A LA CARTE

Classées	24
Décès	25
Féminités	6 et 7
Finance	20 et 21
Horoscope	5
Mots croisés	8
Spectacles	22 et 23
Sport	15 à 18
Télévision	25

L'ÉVÉNEMENT

99e ANNEE — No 180 QUEBEC, VENDREDI 21 JANVIER 1966 PRIX SEPT CENTS

LA METEO

Nébulosité variable et un peu moins doux.

Min. et max. à Québec: 20 et 30.

(Voir détails en page 2)

Les enquêtes et poursuites ont réduit le nombre des faillites

— voir page 14

Responsabilité criminelle

N. Perreault, emprisonné à Trois-Rivières

Normand Perreault, 19 ans, de Trois-Rivières, a été tenu criminellement responsable, hier soir, de la mort de Jean-Marie Gagnon, 24 ans, de Sainte-Anne de la Pérade. Ce verdict a été rendu par un jury de coroner. L'enquête, présidée par le Dr Jean-Luc Bellemare, du Cap-de-la-Madeleine, a

(Suite à la page 2, 3e col.)

La G.R.C. n'a pas porté une telle accusation

(M. Pennell)

OTTAWA (PC) — Le solliciteur général, M. Lawrence Pennell a nié formellement jeudi que la Gendarmerie royale ait accusé certains politiciens québécois d'être de connivence avec la pègre.

Selon le ministre, cette opinion est attribuable à un document présenté par la police fédérale lors de la dernière conférence fédérale-provinciale sur le crime organisé. Dans ce document, a déclaré le ministre, la Gendarmerie fait une rétrospective des divers moyens utili-

(Suite à la page 2, 5e col.)

Disparition d'une bombe atomique

PALOMARES, Espagne (UPI) — L'Aviation américaine a déclaré hier que le bombardier réacté B-52 du "Strategic Air Command", (Commandement de l'Air stratégique), qui s'est écrasé près de Palomares, lundi transportait des armes nucléaires. Un fonctionnaire du gouvernement espagnol a de plus ajouté qu'une bombe atomique était disparue

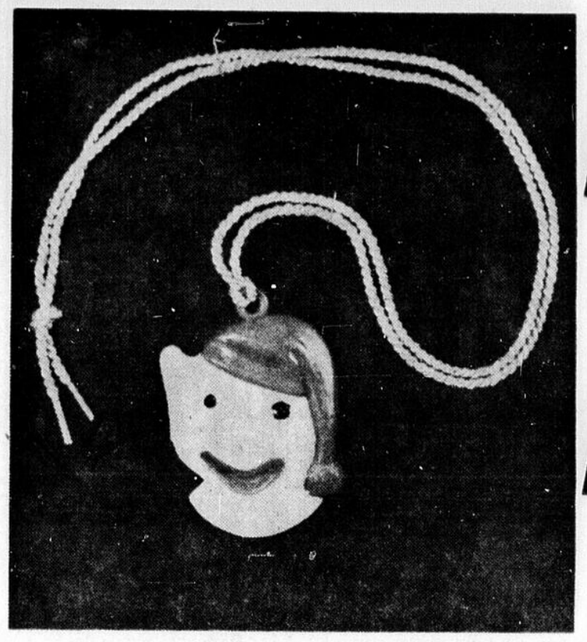
Un communiqué de l'aviation américaine a toutefois précisé que les armes n'étaient pas amorcées et qu'il n'y avait aucun danger d'explosion.

Cependant, le gouvernement espagnol a bloqué toute nouvelle de cet écrasement sur son territoire. Des observateurs indiquent que cette attitude a été prise par crainte de répercussions anti-américaines si la chose était connue du grand public espagnol.

Des centaines d'aviateurs armés de compteurs Geiger continuent à fouiller le terrain autour du site de l'écrasement. Un porte-parole de l'Aviation a cependant refusé de confirmer ou de nier que l'on était à la recherche d'une bombe.

Par contre, un porte-parole de la mairie de Guevas de Almanzora, qui se trouve à environ trois milles du

(Suite à la page 2, 3e col.)



Nouvelle présentation

Le Bonhomme Carnaval, dont la petite effigie a été offerte aux Québécois depuis 11 ans, a fait peau neuve cette année... Seulement la tête du sympathique personnage, reproduite en polystyrène dans un format de deux pouces par trois pouces, sera portée par chaque Québécois. Les dirigeants du carnaval ont en effet décidé d'offrir un "bonhomme" qui serait autant utile que joli à regarder. On pourra le porter comme une breloque, au bout d'un cordon, ou l'épingler au revers de son paletot. Pour la première fois cette année un concours dont l'enjeu est de près de $7,000 est attaché à la vente du "bonhomme carnaval" dont les pompiers ont encore une fois la responsabilité. Sur la photo du bas, M. J.-A. Bédard, président du Carnaval, présente un "Bonhomme" au maire Lamontagne.

(Autres informations sur le Carnaval en pages 3 et 4)



A Ottawa

Deux motions de censure contre le gouvernement

OTTAWA, (PC et UPI)' — Les partis de l'opposition ont présenté deux motions de censure, hier, contre le gouvernement Pearson sur la question des pensions de vieillesse.

Pendant le débat sur le discours du trône, le chef de l'opposition John Diefenbaker et le leader du N.P.D., M. T.C. Douglas, ont présenté ces motions, le premier pour exiger que les pensions de vieillesse soient portées de $75 à $100 par mois, le second, appuyant la motion Diefenbaker et l'amendant afin que les pensions de $100 par mois soient payables à compter de 65 ans.

Les Communes ont aussi enregistré le premier vote de la première session du 27e Parlement sur le sujet de la priorité à porter la parole par les chefs de partis. Erick Nielsen en a appelé de la décision du président de la Chambre, M. Lucien Lamoureux, qui avait accordé le droit de parole au leader créditiste du Québec, Réal Caouette.

Un autre conservateur, Eric Winkler, a demandé que la parole soit accordée à Hugh Horner, membre de son parti. Le vote a été demandé par les conservateurs qui ont été battus par 123 voix à 65, alors que tous les autres partis se sont ligués contre eux.

M. Diefenbaker a précisé que si le gouvernement est défait lors du vote sur sa résolution, point ne sera besoin d'élections; le gouverneur général sera justifié de faire appel à l'autre grand parti pour former le gouvernement, dit-il, rappelant que les libéraux ont fréquemment répété pendant la campagne électorale qu'ils ne sauraient gouverner sans majorité.

M. Diefenbaker a déclaré que la nomination de Pierre Elliot-Trudeau au poste de sécrétaire parlementaire du premier ministre était un indice que les libéraux ont décidé de suivre les politiques conservatrices. Il rappela que le député de Mont-Royal a condamné récemment l'émancipation des provinces au point qu'elles deviennent des Etats souverains, ce que le gouvernement actuel ne cesse d'encourager, dit-il, grâce à des ententes hors du Parlement.

IRONIE

A ce propos, il a longuement raillé les rencontres secrètes de MM. Lesage et Pearson, particulièrement celle qui eut lieu à Ottawa le 2 janvier. Selon le chef de l'opposition, M. Lesage n'a qu'à se présenter à Ottawa et donner ses directives à M. Pearson pour que ce dernier les exécute sans mot dire.

Tout ce que contient le discours du trône est une caricature des besoins du pays, d'enchainer le leader tory; le gouvernement devrait davantage utiliser le Parlement pour préparer sa législation et convoquer un peu moins de conférences fédérales - provinciales, dit-il. Présentement, le Parlement ne sert qu'à endosser les ententes qui sont conclues à l'extérieur.

Cette pratique de décider l'avenir du pays derrière des portes closes est dangereuse et trop fréquente, et devrait être modifiée, a déclaré M. Diefenbaker, qui fut longuement applaudi sur ce point par ses partisans.

En passant, le chef de l'opposition a ridiculisé la récente réforme administrative du gouvernement, accusant les ministres de ne plus savoir qui est responsable de quoi.

Il s'est permis une violente

(Suite à la page 2, 5e col.)

Douglas: Le coût net d'une pension de $100 serait bas

OTTAWA (PC) — Le chef du nouveau parti démocratique a indiqué hier soir que son groupe appuiera la motion conservatrice demandant une pension de vieillesse de $100 par mois, mais, selon lui, il faudrait que cette allocation soit versée à l'âge de 65 ans.

Parlant au cours du débat sur le discours du trône, M. T. C. Douglas a dit que le premier ministre Pearson avait raison quand il disait qu'il en coûterait $855,000,000 par année au trésor fédéral pour accorder des pensions de vieillesse de $100 par mois.

"Mais, ajoute-t-il, il ne faut pas oublier qu'en vertu de la baisse graduelle actuelle, alors que les pensions de vieillesse de $75 seront payées à 65 ans, il en coûtera déjà au gouvernement $475,000,000 de plus qu'il ne lui en coûte actuellement. Le coût de la pension de $100 est donc réduit à $380,000,000. Et si l'on tient compte du fait qu'il y a déjà en caisse un excédant de quelque $200,000,000, le coût

(Suite à la page 2, 4e col.)

Editorial

Grèves d'étudiants

La grève paraît en voie de devenir un sport passablement pratiqué dans le domaine de l'enseignement, à la fois chez les enseignants et les enseignés. Ils se font les uns et les autres une belle concurrence de "journées d'études", question de mettre en pratique, dans un enthousiasme juvénile, leur liberté toute neuve de faire eux aussi la grève sur le tas ... de livres.

Après les professeurs qui, l'an dernier, ont eu leur bonne part de journées d'études, un euphémisme commode pour signifier qu'on ne s'adonne plus à l'étude en guise de protestation contre quelqu'un ou quelque chose, c'est au tour des étudiants d'entrer dans la ronde. Hier, les étudiants des onzièmes années commerciales des principaux centres de la province ont déclenché la grève pour protester contre le nouveau calendrier scolaire, trop long selon eux. Les élèves des douzièmes et treizièmes années devaient les suivre aujourd'hui. Par ailleurs, il reste encore un flottement au sein des 27,000 étudiants de l'enseignement spécialisé.

Les étudiants des écoles commerciales veulent protester contre le fait que la plupart d'entre eux sont plus âgés que 18 ans, de sorte qu'ils ne bénéficient plus des allocations scolaires. Ils affirment être défavorisés par rapport aux élèves des collèges classiques qui finissent plus tôt et jouissent, en plus de subventions. Les étudiants de l'enseignement spécialisé se plaignent également de la période de cours qui a été allongée.

Un examen attentif des griefs formulés par les étudiants pourrait indiquer qu'ils sont partiellement justifiés. Les étudiants doivent cependant se rendre compte que, si la période de cours est allongée, cela ne peut se traduire que par une accumulation supérieure de savoir ou leur arrivée plus rapide sur le marché du travail.

D'autre part, il est certain que les bouleversements récents intervenus à tous les paliers de l'enseignement y ont créé une certaine confusion qui aboutit aux malaises qu'on constate. La pâte humaine des enseignants et des élèves n'est pas malléable à l'infini. Il y a des limites aux expériences en ce domaine et lorsqu'on doit tenter des réformes, il est nécessaire d'y aller progressivement.

Ce qu'il faut déplorer, c'est le recours à la grève à temps et à contretemps pour faire valoir ses points de vue. Dans le domaine de l'enseignement, cela pourrait avoir les plus fâcheuses conséquences. Il est en tout cas assez curieux de constater que c'est au moment où l'enseignement reçoit dans la province une faveur qu'il n'a jamais connue dans le passé que l'on proteste dans ce milieu le plus bruyamment. Même si le calendrier scolaire a été allongé, les "journées d'études" raccourciront peut-être en fin de compte les heures de cours. Ce n'est probablement pas dans cet esprit que la réforme scolaire a été conçue.

(Voir nos informations à la page 13)

Un grand ralliement du parti du Progrès civique, d'ici peu

Le chef du Progrès civique de Québec et maire de la ville, M. Gilles Lamontagne a prévu un grand ralliement des effectifs de ce parti politique municipal d'ici peu dans le but de maintenir l'organisation de cet organisme, de renouveler les cadres.

"Nous voulons, a-t-il dit, que le parti demeure réellement vivant et dynamique même entre les élections. Nous voulons qu'il soit un corps intermédiaire sur la collaboration duquel nous pouvons compter."

Le maire a fait cette déclaration au cours d'une réception offerte par lui-même et les trois conseillers du P.C.Q. du district de Limoilou aux présidents paroissiaux du districts et aux dames et principaux collaborateurs.

L'événement avait lieu à la résidence du conseiller le Dr J.-A. Charland. On remarquait également la présence des conseillers Armand Trottier, membre de l'exécutif et Jos-G. Coulombe.

Une haute décoration au cardinal Maurice Roy

L'Archevêque de Québec, Son Eminence le cardinal Maurice Roy, a reçu hier soir la haute insigne de Bailli Grand-Croix d'honneur et de dévotion de l'Ordre souverain et militaire de Malte.

Cette cérémonie a fait revivre en la chapelle Saint-Louis de la basilique-cathédrale Notre-Dame de Québec ces solennelles cérémonies d'investiture du Moyen-Age et des premiers temps de la Nouvelle-France. Elle avait été précédée de la célébration du Saint-Sacrifice par Son Exc. Mgr Georges-Emmett Carter, évêque de London, Ont, et chapelain conventuel de l'Ordre au Canada.

Le cardinal a reçu la haute décoration des mains du bailli-président, M. Quintin J. Gwyn, qu'entouraient le bailli-chancelier et vice-président, le comte Robert W. Keyserlingk et le

(Suite à la page 2, 1ère col.



INVESTITURE — Son Eminence le cardinal Roy reçoit l'insigne des mains du bailli-président, M. Quintin J. Gwyn. Le cardinal est entouré du bailli-chancelier, le comte Robert W. Keyserlingk, et du bailli-trésorier, le lieutenant-colonel J. Darley Le Moyne.

Le chef de l'U.N. croit à des élections prochaines

Le chef de l'Union nationale, Me Daniel Johnson, a déclaré, hier après-midi, qu'il ne serait nullement surpris si les Chambres étaient dissoutes peu de temps après la lecture du discours du trône, la semaine prochaine et que des élections soient déclenchées.

Si le présent gouvernement était pressé de lancer un appel au peuple, dit-il, c'est qu'il est pris dans une situation financière inextricable et qu'il veuille tenir des élections avant d'imposer de nouvelles taxes.

M. Johnson a signalé que normalement, le gouvernement pourrait attendre jusqu'au mois de novembre 1967 pour ce faire. Puis, il a rappelé au sujet de la situation financière du gouvernement Lesage que le premier ministre avait annoncé au début du présent exercice financier des emprunts de l'ordre de $600 millions, tant pour les besoins du gouvernement que pour les besoins de l'Hydro.

Or, dit-il, il n'a réussi à emprunter jusqu'ici que $350 millions. Il lui reste donc $250 millions à emprunter sur un marché financier qui est rendu plus difficile en raison des restrictions sur le crédit.

D'autre part, dit-il, le rapport des comptes publics, indique que le gouvernement peut déclarer un surplus de $38 millions au compte ordinaire parce qu'il a fait entrer en ligne de compte, pour 1964-65, non seulement les quatre premiers mois de 1964, mais aussi les trois premiers mois de 1965.

De la sorte, expliqua-t-il, au surplus probable de $5 millions il a été possible d'ajouter $33 millions.

Selon lui, le gouverne-

(Suite à la page 2, 2e col.)

"L'affaire Laroche"

La commission Salvas devrait reprendre son travail (Johnson)

Par Normand GIRARD

Le public est en droit de se demander si l'on n'est pas en train de lui offrir une victime expiatoire, à la place des véritables requins, a fait remarquer hier après-midi le chef de l'Opposition à l'Assemblée législative, commentant les poursuites intentées par le gouvernement contre l'un de ses membres, le député Marcellin Laroche, de Portneuf.

Pour les membres de la Tribune de la presse du Parlement, le passage à cet endroit du député de Bagot était de "la grande visite". Me Johnson ne s'était pas entretenu avec les courriéristes parlementaires depuis le mois de novembre et il se prononçait publiquement sur des questions d'actualité pour la deuxième fois seulement depuis le 4 décembre 1965.

Au sujet des poursuites intentées contre le député de Portneuf, le chef de l'Union nationale, après avoir signalé que le gouvernement n'a pas procédé, cette fois, par voie d'enquête publique, devrait faire siéger le comité des Comptes publics en permanence pendant toute la durée de la session et créer un comité bi-partisan pour surveiller les dépenses au moment où elles se font.

"Si le gouvernement actuel, dit-il, avait voulu réellement mettre fin à ce que l'on appelle avec dérision le "bon patronage libéral", il n'aurait eu qu'à expliquer les suggestions que je lui ai faites à maintes reprises".

DES FELICITATIONS

Me Johnson a cependant tenu à féliciter ceux qui ont eu le courage de dévoiler des faits tels que les autorités compétentes ont été forcées, dit-il, de porter des accusations d'une gravité sans précédent contre un député libéral, "membre de l'équipe du tonnerre".

Il a dit espérer que tous ceux qui ont été victimes de manoeuvres quelconques, où que ce soit dans la province, de la part de députés, de ministres ou d'organisateurs d'élections, agiront avec le même courage et la même détermination.

"Je dois observer, dit-il, que le gouvernement n'a pas procédé cette fois-ci par voie d'enquête publique, ni avec la mise-en-scène qu'il avait déployée dans des cas pourtant moins graves contre des gens qui n'avaient pas profité personnellement des actes qu'on leur reprochait. Il a procédé au contraire avec la plus grande discrétion tant que les tribunaux n'ont pas été officiellement saisis de l'affaire.

"Le public ne possède donc pas, dit-il, les renseignements qui lui permettraient d'apprécier si l'on a porté toutes les

(Suite à la page 2, 1ère col.)

"L'affaire Laroche"...

(Suite de la première page)

accusations que l'on aurait dû porter et si l'on a fait les recherches suffisantes pour atteindre les plus grands coupables. Et il est en droit de se demander si on n'est pas en train de lui offrir en victime expiatoire, à la place des véritables requins, un petit poisson des chenaux".

AUTRES IRREGULARITES

M. Johnson a ajouté que sa position est claire: il faudrait renommer la Commission Salvas et lui enjoindre de reprendre l'enquête là où elle a été abandonnée en 1960. Interrogé par un journaliste à savoir s'il avait l'intention de demander la convocation du Comité des privilèges et élections et des Comptes publics pour y étudier "l'affaire Laroche", le député de Bagot a répondu: "Je consulterai mes députés avant d'agir et ma décision sera annoncée en temps et lieu. Je n'ai pas d'autre commentaire à faire".

Le chef de l'Opposition a affirmé posséder, dans un cas, des preuves qu'au lendemain des élections de 1960, alors que tous les contrats accordés par le gouvernement précédent ont été arrêtés sur l'ordre de Jean Lesage, un entrepreneur a dû verser une somme à la caisse électorale libérale, par le truchement du trésorier Roger Létourneau, pour pouvoir reprendre son contrat.

"On ne fait aujourd'hui le ménage que dans un petit coin. Si on le faisait ailleurs, dit-il, il ne resterait pas un seul député libéral".

COMMISSIONS D'ASSURANCE

Rappelant l'histoire des commissions d'assurance présumément distribuées par le gouvernement à des intermédiaires qui n'avaient eu rien à voir avec la vente d'assurance au gouvernement, M. Johnson a suggéré aux journalistes de demander à Me Claude Wagner s'il n'avait pas reçu un dossier complet à ce sujet d'un député de l'Union nationale accompagné d'une demande d'enquête.

Lors de la dernière session cette question a été soulevée par Me Johnson devant le Comité des Comptes publics, mais sans grand succès. Il a répété, hier après-midi, que ces commissions étaient versées à la demande de députés et ministres.

M. Johnson a soutenu, par ailleurs, qu'il y aurait matière à d'intéressantes enquêtes de la part de Me Claude Wagner dans le cas de trois ministres du gouvernement actuel, MM. Paul Gérin-Lajoie, Pierre Laporte et Bona Arsenault, au sujet d'accusations qu'il a déjà portées.

Une haute décoration au...

(Suite de la première page)

lieutenant-colonel J. Darley Le Moyne, Grand-Croix de grâce et de dévotion, trésorier honoraire et secrétaire. Plusieurs autres chevaliers et dames du Québec et de l'Ontario ont assisté à la cérémonie religieuse, puis au souper qui suivit, à Bois-de-Coulonge, reçus par le lieutenant-gouverneur du Québec, Son Exc. M. Paul Comtois et Mme Comtois, chevalier et dame Grand-Croix de grâce magistrale.

Le lieutenant-colonel Simon-G. Parent de Québec, et Mme Parent, chevalier et dame de grâce magistrale, étaient au nombre des convives.

L'Ordre de Malte fut fondé à Jérusalem en 1099, son principal but fut le soin de "nos seigneurs les pauvres et nos seigneurs les malades", ainsi que l'accueil des étrangers. Ce fut à l'origine de la fondation d'un hôpital en cette ville de la Palestine. Aujourd'hui, le même idéal anime les membres du vieil ordre de Chevalerie de la Chrétienté, lesquels sont choisis en raison du rôle bénéfique qu'ils peuvent jouer auprès de ces derniers.

L'Association canadienne de l'Ordre de Malte compte au pays plus de cent membres de toutes les nationalités qui exercent une oeuvre charitable variable selon les différentes régions du pays.

L'Ordre a eu des moments de gloire militaire. L'on a, en effet, célébré à Montréal, en septembre dernier, le 400e anniversaire de la levée du Grand siège de Malte et l'héroisme dont ont fait preuve les chevaliers au cours de cette période de grande épreuve qui enflamme encore l'imagination de leurs successeurs dans l'Ordre.

Le second gouverneur intérimaire de Québec, après Champlain, Marc-Antoine Bras-de-Fer de Châteaufort et Charles Huault de Montmagny, étaient des chevaliers de Malte, tout comme le Marquis de Sillery, chancelier de France, et qui joignit la Compagnie des cent associés, appartenait aussi à l'Ordre.

Par leurs dons personnels et ceux qu'ils obtiennent de leurs collaborateurs les Chevaliers "modernes" contribuent de nos jours à la construction de nouveaux hôpitaux, crèches, maisons d'accueil, léproseries. A Québec, ils ont été à l'origine du Refuge de nuit de la rue Saint-Vallier. Ils songent actuellement à acquérir une ferme de l'Ontario pour en faire le paradis d'enfants arriérés mentaux.

Le cardinal Roy a remercié l'Ordre pour le geste posé à son égard en affirmant qu'il constitue un signe sensible de respect envers la hiérarchie, un témoignage de sa foi et de sa dévotion envers l'Eglise.

Le temps

TORONTO (PC) — Minima et maxima pour la journée d'hier dans les principaux centres du pays :

Villes	Min.	Max.
Dawson	—23	—12
Prince George	— 8	7
Vancouver	27	33
Edmonton	—37	—16
Calgary	—26	— 1
Prince Albert	—39	—25
Regina	—34	—19
Winnipeg	— 9	— 5
Churchill	—29	—24
North Bay	14	24
Toronto	24	32
Ottawa	23	30
Montréal	28	31
Québec	29	34
Fredericton	33	36
Saint-Jean (N.B.)	30	34
Moncton	30	32
Halifax	32	36
Charlottetown	29	32
Sydney	31	33
Yarmouth	31	38
Saint-Jean (T.N.)	31	33

PRONOSTICS

MONTREAL (PC)—Voici les prévisions de la météo, selon l'observatoire fédéral de Dorval:

Régions de Montréal, de l'Outaouais, des Laurentides, de Québec, des Cantons de l'Est, de Rimouski, de la Mauricie et de Gaspé, nébulosité variable et un peu moins doux; vent léger. Minimums et maximums à Montréal, 25 et 30; à Ottawa, à Québec et à Sherbrooke, 20 et 30; à La Tuque et à Ste-Agathe, 20 et 25; à Mont-Joli, à Rivière-du-Loup et à Gaspé, 25 et 30. Demain, nébulosité variable, peu de changements dans la température.

Régions de Baie-Comeau, de Sept-Iles et du Lac-St-Jean, nébulosité variable; un peu moins doux; vent léger. Minimums et maximums à Sept-Iles et à Chicoutimi, 15 et 25; à Baie-Comeau, 5 et 25. Demain, peu de changements.

Le soleil

VENDREDI		
Lever	Coucher	Long. du jour
7.22	4.30	9.08
SAMEDI		
Lever	Coucher	Long. du jour
7.21	4.32	9.11
DIMANCHE		
Lever	Coucher	Long. du jour
7.20	4.33	9.13

Disparition d'une bombe...

(Suite de la première page)

lieu de l'écrasement, a déclaré que la fouille se faisait dans le but de retrouver une bombe. "Trois bombes ont été retrouvées par les chercheurs, mais il en manque encore une", a-t-il ajouté.

Les villageois de Cuevas sont "morts de peur à l'idée d'avoir dans leur cour une bombe "possiblement atomique", a précisé le porte-parole.

L'écrasement s'est produit alors que le B-52, attaché à la base aérienne de Seymour Johnson, en Caroline du Nord et un KC-135, avion citerne, attaché à la base de Bergstrom, près de Austin, au Texas, étaient à effectuer un ravitaillement de routine à 30,000 pieds d'altitude au-dessus de la Méditerranée quand la collision s'est produite.

Les quatre membres de l'équipage du KC-135 ont été tués tandis que trois des sept membres de l'équipage du B-52 ont subi le même sort Les quatre autres ont sauté en parachute après la collision et ont été rescapés.

Responsabilité criminelle:...

(Suite de la première page)

eu lieu au palais de justice de Trois-Rivières.

Après que le jury eut rendu sa décision, le jeune Perreault a été écroué à la prison de Trois-Rivières sur un mandat émis par le coroner. Il devra comparaître, ce matin, en Cour des sessions de la paix.

Jean-Marie Gagnon a été mortellement blessé à coups de poignard, vers 5h 30 du matin, le 9 janvier. Le drame s'est déroulé dans le petit village de cabanes de pêcheurs de Sainte-Anne de la Pérade.

La victime était en auto avec un compagnon. Elle a été attaquée par un groupe de jeunes gens et le coup qui devait entraîner la mort a été porté dans la région du coeur.

Plusieurs personnes ont assisté à l'homicide. Une douzaine de témoins ont été entendus, hier soir. Le coroner était assisté du caporal Lefebvre, de la P.P. de Montréal, qui a fait enquête avec le sergent Wilmothe et le caporal Michaud.

Le chef de l'U.N. croit à des...

(Suite de la première page)

ment sera tenu ou bien de diminuer les dépenses dans une proportion considérable, ou bien d'imposer de nouvelles taxes, ce qui, dans un cas comme dans l'autre, n'est pas bon à la veille d'élections.

Douglas: Le coût net...

(Suite de la première page)

net d'une pension de $100 serait très bas".

M. Douglas a fait porter son exposé sur l'éducation, la santé la sécurité sociale, l'économie et la participation américaine à la guerre du Vietnam.

Au sujet de l'éducation, le chef néo - démocrate s'est prononcé en faveur d'un programme accru de formation des travailleurs et en faveur de subventions et non de prêts en vertu du programme de mobilité de la main-d'oeuvre.

Au chapitre de la santé, M. Douglas estime qu'un régime d'assurance-santé doit être accessible à tous.

"Un régime incomplet de medicare serait désastreux", dit-il.

Quant à la sécurité sociale, selon lui, elle est nécessaire à tout programme de promotion de la productivité.

M. Douglas est d'avis que le Canada doit reprendre le contrôle de son économie.

"Les investisseurs étrangers dominent les secteurs les plus importants, dit-il. Ils prennent les décisions pour nous. Il y a risque d'absorption et d'assimilation à la suite de cette influence politique qu'ils exercent actuellement".

"Nous pouvons encore revenir en arrière et reprendre contrôle de notre économie. Sommes-nous prêts à payer le prix qu'il faut?"

Enfin, le chef néo-démocrate a demandé à M. Pearson un engagement formel que le Canada ne participera pas à la guerre du Vietnam, si ce n'est qu'au sein d'une force de paix.

A Ottawa: Deux motions de censure contre le...

(Suite de la première page)

sortie contre Radio-Canada, accusant la société d'Etat de servir les intérêts partisans des libéraux, pendant la campagne électorale, et de présenter une image déformée des Etats-Unis, particulièrement lorsqu'il s'agit de l'effort de guerre américain au Sud-Vietnam.

LE CRIME

Rejetant à toutes fins pratiques l'idée de créer un Interpol canadien, M. Diefenbaker a de nouveau réclamé une vaste enquête royale sur le crime organisé, y compris les faillites frauduleuses, et déploré que l'administration de la justice soit désormais partagée entre trois ministres, ce qui nuira à l'efficacité administrative dans ce domaine, selon lui.

Selon l'ancien premier ministre, l'état financier du pays est au plus mal. Le coût de la vie ne cessant de monter, il a proposé le retrait de certaines taxes, comme celle sur les matériaux de construction et la machinerie industrielle. Il a aussi déclaré que l'agriculture de l'Ouest était dans un fort mauvais état.

Insistant sur la nécessité de préserver les droits du Parlement et de la démocratie, le chef conservateur a critiqué les ententes secrètes du gouvernement et des provinces, suggérant qu'elles sont la source de divisions profondes dans le pays.

Il s'est inscrit en faux contre la politique de conciliation du gouvernement envers les exigences des provinces.

La G.R.C. n'a pas porté une...

(Suite de la première page)

sés par la pègre pour se mettre à l'abri de la police. L'un de ces moyens est de se gagner l'appui de politiciens.

Le député créditiste de Lapointe, et son chef, M. Réal Caouette ont demandé à trois reprises si la Gendarmerie rendrait publics les noms des politiciens présumément en relation avec les criminels.

M. Pennell a déposé en Chambre le fameux document de la Gendarmerie.

De son côté, le ministre québécois de la Justice, sur la foi de cette déclaration de la force policière fédérale, a mis hier les autorités d'Ottawa en demeure de lui communiquer immédiatement ces noms.

On se rappelle que M. Wagner avait durement critiqué la Gendarmerie au lendemain de la conférence fédérale-provinciale, l'accusant principalement de refuser de collaborer avec les autres corps de police pour faire échec au crime organisé.

HUILE D'OLIVE VIERGE
PUGET
PUR JUS DE FRUIT
Plus qu'une HUILE un Condiment Sain Savoureux Naturel
Agent général pour le Canada: J. Alfred Ouimet, Montréal

Déménagez-vous bientôt?
Pourquoi ne pas vous payer le luxe...
d'un appartement meublé (ou pas)
d'une salle de réceptions et
d'une terrasse sur le toit
d'un service domestique
d'une buanderie automat
d'une piscine en belle saison
d'un portier et intercom
d'un garage au sous-sol
Téléphonez dès maintenant à
525-9763

RIVE-SUD
NOUVELLES— LA REDACTION 525-7131 JOUR 525-7136 SOIR
ABONNEMENT— GASTON TURGEON, 81A Boul. Jacques-Cartier Lauzon, 837-5936.
Bureau de 8 h. 30 a.m. à 6 h. p.m.
Samedi 8 h. 30 à 12.00

PRESBYTES
MYOPES
voyez NET (de près ou de loin)
GYMNO-VUE
Nouvelle méthode du Dr Bichelon (de Belgique), facile à suivre chez vous. Dès demain, votre vue redeviendra progressivement normale, vous n'aurez plus l'ennui des lunettes. — Brochure gratuite vous expliquant "GYMNO-VUE" (Gymnastique des yeux) ré-éducation visuelle pour tous, de 7 à 70 ans.
CHASSE LePAGE Co
235, 4e Rue, (Limoilou) Québec, P.Q. Tél.: 523-7621

POUR FACILITER VOS ACHATS, DÉCOUPEZ ET CONSERVEZ!
Oui Oui Oui
Oui Oui Oui
Oui Oui
Oui Oui
Apportez-en chez-vous ce soir Ble. $1.00
Une idée du tonnerre. En tout temps, surtout aux repas, quoi de plus agréable qu'un Sauternes Jordan Valley. Apportez-en chez vous ce soir.
vins JORDAN
JORDAN WINES (QUÉBEC) LTD., MONTRÉAL, QUÉBEC.

G.J. LEMIEUX Ltée
15 rue St-Louis, Lévis—837-8821
Vente Etiquette Rouge
Ensemble 3 pièces
vôtre pour seulement $996
Une valeur de $1,600.00
Gratis avec l'achat de ce magnifique ensemble:
1- Réfrigérateur 14 pi. cu. à 2 zones de froid
1- Poêle DeLuxe 30"
De marque renommée
ENSEMBLE DE 28 MORCEAUX
Comprenant les articles suivants:
- Le mobilier de salon de deux meubles de haute qualité, plus
- Table de centre, Table étagère, Lampe sur pied et Lampe de table
- Le mobilier de chambre à coucher qui comprend trois (3) meubles, plus
- Sommier, Matelas, Oreillers, Dessus de lit, Tableau mural, plus
- Table de nuit au même fini que le mobilier et 2 jolies lampes
- Le mobilier de cuisine de style moderne avec 4 chaises, plus
- Table extensible à 6 pieds
- Le poêle électrique de 30" De Luxe
- Le réfrigérateur de 14 pi. cu. à 2 zones de froid.
- Lessiveuse conventionnelle.
Egalement avec cet ensemble:
LESSIVEUSE Inglis LIBERATOR
Nouvelle lessiveuse avec deux années complètes de garantie.
Ce modèle récent de prix très économique est en tête de liste des meilleurs styles et innovations. Ce modèle convient parfaitement aux grosses lessives nécessitées par les familles nombreuses.
CONDITIONS FACILES DE PAIEMENT
PREMIER PAIEMENT EN FEVRIER



LES DUCHESSES A L'HOTEL DE VILLE — Les duchesses du carnaval de Québec ont égayé les salons de la mairie de leur joli sourire, hier après-midi. Comme le veut la coutume, leur première visite fut pour le premier magistrat de la Capitale. Ce sont, de gauche à droite : Carole Cloutier, duchesse de Montcalm ; Irène Laflamme, duchesse de Lévis ; Priscilla Welch, duchesse de Montmorency ; Ghislaine Lamb, duchesse de Laval ; le maire Lamontagne ; Louise Matte, duchesse de Frontenac ; Diane Dufour, duchesse de Champlain, et Carole Ouellet, duchesse de Cartier.

Développement économique de la région

Le B.I.C.Q.M. désigne sept facteurs influents

Sept facteurs influenceront favorablement le développement économique de la région métropolitaine de Québec: le tourisme, l'essor minier du nord de la province, les richesses hydro-électriques, le transport maritime, les réseaux routier et ferroviaire, l'avènement du marché commun nord-américain et le climat propice à l'implantation industrielle.

Le Bureau de l'industrie et du commerce de Québec métropolitain, qui s'est livré à une étude des structures économiques de la région, affirme que le progrès de l'ensemble repose sur le dynamisme que démontrera le noyau formé par l'agglomération gravitant autour de la capitale provinciale.

LE TOURISME

Les loisirs et les vacances retiennent une part croissante des revenus familiaux, et Québec, "La Mecque du tourisme en Amérique du nord", profitera de cette richesse fabuleuse si elle sait s'organiser pour recevoir et retenir les touristes.

Depuis plus d'un demi-siècle, le tourisme joue un rôle important dans la vie économique de la région, en y apportant annuellement $40,000,000, selon le B.I.C.Q.M., qui évalue à un million le nombre de visiteurs qui séjournent dans la capitale provinciale. Le caractère même de Québec, ses institutions, l'organisation d'événements et l'aménagement des sites, sont autant de facteurs qui retiennent l'attention des étrangers.

Le Bureau de l'industrie et du commerce de Québec métropolitain attribue plus de 50 p.c. des dépenses des touristes à la nourriture et au logement. Il dresse ce tableau intéressant, pour les revenus annuels du tourisme dans la région:

Nourriture	$10,800,000
Logement	10,000,000
Achats au détail	9,600,000
Garages et débits d'essence	3,200,000
Amusements, cinéma	2,000,000
Rafraîchissements et petits achats	1,600,000
Billets de transport	1,200,000
Autres achats ou services	1,600,000
Total annuel	$40,000,000

LES MINES ET L'ELECTRICITE

L'étude du B.I.C.Q.M. signale que l'infrastructure de la région économique de Québec rend d'innombrables services aux régions minières qui l'entourent. Les développements miniers, encore à peine amorcés, amèneront un déplacement vers l'est du centre de gravité économique de la province, et c'est sûrement le secteur de la capitale qui en sera le principal bénéficiaire.

Québec est au coeur d'une des plus vastes concentrations de ressources hydrauliques au monde. Dans un rayon de 220 milles, on produit 7,700,000 de c.v., auxquels on ajoutera graduellement 5,000,000 de chevaux-vapeur, avec l'aménagement des rivières Manicouagan et Aux-Outardes.

AUTRES FACTEURS

Le bureau métropolitain se plaît à signaler l'immense avantage que constitue le Saint-Laurent, avec les aménagements portuaires de Québec, de Lévis et de Lauzon, la disponibilité d'immenses terrains pour l'implantation d'industries, et surtout, la navigation d'hiver.

Le bureau note que Québec est au carrefour des réseaux routier et ferroviaire de la province. Les relations commerciales avec les autres régions seront améliorées par de nouveaux investissements visant à compléter les routes. La Voirie du Québec doit investir cent millions de dollars aux environs de la Capitale, de 1967 à 1970.

Enfin, les perspectives économiques de la région apparaissent plus brillantes avec l'avènement d'un marché commun canado-américain, et l'agencement des parcs industriels de la région, sans oublier la création éventuelle d'une société régionale de financement.

Québec donne $70,000 au carnaval

Le maire souhaite que la banlieue fasse le même effort, per capita

Par Lucien Bouchard

Le maire de Québec a souhaité une contribution financière des villes de banlieue proportionnellement comparable à celle de la ville de Québec en faveur du Carnaval, parce que, a-t-il dit, c'est un actif pour toute la région. La contribution de la ville de Québec représente 50 cents par personne.

M. Gilles Lamontagne a fait cette déclaration en remettant au président du Carnaval, M. J.-Arthur Bédard, un chèque au montant de $70,000 représentant la contribution de la ville.

Selon le président M. Bédard, c'est la contribution la plus importante que reçoit le Carnaval de Québec, sans laquelle il serait impossible d'assurer la permanence de cette institution.

Le maire Lamontagne a signalé que l'effort de la ville ne se limite pas à cette contribution financière directe, mais qu'elle assume bien d'autres frais indirects. En fait, selon le maire de la Capitale, le Carnaval coûte à Québec plus de $100,000 qu'elle accepte de défrayer parce qu'elle a foi dans la valeur économique du Carnaval. "Après dix ans, dit-il, il fait réellement partie de la vie économique de la capitale de la province et nous ne saurions nous en passer.

Il a donné à méditer aux organisateurs que le temps du bénévolat pourrait être révolu et qu'un personnel plus permanent serait plus nécessaire pour la survie et la croissance du Carnaval d'hiver de Québec, avec l'appui et l'effort civique des citoyens. "Je laisse, dit-il, cette pensée à votre esprit, vous assurant une fois de plus de l'appui enthousiaste de la ville de Québec".

La future place Saint-Cyrille

Dédommagement aux locataires qui devront déménager pour le 1er mai

La ville de Québec viendra au secours des locataires qui demeurent dans le secteur où sera érigée la future Place Saint-Cyrille et qui devront déménager leurs pénates pour le premier mai prochain.

La décision a été prise hier par le comité exécutif qui a convenu de défrayer le loyer actuel de tout locataire qui aura trouvé un autre logis avant le premier mai.

Le dédommagement ne sera accordé qu'aux locataires qui en feront la demande par écrit et qui seront en mesure de fournir une preuve satisfaisante de leur nouveau bail.

Le secteur concerné comprend les immeubles qui seront expropriés sur la rue Saint-Cyrille, entre Bourlamaque et Des Erables, et le quadrilatère à l'intérieur des rues Saint-Augustin, Saint-Joachim, Saint-Eustache et Artillerie. Une cinquantaine de familles devront déménager pour permettre la démolition des immeubles vétustes qui s'y trouvent et la mise en chantier des trois tours de plus de vingt étages qui constituent le projet de Place Saint-Cyrille, estimé à $40 millions.

Le dédommagement prévu par la ville sera effectué de la façon suivante: dès qu'un locataire aura trouvé un nouveau logement, la ville assumera le paiement de son bail actuel jusqu'à la date limite, soit le premier mai prochain, à condition toutefois que, pour retenir ce logement, le locataire signe immédiatement un bail et paye ainsi deux loyers, puisque son bail actuel ne prendra fin qu'au premier mai.

On se souvient que, lorsque le maire Gilles Lamontagne avait annoncé que des avis d'éviction avaient été signifiés aux habitants de ce secteur, il avait ajouté que le comité exécutif étudierait la possibilité d'aider les familles concernées, même si la ville n'y est pas juridiquement tenue.

La réunion des maires

Un bon départ

Le comité exécutif de la ville de Québec a donné son accord à toutes les décisions prises par l'assemblée des maires du Québec métropolitain, mardi soir dernier.

Ce sera au tour du conseil à se prononcer sur ces décisions, à la séance du 26 janvier.

On sait que les 32 maires du Québec métropolitain ont formé un conseil provisoire chargé de voir à la formation d'une structure permanente de collaboration intermunicipale.

Le conseil provisoire comprend cinq représentants de la banlieue nord, et deux de la banlieue sud. De plus, l'Assemblée a mis sur pied un secrétariat sous la direction de Me Adolphe Roy, greffier adjoint de la ville de Québec.

Le maire Lamontagne s'est déclaré très satisfait, hier, de la séance de mardi et de l'amorce, sur une base sérieuse, d'une véritable politique métropolitaine en matière d'administration municipale et de services communs.

Cinq navires de nationalités différentes sont dans le port

Par Pierre Pourchelle

Les pilotes du Saint-Laurent ont été à l'honneur, hier soir, alors que la Corporation des pilotes du Bas-Saint-Laurent a remis des chopes à deux de ses membres, les pilotes Achille Couët et Marc-André Frénette qui avaient amené le cargo britannique "Caxton" à bon port dans les eaux — et les glaces des Escoumins à Québec. La Corporation a aussi honoré le capitaine du "Caxton", C.-A. Smith en lui remettant une maquette du bateau-pilote "La Mouette".

En félicitant les heureux récipiendaires, M. Paul Bailly, président de la Fédération des pilotes du Saint-Laurent, a insisté sur le fait qu'il se trouve actuellement à Québec cinq navires de nationalités différentes; ce qui ne s'est jamais vu auparavant en plein hiver. Il y a un terreneuvien, le "Sir John Crosby", un russe, le "Lehna", un suédois, le "Marieholm", un anglais, le "Caxton" et sa compagnie, Transatlantic Carriers, étaient de bons clients à Québec depuis de nombreuses années.

Il n'a pas manqué de souligner le rôle des pilotes dans la navigation d'hiver en disant: "Les conditions de la navigation s'améliorent d'année en année, mais il faut quand même souligner les difficultés que les pilotes rencontrent pour conduire le navires avec sûreté à bon port. Les conditions de température ne sont pas toujours très favorables, augmentant la durée des voyages, ceci rendant leur travail plus ardu."

Les pilotes Achille Couët et Marc-André Frénette, qui ont amené le "Caxtion" des Escoumins à Québec ont eu la vedette de la soirée, et le président a mentionné que ce sont des marins de longue expérience qui font honneur à la profession.

M. Paul Bousquet, directeur du port de Québec, a accentué la part des pilotes en déclarant que ce sont eux qui ont le plus contribué à cette nouvelle formule qui ignore les rigueurs du climat. Il les a engagé à poursuivre leur mission.

C'est la deuxième année que les pilotes du Saint-Laurent marquent l'arrivée d'un navire en hiver à Québec et qu'ils soulignent ainsi la participation de leur corporation à la navigation d'hiver. Rappelons que les pilotes avaient déclaré, il y a une cinquantaine d'années, que la navigation d'hiver était possible.

M. Jos. Coulombe, maire-suppléant de la ville de Québec, a adressé quelques mots au nom du maire, M. Gilles Lamontagne.



LES PILOTES ONT LEUR PART — Les pilotes qui ont amené le premier océanique venant de l'étranger à Québec ont eu leur part des honneurs en recevant chacun une chope de la Corporation des pilotes du Bas-Saint-Laurent, tandis que le capitaine C.A. Smith du "Caxton" recevait une maquette de la "Mouette". De gauche à droite, le pilote Couët, le président Bailly, le capitaine Smith et le pilote Frénette.

Multiples raisons de se montrer optimiste

Par Benoit HARVEY

Le Bureau de l'industrie et du commerce du Québec métropolitain s'est déclaré heureux que le gouvernement du Québec ait décidé de diviser le territoire de la province en de véritables régions économiques, en suivant les normes définies par le ministère de l'Industrie et du Commerce.

"Ces divisions, a commenté un porte-parole du bureau, tiennent compte des caractéristiques de la production, des structures régionales des marchés, de la concentration de l'emploi, du commerce de détail, des services légaux et hospitaliers, de l'enseignement, des loisirs et des services financiers.

"La nouvelle définition de la région économique de Québec correspond à un ensemble homogène et à une conception émanant de l'expérience quotidienne. Et si cette nouvelle région possède une certaine unité, cela vient en tout premier lieu du fait que Québec est comme la plaque tournante autour de laquelle se cristallisent toutes les relations régionales, le nerf moteur du développement économique d'une vaste partie de la province".

PERSPECTIVES PLUS INTERESSANTES

D'après une étude dirigée par le Bureau de l'industrie et du commerce du Québec métropolitain, les perspectives industrielles de cette région apparaissent maintenant bien meilleures qu'elles ne l'étaient en 1962. Le B.I.C.Q.M. fonde son optimisme sur les éléments suivants:

Le développement du réseau routier et des principaux moyens de transport; l'établissement d'une première raffinerie de pétrole dans la région métropolitaine (ce qui permettra à l'industrie chimique et pétro-chimique de s'y implanter); la construction de la sidérurgie québécoise laisse entrevoir la possibilité de développer plusieurs industries de sous-produits du fer et de l'acier.

L'industrie manufacturière qui fait actuellement l'objet d'une "offensive" concertée pour en stimuler le progrès, sous la direction du ministère de l'Industrie et du Commerce du Québec, fournissait de l'emploi à plus de 29,000 personnes, dans la région de Québec, en 1962, selon le Bureau métropolitain. Le relevé, qui touche les comtés de Beauce, Bellechasse, Charlevoix, Dorchester, Lévis, L'Islet, Lotbinière, Montmagny, Portneuf, Québec et une partie de Saguenay, concerne 1,400 établissements, dont la valeur des expéditions dépasse le demi-milliard de dollars.

Le centre industriel le plus important du secteur est la région métropolitaine de Québec, qui comprend le comté de ce nom et celui de Lévis, où la valeur de la production manufacturière dépasse annuellement les 340 millions de dollars, et représente 61 pour cent de la production totale et 62 pour cent du nombre des employés.

REGION A STIMULER

On sait que l'effort du ministère de l'Industrie et du Commerce, qui est agencé par le directeur de l'expansion industrielle, M. Jean-Guy Caron, s'appliquera particulièrement, dans une première phase, aux manufactures de produits alimentaires, mécaniques et du bois; les autres secteurs seront inventoriés au printemps.

Cette campagne fait suite à une étude quantitative de l'industrie manufacturière, complétée en 1964 par le ministère, et démontrant que ce domaine de l'activité économique n'absorbait que 18.8 pour cent de la main-d'oeuvre totale, comparativement à 72.6 pour cent pour les services. Bien plus, la situation de l'industrie du Québec métropolitain est en perte de vitesse,quant au nombre des employés et à la valeur des expéditions, tandis que le salaire moyen est inférieur à celui de l'ensemble de la province.

"Notre principale préoccupation, avait écrit M. Normand Saint-Onge, statisticien à la division des recherches économiques, était de montrer la situation des industries manufacturières de la région, plutôt que de présenter des solutions, étape nécessaire à toute étude ultérieure".

Intérêts communs de l'industrie régionale et du port de Québec

(M. P. Bousquet)

"Il est notoire que la prospérité de notre région ne saurait augmenter indépendemment de l'essor de son industrie et que par ailleurs, le progrès de l'industrie s'identifie à celui du port. Dans un grand nombre de questions touchant l'économie régionale, les représentants de l'industrie et la direction du port travaillent à l'unisson dans l'intérêt de l'économie du grand Québec."

C'est ainsi que s'exprimait hier M. Paul Bousquet, directeur du port de Québec, dans une courte allocution qui suivait la remise de la canne à pommeau d'or au capitaine C.-A. Smith, commandant du cargo britannique "Caxton" qui est entré dans le port mardi matin, venant de Londres, pour prendre 6,000 tonnes de papier-journal, à destination des marchés européens.

M. Bousquet a rappelé que l'industrie est indispensable au port comme le port est indispensable à l'industrie. "Les chantiers maritimes, a-t-il dit, les silos à céréales et les grandes usines, par exemple, doivent de toute nécessité s'établir dans une cité portuaire. Ces industries dites portuaires, qui jouent un rôle éminemment important dans le Québec métropolitain doivent compter sur le port; elles bénéficient d'ailleurs de toutes les améliorations qu'on y apporte".

Par contre, le port de Québec qui se signale par des avantages incontestés doit compter sur l'industrie établie à Québec d'où s'expédient avantageusement et efficacement pendant toute l'année des marchandises variées en quantités considérables.

Les effets indirects de l'entreprise, selon M. Bousquet, ont aussi leur importance. La mise en oeuvre d'une industrie florissante aura forcément d'heureuses répercussions sur la prospérité du port, même s'il n'existe aucun lien direct ou apparent entre son activité et la nôtre. Si l'on apprécie exactement cette interdépendance, on doit conclure que les aspirations de l'industrie se confondent avec celles du port en un seul et même objectif.

"Messieurs, a-t-il conclu, nous sommes reconnaissants à nos concitoyens bien pensants qui représentent les gouvernements, l'industrie, le commerce, le monde maritime et le monde du travail de leur entier appui à l'augmentation soutenue de l'activité du port et, par voie de conséquence, au bien-être de toute la collectivité québécoise".



Docteur
REMY
BEAULIEU o.d.
OPTOMETRISTE
363 de la Couronne
au carré Jacques-Cartier
TEL.: 524-2413
Jour 9 h. a.m. à 5h.30 p.m.
Le samedi de 9 à 12h.30
Le soir sur rendez-vous
● Examen de la vue
● Rééducation visuelle
● Choix de lunettes

CENTRE PHILATELIQUE DE QUEBEC INC.
Tél.: 529-4412
Place Jacques-Cartier
Sous-Sol Hôtel St-Roch
TIMBRES
MONNAIES

STENOTYPIE
COURS DU JOUR (3 mois) ● COURS DU SOIR (6 mois)
Cours en français et en anglais
Service d'aide de placement gratuit à nos diplômés
INSCRIVEZ-VOUS DES AUJOURD'HUI
en téléphonant à 524-7619 ou remplissez le coupon ci-joint et retournez à:
ECOLE DE STENOTYPIE DE QUEBEC
67, rue Buade, Québec
ou C.P. 2132 Québec
Nom .....
Adresse .....
Tél.: ..... Age .....

INTRODUCTION dans L'ENSEIGNEMENT de la
CONVERSATION ANGLAISE
Images et Dialogues
AVEC LABORATOIRE LINGUISTIQUE
● CONVERSATION SEULEMENT
● 12 ELEVES A LA FOIS
● SELECTION MINUTIEUSE DES CATEGORIES D'ELEVES
● DEBUT — INTERMEDIAIRE — AVANCE
DEMANDEZ NOTRE BROCHURE GRATUITE

Les cours débutent à la mi-janvier
Pour information ou rendez-vous
laboratoire linguistique du québec inc.
174 OUEST, GRANDE-ALLEE, QUEBEC 529-4888

L'effigie du Bonhomme Carnaval 1966 a un aspect totalement différent de celui des autres années



L'EFFIGIE DU BONHOMME CARNAVAL 1966 — Le comité du carnaval de Québec a dévoilé, hier, ce que sera l'effigie, nouveau modèle, du prochain carnaval, au cours duquel seront tirés au sort deux gros lots. Ces importants lots seront attribués à des détenteurs de l'effigie du Bonhomme. Sur notre photo, de gauche à droite : MM. J.-Arthur Bédard, président du carnaval 1966 ; le lieutenant Jean-Paul Couture, qui dirigera la centaine de pompiers chargés de vendre le "tag", à partir de samedi prochain, et Marcel Laurin, président du comité de vente du "tag".

L'effigie du Bonhomme Carnaval 1966 a un aspect complètement différent de celui des années passées. En effet, les autorités du Carnaval, au lieu de présenter un Bonhomme complet à la population, ont décidé de mettre en vente seulement une tête de Bonhomme, afin que sa présentation soit d'abord différente et aussi afin d'être en mesure de l'améliorer de beaucoup.

Le procédé de fabrication de l'effigie du Bonhomme Carnaval 1966 a été complété en deux étapes et, contrairement aux années précédentes, le plastique qui le compose est de couleur rouge et blanche au lieu d'être un Bonhomme de plastique peint en rouge, ce qui aura pour avantage de lui conserver sa belle apparence jusqu'à la fin des manifestations du Carnaval.

M. J.-Arthur Bédard, président du carnaval, a aussi annoncé que cette année l'achat du "tag" du Bonhomme Carnaval permettra au public de participer au tirage de deux gros lots, dont le premier est une magnifique automobile d'une valeur de $5,000. Le deuxième gros lot, d'une valeur de $1,800 comprend une machine à coudre avec meuble, un téléviseur, un tourne-disque portatif, une laveuse et une sécheuse automatiques, une polisseuse de plancher et une machine à écrire.

L'effigie du Bonhomme Carnaval sera présentée au public dans un sac en polythène contenant un coupon de participation pour le tirage des deux gros lots offerts par les firmes Citroën et Singer.

Cette année, on espère vendre au public pas moins de 300,000 effigies, nouveau modèle, du Bonhomme Carnaval. Une centaine de pompiers de Québec, sous la direction du lieutenant Jean-Paul Couture, en assureront la vente, à partir de samedi prochain. On trouvera également le "tag" du Bonhomme dans certains magasins, les agences et kiosques de tourisme.

Mentionnons que cette année le "tag" du Bonhomme Carnaval pourra se porter de deux façons: une épingle placée à l'arrière de l'effigie permettra de le porter sur le veston ou le manteau alors qu'un anneau de plastique au sommet de la tête du Bonhomme permettra de le porter au cou comme une breloque.

Les pompiers qui s'occuperont de la vente du Bonhomme à partir de samedi le 22 janvier, offriront également au public un cordon d'une quarantaine de pouces de longueur présenté lui aussi dans un sac de polythène et offrant une chance de participer aux deux gros lots ci-dessus mentionnés.

Comme par le passé, l'effigie du Bonhomme Carnaval sera vendue 25 cents et il sera possible de se procurer le cordon de couleur or pour 25 cents également, tout en ayant la chance de participer aux gros lots une seconde fois.

Les gagnants des gros lots seront connue le mardi gras au soir, au palais de glace, à la suite d'un tirage au sort qui aura lieu en présence du Bonhomme Carnaval et de toute la population.

Le président du Carnaval demande à la population d'acheter et de porter fièrement son Bonhomme Carnaval, afin de montrer à tous nos visiteurs que nous sommes fiers de notre Carnaval et pour montrer aussi que les innovations de ce prochain 12e carnaval méritent qu'on l'encourage vivement.

Cette effigie du Bonhomme sera la seule mise en vente par les autorités du Carnaval 1966, lesquelles invitent le public à se méfier de certains vendeurs ou colporteurs qui cherchent à placer divers objets n'ayant aucun rapport avec l'organisation du carnaval.

TUILES - TAPIS - PRELARTS
N'achetez pas vos couvre-planchers sans demander nos prix . . .
EXEMPLES
TUILES VINYL AMIANTE épaisseur 0.80 LA TUILE .10
PRELARTS de VINYL solide REDUITS à 1/2 PRIX
PLUSIEURS MODELES DE TAPIS réduits de 30%
Pour un estimé gratuit à domicile, tél.: 683-0462
ROBERT SIMARD
COUVRE-PLANCHERS
614 rue Christophe-Colomb Ouest, Qué.
25 ans d'expérience à votre service.
OUVERT TOUS LES SOIRS JUSQU'A 10 HRES
credico
AUX PERSONNES DE L'EXTERIEUR:
Pour avoir notre représentant à domicile, avec échantillons et un estimé gratuit, remplissez ce coupon.
Nom .....
Adresse .....
Ville ..... Comté .....

M. D. Roblin au bal de la reine

M. Duff Roblin, premier ministre du Manitoba, a accepté officiellement d'être l'invité d'honneur au grand bal de la reine du Carnaval, qui aura lieu le vendredi 11 février prochain, à 9 h du soir, dans la salle de bal du Château Frontenac. Les membres du corps de musique du Royal 22e Régiment, en uniforme d'apparait, prêteront leur concours.

Ce bal est l'une des grandes manifestations sociales du carnaval, à laquelle assisteront, cette année, quelque 125 couples. Nul doute que la présence du premier ministre manitobain, M. Roblin, rehaussera encore le prestige de ce grand bal à travers la province et le Canada tout entier.

Rappelons que la tenue de gala est exigée à ce bal. Les réservations sont reçues dès maintenant au comité du carnaval.

On annonce également la venue dans nos murs d'une délégation d'au moins 25 maires de la province du Manitoba, au cours de cette même fin de semaine du 11 février.

Le comité du Carnaval souhaite que des bals populaires, costumés ou non, s'organisent dans la ville de Québec et en banlieue, à l'occasion des festivités carnavalesques.

Emerveiller le visiteur par des décorations

Cette année encore, les autorités du Carnaval de Québec encouragent fortement la population de notre ville et de toute la région métropolitaine à participer activement au Carnaval en décorant les rues de monuments de glace ou de neige.

En effet, comme par le passé cette participation active émerveille les visiteurs par la couleur et le brillant des différentes rues de la capitale.

Afin d'inciter la population à continuer sa belle participation, il a été décidé par le comité des Monuments, dont le président est M. Raymond Normandin, que cette année toutes les personnes qui construiront un monument de 4' x 7' et s'inscriront au bureau du Carnaval, 290, rue Joly, Québec 3, tél. 626-3716, recevront une plaque-souvenir représentant le Bonhomme Carnaval en plaque lumineuse, qu'ils pourront placer à la porte de leur maison ou sur le monument.

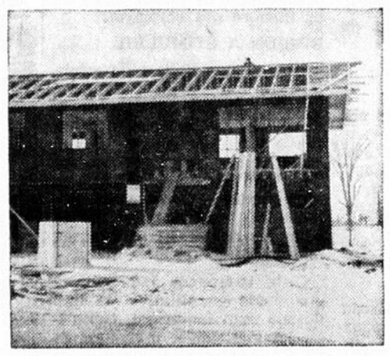
M. J.-Arthur Bédard, président du carnaval 1966, incite donc toute la population à construire des monuments de glace ou de neige, tant dans les rues à caractère commercial que résidentiel, de façon à ce que durant le prochain carnaval, les visiteurs reconnaissent dans la ville de Québec et sa banlieue, le caractère gai, jovial et entraînant qui a toujours été reconnu à la région de Québec.

DECORATIONS

La population de Québec métropolitain est priée de conserver ses décorations des fêtes de fin d'année pour toute la durée du carnaval.

On sait que par le passé la population répondait très bien à cet appel et que chaque coin de la région était brillamment éclairé durant tout le carnaval. Cette année encore, il y aurait peut-être lieu, pour tous ceux qui gardent leurs décorations, de changer, si possible, leurs lumières de couleur pour des ampoules blanches.

10,000 canadiens achèteront une maison neuve en Mai 1968.



Bell Canada prépare déjà leur emménagement

Rien ne semble plus simple: la maison est construite, vous l'achetez, vous vous y installez.

Tout est prêt, tout est là, y compris le téléphone.

C'est que *toutes* les entreprises de service public, y compris la compagnie Bell, planifient 2, 5 ou 10 ans à l'avance, en tenant compte de la croissance urbaine. Nos experts étudient les caractéristiques d'accroissement et de déplacement de la population, le développement industriel, etc. A partir de ces données, ils prévoient ce que réserve l'avenir.

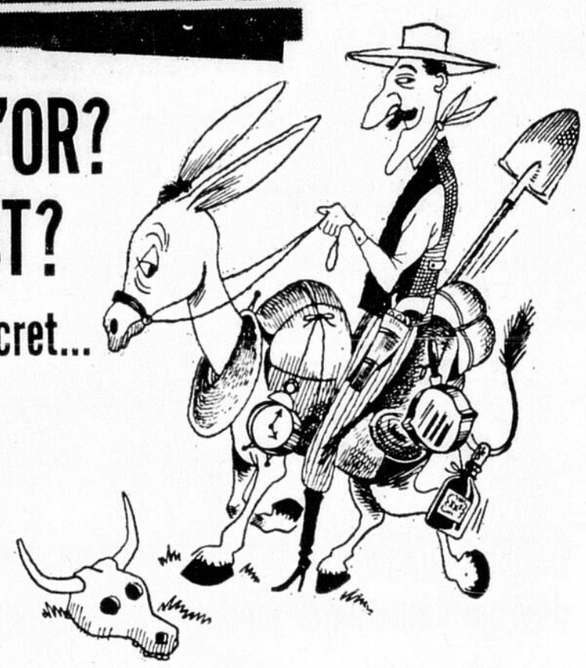
Par exemple, on prépare l'avènement de la télévision en couleur. Le système de micro-ondes de la compagnie Bell permettra la diffusion d'émissions en couleur dès qu'on en aura besoin.

Prenez encore ces nouvelles "cités commerciales" logées dans un seul édifice; l'expansion dans le Grand Nord canadien; l'Expo 67 . . . qu'apparaisse une nouvelle perspective de progrès, Bell Canada se met au travail.

Préparer l'avenir — un des moyens que prend Bell Canada pour mettre les communications à votre service.

Bell Canada

MA MINE D'OR? OÙ ELLE EST?
Ce n'est pas un secret...
VOUS LA TROUVEREZ chez FOURNIER



* UN VRAI FILON DE $150,000.00

...UN VRAI FILON* DE VOITURES USAGEES ENTIEREMENT RECONDITIONNEES

1965 CHRYSLER WINDSOR
hard-top 2 portes - servo-direction et servo-freins - radio - balance garantie 5 ans - 50,000 milles. $3,375.00

1964 CHRYSLER SARATOGA
hard-top - 4 portes tout équipé - balance garantie 5 ans - 50,000 milles. $2,675.00

1964 CHRYSLER SARATOGA
hard-top - 2 portes - tout équipé - balance garantie 5 ans - 50,000 milles. $2,650.00

1963 CHRYSLER WINDSOR
hard-top - 4 portes - tout équipé - balance garantie 5 ans - 50,000 milles. $2,295.00

1962 CHRYSLER WINDSOR
sedan - 4 portes - tout équipé. $1,595.00

GARANTIE 100% 90 JOURS OU 4,000 MILLES
PRIVILEGE D'ECHANGE 30 JOURS
TAUX DE FINANCEMENT PREFERENTIEL
1er PAIEMENT EN AVRIL

125 MODELES RECENTS EN MONTRE DANS LA GRANDE SALLE FOURNIER
ENTREPOSAGE GRATUIT JUSQU'AU PRINTEMPS SI DESIRE

Fournier AUTOMOBILES
ROND-POINT - LEVIS
TEL.: 837-2411

Chrysler
Plymouth
Satellite
Valiant
Barracuda

Deux beaux-frères ont été condamnés à la prison pour plusieurs fraudes

Deux beaux-frères, l'un domicilié dans la région de Chicoutimi et l'autre dans celle de Québec, seront plus rapprochés pendant un certain temps, puisque le juge Alphonse Garon en a condamné un à 18 mois de détention et a imposé à l'autre une sentence de 24 mois moins un jour de prison, hier.

Gérard Boies, journalier de 19 ans, domicilié au 693 de la 3e rue, à Port-Alfred, et J.-Edgar Houde, vendeur de 23 ans du 620 de la rue Chouinard, à Québec, ont décidé d'avouer leur culpabilité au magistrat des Sessions de la paix.

Boies a avoué sa culpabilité à 15 chefs d'accusation de fraude, pour un montant de quelque $1,100. Le juge lui a imposé des sentences de 18 mois de prison sous chaque chef, mais concurrentes.

Quant à Houde, dont le dossier judiciaire antérieur serait encore plus lourd que celui de son beau-frère, il fait des aveux sous 27 chefs d'accusation, écopant de sentences de 24 mois moins un jour sous chaque chef, mais concurrentes.

Le juge Garon a dit aux deux coupables, qui auraient quitté le pénitencier cet automne, que c'était la dernière chance qu'ils obtenaient des tribunaux.

Dans le cas de Houde particulièrement, le magistrat des Sessions de la paix a déclaré qu'il lui donnait une journée de moins que deux ans à purger en prison, de telle sorte qu'il ne soit pas envoyé au pénitencier. Il a dit qu'il lui accordait cette faveur pour qu'il soit plus près de sa femme; le juge Garon a souhaité que l'épouse de Houde puisse avoir une bonne influence sur lui, au cours des visites qu'elle fera à son mari, à la prison.

Deux individus nient avoir commis des vols à main armée

Deux individus ont nié leur culpabilité à des accusations de vols à main armée, hier, alors qu'ils comparaissaient devant le juge Alphonse Garon, des Sessions de la paix. Ils subiront leur enquête préliminaire le 27 janvier; ils seront détenus jusqu'à cette date.

Guy Davis, journalier de 41 ans sans domicile connu, a été accusé du vol à main armée de $400 perpétré à la taverne Viger, de la rue Du Pont, le 13 janvier, en présence d'une quinzaine de clients. Davis est aussi accusé d'avoir eu en sa possession ,le 19 janvier, un revolver non enregistré.

Lauréat Morin, opérateur de machine, âgé de 26 ans domicilié au 154 de la rue Notre-Dame-des-Anges et au 502 de la rue De la Salle, est accusé, de même que Guy Davis, d'avoir volé une montre et de l'argent, le tout d'une valeur de $200, le 10 janvier, à Marcel Gingras, alors qu'ils étaient munis d'une arme à feu.

Ce dernier vol à main armée aurait été commis à la taverne "Petit Bistro", au 163 de la rue Saint-Paul. Deux individus non masqués, après s'être fait remettre la montre et une somme de $100, ont assommé un client de la taverne en sortant de l'établissement.

Davis se serait rendu sans résister, avant-hier, quand des policiers se sont présentés au domicile qu'il occupait alors. Il aurait été trouvé en possession d'un revolver.

Quant à Morin, il aurait été reconnu dans la rue, avant-hier, par deux agents de la Sûreté municipale de Québec qui patrouillaient dans le quartier Saint-Roch. Il se serait aussi rendu sans résistance.

au palais de justice

Par André BELLEMARE

L'appel de Maurice Barrette, condamné à 3 ans de prison pour 11 vols, a été rejeté

L'appel de Maurice Barrette, commis-vendeur de 54 ans, de Charlesbourg, qui a été condamné à trois ans de détention pour le vol d'une somme de $8,122.80, a été rejeté, hier, par les juges Lucien Tremblay, juge en chef de la province de Québec, Georges-M. Montgomery et Antoine Rivard, de la Cour d'appel du Québec.

Cette sentence de trois ans d'emprisonnement a été imposée à Barrette, le 19 mai 1965, par le juge Alphonse Garon, des Sessions de la paix, à la suite d'aveux de culpabilité sous 11 chefs d'accusation de vol.

Pendant une période de 7 ans, soit depuis 1957, Barrette a soutiré la somme de $8,122.80 à "L'oeuvre d'assistance des sourds et muets", en plus de son salaire. Soit personnellement, soit par l'entremise d'auxiliaires, l'accusé sollicitait du public des aumônes au nom de cette oeuvre.

En appel, Barrette a prétendu que la sentence imposée aurait été le résultat d'un "mouvement d'impatience du juge Alphonse Garon.

"Il faut s'entendre sur la signification du mot **impatience**", écrit le juge en chef Tremblay dans les notes de son jugement. "Le rapport que le premier juge nous a adressé indique qu'il a ajourné sa sentence à plusieurs reprises pour permettre à Barrette de manifester son repentir en effectuant le remboursement des sommes volées".

Le juge Garon avait imposé certaines conditions pour le remboursement des sommes volées; il voulait vérifier les possibilités de réhabilitation de l'accusé. Barrette n'ayant pas observé ces conditions, le juge Garon avait décidé de rendre, sans plus tarder, une sentence qu'il croyait méritée. L'accusé avait reconnu sa culpabilité le 11 juin 1964, et la sentence lui a été imposée le 19 mai 1965, après plusieurs ajournements consentis par le magistrat des Sessions de la paix pour vérifier la bonne volonté de se réhabiliter de Barrette.

Sur le mérite même de la sentence, le juge en chef Lucien Tremblay estime que le juge Garon a eu raison. "En faisant appel à la charité et à la générosité du public, l'appelant a obtenu des fonds qu'il s'est ensuite appropriés plutôt que de les employer aux fins pour lesquelles il les avait obtenus. C'est un crime particulièrement mesquin".

Le juge en chef Tremblay conclut. "Si l'on veut que le public continue sa générosité envers les oeuvres qui la méritent, il importe de punir sévèrement ceux qui en abusent".

La requête du député Duquet est rejetée

Le juge en chef Frédéric Dorion, de la Cour supérieure, a rejeté avec dépens une requête présentée par M. Gérard Duquet, industriel de Québec, pour l'émission d'un bref de certiorari contre la Cour municipale de Québec. La requête a été rejetée parce qu'elle a été présentée trop tard.

M. Duquet, député libéral de Québec-Est, à Ottawa, a intenté cette procédure parce qu'il avait à se plaindre d'un jugement rendu, le 30 décembre 1965, par le juge en chef Emile Morin, de la Cour municipale de Québec.

Le juge Morin l'avait trouvé coupable d'une infraction au règlement 849 de la ville de Québec, et l'avait condamné à $50 d'amende et aux frais des procédures, ou à huit jours d'emprisonnement à défaut de paiement. Par ce jugement, le juge en chef Morin trouvait M. Duquet coupable d'avoir loué un logement non conforme aux normes établies par la ville de Québec.

Les raisons invoquées par M. Duquet démontrent qu'il aurait "prima facie" droit à l'émission d'un bref de certiorari, estime le juge en chef Dorion, de la Cour supérieure.

"Le bref de certiorari étant une requête tout à fait spéciale, ajoute-t-il, celui qui a à se plaindre d'un jugement d'une cour inférieure ne peut être autorisé à le faire que dans les conditions prévues par la loi, conditions qui doivent être strictement observées."

Or, rappelle le juge en chef Dorion, en vertu de l'article 630 de la Charte de Québec, toute requête afin d'obtenir un bref de certiorari, pour faire réviser un jugement de la Cour de recorder, doit être présentée à la Cour supérieure pendant le terme suivant de ladite cour ou à l'un des juges de cette cour, dans les huit jours qui suivront de quoi le jugement de la Cour municipale de Québec, à défaut de quoi le jugment de la Cour de recorder pourra être mis à exécution".

Horoscope

par Francesco Waldner

VENDREDI, 21 JANVIER 1966

BELIER (21 mars - 19 avril) Vous vous sentirez très détendu aujourd'hui grâce à l'amélioration générale de votre situation. Vos affaires personnelles sont particulièrement prometteuses.

TAUREAU (20 avril - 20 mai) A cause des influences du jour, vous vous sentirez quelque peu nerveux et peu facile d'approche. Evitez la compagnie des gens agressifs, cela ne pourra que vous conduire à des discussions malheureuses.

GEMEAUX (21 mai - 20 juin) Vous vous sentirez en belle forme et capable de résoudre vos problèmes. Les gens vous admireront pour votre bel esprit.

CANCER (21 juin - 20 juillet) Amélioration générale; vous faites affaire avec des gens intéressants et pouvez faire des projets en commun. Sortez et amusez-vous.

LION (21 juillet - 22 août) Des complications: votre vie est des plus intéressantes mais quelque peu confuse et pleine d'incertitudes et vous feriez bien d'organiser les choses pour connaître des résultats positifs. Vos relations avec vos amis sont satisfaisantes.

VIERGE (23 août - 22 septembre) Vous êtes très incertain et très fatigué. Vous vous devez de prendre un peu de repos.

BALANCE (23 septembre - 22 octobre) Une journée des plus agréables au cours de laquelle vous ferez beaucoup de progrès et connaîtrez beaucoup de succès, spécialement en ce qui concerne vos affaires personnelles.

SCORPION (23 octobre - 21 novembre) Vous vous sentez agressif aujourd'hui et de ce fait, soyez prudent et évitez tout conflit. Ne conduisez pas trop vite et ne prenez pas les choses trop sérieusement.

SAGITTAIRE (22 novembre - 21 décembre) Une journée très remplie au cours de laquelle vous rencontrerez vos amis et établirez de nouvelles relations. Vous pouvez vous attendre à de grandes satisfactions dans le domaine privé. Possibilité de faire un voyage.

CAPRICORNE (22 décembre - 19 janvier) Laissez les événements suivre leur cours et soyez confiant dans les résultats, spécialement en ce qui concerne le domaine des finances.

VERSEAU (20 janvier - 18 février) Vous baignez un peu dans l'incertitude et ne savez pas trop comment prendre les compliments qui vous sont adressés. Portez plus d'attention à votre apparence et soyez agréable avec les gens.

POISSONS (19 février - 20 mars) Vous devez aujourd'hui terminer certaines choses et persévérer dans les autres projets que vous avez entrepris. Temps propice pour vous livrer à une activité culturelle et agrandir votre champ d'intérêt.

SAMEDI LE 22 JANVIER

BELIER (21 mars - 19 avril) Une journée remplie d'agréables surprises, et si vous travaillez avec méthode vous pourrez accomplir beaucoup. Possibilité de faire de nouvelles relations intéressantes. Réunion agréable avec des amis.

TAUREAU (20 avril - 20 mai) Vous êtes enclin à être quelque peu déprimé et peut-être ne vous sentez-vous pas très bien physiquement. Prenez un peu de repos et évitez les complications.

GEMEAUX (21 mai - 20 juin) De nombreuses et brillantes perspectives de succès. Vous pouvez être certain que ce sera une journée mémorable pour vous. Vos idées sont des plus originales et très bonnes en plus de cela. On vous admire beaucoup.

CANCER (21 juin - 20 juillet) Une journée propice pour rencontrer vos amis. Ceux-ci sont des plus intéressants et il y a bon nombre de projets que vous pouvez discuter avec eux. Evitez cependant certaines frictions.

LION (21 juillet - 22 août) Il y a pas mal de gens nerveux autour de vous et vous feriez bien de vous en éloigner quelque peu. Restez calme et rapprochez-vous plutôt de vos amis.

VIERGE (23 août - 22 septembre) L'explication d'un rêve peut vous diriger dans la bonne voie concernant un problème qui vous préoccupe. Parlez-en avec l'un de vos amis.

BALANCE (23 septembre - 22 octobre) Perspectives excellentes. Ne prenez cependant pas l'initiative mais attendez que les choses se réalisent d'elles-mêmes. Vous vous sentirez heureux et à l'aise avec votre partenaire.

SCORPION (23 octobre - 21 novembre) Restez calme et évitez les ennuis. Vous feriez bien de ne prendre aucune décision aujourd'hui car demain les choses vous apparaîtront sous un jour différent.

SAGITTAIRE (22 novembre - 21 décembre) Vous devez briser la monotonie de la routine quotidienne. Invitez vos amis et donnez une réception originale. Des surprises agréables concernant vos affaires personnelles.

CAPRICORNE (22 décembre - 19 janvier) Certaines questions d'ordre pratique peuvent être résolues et vous devriez faire vos achats personnels aujourd'hui. Si vous êtes raisonnable vous pourrez aller bien loin, aujourd'hui. Occupez-vous de vos affaires familiales.

VERSEAU (20 janvier - 18 février) Vous avez beaucoup de choses à faire et vous devriez réduire vos engagements. Une situation intéressante apparaît maintenant dans vos affaires personnelles.

POISSONS (19 février - 20 mars) Les gens âgés peuvent devenir un problème mais peuvent aussi être une aide, si l'on écoute leurs conseils. Belles perspectives financières. Acceptez une invitation et essayez de vous montrer sous votre meilleur jour.

UNIVERSITÉ LAVAL
Cité Universitaire — Québec 10e

INSCRIPTION
BACCALAUREAT ES ARTS
(Programme pour adultes)

Pour ceux qui ne se sont pas inscrits le 15 janvier:
Date: le samedi 22 janvier, de neuf heures à midi
Endroit: Amphithéâtre O-B, Pavillon des sciences humaines.
Aucune inscription ne sera considérée après cette date.

Pourquoi payer plus cher? Vérifiez nos prix!
Carrier & Goulet inc.
345 rue du Pont - Tél.: 522-5291

STEAK DE RONDE	LB 78¢	POITRINES de POULET (EMBALLAGES DE 2½ LBS LA BOITE)	1.59
T BONE STEAK (BIEN TRIME)	LB 89¢	POULES FRAICHES (CAT. A, 5 LBS ET PLUS, EVISCEREES)	44¢
CROUPE DE BOEUF FRAICHE (TANT QU'IL Y EN AURA)	LB 29¢	DINDES ROULEES (POUR BUFFETS FROIDS ET SANDWICHES)	LB 1.39
ROSBIF EPAULE	LB 45¢	POULET FRAIS (6 LBS ET PLUS CAT. A)	LB 49¢
FILET MIGNON (2 A 3 LBS)	LB 99¢	CUISSES DE DINDE	LB 45¢
GROSSE FESSE DE VEAU (GELEE, COMPLETE OU MOITIE)	LB 59¢	LIEVRES PREPARES (LE COUPLE)	2.25
ROSBIF TALON (GELE ET SPENCER)	LB 64¢	CUISSES DE (POULET FRAICHES)	LB 48¢
DEVANT DE VEAU (DE 15 A 35 LBS)	35¢	DINDES FRAICHES (CATEGORIE "A" ENVIRON 15 LBS)	LB 42¢
DEVANT D'AGNEAU	LB 30¢	POULET CUIT (3 A 4 LBS AVEC SAUCE)	LB 48¢
ROSBIF DE SURLONGE (OU ENTRECOTE DESOSSE)	83¢	CANARD FRAIS (ENVIRON 5 LBS, CAT. A)	45¢
FOIE DE BOEUF (ROGNONS)	25¢	SAUCISSE FRAICHE	3 LBS 1.00
ROULE VEAU (COMPLET LA LB)	49¢	COTTAGE ROLL (COMPLET)	78¢
CHOPS DE PORC (GELES LA LB)	69¢	SAUCISSON COMPLET	22¢
PATTES DE PORC	LA LB 25¢	JAMBON EPAULE (GENRE PICNIC)	LB 59¢

STATIONNEMENT GRATUIT POUR 2 HEURES
à tous les parcs de stationnement du Centre d'Achats St-Roch avec achat de $3.00 et plus sur présentation de votre coupon.

ATTENTION!
PAYEZ MEILLEUR MARCHE
POUR VOS MATERIAUX
Voici quelques exemples:
(Taxe fédérale incluse)
BOIS - PLOMBERIE - PEINTURE - etc.
FAITES-LE MAINTENANT

USAGES
Matériaux usagés de toutes sortes provenant en grande partie du camp militaire de Valcartier.
"Veneer", portes, châssis de bois et de métal, isolants, électricité, bardeaux d'amiante, poutres d'acier, plomberie de toute sorte telle que: toilette, lavabo, bains, tuyaux de ½" à 6", calorifères, chauffage à l'eau et chauffage à air chaud, fournaises de plancher, réservoirs à eau chaude, laveuses de vaisselle.

EN SPECIAL
Neufs pour
SOUS-SOLS
"VENEER" pré-fini 4' x 8' la feuille $3.75
"FOAM" isolant M.P. $77.50
TUILES A PLAFOND 11½ et 13½
ISOLATION FIBERGLASS 2" $39.50 — 3" $59.50
CONTRE-PLAQUE à l'épreuve de l'eau, feuille 4' x 8'

"sheeting"	"select"
5/16 $2.65	$3.30
3/8 $3.25	$3.80
1/2 $4.20	$4.95
5/8 $5.50	$5.95

MODERN PLYWOOD RED'G
74 Boul. Pie XI - Ville de Bélair
(Chemin du Camp Valcartier)
OUVERT LE SOIR Livraison Québec et environs
TEL.: 842-1969 — TEL.: 842-1969 — TEL.: 842-1969

Notre VENTE $$
$$ AVANT $$ INVENTAIRE
se continue avec succès
REDUCTIONS de
10% à 75%
SUR TOUTE NOTRE MARCHANDISE



COMPLETS "VECUNA"
2 PAIRES DE PANTALONS
Valeur de $69.50 pour 52.50

COMPLETS "WORSTED ANGLAIS" 39.95
100% laine. Valeurs jusqu'à $69.50

COMPLETS "WORSTED" 24.95
2 PAIRES DE PANTALONS.
Valeurs jusqu'à $39.95

PALETOTS D'HIVER
CACHEMIRE 19.95 — DRAP VELOURS 35.00 — TWEED 49.50

25% sur tous nos VETEMENTS SPORT

GRAND SPECIAL
PALETOTS DESASSORTIS. Valeurs jusqu'à $55.00 pour $8.
COMPLETS DESASSORTIS. Valeurs jusqu'à $49.50 pour $15.

credico
QUEBEC MODERN CLOTHING MFG CO. LTD
Deux entrées: 475 RUE ST-ANSELME — 100 ST-VALLIER-EST

Un cours commercial anglais serait mis sur pied à la Régionale Chauveau

Un stage d'expérience pratique en prouve la nécessité

En cours commercial anglais sera vraisemblablement mis sur pied, dès septembre prochain, à la commission scolaire régionale Chauveau.

M. Louis Langis, directeur de l'école secondaire Béranger-Boivin, qui nous a fait part du projet, a remarqué que la nécessité d'une telle initiative a été constatée à la suite de récents stages d'expérience pratique sur le marché du travail, organisé à l'intention des élèves du cours commercial.

En effet, durant les vacances des Fêtes, 102 élèves, étudiantes en 11e et 12e année commerciale à l'école secondaire Béranger-Boivin, ont eu l'avantage d'aller travailler durant trois ou quatre jours dans divers bureaux du Québec métropolitain. L'initiative



Une élève s'initie au fonctionnement de la calculatrice électrique. Sur la photo: M. Gilles Gagnon, directeur adjoint des Etudes, à la régionale Chauveau; M. Raymond Caron et M. Louis Langis, directeur de l'école secondaire Béranger-Boivin.

est de M. Louis Langis qui voulait pour ses élèves, une préparation concrète aux tâches qui les attendent sur le marché du travail. La collaboration des autorités de la Régionale, de même que le précieux concours d'hommes d'affaires de la région, ont permis à ces élèves de se rendre sur place constater ce qu'on attendra d'elles quand viendra le temps d'occuper un emploi.

Plusieurs jeunes filles ont été reçues dans divers bureaux du gouvernement, notamment au ministère de l'Education. M. Langis note aussi l'appui d'un gérant de Caisse Populaire qui, a lui seul, a placé plus de 30 élèves dans les différentes Caisses de la région.

Les bienfaits de tels stages n'ont pas tardé à se faire sentir, puisque la moitié déjà des étudiants, grâce à ce moyen, ont un emploi assuré à la fin de leurs études. M. Langis a également remarqué une amélioration dans l'intérêt et l'application des élèves en classe. "Elles savent le rendement qu'on attendra d'elles au travail; elles savent aussi ce qui leur manque pour être à la hauteur des responsabilités qu'on leur confiera".

Chaque employeur, devenu en quelque sorte directeur de stages, était invité à remplir un questionnaire visant à apprécier le travail de l'aprentie secrétaire. De même l'élève, de son côté, était tenue d'apporter son appréciation sur les stages. Elle devait noter les tâches qu'on lui avait demandé d'accomplir et dire si, avec le bagage de conaissances déjà acquises, elle avait su les réussir.

"La première conclusion qu'on a pu tirer des stages", a remarqué M. Langis, "est que nous ne possédons pas suffisamment de secrétaires bilingues pour répondre à la demande venant du marché du travail'. Mise au courant de cette lacune, la Régionale Chauveau songe à organiser pour septembre prochain une douzième année anglaise, où tout l'enseignement se donnera en anglais. Le programme de cette nouvelle classe est présentement à l'étude.

L'expérience des stages a également profité aux élèves qui sont revenues en classe convaincues qu'elles avaient encore besoin de suivre des cours avant de se lancer sur le marché du travail. Il semble donc qu'elles n'auront pas l'idée, comme cela se produit assez souvent, d'abandonner leur cours avant la fin de l'année pour aller travailler.

Les professeurs, eux, se sont rendus compte que l'attitude de l'élève en classe ne correspond pas toujours au rendement qu'elle saura apporter au travail. Ce ne sont pas nécessairement les élèves les mieux douées pour les matières scolaires qui ont réussi avec les stages avec le plus de succès. De même, la personnalité en classe, et au travail, n'est pas nécessairement identique.

De toute façon, l'expérience a remporté tellement de fruits qu'on songe à la poursuivre et même à l'étendre. En mai prochain, un deuxième stage d'une semaine sur le marché du travail est prévu. D'autres élèves, des garçons cette fois, viendront alors se joindre au premier groupe. Ce sera une dernière préparation au travail.



Voilà le laboratoire de langues dont on entend souvent parler... sans jamais le voir.

Une exposition permet aux jeunes de mieux connaître les appareils

Une exposition des appareils les plus modernes susceptibles d'être utilisés par la secrétaire se tient présentement à l'école secondaire Béranger-Boivin. Il s'agit toutefois d'une exposition d'un caractère tout à fait spécial... puisque l'inscription "regardez, mais ne touchez pas", est absente.

L'idée est de M. Louis Langis, le directeur de l'école Béranger-Boivin qui appartient à la Régionale Chauveau. Il trouvait anormal que le cours commercial, destiné à former des secrétaires, ne comporte aucune initiation au maniement de tous les appareils électriques et électroniques que doit fréquemment utiliser la jeune employée de bureau dans son travail.

Les autorités de la Régionale ont accepté la suggestion de M. Langis et le projet a pu être réalisé. Depuis lundi jusqu'à samedi après-midi inclusivement, une exposition se tient donc à l'école Béranger-Boivin. Une salle de l'école a été transformée en un bureau type comprenant tous les appareils qu'on peut trouver sur le marché. On rencontre même des appareils, comme ce nouveau système central de dictée, qui ne sont pas encore en usage dans les bureaux. Depuis les dactylographes électriques jusqu'au perforateur électronique à stencil, utilisé surtout pour la publicité, on trouve donc cette semaine à l'école Béranger-Boivin, toute la gamme des appareils de bureaux.

Le caractère nouveau de cette exposition tient toutefois au fait que les élèves ne se contentent pas de regarder les appareils. Depuis lundi dernier, les 200 élèves des classes de 10e, 11e et 12e année commerciale ont tous les jours, durant une période délimitée, l'occasion d'utiliser ces appareils pour se familiariser avec leur fonctionnement. Le premier cours a consisté en une démonstration donnée par M. Caron, président de la maison Gérard Poulin Inc., qui a mis tous les appareils à la disposition des élèves. Depuis, tous les jours, les étudiantes retournent à la salle d'exposition et, guidées par des techniciens, elles utilisent les appareils.

Des étudiants d'autres écoles de la Régionale Chauveau ont également eu, au cours de la semaine, l'opportunité de visiter l'exposition. Aujourd'hui, on attend même un groupe d'élèves fréquentant des écoles de la Régionale Orléans. Enfin les éducateurs et tous ceux qui s'intéressent à ce genre d'équipement ont pu, eux-aussi, se rendre à l'école Béranger-Boivin. D'ailleurs, demain après-midi, l'exposition sera ouverte au grand public.

De plus, outre les appareils utilisés dans les bureaux, l'exposition fait voir un autre type d'appareils destinés à l'emploi des moyens audio-visuels dans l'enseignement. On y voit, par exemple, un laboratoire de langues, des projecteurs de films et même une machine permettant d'enseigner le solfège. Ces derniers appareils ont été prêtés par la maison Electronique Automation de Québec.



Ici c'est un perforateur électronique à stencil. On l'utilise surtout dans les bureaux de publicité.

Maquillage, personnalité et art oratoire seront au programme le mois prochain

Cours de maquillage, cours de personnalité, cours d'art oratoire, voilà autant de projets qui se réaliseront sous peu à l'école secondaire Béranger-Boivin et dont bénéficieront les étudiantes du cours commercial.

Le directeur de l'école, M. Louis Langis, veut former des secrétaires qui, une fois sur le marché du travail, seront en toutes circonstances à la hauteur des responsabilités qu'on leur confiera. Il est d'avis toutefois que les matières scolaires traditionnelles, telles que sténo et dactylo, ne suffisent pas à cette fin. Comment une jeune fille qui ne sait pas se présenter ou recevoir convenablement les clients de son patron peut-elle être une bonne secrétaire?

Le maintien, la coiffure, la façon de s'exprimer ... tout cela compte aux yeux du patron, autant que la rapidité en sténographie et la qualité du français, quand vient le temps d'employer une secrétaire. C'est pourquoi, dès la fin de février, trois nouvelles séries de cours seront incorporées au cours commercial régulier à l'école secondaire Béranger-Boivin.

Dans un premier cours, il sera question de maquillage, coiffure, manucure, démarche, vêtement, etc. En un mot, ce sera l'étude de l'apparence extérieure de la secrétaire. Il ne faut négliger non plus la richesse de la personnalité qui doit venir s'ajouter à une tenue soignée. C'est pourquoi on a inclu une série de cours de personnalité. Enfin la secrétaire, appelée à recevoir les clients de son patron, tirera profit de cours d'art oratoire. Il ne suffit pas de s'exprimer dans un langage élégant, encore faut-il savoir trouver des arguments qui convaincront. Les cours d'art oratoire peuvent précisément apporter ce complément de formation.

Des contacts ont déjà été établis avec des spécialistes et M. Langis nous assure que les cours débuteront en février, dès la fin du Carnaval.



Du nouveau
pour vos prescriptions,
médicaments,
tests de grossesse
et analyses.

•

Livraison rapide
656-6292

PHARMACIE
HORIZON
Henri Brunet L.Ph. · Clément Richard L.Ph.
2480, Ch. Ste-Foy, Québec

H.R. ouvert vendredi jusqu'à 9.30 p.m.

1/2 Prix

VÊTEMENTS DE SKI

POUR GARÇONS ET FILLES

$2.95 à $14.95

Se vendaient $5.95 à $29.95

Jaquettes de ski dans les tailles 4-14 et pantalons de ski dans les tailles 4-14, mais pas tous les modèles dans chaque grandeur et couleur.

Toutes ventes finales! Enfants, au troisième

HOLT RENFREW
Egalement au Centre d'Achat, Place Ste-Foy
Place de l'Hôtel de Ville
Station gratuit, 1 h., nouveau Garage Frontenac, 47, rue St-Louis

GRANDE VENTE
DE JANVIER
en cours chez
YVES BRISSET DES NOS
Jusqu'à
40 % sur
• SACS À MAIN
comprenant SACS SPORT en cuir très souple et SACS en veau, cuir verni, etc.
• GANTS POUR DAMES
Gants courts ou longs en chevreau, gants courts ou trois-quarts en chamoisette.
50 %
et même plus sur
● CARRES ET ECHARPES
en soie, en laine et mohair ainsi qu'en satin.
PLACE D'YOUVILLE - TEL.: 523-7997



LA PLUS BELLE
C'EST VOUS... dans
une robe nuptiale
signée Louson

ROBES d'une élégance raffinée, style empire ou autres, dans des tissus soyeux et doux, d'une coupe impeccable.

Tissus "BEMBERG", pure soie, point d'esprit, Taffetas de soie, "SONESTA", ligoda, faille ...

de $50 à $90
de $100 à $180

TAILLES: 6 à 20 - 5 à 19

Un acompte vous réservera votre marchandise

LOUSON
275 RUE ST-JOSEPH EST



UNE MODE POUR LES DAMES — Deux modèles de couturiers italiens qui présentent actuellement leurs collections viennent contrecarrer le mouvement vers les jupes ultra-courtes. A gauche, voici une robe longue pour soirs d'été en coton à fond violet, imprimé de couleurs vives; son plastron blanc s'enlève et laisse une encolure largement décolletée. C'est une création de Valditevere de Florence. A droite, la maison de tricots Albertina de Rome montre cette robe d'après-midi en lainage mauve et violet avec corsage blousant tombant sur une mince jupe ornée de poches plaquées assorties à l'empiècement du haut.

Le couturier de la reine présente une collection séduisante

LONDRES (Reuter) — Hardy Amies, le couturier de la reine, présentait hier, à Londres, sa collection printanière la plus séduisante jamais offerte, avec des styles plus féminisés aux riches coloris.

Ses jolis et sveltes mannequins étaient habillés de souple tweed vert lime ou rose pâle, utilisé pour des capes enveloppantes, ou des costumes comportant la veste attachée par une fermeture-éclair à l'avant, avec petit col laissant le cou dégagé, et la jupe courte.

Les manteaux, dans les tons favoris du couturier, soit les vert, or, et jaune pâle, montraient la silhouette mince depuis la carrure d'épaules en équerre, et ces vêtements étaient souvent fermés du haut en bas.

De coquets petits berets de paille s'appuyant sur un côté, voisinaient avec des formes minces et en hauteur, se perchant au sommet de la tête.

Un costume en lainage d'un beige-miel illustrait la version se rapprochant le plus de cette élégance raffinée qui a valu au couturier la confiance de sa clientèle.

La veste longue et effilée est assortie au coursage-tunique fermé à l'arrière comme plusieurs blouses de la collection.

Les larges plis font un tourbillonnant retour avec un modèle de jupe écarlate, qui se porte avec une petite veste ajustée.

Trois robes imprimées aux dessins exotiques, dans les tons brillants d'orangé et vert, offraient la vision la plus spectaculaire dans la section des toilettes du soir.

Depuis l'encolure remontante, elles retombent librement à l'arrière jusqu'au genou ou jusqu'au sol, mais à l'avant, elles sont retenues pour marquer un style de taille Empire.

Pour les robes de grand soir, le couturier londonien reprend cette tradition du style Empire, avec des fourreaux de crêpe ou mousseline à corsage remontant, recouverts de boléros aux riches broderies.



Patron-mode
par Anne Adams

No 4503

Ce modèle, aussi simple soit-il, vous réserve une belle surprise. Eh oui! aucune fermeture éclair. A l'avant, vous aurez six boutons décoratifs, et à l'arrière, vous n'aurez que trois boutons. Vraiment original, et facile.

Ce patron No 4503 est disponible dans les tailles suivantes: 6 - 8 - 10 - 12 - 14. La taille 10 requiert 2 verges 5-8 de 35 pouces de largeur.

Ecrire lisiblement votre nom et votre adresse et mentionner correctement le numéro du patron ainsi que la grandeur s'il y a lieu. Ne pas demander des mesures autres que celles spécifiées.

Adressez vos commandes comme suit :
SERVICE DES PATRONS
L'EVENEMENT
QUEBEC 2 (P.C.)

Prix : 50c

Seuls les mandats-poste et les chèques PAYABLES AU PAIR à Québec seront acceptés. Ne pas envoyer de monnaie ni de timbres-poste.
Les patrons offerts par notre journal ne sont pas échangeables et ne sont pas en vente à nos bureaux. Ils sont habituellement livrés dans un intervalle de 15 à 20 jours.

N.B.—Ces patrons accompagnés d'un lexique et d'une feuille d'explication en français, sont d'un usage rapide et facile.

On nous promet la beauté à 60 ans

LONDRES (PA) — La beauté après l'âge de 60 ans, ne sera plus une chose rare à l'avenir, prétend un savant britannique.

Le Dr Vladimir Petrow, d'origine russe, dit qu'une pilule de rajeunissement, qu'on perfectionne en ce moment à Londres, permettra à une jolie femme de la demeurer durant des années. "Il ne sera pas question de prolonger la durée de l'existence, mais la vie d'une femme en sera plus heureuse," de commenter le Dr Petrow.

Celui-ci est directeur des recherches et de l'expansion pour un groupe de fabricants de produits pharmaceutiques en Grande-Bretagne. Le Dr Petrow et ses collègues travaillent en toute confiance sur cette pilule.

COSETTE



ABANDON DES AFFAIRES
LIQUIDATION COMPLETE
OUVERT TOUS LES SOIRS jusqu'à 9h.30 p.m.
50% DE RÉDUCTION dans tous les
DEPARTEMENTS pour HOMMES DAMES et ENFANTS
Liquidation au complet. Profitez de cette occasion.
TOUTE VENTE FINALE - AU COMPTANT
CARTE CREDICO
JOS. LAHOUD INC
297 de la Couronne — Québec



le lait Laval
Q.V. 2% m.g.
est moins cher
et est destiné
à tous ceux qui
veulent se nourrir
bien sans se
nourrir gras
QUALITÉ VÉRIFIÉE LAVAL ENR. PASTEURISÉ HOMOGÉNÉISÉ LAIT QV. 2% M.G. MODIFIÉ 3% CRÉMIER 835 4e AVENUE QUÉBEC
protégé depuis
la ferme
jusqu'à
votre
porte
service
qualité
courtoisie
tél.:
529-9021

Une fois pêchés, il faut savoir cuire les poissons des chenaux

MONTREAL (PC)—Cette époque de l'année remet en vogue un sport typiquement canadien, soit la pêche à la ligne à travers l'ouverture percée dans les glaces de nos rivières.

Les amateurs, installés dans leurs cabanes qui protègent du froid, s'amusent à taquiner les petits poissons des chenaux. Ils ne reviennent pas bredouille, car il s'agit de bonnes prises accumulant des centaines de poissons.

Les femmes ont d'ordinaire la tâche d'apprêter ces petits poissons, lesquels sont débarrassés des parties non comestibles, pour n'en garder que la chair.

La recette la plus facile est le poisson en friture, roulé au préalable dans la farine ou la chapelure, après lui avoir redonné sa forme. La cuisson se fait au beurre ou à l'huile.

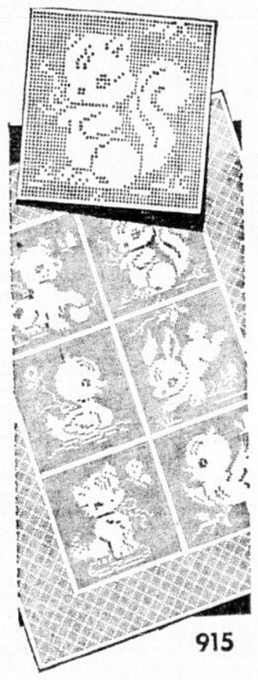
On utilisait autrefois les oeufs de poissons pour en faire une sorte d'omelette qui consiste à mélanger deux cuillerées à table de farine, environ une demi-tasse de lait, et un demiard d'oeufs de poisson.

La préparation est d'abord cuite au beurre, sur un feu moyen, pendant dix minutes, et ensuite déposée au four durant une trentaine de minutes, ce qui donne une omelette bien dorée. Il ne reste qu'à assaisonner et déguster ce plat.

La "Bouillotte de poissons" est un mets plus compliqué, mais susceptible de plaire aux amateurs qui possèdent un solide appétit.

Dans le fond d'une marmite épaisse, on dépose un peu de beurre ou de margarine, ou mieux encore, quelques tranches de lard salé.

Viennent ensuite trois rangs superposés en commençant par des pommes de terre tranchées, les petits poissons des chenaux, et les rondelles d'oignons. La même opération se répète en alternant ces trois ingrédients pour remplir la marmite. Sur le dessus, on ajoute un morceau de lard salé, assaisonnement au goût, et de l'eau jusqu'au niveau des pommes de terre. Ce pot-au-feu à la canadienne doit mijoter durant trois heures au-dessus du feu, et on compte une heure de plus si la cuisson se fait au four.



Votre travail à l'aiguille
par Laura Wheeler

No 915

Tous les bébés se dresseront sur cette mignonne couverture, afin de remarquer les différents petits animaux qui s'y trouvent. Elle sera facile d'entretien, et se confectionnera en peu de temps.

Ce patron No 915 vous donnera toutes les directions nécessaires pour confectionner cette jolie couverture.

Ecrire lisiblement votre nom et votre adresse et mentionner correctement le numéro du patron ainsi que la grandeur s'il y a lieu. Ne pas demander des mesures autres que celles spécifiées.

Adressez vos commandes comme suit :
SERVICE DES PATRONS
L'EVENEMENT
QUEBEC 2 (P.C.)

Prix : 50c

Seuls les mandats-poste et les chèques PAYABLES AU PAIR à Québec seront acceptés. Ne pas envoyer de monnaie ni de timbres-poste.
Les patrons offerts par notre journal ne sont pas échangeables et ne sont pas en vente à nos bureaux. Ils sont habituellement livrés dans un intervalle de 15 à 20 jours.

N.B.—Ces patrons accompagnés d'un lexique et d'une feuille d'explication en français, sont d'un usage rapide et facile.



L'hôtesse du
Welcome Wagon Service
frappera à votre porte avec ses cadeaux et ses souhaits de la part des marchands et hommes d'affaires sympathiques de votre ville à l'occasion de la naissance d'un bébé, fiançailles et aux nouveaux résidents.
Les hôtesses sont :
Mme Noëlla Tremblay Tél.: 681-1505
Mme Lucille Tremblay Tél.: 524-1867
Mme B. Doherty Tél.: 653-3902
Mme Rolande Nadeau Tél.: 527-1581
Mme Rolande Cloutier Tél.: 661-5959
Mme Denise Demers Lévis—839-9575

Notre grande
VENTE
SE CONTINUE
pour quelques jours encore
UNE 2e REDUCTION
est consentie sur un beau choix de marchandise
SLACKS et PANTALONS de SKI 33 1/3 %
COSTUMES de lainage et TRICOTS de SOIE 50%
Très spécial BLOUSES $3.00
credico
TOUTE VENTE EST FINALE
Aline Bédard
1071 RUE ST-JEAN - TEL.: 525-5376

Jours d'aubaines
CHEZ
SINGER
MACHINE À COUDRE ZIGZAG DE SINGER



$98
MACHINE À COUDRE SEULEMENT
MACHINE À COUDRE ZIGZAG STYLE-MATE* DE SINGER
Les Cercles Singer vous offrent encore une fois les "Jours d'Aubaines". La vente de cette année met en vedette tout un assortiment d'appareils. Vous épargnerez sur le coût des appareils d'entretien du foyer et sur les nouveaux appareils de divertissement chez soi.
• Fait tous les points zigzag pour le reprisage et la pose des pièces
• Idéale pour faire des boutonnières
• Navette à chargement par l'avant
• Temps limité seulement (Modèle 337)
CERCLES DE COUTURE SINGER
*Marque déposée de la Compagnie Singer du Canada Ltée ou compagnies associées
847 RUE ST-JEAN, QUEBEC. TEL.: 525-6141
324 EST, RUE ST-JOSEPH, QUEBEC — TEL.: 522-8129
1027, 3e AVENUE, LIMOILOU, TEL.: 522-7397
75 COTE DU PASSAGE, LEVIS. TEL.: 837-4181
304, 1ère AVENUE, ST-GEORGES DE BEAUCE. TEL.: 228-3942
52 RUE ST-JEAN-BAPTISTE, MONTMAGNY. TEL.: 248-3734
156 SUD RUE N.-DAME, THETFORD MINES SUD. TEL.: 335-3959
FACILITÉS DE CRÉDIT À TOUS LES CERCLES SINGER

Roger Blanchet est reconnu coupable d'un vol de $1,301

Roger Blanchet, 41 ans, domicilié au 12 de Billy, à Lauzon, aurait été un ami intime d'André Lamothe, 41 ans, du 757 rue Lecavalier, à Sainte-Foy. Blanchet aurait eu très mauvaise réputation auprès des hommes d'affaires, particulièrement des marchands de bois, avec qui il a fait affaire.

C'est ce qu'ont révélé des témoins de la Couronne, hier, lors de la "preuve sur la sentence" de Blanchet, que le juge Paul Roy venait de trouver coupable d'un vol de $1,301.57 commis aux dépens de la South Shore Lumber Ltd., le 20 septembre 1963.

La preuve sur la sentence est une procédure judiciaire peu fréquente qui consiste à produire des témoins, devant un magistrat, pour lui faire connaître la réputation générale d'un coupable et lui faire imposer ainsi une sentence sévère pour un crime d'apparence minime.

André Lamothe, avec qui on associe Blanchet, est celui qui a été accusé de meurtre qualifié en rapport avec la mort de Rédempteur Faucher et qui a été tenu criminellement responsable de la mort de quatre autres personnes, à la suite de la vaste enquête sur les faillites frauduleuses et les incendies d'origine criminelle.

Selon un agent d'assurances de la région de Québec, la South Shore Lumber Ltd. a été obligée de déclarer faillite après que Blanchet eut lui-même déclaré une faillite, alors qu'il devait $67,850 à des créanciers.

Selon lui, Blanchet aurait eu mauvaise réputation parmi les commerçants de bois parce qu'il ne payait pas ses comptes. Il aurait acheté du bois, qu'il n'aurait pas payé, pour le revendre à prix moindre à de tierces personnes.

M. Paradis, l'assistant-gérant de l'Association des manufacturiers de bois de sciage du Québec, a déclaré que Blanchet avait si mauvaise réputation que, en mai dernier, l'association fit parvenir une lettre à ses quelque 140 membres les avisant de ne plus transiger avec lui, ni André Lamothe.

Ce témoin a déclaré qu'à partir de l'automne 1964, de 20 à 25 différents commerçants de bois auraient porté plainte contre ces deux individus auprès de l'association. C'est d'ailleurs cet incident qui aurait poussé ce groupement à faire des représentations auprès du ministère de la Justice du Québec.

Demande de hausse de 10 p. c. dans les taux du transport local par camion

Par Gilbert ATHOT

L'Association du camionnage du Québec Inc. demandera incessamment à la Régie provinciale des transports une augmentation de l'ordre de 10 pour cent dans les taux du transport local, soit pour la ville de Québec et un rayon de cinq milles à l'extérieur.

C'est ce que nous a confié hier M. Yves Côté, vice-président de l'organisme, au moment où nous apprenions qu'une hausse provisoire de 8 pour cent était en vigueur depuis le 2 janvier 1966 pour les compagnies de transport par camion du Québec (longue distance).

Selon M. Côté, la hausse demandée de 10 pour cent pour le transport local entrerait en vigueur vers le 1er mars. Aucun changement n'a été enregistré depuis mars 1963 dans les taux du transport local à Québec.

La demande en ce sens a été décidée par l'Association du camionnage du Québec Inc. au cours d'une assemblée tenue au début de janvier. La requête doit parvenir à la Régie des transports d'une journée à l'autre.

Si cette hausse de taux est acceptée, les déménageurs du 1er mai seront tout particulièrement touchés, si l'on tient compte du fait que cette date tombe un dimanche, cette année, et que ce jour sous-entend une charge double.

A ce sujet, notre porte-parole s'est dit d'avis que les citoyens qui tiendront mordicus à cette date pour quitter leur logement actuel auront "pas mal" d'argent à débourser.

Il recommande à tous ceux qui ont l'intention de déménager à ce moment de le faire autant que possible avant cette date limite, soit dans les dernières semaines d'avril.

TRANSPORT DE LONGUE DISTANCE

Par ailleurs, la grande majorité des compagnies de transport par camion du Québec (longue distance), soit celles qui font partie de l'Association des aviseurs en taux, ont obtenu, le 2 janvier 1966, une hausse provisoire de taux de l'ordre de 8 pour cent.

Quant à cette augmentation provisoire accordée par la Régie provinciale des transports, elle ne s'applique toutefois pas aux compagnies qui ont obtenu une hausse en 1965.

Les régions de la province qui n'ont pas été touchées sont celles du Lac-Saint-Jean et de Chicoutimi métropolitain, la Côte-Nord (route 15, entre Saint Fidèle et Sept-Iles), district du nord de Montréal, de Joliette et d'Acton Vale.

Tableau comparatif des taux du transport

Voici un tableau comparatif des toux en viguer en 1965 dans la région et ceux qui feront l'objet d'une demande à la Régie provinciale des transports.

Heures de la semaine: entre 8h. du matin et 6h. de l'après-midi.

En 1965

1 camion avec 2 hommes: $8 de l'heure;
1 camion avec 3 hommes: $11 de l'heure;
1 camion avec 4 hommes: $14 de l'heure.

En 1966

1 camion avec 2 hommes: $9 de l'heure;
1 camion avec 3 hommes: $12.50 de l'heure;
1 camion avec 4 hommes: $16 de l'heure;

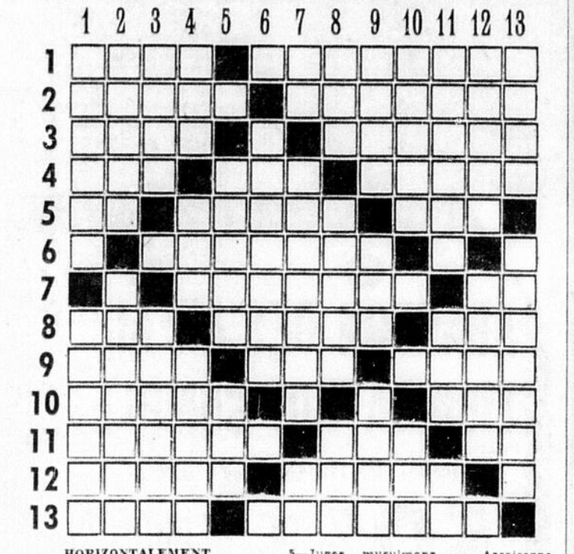
TEMPS ET DEMI ET TEMPS DOUBLE

Quant aux heures de soirée, entre 6h. et minuit, les mêmes normes s'appliquent, mais cette période de temps est payée à temps et demi.

Pour le samedi matin, ce sont les taux des heures régulières de la semaine qui sont en force; dans l'après-midi, c'est le temps et demi.

Le dimanche (1er mai, jour des déménagements de 1966), le travail est calculé à temps double.

Mots croisés



HORIZONTALEMENT

1—Jaune — Bureau de gare où l'on dépose provisoirement les bagages.
2—Inflammation de la muqueuse des gencives — Subsistais à l'état latent.
3—Masses de neige durcie — Griffes des oiseaux de proie.
4—De devoir — Pointe de terre s'avançant dans la mer — De recevoir.
5—Eminence — Planche à rabords où le compositeur met ses lignes à mesure qu'il les compose — Terrain sur lequel on bâtit.
6—Enfant la plus jeune.
7—Chaise couverte portée par des hommes — Cela.
8—Bruit sec — Dénuée d'esprit — Billet qui autorise à toucher de l'argent.
9—Service anniversaire — Petite pièce au jeu de golf — Qui n'a pas été façonné, poli.
10—Mammifère primate de l'Inde — Autrefois.
11—Mettre le tain d'une glace — Se dit d'un cheval à robe brune à crinière noire — Poss.
12—Fusion naturelle de la glace — Fl. de France.
13—Présentement — Gangrène d'un tissu.

VERTICALEMENT

1—Bateau de pêche des E.-U.
2—Acide sulfurique partiellement déshydraté — Piailler en parlant des oiseaux.
3—Bord d'un cours d'eau — Composition à base de cire.
4—Saison — Unité d'accélération dans le système C.G.S. — Journal londonien.
5—Juges musulmans — Assaisonnement.
6—Vêtement droit que les hommes et les femmes portent sur d'autres vêtements.
7—Particule du dialecte prov. — De peu de volume (pl.) — Pron. pers.
8—Poss. — Enlève la tête — Extrémité d'un instrument de musique.
9—Suinter — Epoque — Salé et séché à la fumée.
10—Enivrés — Sign. égalité.
11—Serveur dans un café, un restaurant — Femme du fils — En les.
12—Ch. l. de c. (haute-Vienne) — Terrain de tennis.
13—Sorte de crochet double — Vêtement ample de dessus.

(Solution du dernier problème)

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13
1	■	E	N	T	E	R	O	R	E	N	A	L	■
2	B	■	A	S	S	I	M	I	L	E	R	■	Q
3	A	P	P	A	T	■	N	■	A	V	E	N	U
4	L	I	E	R	■	M	I	L	■	E	W	E	E
5	A	M	E	■	K	E	P	A	S	■	E	R	S
6	N	E	■	A	I	G	R	E	T	S	■	O	T
7	C	O	I	■	F	O	E	N	E	■	A	L	I
8	E	N	T	S	■	T	S	E	■	B	R	I	O
9	K	■	S	A	S	■	E	■	R	U	E	■	N
10	■	A	I	N	■	O	N	T	■	T	O	I	■
11	P	A	S	■	P	U	C	E	S	■	L	O	T
13	I	■	T	E	R	R	E	S	T	R	E	■	E
13	S	T	E	R	E	■	S	■	E	U	S	S	E

Selon le Dr A. Gauthier

Le rapport Parent accorde une trop grande importance à l'école active

"La Commission Parent accorde une trop grande importance à l'école active et cela au détriment de certaines richesses contenues dans l'enseignement traditionnel . . ." a déclaré, hier soir, M. Armand Gauthier, professeur et directeur du département de l'enseignement élémentaire, faculté des Sciences de l'éducation de l'université Laval.

Le Dr Gauthier était le conférencier du troisième jeudi pédagogique organisé par cette faculté.

"Il faudrait, à tout prix", continue-t-il, rechercher une position de compromis entre la façon dont la Commission Parent juge l'enseignement élémentaire dispensé dans les écoles du Québec et l'invitation inconditionnelle de conversion aux méthodes actives qu'elle adresse aux instituteurs".

Selon le conférencier, ce compromis caractérise le mouvement pédagogique contemporain.

A son avis, l'école active ne se définit pas comme le suggèrent parfois certaines déclarations, par l'emploi de techniques spéciales dites "méthodes actives" mais elle se caractérise par un esprit et une orientation.

"L'expression comme les réalités pédagogiques qu'elle évoque", dit-il, "est née de la volonté révolutionnaire et un peu romanesque, aussi, de quelques pédagogues, d'avant-garde".

Evoquant les débuts de l'école active, en 1920, le professeur Gauthier signale que cette conception ne s'est pas exprimée d'abord par une formule mais par une opposition à l'école traditionnelle.

Tout en voyant dans ces nouvelles formules ce qu'il appelle un "réel espoir", il croit, toutefois, qu'il existe une forte incompatibilité entre la réalité quotidienne d'une classe d'enfants et le caractère "totalitaire" et idéaliste de l'école active telle que conçue par ses doctrinaires.

"S'il n'est pas faux d'affirmer que plusieurs idées essentielles mises de l'avant par le mouvement de l'éducation nouvelle ont, à bon droit, leur place dans beaucoup de nos écoles, nos préoccupations doivent se situer au-delà des querelles et des prises de position absolues", ajoute-t-il.

Selon lui, à côté des "révolutionnaires de la pédagogie", se trouve le maître dans sa classe avec ses élèves et la tâche quotidienne de les éduquer et de les préparer à la vie d'adulte.

Egalement éloigné de la routine et de l'invention, son domaine est celui de la recherche expérimentale, préparée, réfléchie, prudente.

Le bon sens et l'étude lui permettront d'établir la synthèse de ce qui vaut d'être retenu dans la tradition et de ce qui peut être conservé des exigences nouvelles.

Le Dr Gauthier termine son exposé en affirmant "que c'est le bon maître qui fait la bonne école, que c'est lui qui élabore la vraie pédagogie, une pédagogie de bon sens, de sagesse et d'expérience."

"Les enseignants ont parfois trop aisément mauvaise conscience et ils sont naivement enclins à croire que le progrès réside nécessairement dans le changement . . ." conclut-il.

Maurice Lépine & Fils

BOUCHER

FRUITS ET LEGUMES

632 rue du Roi, Québec - Tél.: 522-6438 - 522-6439

Gagnez de **MAGNIFIQUES CADEAUX** d'une valeur de $5.00 à **$50.00**

avec tout achat de $3.00 et plus de viande.

Demandez vos bons de caisse.

SPECIAUX DE LA SEMAINE

STEAK DE RONDE DESOSSE TRES TENDRE LB .79	ROTI DE BOEUF HAUT DE COTE LB .37
FESSE DE VEAU CENTRE LB 1.09	FOIE DE LARD FRAIS LB .35
ROTI DE LARD GENRE PICNIC COMPLET - LB .57	COTELETTES DE LARD TRES MAIGRE LB .83
CHAPONS "A" CRY-O-VAC ENVIRONS 6 LBS LB .49	BOUDIN DE CHEZ NOUS LB .33
BACON FUME A L'ERABLE 8 OZ .39	BEURRE 1ère QUALITE LB .63
STEAK SURLONGE FRAIS LB .85 BOSTON 1.09	STEAK HACHE MAIGRE LB .33 .49 .69

LIVRAISON GRATUITE TOUS LES JOURS
DANS LA VILLE ET LA BANLIEUE
VALCARTIER et VAL-ST-MICHEL

LIQUIDATION ECHANTILLONS DE PLANCHER

AUX 3 MAGASINS

Maguire



CUISINIERES

	Rég.	Spécial
Poêle Bélanger 30" de luxe, four automatique, 4 éléments de surface Calrod, porte de four vitrée et amovible.	249.95	169.66
Poêle Bélanger 30" avec élément mono-tube, fenêtre perma-view dans la porte du four, tête de luxe avec lumiere, horloge automatique.	349.95	198.66
Poêle General Electric 24" contrôle de fourneau, porte du four amovible pour un nettoyage facile.	159.95	129.66
Poêle General Electric 30", horloge automatique, lumière dans la tête, fenêtre perma-view dans la porte du four	299.95	219.66
Poêle General Electric 30", fenêtre perma-view dans la porte du four, horloge automatique.	264.95	189.66
Poêle Moffat 30", porte du four vitrée et amovible, éléments de surface exclusifs à chaleur continue, rôtisserie incluse.	259.95	189.66
Poêle Moffat 30", comprenant rôtisserie, porte du four vitrée et amovible, éléments de surface à chaleur continue, système amovible, four spacieux facile à nettoyer.	299.95	229.66

REFRIGERATEURS

Réfrigérateur Kelvinator, 12 pi. cu. à deux portes, complètement automatique et sans givre.	419.95	269.66
Réfrigérateur Gibson, 12 pi. cu. une porte et 2 zones de froid.	382.95	229.66
Réfrigérateur Frigidaire, 14 pi. cu. à deux portes, dégivrage automatique.	379.95	249.66
Réfrigérateur Frigidaire, 14 pi. cu. à deux portes, dégivrage automatique.	372.95	269.66
Réfrigérateur Bélanger, 15 pi. cu. à deux portes, dégivrage automatique, zone zero dans le congélateur.	369.95	259.66

LAVE-VAISSELLE

General Electric, 'Mobile Maid', actions de lavage automatiques, distributeur automatique de détersif.	249.95	198.66
Kitchen-Aid portative, cuve porcelaine, bras de lavage à quatre actions.	379.95	298.66
Kitchen-Aid sous le comptoir, de luxe, 14 couverts, intérieur fini porcelaine.	429.95	344.66

LESSIVEUSES AUTOMATIQUES ET CONVENTIONNELLES

Lessiveuse automatique Moffat avec cycle automatique pour différents usages - Lave et rince à l'eau froide.	344.95	229.66
Lessiveuse automatique Maytag 2 vitesses cycle multiple qualité première Maytag.	429.95	339.66
Lessiveuse automatique Maytag avec choix de température d'eau pour lavage et rinçage.	409.95	309.66
Lessiveuse automatique General Electric, 2 vitesses, dessus en porcelaine - filtre pour charpie.	379.95	279.66
Lessiveuse conventionnelle General Electric, capacité de 9 livres de linge, pompe automatique	179.95	98.66
Lessiveuse Bélanger, modèle carré, tordeur avec pression, pompe automatique de vidangeage.	209.95	149.66
Lessiveuse automatique General Electric avec dessus et cuve en porcelaine, choix de température d'eau pour lavage et rinçage.	289.95	214.66

SECHEUSES AUTOMATIQUES

	Rég.	Spécial
Sécheuse General Electric, complètement automatique, température de séchage à votre choix, Baril intérieur complètement fini de porcelaine.	179.95	136.66
Sécheuse Maytag, choix de température de séchage complètement automatique.	249.95	194.66

TELEVISEURS

Téléviseur portatif Admiral écran 19", garantie de 5 ans sur le circuit.	189.95	152.66
Téléviseur de table Zenith avec écran de 23"	329.95	259.66
Téléviseur de table Dumont avec écran de 19"	249.95	169.66
Téléviseur portatif General Electric 11"	149.95	124.66
Téléviseur cabinet Admiral de 23", 3 haut-parleurs	399.95	249.66

STEREOS

Admiral - Philips - General Electric - Zenith - Fisher - Dumont réduits de

25% à 33 1/3%

P.S. CLAIRTONE

Les Stéréos Clairtone modèles de planchers sont également réduits.

MEUBLES

MOBILIERS DE CUISINE

	Rég.	Spécial
Mobilier de dinette, 5 morceaux, fini en bois de teck, 4 chaises avec dossier haut, modèle exclusif, échantillon de plancher.	439.95	199.66
Mobilier de dinette Colonial 5 morceaux comprenant une table ronde et quatre chaises, fini en érable solide	259.95	159.66
Mobilier de dinette, 5 morceaux, comprenant une table de 36 x 48 x 60 avec quatre chaises d'un style très moderne, fini en bois solide	219.95	129.66
Mobilier de cuisine, 5 morceaux comprenant une table de 30 x 36 x 48 avec quatre chaises, fini chromé.	59.95	29.66
Mobilier de cuisine, 5 morceaux, comprenant une table 36 x 48 x 60 avec quatre chaises très solides, pattes en Butyrate	269.95	139.66
Ensemble de cuisine, 5 morceaux comprenant une table de 36 x 46 x 60 et quatre chaises, fini chromé	229.95	119.66
Ensemble de cuisine, 5 morceaux, comprenant une table de 36 x 48 x 60 avec quatre chaises à base tournante, style moderne	349.95	188.66
Mobilier de cuisine colonial 5 morceaux, comprenant une table de 36 x 48 x 60 avec quatre chaises.	189.95	119.66
Ensemble de cuisine de 5 morceaux, fini en bois, comprenant une table de 36 x 48 x 60 avec quatre chaises style très moderne	209.95	109.66

TOUTE MARCHANDISE GARANTIE
Quantité limitée
Premiers arrivés
Premiers servis

	Rég.	Spécial
Mobilier de cuisine de 5 morceaux comprenant une table de 36 x 48 x 60 avec 4 chaises de style moderne, les pattes sont finies en Butyrate	299.95	169.66
Mobilier de cuisine, 5 morceaux comprenant une table de 39 x 48 x 52 avec 4 chaises solides, les pattes sont finies Phenol	129.95	79.66
Mobilier de cuisine, 5 morceaux comprenant une table ronde de 36 x 48 x 60 avec 4 chaises dossiers en bois et sièges en simili-cuir	189.95	99.66
Mobilier de cuisine, 5 morceaux comprenant une table 36 x 48 x 60 avec 4 chaises de style moderne, dossiers finis en bois	159.95	99.66
Mobilier de cuisine, 5 morceaux comprenant une table et 4 chaises	169.95	79.66
Mobilier de cuisine, 5 morceaux, comprenant une table de 36 x 60 avec 4 chaises sur base tournante	279.95	159.66
Mobilier de cuisine, 5 morceaux, échantillons de plancher comprenant une table et 4 chaises.	169.95	99.66

MOBILIERS DE CHAMBRE

Mobilier de chambre, 3 morceaux, bureau triple avec miroirs encadrés, commode à 4 tiroirs, lit régulier fini en noyer.	569.95	339.66
Mobilier de chambre, 5 morceaux, style Provincial Italien, bureau triple, commode à 5 tiroirs, lit régulier, fini noyer en plus 2 tables de nuit.	729.95	419.66
Mobilier de chambre à coucher, 5 morceaux, style Provincial Italien bureau triple, commode à 5 tiroirs, lit regulier en plus 2 tables de nuit.	919.95	589.66
Mobilier de chambre à coucher, bureau double, commode à 4 tiroirs, lit regulier, fini noyer.	159.95	109.66

MOBILIERS DE SALON

Mobilier de chesterfield de style Provincial français, 2 morceaux dans un tissu de première qualité, bois sculpté par des artisans.	579.95	359.66
Mobilier de chesterfield, 2 morceaux materiel en acétate, couleur or, style contemporain moderne, coussins capitonnés, semi-détachables.	339.95	189.66
Mobilier de chesterfield, 2 morceaux, sofa à 4 places, coussins et dossier détachables, couleur bleu royal ou rust.	319.95	219.66
Mobilier de chesterfield, 2 morceaux, style Provincial Italien, materiel en soie de première qualité, couleur Jade.	529.95	359.66
Mobilier de Davenport, 2 morceaux, le divan pouvant servir de lit avec un fauteuil berçant, materiel en simili-cuir, couleurs assorties.	189.95	139.66
Mobilier de chesterfield, 2 morceaux, couverture en acetate choix de couleurs, modele de style moderne.	189.95	139.66

FAUTEUILS

Fauteuil de repos avec appuie-pieds, couverture en simili-cuir. Couleurs variées.	89.95	54.66
Fauteuil berçant et tournant couverture en simili-cuir. Couleurs variées.	99.95	69.66
1 seulement. Fauteuil désassorti, matériel d'acetate, couleur bleue.	99.95	49.66
Fauteuil de repos, avec dossier haut, très confortable avec appuie-pieds LAZY-BOY.	229.95	139.66

LITERIE

Lit continental, 36" et 39" de largeur, "Blue Ribbon", complet avec tête capitonnée.	84.95	54.66
Lit continental, 30" et 36", comprenant matelas, sommier-caisse et pattes.	49.95	36.66
Matelas grandeur pour lit double, dessus capitonné et piqué.	44.95	29.66

DIVERS

Lot de commodes 4 tiroirs, finis noyer, Valeurs jusqu'à 159.95 SPECIAL A PARTIR DE **29.66**

LAMPES Lots de lampes. Valeurs jusqu'à 50.00 **9.66**

TABLES DE SALON Lot de tables de salon Valeurs jusqu'à 49.95 SPECIAL **9.66 à 18.66**

Maguire

1330 MAGUIRE, SILLERY 681-4124
PLACE LAURIER, STE-FOY 653-4038
PLACE FLEUR DE LYS, QUE. 529-4915

TOUTE MARCHANDISE EST GARANTIE

La section terreneuvienne de la route Trans-Canada a coûté $230,000 du mille

SAINT-JEAN, T.-N. (PC) — La section terreneuvienne, longue de 565 milles, de la route Trans-Canada est à toutes fins pratiques parachevée mais les ingénieurs du ministère provincial de la Voirie n'oublieront pas de sitôt le "coup de collier" des trois dernières années.

La Voirie a terminé le projet de $130,000,000 le 27 novembre dernier, soit seulement 34 jours avant la date limite. Au cours des trois dernières années, les automobilistes pouvaient apercevoir en bordure de la route des pancartes proclamant: "Nous terminerons ce projet en 1965 grâce à M. Pearson".

Cette réalisation passera dans l'histoire de Terre-Neuve comme l'une des réalisations les plus coûteuses de la province. La route a été percée à travers le roc solide ou sur une longue étendue de marécages à raison de $230,000 le mille en moyenne.

La route Trans-Canada "débute" en face de l'immeuble de la Confédération, l'hôtel du gouvernement de Saint-Jean, et suit la côte est jusqu'à Gander, un important centre aérien, puis traverse les forêts du centre-nord de la province, une région élevée et boisée, pour ensuite filer vers le sud jusqu'à Port-aux-Basques.

Le ministre de la Voirie, M. Eric Jones, qui a succédé au Dr F. W. Rowe, devenu ministre des Finances, avoue que "ce fut une réalisation colossale".

"Nous avons adopté un calendrier il y a trois ans et nous l'avons suivi jusqu'à la fin. . . Nous n'avons d'aucune façon sacrifier la qualité à la quantité pour autant."

Débuts lents

L'idée d'une route Trans-Canada à Terre-Neuve a germé lorsque l'ancienne colonie britannique a décidé de faire partie de la Confédération, en 1949. Cette année-là avec une maigre assistance financière d'Ottawa, il y a eu un début de construction routière. Cependant, en 1957, il n'y avait eu que 50 milles de route construite et pas de pavage. Trois ans plus tard, le bilan était le suivant: 150 milles de route construite et 120 milles de route pavée.

Puis, en 1962, au lendemain des élections fédérales, le gouvernement d'Ottawa offrit de défrayer 90 p.c. du coût des travaux pour parachever la route. C'est au cours de cette année que des pancartes ont été installées en bordure de la route et que le calendrier des trois prochaines années a été élaboré.

Au cours de 1963, une section de 86 milles de long a été pavée et une section de 34 milles a été construite. L'année suivante, une section de 134 milles a été construite à travers une région vierge, loin des routes déjà existantes. Cette année là, une couche de béton a été posée sur une distance de 62 milles.

En avril dernier, alors qu'il ne restait plus que huit mois pour réaliser la promesse de terminer la route en 1965, la distance totale à paver était de 220 milles. Il restait également une section de 20 milles à construire sans compter 30 ponts ou viaducs qui restaient à ériger.

Dernier effort

Une bonne part du mérite pour la réalisation de cet exploit revient au département de la Voirie et à l'ingénieur en chef, M. Gordon MacDonald qui, avec M. Jones, était responsable sur le plan administratif.

Au cours du printemps et de l'été 1965, pas moins de 13 contrats de pavage ont été adjugés et plus de 6,000 hommes, utilisant un équipement d'une valeur de plusieurs millions de dollars, se sont mis résolument à la tâche. Ce dernier effort a nécessité des déboursés de $30,000,000 comparativement aux dépenses de $34,000,000 faites en 1964.

M. Jones dit que c'est grâce aux surintendants et aux ingénieurs résidents si aucun des entrepreneurs n'a échoué et si pas un seul contrat n'a été annulé. Quand la dernière pelletée d'asphalte a été appliquée, le 27 novembre, seulement deux des 30 derniers ponts et viaducs sur un total de 90 n'étaient pas parachevés, mais 60 autres avaient été terminés au cours d'une période de huit mois.

Voyage de 11 heures

La section terreneuvienne de la route Trans-Canada ne correspond pas entièrement aux exigences fédérales. Pour bénéficier pleinement de l'offre fédérale de payer 90 p.c. du coût, les 225 premiers milles de la route trans-Canada devront être améliorés au cours des cinq prochaines années pour répondre aux standards maxima. Les travaux accomplis en 1965, environ 60 p.c. de la route, correspondent aux standards maxima.

Le coût global de la route "dépassera $140,000,000, plus probablement $150,000,000", d'avouer le ministre de la Voirie. L'inauguration officielle aura lieu au printemps dans le cadre des fêtes du programme de "L'année du retour au bercail".

Le voyage depuis Saint-Jean jusqu'à Port-aux-Basques prend 11 heures avec une vitesse de croisière de 60 milles à l'heure et aucune zone de vitesse n'est inférieure à 40 milles à l'heure. Toutes les voies d'accès rejoignant la route Trans-Canada comportent des échangeurs ou des viaducs et tous les passages à niveau des voies ferrées ont été éliminés.

Quant on a demandé à M. MacDonald si des problèmes quasi insurmontables avaient surgi durant les travaux, il a répondu: "Oui, environ 565, soit un pour chaque mille de route".

Laissez-vous griser par la Caprice 66 de Chevrolet



Coupé Caprice Custom
UNE VALEUR GENERAL MOTORS

Conduire une Caprice 66 procure une sensation vraiment exaltante . . . aussi enthousiasmante qu'indéfinissable. Vous comprendrez ce que nous voulons dire dès que vous prendrez place dans l'un des confortables et élégants sièges baquet Strato et que votre main s'appuiera sur le levier des vitesses monté sur bloc de commande. Imaginez! Des yeux, vous parcourez le tableau de bord et, soudain, vous ne pouvez résister à la tentation. Vous faites démarrer le moteur. C'est un V8 standard de 195 CV ou peut-être l'un des quatre V8 livrables sur demande développant jusqu'à 425 CV! Maintenant, en première . . . vous embrayez, et vous voilà en route. C'est alors que la Caprice révèle toutes ses qualités: une suspension plus douce et plus souple que vous ne pouvez imaginer, qui procure un confort insurpassable heure après heure; une tenue de route parfaite dans les lignes droites comme dans les courbes; un fonctionnement silencieux, des reprises nerveuses; en somme, tout ce qui distingue une voiture conçue pour faire de la conduite un véritable ravissement. Et lorsque vous la garez devant la maison, le plaisir continue, car la Caprice en dit long sur votre bon goût en matière de voitures. Mais, aucune phrase ne saurait rendre vraiment justice à toutes les qualités de la Caprice. Rien ne vaut un essai. Un essai qui deviendra une merveilleuse expérience lorsque vous passerez chez le concessionnaire Chevrolet. Que faites-vous aujourd'hui?

Conduire une Caprice... un enchantement

CHEVROLET
CHEVELLE
CHEVY II
CORVAIR
CORVETTE

CHEVROLET

VOUS TROUVEREZ TOUTES CES VOITURES AU MÊME ENDROIT . . . CHEZ LE CONCESSIONNAIRE CHEVROLET

C-466AF

Concessionnaires "CHEVROLET" de votre localité

DENIS PEPIN AUTOS Ltée
2500 Quatre-Bourgeois — Ste-Foy — Tél.: 653-2861

LAPORTE AUTOMOBILES Ltée
250 est Boul. Charest — Québec — Tél.: 529-4561

ROGER BARRE AUTOMOBILES Ltée
1095 de la Canardière — Québec — Tél.: 529-3331

Ne manquez pas de regarder "Cinéma International" tous les vendredis soir à 8h.30 et "Tous pour un" tous les jeudis soir à 8h. sur le réseau complet de Radio-Canada.

Contribution du Canada à l'unité du Commonwealth

LONDRES (PC)—Le secrétaire général du Commonwealth, M. Arnold Smith, a affirmé jeudi que le Canada a contribué à transformer le Commonwealth en association où les différentes races se rencontrent harmonieusement.

Le diplomate d'origine torontoise, qui prononçait une causerie devant la société royale du Commonwealth, a noté que l'un des problèmes majeurs que le monde sera appelé à résoudre au cours des 20 à 30 prochaines années portera sur les relations entre les diverses races et les pays ayant des standards de vie différents.

"C'est là, je pense, a-t-il dit, que le Commonwealth moderne sera appelé à jouer son rôle le plus significatif.

"Certains, a-t-il ajouté, peuvent regretter nostalgiquement que la vieille notion du Commonwealth n'a jamais été simplement cela pour le Canada, qui n'est pas simplement anglo-saxon."

Selon M. Smith, qui vient de participer à la conférence de Lagos, lorsque la crise rhodésienne aura été résolue, le Commonwealth sera plus fort que jamais.



SEMAINE DE L'UNITE — A l'occasion de la semaine de prières pour l'unité chrétienne, un grand nombre de pasteurs, religieux et laïcs de plusieurs Eglises chrétiennes se sont réunis pour prier ensemble, hier soir, au temple grec-orthodoxe de Québec. L'office religieux que l'on appelle "esperinos" ou vêpres, a été présidé par le Père Constantinos Halkias. Marqué de nombreux encensements, de signes de la croix et de moments de méditation du célébrant devant les saintes icônes, ainsi que par son chant typiquement oriental, l'office religieux a permis aux pasteurs et laïcs catholiques, anglicans et protestants de mieux connaître un autre groupe de membres de la grande famille chrétienne. Ce soir, une réunion oecuménique aura lieu en l'église presbytérienne Saint Andrew's, de la rue Cook.

Appel pour les victimes du Vietnam

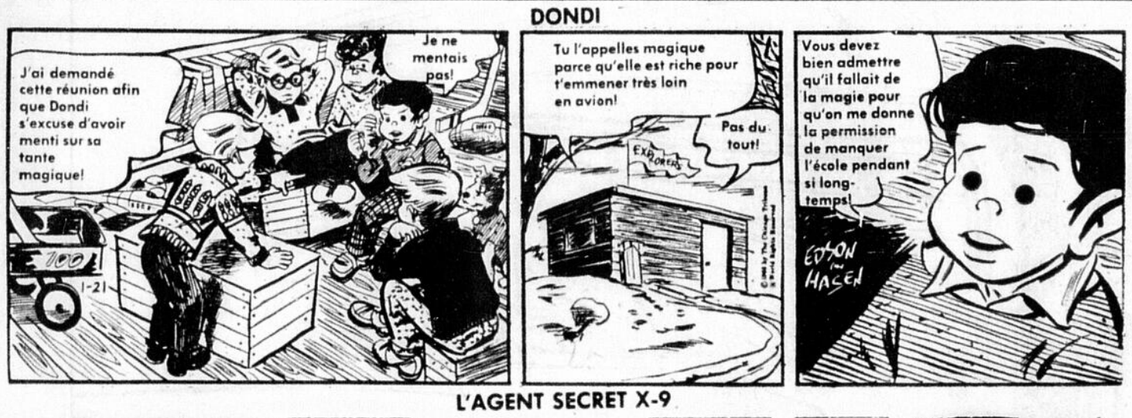
GENEVE (AFP) — La Croix-Rouge suisse vient de lancer un "pressant appel" pour une souscription en faveur des victimes du conflit vietnamien. Cet appel, signé de M. Von Albertini, président de la Croix - Rouge suisse, précise que les sommes qui seront recueillies contribueront à l'amélioration des soins donnés aux blessés et aux malades hospitalisés au Vietnam, ainsi qu'à l'installation de centres d'accueil pour les réfugiés.

D'autre part, le mouvement "Terre des Hommes", qui s'occupe de l'enfance malheureuse, a lancé un appel au président Johnson et à Mme Jacqueline Kennedy (qui se trouve actuellement en Suisse) pour leur demander d'intervenir personnellement pour que des avions militaires américains soient mis à sa disposition, afin de transporter vers divers hôpitaux européens des enfants vietnamiens blessés.

MARC DES BOIS



DONDI



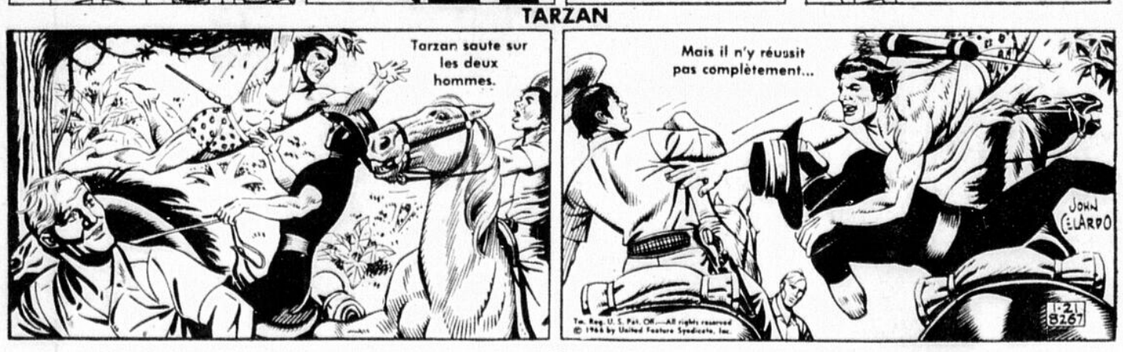
L'AGENT SECRET X-9



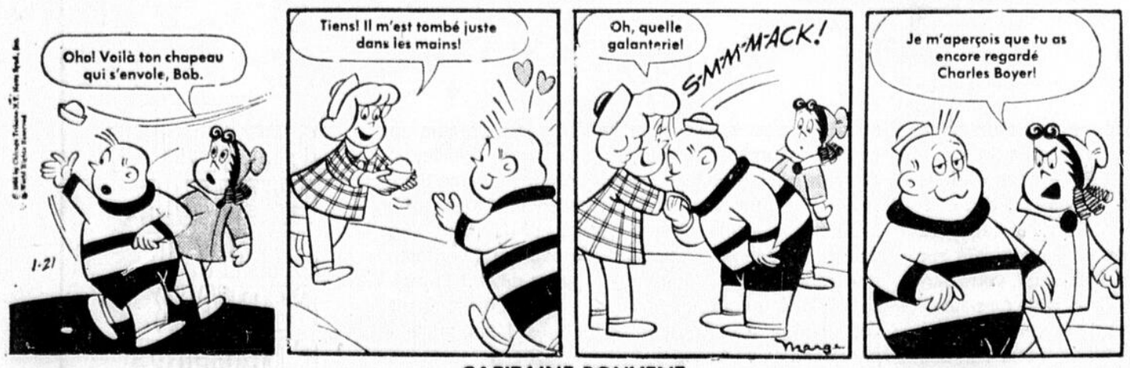
JIGGS



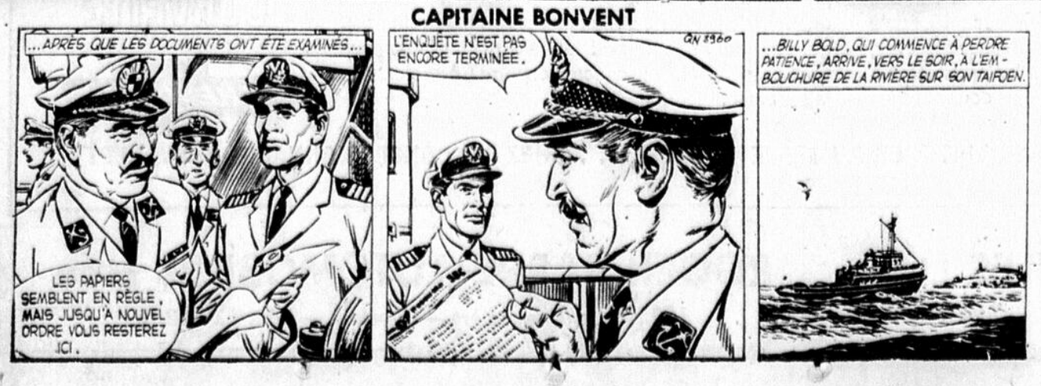
TARZAN



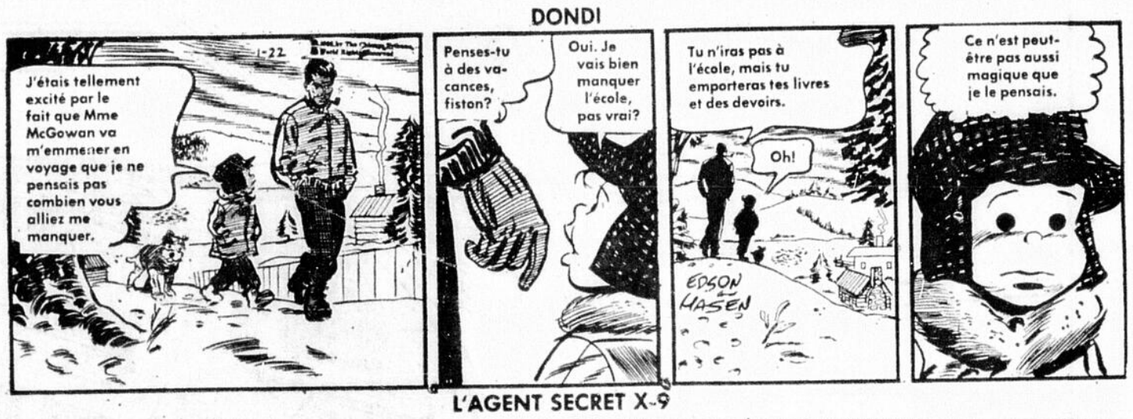
LULU



CAPITAINE BONVENT



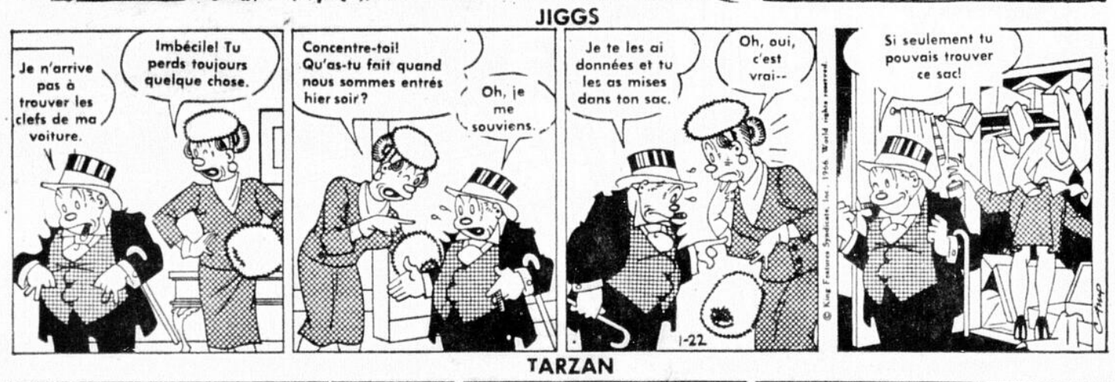
DONDI



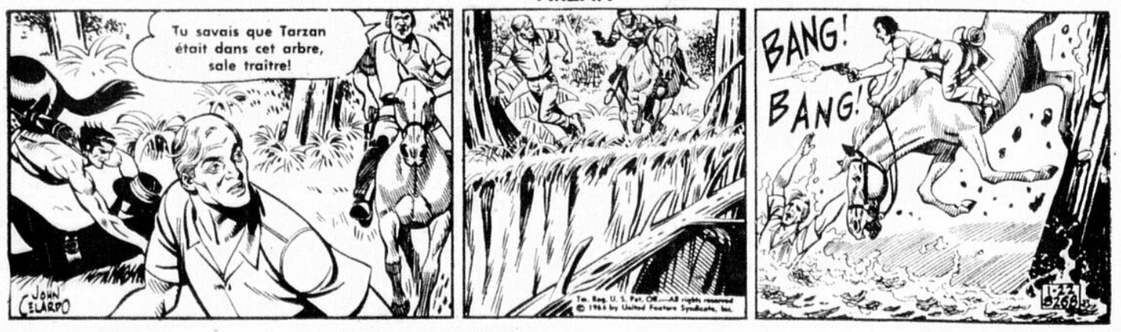
L'AGENT SECRET X-9



JIGGS



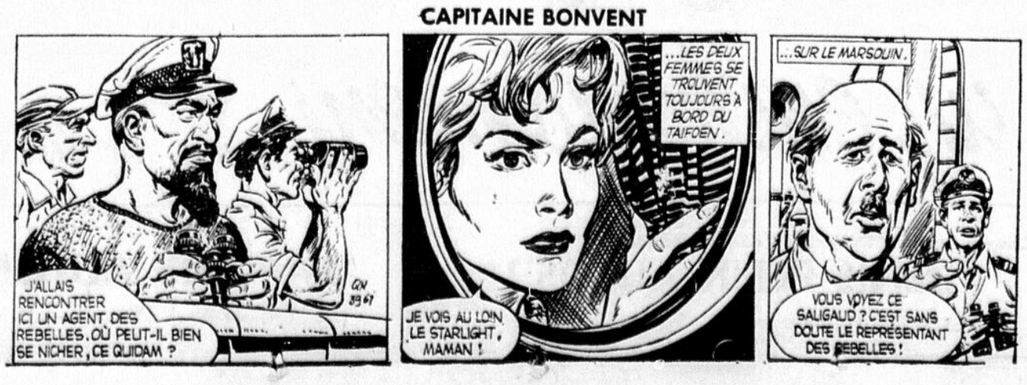
TARZAN



LULU



CAPITAINE BONVENT



Reproduction à l'échelle de soixante bâtisses du village de Grande-Rivière

Par Jacques RIOUX

Les frères Couture de Grande-Rivière ont mis trois ans et plus de 12,000 heures de travail pour reproduire à l'échelle les principales habitations de Grande-Rivière.

C'est de l'artisanat. Mais pour les frères Couture c'est encore plus, puisqu'ils ont fait ce travail dans un esprit de collaboration dans les cadres de la décoration du temps des fêtes.

Un premier coup d'oeil sur ce village miniature ne rend pas justice aux auteurs : Gaétan, 36 ans, Bernard, 33 ans, Roland, 26 ans, Louis-Réal, 24 ans. Ceux qui connaissent Grande-Rivière n'auront aucune difficulté à reconnaître les maisons des Jomes, des Robins ou autres citoyens de l'endroit. Ce qui est le plus remarquable c'est la reproduction avec autant d'exactitude.

Mais pourquoi les frères Couture se sont adonnés à une telle tâche ?

— C'est que nous aimons un passe-temps qui demande de l'habileté et comme nous sommes des fils de charpentier . . . voilà !

Le village comprend plus de 60 bâtisses, de l'église à l'Ecole des pêcheries, d'une ferme à l'école élémentaire.

Le projet ne se termine pas là puisque les frères Couture ont déjà sept autres bâtisses en préparation et veulent ainsi en arriver à reproduire les principales résidences et bâtisses de la Gaspésie.

Pouquoi ?

— Tout travail doit être terminé !

Cette famille Couture de Grande-Rivière Village est la sixième génération qui voit le jour en Gaspésie. Si l'on veut connaître le gaspésien typique, simple, humble, travailleur et accueillant, c'est le cas type que l'on retrace chez chacun des frères Couture.

Mais comme tout Gaspésien, les frères Couture n'aiment pas à parler d'eux et les questions ne sont pas toujours reçues avec chaleur. Ils ne démontrent pas de la méfiance comme de l'humilité ou de la crainte d'être taxés de "vantards".

Toutefois, après une heure de conversation amicale dans le petit salon de la demeure ancestrale, les frères Couture ont fini par s'ouvrir pour avouer très humblement qu'ils espéraient bien trouver un moyen de faire profiter tous les gens de Grande-Rivière et de la Gaspésie de ce travail de reproduction de maisons gaspésiennes Le but est de permettre que ce travail soit un jour exposé dans une grande exposition pour montrer ce qu'est un village gaspésien en 1965, pour mieux montrer le visage de la Gaspésie. On veut inciter davantage le touriste à se rendre en cette péninsule pour découvrir un monde sans grande histoire autre que celle d'avoir des particularités de sites et d'habitats qui sont synonymes de l'accueil et de l'esprit paroissial qui demenrent toujours vivants dans ce petit coin reculé du grand Québec.

Roland Couture est étudiant en théologie. Il passe ses congés à la maison familiale de Grande-Rivière. Il se destine à la vie de missionnaire. Mais avant que ses études soient terminées et qu'il prenne la route d'une mission éloignée, il voudrait bien que ce "petit village miniature" soit connu autant pour ses frères que pour ce que cela pourrait apporter à toute la Gaspésie.

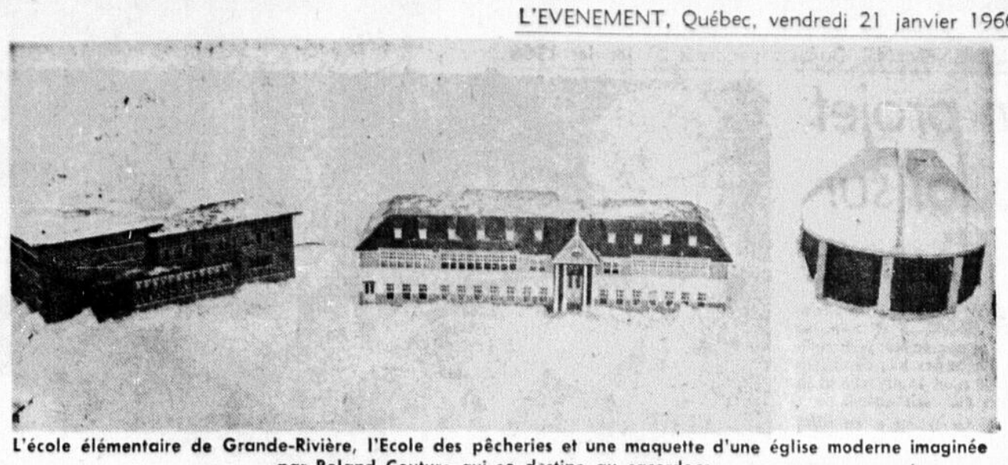
Roland parle toujours de ce que doit avoir la Gaspésie, ce que les Gaspésiens pourraient retirer de telle ou telle chose. Ce qui faisait dire à un citoyen de Grande-Rivière, qui connaît bien Roland Couture, "ce Roland ne doit pas quitter la Gaspésie, même pour les missions".

Mais pour revenir à ce que représente ce "village miniature" pour les Couture, il faut dire que l'avenir est incertain mais rempli de promesses.

D'abord, les frères Couture sentent que le projet ne pourra être entièrement complété avant d'avoir une aire quelconque, d'associations ou d'entreprises. La bonne volonté y est toujours, comme le dit Roland, mais les fonds manquent. D'autre part, Roland voit que ses frères ont toutes les qualités requises pour devenir les "maquettistes attitrés" de la Gaspésie chaque fois que des architectes ont à présenter une maquette pour un grand projet gouvernemental ou industriel en Gaspésie. En dernier lieu, Roland croit que ce "village miniature" dans un avenir prochain devra servir d'attrait touristique à Grande-Rivière Village même.

Pour donner une idée du travail demandé pour réaliser une seule de ces bâtisses miniatures, si l'on prend la reproduction de l'Ecole des pêcheries, cela représente 350 heures de travail et la perforation de 670 ouvertures seulement pour représenter les châssis de l'édifice.

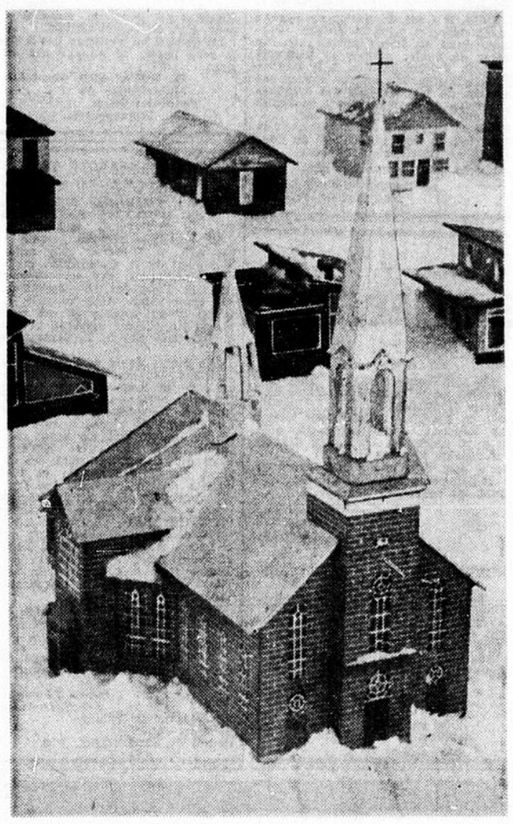
Roland conclut que ce projet ne peut demeurer en plan et il y va de l'intérêt de tous les Gaspésiens que nous le terminions. Pour cela, dit-il, il faudra que chacun de nous réalise qu'il ne s'agit pas "de l'affaire des Couture veulent profitable pour le toute la Gaspésie, que les Couture veulent profitables pour le développement touristique de la Péninsule".



L'école élémentaire de Grande-Rivière, l'Ecole des pêcheries et une maquette d'une église moderne imaginée par Roland Couture qui se destine au sacerdoce.



Gaétan et Roland Couture en présence de M. Paul Dussault (à droite) président de la Chambre de Commerce régionale de la Gaspésie, près du village-miniature.



Reproduction de l'église de Grande-Rivière.

A VENDRE
Un camion citerne Fargo V8 - 1500 gallons - en parfaite condition. Compteur automatique, bon marché.
GEORGES-H. ROY
Ville Ste-Marie. Tél.: 387-2862

DAMAX PACKERS
590, RUE DU ROI, QUEBEC - PRES DE LA CHAPELLE
Tél.: 523-1029 (PRES DE L'EGLISE ST-ROCH) Tél.: 523-8531
● Pourquoi payer plus cher! ● Achetez au prix du gros!
● Vaste stationnement en face de la boucherie
EXTRA SPECIAL

FILET MIGNON	2 à 3 lbs	la lb .99
COTELETTES DE LARD		la lb .69
JAMBON EPAULE		la lb .59
JAMBON COTTAGE COMPLET		la lb .75
CANARDS FRAIS		la lb .42
STEAK DE RONDE	par 5 lbs	lb .75
ROSBIF DANS L'EPAULE		lb .45 .49
HAUT DE COTE	lb	.39 - .45 - .49
T-BONE STEAK	(par 5 lbs) lb	.79 - .89
STEAK MINUTE	par 5 lbs	lb .69

Boeuf haché 3 lbs .99
Lard haché 2 lbs .89
Fesses de veau 12 à 14 lbs la lb .65
Poules "Cry-O-Vac" 4 à 5 lbs .35
Rosbif surlonge désossé lb .79 .89
Steak haut de ronde lb .89 .99
Faux filet lb .89 .99
Oeufs "A" gros 1 douz. .49
Foie de veau, 3 à 4 lbs la lb .79
Epaule de lard frais trimée la lb .59
Haut de pattes de lard lb .35
Bol de creton, 10 onces 2 pour .79
Foie de boeuf, lard 4 lbs .99
Coeurs de boeuf, lard et veau la lb .29
Cuisses de poulet lb .39
Beurre la lb .60
Saucisson tranché 3 lbs .99
LIVRAISON GRATUITE

VOUS AVEZ UN COMMERCE A VENDRE?
UTILISEZ LES ANNONCES CLASSÉES

Accroissement du nombre des campeurs

OTTAWA (PC)—Le ministère du Nord canadien et des Ressources nationales signale un accroissement continu du nombre des campeurs dans les parcs nationaux.

Dans un communiqué publié Dans un communiqué publié récemment, la direction des Ressources naturelles et historiques du gouvernement fédéral signale un accroissement de 16 p.c. du nombre des campeurs en 1965 par rapport aux chiffres de 1964. D'après ce même rapport, le nombre de jours de camping dans les parcs s'est élevé de près de 10 pour cent.

L'augmentation la plus importante a été signalée dans le parc national de Terra-Nova, à Terre-Neuve. Créé en 1957, ce parc est la plus récente addition au réseau des parcs nationaux. Il a accueilli 12,730 campeurs en 1965, comparativement à 7,526 en 1964.

Vient ensuite le parc de Kootenay en Colombie-Briannique, où l'augmentation a été de près de 20 pour cent par rapport à l'année 1964.

Les parcs nationaux du Canada occupent une superficie de près de 30,000 milles carrés, soit à peu près un acre de parc national par habitant.

Les parcs où l'on enregistre le plus grand nombre de campeurs sont ceux de Banff et Jasper en Alberta. Ils ont accueilli, respectivement, en 1965, 322,728 et 117,439 campeurs.

Les installations de camping des parcs nationaux varient de l'ultra-moderne (bains-douches avec eau chaude et eau froide et buanderies automatiques) au primitif.

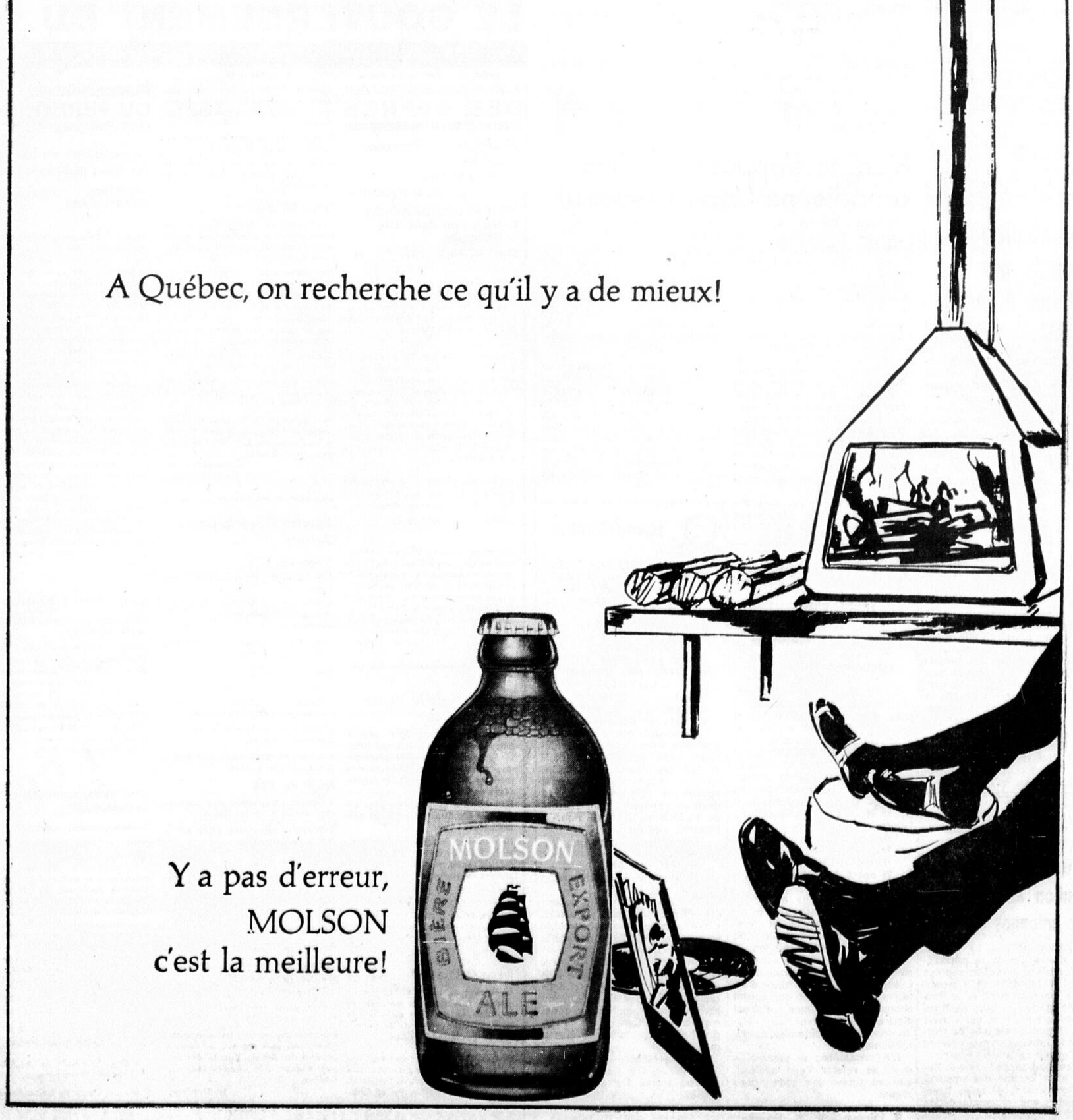
Bien que de nombreux campeurs préfèrent soit la nature dans son aspect le plus primitif, soit les terrains munis de toutes les installations, les terrains de camping munis d'installations simples pour la cuisine mais sans eau chaude ni électricité attirent de plus en plus de nouveaux adeptes.

Au cours des 15 dernières années, le nombre des campeurs dans nos parcs nationaux a augmenté en moyenne de 10 pour cent par année.

980 firmes à l'Expo

Le directeur du département des exposants canadiens à l'Expo '67 vient de déclarer que plus de 980 firmes du pays ont annoncé jusqu'à ce jour leur intention de participer à l'exposition universelle de Montréal, soit individuellement soit en groupe.

Votre fournisseur d'Huile à Chauffage
MADDEN
vous présente les
PRÉVISIONS
pour les quatre jours à venir.
Vendredi — Beau et doux
Samedi — Beau et plus froid
Dimanche — Très froid, nuageux en fin d'après-midi
Lundi — Nuageux, neige intermittente
Beau temps, mauvais temps...
MADDEN
Votre fournisseur d'Huile à Chauffage
est à votre service
JOUR ET NUIT
pour votre "super confort" et votre sécurité
653-4015



Un projet de loi sur le divorce

OTTAWA (PC) — Un parlementaire libéral, à Ottawa, se prépare à demander une revision complète des lois canadiennes concernant le divorce et la régulation des naissances.

M. Ian G. Wahn a en effet préparé un projet de loi qui, s'il est approuvé, reconnaîtra un plus grand nombre de causes justifiant le divorce, pourvu qu'on ait bien déterminé au préalable qu'aucune réconciliation n'était possible entre les conjoints.

M. Wahn a l'intention de présenter ce projet de loi en même temps que celui qui traite de la régulation des naissances, lors de la session en cours.

La loi accepterait comme causes de divorce, selon le nouveau projet de loi, la désertion, la cruauté, l'alcoolisme, l'utilisation excessive de barbituriques, l'emprisonnement prolongé, la maladie mentale et la séparation prolongée. Le projet accorderait cependant plus de latitude aux tribunaux pour décider si le mariage a ou n'a pas de chance de réconciliation.

Aucun divorce ne serait permis pendant les trois premières années du mariage, permettant ainsi une possibilité de réconciliation.

Le seule raison justifiant actuellement le divorce au Canada est l'adultère, à l'exception de la Nouvelle-Ecosse où le divorce est accepté pour cruauté.

Il n'y a pas de tribunaux de divorce au Québec et à Terre-Neuve et les cas sont référés à la Commission fédérale du divorce à Ottawa.

Le projet de M. Wahn accorderait une plus grande juridiction aux tribunaux déjà existants. A quelques exceptions près, les Cours provinciales de divorce entendent les causes seulement si l'époux demeure dans la province. Le projet de loi permettrait aux tribunaux provinciaux d'entendre les causes se rapportant à des époux ayant vécu précédemment dans cette province et les causes se rapportant à un époux ayant déserté le foyer dans une province en particulier.

M. Wahn propose également un projet visant à permettre l'avortement si celui-ci doit préserver la santé mentale ou physique de la mère. L'opération devrait être faite par un médecin après avoir été approuvée par un comité d'avortement de l'hôpital.

L'avortement d'une jeune fille de moins de 18 ans pourrait être pratiqué avec le consentement d'un de ses parents.

Le projet légaliserait également la vente de produits anticonceptionnels et de conseils pour régulariser les naissances.

Un député du Nouveau Parti démocratique, M. Robert Prittie, a également un projet de loi à présenter mais celui-ci se limite à proposer l'abolition de la vente de contraceptifs.



LE PAVILLON DE LA RUSSIE — L'ambassadeur de l'Union soviétique, M. Ivan Shpedko (à droite), montre une photographie de la maquette du pavillon que son pays doit construire sur l'emplacement de l'Expo '67 au coût de $15,000,000. On voit avec lui le ministre du Commerce, M. Robert Winters (à l'extrême gauche) et M. Andrew Kniewasser, gérant général de l'Expo. L'ambassadeur a révélé qu'il est possible que les cosmonautes russes viennent à l'Exposition universelle. (Téléphoto P.C.)

L'U.R.S.S. bâtira un pavillon au coût de $15,000,000, sur l'île Notre-Dame

OTTAWA (PC) — L'ambassadeur de l'U.R.S.S. à Ottawa, M. Ivan Shpedko ,a dévoilé, hier, que son pays construira un pavillon de 220 pieds par 450 pieds sur l'île Notre-Dame, à l'occasion de l'Expo 67.

Le pavillon soviétique, le 2e en grandeur de l'Expo, sera situé à une centaine de verges du pavillon américain.

Il sera élevé au coût approximatif de $15,000,000. Légèrement incurvé vers le centre, il reposera sur deux piliers géants en forme de V. Sa façade a une hauteur maximum de 138 pieds.

L'architecte, M. Posokhin, est aussi l'auteur du Palais des congrès et du Théâtre du Kremlin, à Moscou.

L'édifice de deux étages comprendra une salle d'exposition, un cinéma-théâtre de 600 places, un restaurant, une salle de banquets.

On y fera une exposition spéciale consacrée au cosmos. Il y aura aussi un bar où on servira des vins et des alcools de l'U.R.S.S.. En tout, le pavillon pourra contenir 1,100 personnes.

Les travaux d'aménagement ont commencé le 5 janvier; le principal entrepreneur est la firme italienne Feal.

"S'inspirant du thème général de l'Expo 67, l'ensemble du pavillon va illustrer la vie actuelle des peuples soviétiques, leurs réalisations, leurs aspirations et leurs projets", a déclaré l'ambassadeur.

Le pavillon aura pour thème: Tout pour l'homme par l'homme.

Selon l'ambassadeur, l'exposition montrera les réussites de l'U.R.S.S. dans l'industrie, la science, la technologie, l'amélioration du niveau de vie aussi bien que la consolidation de ses liens économiques, scientifiques et culturels avec les autres pays.

Le pavillon illustrera les arts et les cultures des différentes nations soviétiques.

L'Ukraine et la Biélo-Russie seront largement représentées dans ce pavillon, a mentionné l'ambassadeur.

Des pourparlers sont présentement en cours pour établir la participation soviétique aux événements sportifs et culturels qui auront lieu à Montréal lors de l'Expo.

L'ambassadeur prévoit la participation de la troupe du théâtre Bolshoi, de groupes artistiques ukrainiens et biélorusses, de la troupe de danseurs de Georgie, du choeur Piatnitsky, du choeur de l'Armée Rouge et de plusieurs autres groupes d'artistes.

Dès avril, le paquebot soviétique Alexandre Pouchkine inaugurera un service régulier entre Leningrad et Montréal pour y amener les visiteurs soviétiques.

CINQUANTENAIRE SOVIETIQUE

La tenue de l'Expo 67 coincide avec le cinquantenaire de la révolution soviétique d'octobre.

En accueillant l'ambassadeur, le ministre responsable de l'Expo, M. Robert Winters, a précisé que le gouvernement russe, au même moment, dévoilait ce projet à Moscou. C'est probablement la première fois dans l'histoire des relations de nos deux pays qu'un tel événement se produit, dit-il.

Après l'Expo, le pavillon soviétique sera démantelé et remonté ensuite dans un parc de Moscou.

M. Winters a aussi souligné la présence de deux ministres soviétiques à cette conférence de presse. Il s'agit de MM. A. T. Struev, ministre de l'Industrie, et de M. S. K. Romanovsky, président du comité d'Etat responsable des relations culturelles avec les pays étrangers.

M. Andrew Knievasser, directeur général de la compagnie de l'Expo, a souhaité la bienvenue en russe aux visiteurs.

Une hausse de taxes et une réduction du crédit ralentiraient l'expansion économique

O. J. Firestone

OTTAWA (PC) — Des taxes plus élevées et une réduction du crédit pourraient ralentir l'expansion économique au Canada, déclar le docteur O. J. Firestone, économiste canadien réputé et ancien conseiller économique au ministère fédéral du Commerce.

La situation délicate dans laquelle se trouve l'économie du pays au début de l'année 1966, impose au gouvernement une responsabilité, plus lourde qu'à l'ordinaire, d'énoncer des programmes fiscaux sensés et réalistes, ajoute le docteur Firestone qui est présentement vice-doyen de la faculté des Sciences sociales à l'université d'Ottawa.

Son article, publié dans "Engineering and Construction Magazine", numéro de janvier, contient également la déclaration suivante: "Des restrictions monétaires indues et des taxes trop élevées pourraient faire baisser rapidement l'économie et transformer les légers nuages qui apparaissent à l'horizon du monde économique, en une tempête qui provoquerait un recul de l'économie.

"L'objectif ne doit pas être de supprimer la prospérité mais de la maintenir.

"Des fonds suffisants, des conditions de crédit et des rectifications dans la diminution des taxes, là où elles sont justifiées, à la lumière du rapport de la Commission royale sur la taxation, seraient au nombre des programmes économiques les plus appropriés qui pourraient être adoptés en regard du développement économique, tel qu'il nous apparaît au début de 1966.

En traitant des possibilités dans le domaine de la construction au Canada, durant l'année à venir, le docteur Firestone, qui est aussi professeur de sciences économiques, prédit que les constructions entreprises par les gouvernements provinciaux et municipaux, s'accroîtront même si le gouvernement fédéral a annoncé une réduction dans son programme de construction.

Le docteur Firestone, qui avait également fait partie de la Commission royale d'enquête sur les services de santé, après avoir exposé la politique du gouvernement et la situation actuelle de l'industrie de la construction au Canada, conclut en disant qu'il en résultera une diminution dans la construction des maisons à logements multiples et des édifices pour bureaux, et que ce sera la première baisse dans ce secteur depuis les sept dernières années.

Approbation des accords par les Indiens d'abord

OTTAWA (PC) — Le ministre des Affaires du Nord, M. Arthur Laing, a déclaré, hier, aux Communes, que les accords permettant d'inclure les Indiens dans les services provinciaux du gouvernement ontarien doivent d'abord être approuvés par les Indiens avant d'être valides.

Le chef de l'opposition, M. John Diefenbaker, avait demandé si les Indiens avaient été consultés "tribu par tribu" sur les accords intervenus entre Ottawa et Toronto.

M. Laing a ajouté que depuis un certain temps on était conscient de la nécessité d'inclure les Indiens de l'Ontario dans les services provinciaux.

C'est alors que M. Michael Starr (P.C.-Ontario) s'est levé pour demander à M. Laing de répondre à la question.

"Si je devais répondre à la question telle qu'elle est formulée, cela me prendrait une demi-heure", répondit le ministre.

Il a précisé que les projets d'accords ont été envoyés aux provinces en novembre dernier. Le fait que l'Ontario ait fait la première l'annonce de ses intentions a causé un certain malaise chez les Indiens.

Le président Lucien Lamoureux s'interposa pour dire qu'une réponse ne doit pas être une déclaration et qu'une question ne doit pas soulever un débat.

"J'ai posé une question et elle a donné lieu à une harangue", répliqua le chef de l'opposition.

Le B.G.R. espère une solution au problème des antennes de télé

OTTAWA (PC) — Le Bureau des gouverneurs de la radiodiffusion déclare, dans son rapport annuel de 1964-1965, qu'il espère que le gouvernement et le Parlement écarteront les problèmes de juridiction en ce qui a trait aux réseaux d'antennes de télévision communautaires avant que l'année ne soit terminée.

Le rapport rappelle que le Bureau s'est occupé des applications concernant de telles licences selon une recommandation faite par le ministre des Transports, M. Pickersgill, mais sans aucune autorisation légale.

Rien ne s'oppose à l'unité canadienne (Jean Drapeau)

NIAGARA FALLS, Ont. (PC) — Le maire Jean Drapeau, de Montréal, a déclaré, hier, que rien ne s'oppose à l'unité canadienne et a affirmé que les rivalités entre les régions et les municipalités doivent se manifester dans un climat d'amitié.

Portant la parole lors d'une conférence de presse à laquelle assistaient les dirigeants de l'Exposition de 1967 et les membres du conseil municipal de Niagara Falls, le maire de la Métropole a dit que "les liens entre les municipalités" peuvent être profitables au pays.

Il y a évidemment place pour une amélioration des relations entre les membres de "la famille municipale canadienne" sur les questions d'intérêt commun.

Il a ajouté que les Montréalais et lui-même connaissent Niagara Falls mais "qu'il s'agit d'amis qu'il reste à mettre vraiment en contact".

La conférence de presse s'est déroulée dans la tour d'observation Skylon qui domine les fameuses chutes. "Je ne vois pas pourquoi tous les Canadiens n'entretiendraient pas des relations amicales. Il n'y a qu'un seul pays où vit une nation unie et bien organisée."

M. Drapeau a mentionné en terminant que le vol entre Montréal et Niagara Falls que la compagnie Nordair se propose d'établir l'an prochain sera un pas de plus vers le rapprochement des deux villes. "Vous viendrez visiter l'Exposition et nos jeunes couples continueront de venir ici passer leur lune de miel."

Hydro-Québec

APPEL D'OFFRES GPE-66-10011
pour 10h.30 a.m. (h.n.e.) le mardi, 15 février 1966
Poste Chomedey
COLONNES ISOLANTES A 300 kV

Toutes les conditions du présent appel d'offres sont contenues dans le document lequel est disponible pour examen et peut être obtenu contre un paiement NON REMBOURSABLE de $25 pour chaque exemplaire complet, chèque visé ou mandat payable à l'Hydro-Québec, du lundi au vendredi inclusivement de 8h.30 a.m. à 4h.45 p.m. à l'endroit suivant :

Direction des contrats,
Bureau No 809,
HYDRO-QUEBEC,
75 ouest, boul. Dorchester,
Montréal 1, P.Q.

Un dépôt de trois mille dollars ($3,000), chèque visé payable à l'Hydro-Québec et remboursable sous condition doit accompagner la soumission.

Seules les personnes, sociétés, compagnies et corporations ayant leur principale place d'affaires au Canada et qui auront obtenu le document d'appel d'offres directement de l'Hydro-Québec sont admises à soumissionner.

L'Hydro-Québec se réserve le droit de rejeter l'une quelconque ou toutes les soumissions reçues.

Les cosecrétaires,
B. Lacasse - W. E. Johnson
Montréal, le 18 janvier 1966.

Hydro-Québec

APPEL D'OFFRES T-53
pour 10h.30 a.m. (h.n.e.) le mardi 8 février 1966
Centrale thermique de Tracy
(Groupes 3 et 4)
FOURNITURE ET INSTALLATION DE SYSTEMES DE PROTECTION CONTRE L'INCENDIE

Toutes les conditions du présent appel d'offres sont contenues dans le document lequel est disponible pour examen et peut être obtenu contre un paiement NON REMBOURSABLE de $25 pour chaque exemplaire complet, chèque visé ou mandat payable à l'Hydro-Québec, du lundi au vendredi inclusivement de 8h.30 a.m. à 4h.45 p.m. à l'endroit suivant :

Direction des contrats,
Bureau No 809,
HYDRO-QUEBEC,
75 ouest, boul. Dorchester,
Montréal 1, P.Q.

Un dépôt de dix mille dollars ($10,000), chèque visé payable à l'Hydro-Québec et remboursable sous condition doit accompagner la soumission.

Seules les personnes, sociétés, compagnies et corporations ayant leur principale place d'affaires au Québec et qui auront obtenu le document d'appel d'offres directement de l'Hydro-Québec sont admises à soumissionner.

L'Hydro-Québec se réserve le droit de rejeter l'une quelconque ou toutes les soumissions reçues.

Les cosecrétaires,
B. Lacasse - W. E. Johnson
Montréal, le 18 janvier 1966.

MUNICIPALITE DE PASPERIAC-OUEST
CTE DE BONAVENTURE

La Municipalité de Paspébiac-Ouest demande des soumissions pour la construction de réseaux d'aqueduc, d'égout, et usine de traitement d'égout.

Les soumissionnaires intéressés pourront se procurer les plans, devis, et formule de soumission au bureau de Desmond Hallissey, Ingénieur-Conseil, 600, Grande-Allée Est, Québec 4, moyennant un dépôt de $50.00, qui sera remis aux soumissionnaires, pourvu que lesdits documents soient remis en bonne condition et en-dedans de quinze jours après l'ouverture des soumissions.

Les soumissions seront reçues au bureau du secrétaire-trésorier de la Municipalité jusqu'à 7 hres p.m., heure normale de l'Atlantique, le 7 février 1966.

Chaque soumission devra être accompagnée d'un chèque accepté d'une banque à charte, fait à l'ordre de la Municipalité pour un montant de 10 pour cent de la soumission.

Le Conseil ne s'engage pas à prendre la plus basse, ni aucune des soumissions.

W. HOCQUARD, sec.-trés.
Municipalité de
Paspébiac-Ouest,
Co. Bonaventure.

AVIS

Avis est par les présentes donné que le 12ième jour de janvier 1966, sous le No 13618, il a été enregistré au Bureau d'enregistrement pour la division d'enregistrement de New-Carlisle, P.Q., un contrat de vente, cession et transport par E.-P. Poirier Limitée, à la Banque de Nova Scotia, une banque canadienne à charte, de l'universalité des créances et comptes de livres, actuels ou futurs de la dite, E.-P. Poirier Limitée.

Cet avis est donné conformément aux dispositions de l'Article 1571 d) du Code Civil de la Province de Québec.

Ce 12ième jour de janvier 1966.

La Banque de Nova Scotia.
New-Carlisle, P.Q.

"DEMANDE DE SOUMISSIONS"
RE : TRAVAUX D'AQUEDUC ET D'EGOUTS SANITAIRES "CONTRAT 66-A-86"

Le soussigné recevra jusqu'à 8 heures p.m., le 7 février 1966, au bureau municipal de la Corporation du Village de Saint-Pascal, des soumissions pour travaux d'aqueduc et d'égouts sanitaires comprenant: Une nouvelle alimentation d'eau potable et des prolongements au réseau existant, le tout tel que décrété par le Règlement numéro 86.

Les plans, devis et formules de soumissions peuvent être obtenus au bureau de M. Louis-Philippe Couture, ingénieur-conseil de Sainte-Foy, Edifice Lacroix, Rond-Point, Pont de Québec. Les documents seront fournis aux intéressés, moyennant un dépôt de $50.00 lequel sera remboursé seulement à ceux qui auront présenté des soumissions, et ce sur remise en bon état desdits documents dans les dix jours de l'octroi du contrat. Les soumissions devront être scellées et marquées : "SOUMISSION : Contrat 66-A-86.

Les dites soumissions seront ouvertes et lues à la Séance générale du Conseil qui sera tenue le même soir, soit le 7 février 1966, à 8 heures p.m., au Bureau Municipal de la Corporation du Village de Saint-Pascal.

Pour être considérée, toute soumission devra être accompagnée d'un chèque certifié égal à 10 pour cent du montant de la soumission.

La Corporation ne s'engage à n'accepter ni la plus basse, ni aucune des soumissions.

Simon Lévesque,
Secrétaire-trésorier.
Corporation du Village
de Saint-Pascal,
Comté de Kamouraska, P.Q.

CITE DE QUEBEC

CITE DE QUEBEC
BUREAU DU GREFFIER
Québec, le 12 janvier 1966.

AVIS

est par les présentes donné qu'à une séance du Conseil de Ville de Québec, tenue le 13 janvier 1966, le règlement suivant a été lu pour la première fois :

No 1514 — concernant la construction sur les rues d'Auteuil et Ste-Ursule.

Que la deuxième et dernière lecture pour adoption dudit règlement aura lieu à la prochaine séance du Conseil, le 26 janvier 1966.

Qu'il peut être pris connaissance dudit règlement au bureau du soussigné durant les heures de bureau.

L.-P. DESJARDINS,
Greffier de la Cité

CITE DE QUEBEC
BUREAU DU GREFFIER
Québec, le 13 janvier 1966

AVIS

est par les présentes donné qu'à une séance du Conseil de Ville de Québec, tenue le 13 janvier 1966, le règlement suivant a été lu pour la première fois :

No 1515 —concernant le tarif de location de la salle de spectacle du Palais Montcalm.

Que la deuxième et dernière lecture pour adoption dudit règlement aura lieu à la prochaine séance du Conseil, le 26 janvier 1966.

Qu'il peut être pris connaissance dudit règlement au bureau du soussigné durant les heures de bureau.

L.-P. DESJARDINS,
Greffier de la Cité
Québec, le 21 janvier 1966

AVIS

BUREAU DE LA PREVENTION DES INCENDIES
QUARTIERS : MONTCALM, ST-JEAN-BAPTISTE, CHAMPLAIN

AVIS, par le présent donné qu'en vertu des règlements, 312 A, 312 B, de la Cité de Québec, toutes les cheminées de ces quartiers seront ramonées à compter du 7 février 1966.

Par Ordre,
J.-B. Voiselle, Directeur,
Service des Incendies,
Hôtel de Ville,
Québec.

LE GOUVERNEMENT DU QUÉBEC DEMANDE...

DES OFFRES

Ministère des Travaux Publics
Projet no 209-66
à: St-Hyacinthe
SYSTEME D'INCINERATION. CLINIQUE DE MEDECINE VETERINAIRE, ST-HYACINTHE, P.Q.

Seuls sont admis à soumissionner les entrepreneurs et compagnies spécialisés dans les travaux concernés et qui ont leur établissement principal dans la Province de Québec.

Un versement de $50.00, à l'ordre du Ministre des Travaux Publics (remboursable aux soumissionnaires seulement, sur remise des plans et devis, lorsque retournés en bonne condition dans les 7 jours qui suivent l'ouverture des soumissions) est requis pour obtenir plans, devis et documents au Ministère des Travaux Publics, 2275 est, avenue Laurier, Montréal.

Clôture des soumissions à 3:00 heures p.m. à la Chambre 33, Edifice "A", Hôtel du Gouvernement, Québec.

MARDI, LE 8 FEVRIER 1966.

Garanties: chèque visé ou cautionnement de 10% à l'ordre du Ministre des Finances avec soumission. A la signature du contrat: cautionnements d'exécution et des obligations pour gages, matériaux et services, chacun pour 50% du prix du contrat.

Le sous-ministre,
Hervé-A. Gauvin.

Ministère de la Voirie
Projet 1291-65

Construction de cinq (5) viaducs en béton armé ainsi que des approches, sur le boulevard Henri IV (prolongement entre le boulevard Charest et la route no 2-C), dans ville Les Saules, comté de Québec.

Sont admis à soumissionner ceux qui ont leur établissement principal dans le Québec.

Un versement de $50.00 non remboursable, à l'ordre du Ministre des Finances, est requis pour obtenir les plans et devis nécessaires.

Chèque visé ou cautionnement de soumission exigé: $100,000.00.

Clôture des soumissions à 3 heures de l'apres-midi (h.n.e.), mercredi le 23 février 1966.

Projet 5351-65

Revêtement en béton bitumineux de diverses rues dans la paroisse de Saint-Etienne des Grès et le village de Yamachiche, comté de Saint-Maurice. Longueur de 1.11 mille.

Sont admis à soumissionner ceux qui ont leur établissement principal dans les comtés de Champlain, Laviolette, Maskinongé, Saint-Maurice et Trois-Rivières.

Un versement de $10.00 non remboursable, à l'ordre du Ministre des Finances, est requis pour obtenir les devis nécessaires.

Chèque visé ou cautionnement de soumission exigé: $1,000.00.

Clôture des soumissions à 3 heures de l'après-midi (h.n.e.), mercredi le 16 février 1966.

Projet 9312-65

Construction de deux (2) viaducs en béton armé et précontraint, sur la route no 3, dans la ville de Boucherville, comté de Chambly.

Sont admis à soumissionner ceux qui ont leur établissement principal dans le Québec.

Un versement de $25.00 non remboursable, à l'ordre du Ministre des Finances, est requis pour obtenir les plans et devis nécessaires.

Chèque visé ou cautionnement de soumission exigé: $42,000.00

Clôture des soumissions à 3 heures de l'après-midi (h.n.e.), mercredi le 16 février 1966.

Pour ce projet les documents nécessaires sont obtenus au ministère de la Voirie, Bureau E-5, Hôtel du Gouvernement, Québec.

Le Sous-ministre,
Roger LaBrèque.

Service Général des Achats
Projet no 422

1 Table pour radiographies & Accessoires.

Commission des Accidents du Travail, Clinique de réadaptation, Montréal 34, P.Q.

Clôture des soumissions: 11.00 A.M. - H.N.E. - 3 février 1966.

Projet no 423

Contrat pour l'impression de:

1,000,000 d'enveloppes 3-5/8" x 9" avec fenêtre spéciale en lumarith.

Ministère de la Famille et du Bien-Etre Social, Québec.

Clôture des soumissions: 4.00 P.M. - H.N.E. - 31 janvier 1966.

Projet no 424

1 Caméra (sérigraphie) et accessoires Ministère de la Voirie - Québec.

Clôture des soumissions: 11.00 A.M. - H.N.E. - 4 février 1966.

Projet no 425

Tuyaux d'acier ondulés et galvanisés.

Ministère de la Voirie,
Nicolet, Qué.

Clôture des soumissions: 11.00 A.M. - H.N.E. - 2 février 1966.

Projet no 426

Tuyaux d'acier ondulés et asphaltés

Ministère de la Voirie,
Aylmer, Qué.

Clôture des soumissions: 11.00 A.M. - H.N.E. - 2 février 1966.

Pour tous ces projets, les documents nécessaires sont obtenus au Service général des Achats, Bureau des appels d'offres, 871 Chemin St-Louis, Québec.

Le Directeur,
Georges Bussières.

DU PERSONNEL

Commission de la fonction publique

Ingénieur
($8,200 - $9,400)

Poste à la Division des Villages Miniers du ministère des Richesses Naturelles. — S'assurer sur les lieux que la construction des rues, des systèmes d'égouts et d'aqueduc et des autres projets de même nature soit exécutée selon les plans et devis; coordonner les phases de ces constructions et, s'il y a lieu, recommander des modifications aux plans originaux; tenir à jour des comptes-rendus sur les progrès des travaux et sur les dépenses encourues. — Diplôme en génie d'une université reconnue et appartenance à la Corporation des Ingénieurs Professionnels du Québec; expérience de plusieurs années dans ce genre de travail; aptitudes à diriger du personnel et à rédiger des rapports et de la correspondance; connaissance des langues française et anglaise; état physique satisfaisant. — Le titulaire sera presque continuellement appelé à exercer ses fonctions dans un centre éloigné de Québec . — Les candidats ne pouvant rencontrer toutes ces exigences pourront être considérés à un traitement inférieur. — S'inscrire avant le 28 janvier 1966. (Concours 65-1099).

Comptables-vérificateurs

Traitement initial jusqu'à $8,200 selon la compétence.

Postes dans divers ministères à Québec et Montréal. — Produire l'attestation d'une maîtrise ou d'une licence en sciences commerciales (option comptabilité) ou de l'appartenance à une association reconnue de comptables professionnels; posséder une expérience générale des affaires et, de préférence, de la vérification professionnelle. (Concours 65 - 919).

Chef de documentation et statistique

Traitement initial jusqu'à $8,200.

Poste à la Commission des Relations de Travail à Québec. — Bachelier en bibliothéconomie d'une université reconnue et environ neuf années d'expérience pertinente, ou diplômé de l'école de bibliothéconomie de l'Université de Montréal et d'Ottawa et de nombreuses années d'expérience pertinente; connaissance approfondie de la discipline dans laquelle la bibliothèque est spécialisée; bonne connaissance du français et de l'anglais. — S'inscrire avant le 24 janvier 1966. (Concours 65 - 1089).

Analystes-programmeurs

Traitement initial de $6,500 à $8,200 selon la compétence.

Postes au Centre de traitement électronique des données à Québec. — Onzième année scientifique et environ trois années d'expérience en programmation ou de préférence, formation universitaire en commerce, en sciences ou en mathématiques et un an d'expérience comme programmeur. (Concours 65 - 922).

Médiateur
($7,400 - $8,600)

Postes à la Commission des Relations de Travail à Québec et Montréal. — Etudier et enquêter sur les plaintes de congédiement pour activités syndicales et les plaintes relatives aux pratiques interdites par le Code du travail. — Degré universitaire ou niveau de la maîtrise en relations industrielles ou dans une discipline connexe obtenu d'une université reconnue et environ quatre années d'expérience pertinente, ou diplôme du cours secondaire et plusieurs années d'expérience pertinente; bonne connaissance des lois ouvrières provinciales et fédérales, des décrets et des ordonnances en vigueur dans la province et des structures des organisations ou associations patronales et ouvrières; connaissance du français et de l'anglais; être disponible pour voyager dans la province; état de santé satisfaisant. — S'inscrire avant le 24 janvier 1966. (Concours 65 - 1087).

Inspecteurs-enquêteurs
(6,500 - $7,500)

Postes à la Commission des Relations de Travail à Québec et Montréal. — Etudier et enquêter sur place les demandes d'accréditation en vue d'établir l'unité de négociation, le caractère représentatif des associations requérantes. — Scolarité au niveau du secondaire; plusieurs années d'expérience dans le domaine des enquêtes; connaissance du Code du Travail, des structures des associations patronales et ouvrières et des langues française et anglaise; aptitude à rédiger des rapports; état de santé satisfaisant; accepter de voyager et de travailler à des heures variées. — S'inscrire avant le 24 janvier 1966. (Concours 65 - 1088).

Estimateur en plomberie, chauffage et ventilation

Traitement initial jusqu'à $6,500 selon la compétence.

Sous direction, faire le relevé de la partie mécanique "ventilation, chauffage et plomberie" des plans et devis pour les constructions d'écoles; aider à la préparation d'estimés ou d'études comparatives des coûts des systèmes mécaniques. — Diplôme d'un institut de technologie reconnu ou l'équivalent; expérience de plusieurs années comme contremaître ou évaluateur au service d'un entrepreneur; connaissance de la technique de construction, du coût et de la propriété des matériaux; aptitude à rédiger des rapports techniques complets. — S'inscrire avant le 3 février 1966. (Concours 66 - 1102).

Estimateur en électricité

Traitement initial jusqu'à $6,500 selon la compétence.

Sous direction, faire le relevé de la partie électrique des plans et devis pour les constructions d'écoles; aider à la préparation d'estimés ou d'études comparatives des coûts des systèmes électriques. — Diplôme d'un institut de technologie reconnu; expérience de plusieurs années comme contremaître ou évaluateur au service d'un entrepreneur; connaissance de la technique de construction, du coût et de la propriété des matériaux; aptitude à rédiger des rapports techniques complets. — S'inscrire avant le 3 février 1966. (Concours 66 - 1101).

Programmeurs

Traitement initial de $4,900 à $6,000 selon la compétence.

Postes au Centre de traitement électronique des données à Québec. — Diplôme de onzième année scientifique et environ deux années d'expérience dans le domaine du traitement des données ou scolarité au niveau de la onzième année et environ deux années d'expérience dans le domaine du traitement des données dont au moins une dans une fonction de programmeur junior. (Concours 65 - 921).

Bibliothécaires
($4,600 - $5,400)

Postes à la Commission des Relations de Travail à Montréal. — Scolarité au niveau secondaire et diplôme en bibliothéconomie de l'Université Laval ou l'équivalent; de trois à quatre années d'expérience pertinente; bonne connaissance du français et de l'anglais. — S'inscrire avant le 24 janvier 1966. (Concours 65 - 1096).

Sténographe classe I
($2,200 - $2,800)

A Montréal, l'échelle de traitement est de $2,800 - $3,400 — Postes dans toutes les régions de la Province. — Produire une attestation d'études de onzième année. — (Concours 65 - 1068).

Commis-dactylo classe I
($2,200 - $2,800)

Postes dans toutes les régions de la Province. — Produire une attestation d'études de onzième année. — (Concours 65 - 1069).

INSCRIPTION: Compléter la formule "demande d'emploi" de la Commission de la fonction publique, 710 Place d'Youville, suite 700, Québec ou 1454 rue de la Montagne et la retourner à l'une de ces deux adresses avant la date mentionnée. Mentionner le numéro du concours.

Retour en classe de la moitié des étudiants des écoles spécialisées

Selon les informations qui sont parvenues au ministère de l'Education, environ la moitié des 27,000 étudiants de l'enseignement spécialisé ont repris les cours, hier, aux termes de l'entente intervenue, la veille, entre le ministre de l'Education et les représentants des étudiants en grève.

Dans plusieurs villes du Québec, les étudiants de l'enseignement spécialisé retournèrent à l'école, hier matin, mais pour y prendre un vote sur la recommandation de Paul Gérin-Lajoie, ministre de l'Education, soit la formation d'un comité pour étudier les implications du point de vue des emplois et du financement de leur prochaine année scolaire.

Dans Québec, Lauzon, Montréal et Hull et dans la région des Cantons de l'Est, par exemple, les étudiants ont voté contre la proposition du ministre. Les étudiants ont immédiatement quitté les classes et décidé de poursuivre l'arrêt des cours qui a débuté lundi. Les étudiants de l'Institut de technologie de Québec, au nombre de 700, ont voté à 94 pour cent contre la proposition de M. Gérin-Lajoie, et ceux de l'Institut de technologie de Lauzon ont voté à 91 pour cent.

Toutefois, une réunion des présidents de comité de chaque école technique de la province est prévue pour demain matin, à l'Institut de technologie de Québec, afin de prendre une décision sur les dernières propositions ministérielles.

ECOLES COMMERCIALES

Au moment où la majorité des étudiants des écoles spécialisées réintégraient leurs classes, hier matin, les étudiants de 11e année des écoles commerciales de la ville de Québec déclenchaient une grève pour protester également contre l'extension de leur année académique.

De leur côté, les étudiants des 12e et 13e années des écoles commerciales de cette ville ont voté unaniment, hier soir, contre le projet d'imiter le geste de leurs confrères de 11e année. Pour le moment, il n'est pas question pour eux de commencer un arrêt des cours.

RETARD NORMAL

Après avoir déclaré que la moitié des 27,000 étudiants de l'enseignement spécialisé ont repris les cours, hier, le porte-parole du ministère de l'Education a ajouté que le retour en classe va probablement s'étaler jusqu'à lundi à cause, a-t-il précisé, de communications insuffisantes dans les régions éloignées des grands centres.

Dans les grands centres, a-t-il dit, notamment à Montréal, le retour en classe s'est fait "en masse". "A mesure que l'on s'éloigne des grands centres, il semble que la rentrée se fasse moins bien."

Par ailleurs, on a appris, hier, que le ministre de l'Education annoncera, aujourd'hui, la composition des deux comités prévus dans l'entente intervenue entre les étudiants et le ministère.

Toutes les craintes ne sont pas dissipées parce que la situation dans les écoles spécialisés pourrait peut-être empirer avant longtemps, si les 2,500 membres du Syndicat des professeurs de l'Etat du Québec (C.S.N.) mettent en application leur décision de débrayer le 10 février.

DANS PAPINEAU

Dans la région de Papineau, où 123 professeurs sont en grève, les négociations ont repris, hier. C'était la première fois que les négociateurs se réunissaient depuis le début de la grève qui remonte au 10 janvier.

Le conciliateur du ministère du Travail, M. Charles-Edouard Monbleau, a d'abord rencontré les commissaires d'écoles et les représentants des 350 professeurs en grève dans la région de l'Outaouais, avant de se rendre dans la région de Papineau, où il s'est entretenu avec chacune des deux parties.

Dans la région Le Gardeur de Repentigny, où 264 instituteurs des cours élementaire et secondaire sont en grève depuis le quatre janvier, les enseignants et les commissaires font le point de la situation.

Les négociations ont repris la semaine dernière dans cette région. Le litige porte principalement sur la charge de travail chez les professeurs du secondaire et sur les salaires pour ceux de l'élémentaire.

Dans tous les conflits en cours ou appréhendés, les principales questions litigieuses ont trait aux conditions de travail, à la sécurité syndicale, à la consultation pédagogique et aux traitements.

Ces grèves privent actuellement 18,000 élèves de leurs études.

Pearson invite le Canadien français à participer à la réalité nationale

OTTAWA (PC)—Dans son exposé au cours du débat sur le discours du trône, le premier ministre Pearson a invité hier soir tous les Canadiens français, non seulement ceux du Québec, à participer à la réalité canadienne.

"C'est par cette seule association de tous les Canadiens que sera réalisée l'unité canadienne," a dit le premier ministre.

Passant en revue les relations fédérales - provinciales depuis l'avènement au pouvoir de son parti, M. Pearson a déclaré qu'il fallait tenir compte du caractère spécial du Québec.

"Il y a deux sortes de séparatisme, dit-il, celui qui ne veut rien avoir d'Ottawa et celui qui veut tout centraliser à Ottawa. Le second n'est pas mieux que le premier."

"Nous voulons, a dit M. Pearson, qu'un Québec jeune et dynamique joue son rôle dans la confédération, spécialement en cette veille de la célébration du centenaire de cette confédération."

Le premier ministre a également insisté sur le besoin pour le gouvernement fédéral d'être biculturel et bilingue, s'il veut aider la cause de l'unité nationale et de la compréhension au Canada.

LA FORMULE F-F

M. Pearson a déclaré par ailleurs que son gouvernement n'avait pas renoncé à la formule Fulton-Favreau de modification de la constitution canadienne.

"Nous la mettrons en vigueur dès que toutes les provinces auront donné leur accord," dit-il.

Le chef du gouvernement a enfin insisté sur le besoin de moderniser les procédures parlementaires afin de hâter les travaux de la Chambre et permettre aux Communes de se mettre à l'oeuvre sans délai.

Au sujet de la peine de mort, le premier ministre a émis l'avis que la question devrait être tranchée une fois pour toutes au cours d'un vote libre, dès cette session.

Les étudiants des 12e et 13e années refusent la grève

Par Paule FRANCE-DUFAUX

L'Union des C.P.E.S. (Cours préparatoires aux études supérieures) Commerce de la région de Québec, qui groupe toutes les écoles de la ville de Québec et de la banlieue s'est, par ses représentants des étudiants de 12e et 13e année réuni hier soir en assemblée, prononcée contre la grève.

Deuxièmement, les membres des exécutifs désapprouvent les étudiants de 11e année qui ont déclenché la grève déclarant que cette action leur nuit dans leurs démarches prochaines près du ministre de l'Education.

Troisièmement, une résolution a été prise et adoptée en faveur de la marche du 25 janvier par les étudiants de l'Enseignement spécialisé, sur le parlement, marche à laquelle participeront les étudiants membres de l'Union comme sympathisants pour soutenir la revendication de leurs camarades sur la question du calendrier scolaire.

Quatrièmement, un vote a été pris en ce qui concerne l'envoi de télégrammes. Le premier à M. Gérin-Lajoie lui demandant d'agréer à leur désir de le rencontrer et aussi spécifier leur comportement dans l'action que représente la marche du 25. Le second, au président de l'Union des étudiants de l'Enseignement spécialisé afin de préciser à ce dernier qu'ils participeront à la marche du 25 à condition que les C.P.E.S. et les Commerce soient représentés dan. l'exécutif devant rencontrer le ministre de l'Education. Le troisième télégramme sera adressé au président de l'U.G.E.Q. pour lui demander l'affiliation.

De plus, les représentants de toutes les écoles de Québec et de la banlieue membres de l'Union des C.P.E.S. Commerce, ont mis au point un programme qui leur permettra dès demain, d'expliquer en profondeur, la situation aux étudiants de leurs écoles respectives.

Au cours de l'assemblée, il ressortait très nettement, que si la décision de faire la grève fut prise par certains groupes d'étudiants, elle le fut, parce que dans l'ensemble les étudiants sont souvent très mal informés des causes et des faits.

Le comité exécutif veut empêcher toute exploitation de revenus au détriment de l'intérêt public

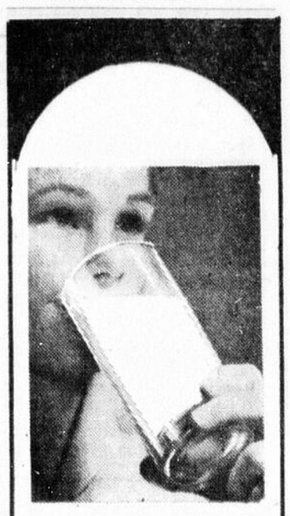
Le comité exécutif de la ville de Québec semble favoriser les membres du Centre d'affaires Saint-Roch pour l'exploitation et l'administration du parc de stationnement souterrain de la place Jacques-Cartier plutôt que de concéder celui-ci à l'entreprise privée par appels d'offres.

C'est ce que le maire Gilles Lamontagne a laissé entendre, hier, à l'issue de la séance du comité exécutif. On sait que les membres du Centre d'affaires Saint-Roch viennent de renouveler leur offre de prendre en main l'administration du parc de stationnement en vue du bien du centre d'affaires, sans but lucratif.

Le maire a réitéré la prise de position qu'il avait défendue fermement sous l'ancienne administration, disant que le stationnement municipal doit être envisagé comme service public et non comme source de revenus. "Le but du parc de stationnement Jacques-Cartier est d'accommoder le public et non de faire de l'argent. La ville sera satisfaite si le parc ne fait que ses frais."

Le maire dit que la ville veut donner un service à cet endroit à un taux abordable pour tout le monde. La difference entre l'administration du garage par le Centre d'affaires Saint-Roch et par l'entreprise privée est le profit que la dernière recherche.

Cependant, la décision n'est pas encore prise et le comité exécutif a demandé que le Centre d'affaires Saint-Roch lui fasse parvenir par écrit ses conditions détaillées afin qu'il puisse prendre une décision éclairée. On sait que sur la demande de l'ancien conseil, le service du contentieux a préparé des devis pour des appels d'offres, lesquels sont demeurés sur la table.



le lait Laval homogénéisé, pasteurisé, quelle différence avec certains autres laits !

du bon lait frais protégé depuis la ferme jusqu'à votre porte.

service qualité courtoisie

tél.: 529-9021

FORMIDABLE VENTE APRES INVENTAIRE

GRANDS SPECIAUX SUR MEUBLES ET ACCESSOIRES ELECTRIQUES

ainsi que sur tout le stock en magasin

AMEUBLEMENT COMPLET futurs mariés $1069

Valeur de $1695



2e ENSEMBLE — Réfrigérateur Westinghouse — poêle Westinghouse — "set" de cuisine en noyer — "set" de chambre — matelas Check — "box" Check de 54" — "set" de salon — une table "city" — une table "city" de bout — deux lampes de bureau. VAL. REG. $899 pour $599.

3e ENSEMBLE — Cet ameublement comprend: réfrigérateur Admiral 13 pi. cu., automatique — poêle Admiral (30") — "set" de chambre — matelas Granada (54") — "set" de box Granada (54") ainsi que "set" de salon — table "city" (48") — table "city" de bout. Val. rég. de $1295 pour $899

Chic mobilier de salon, style contemporain, construction solide, coussins de caoutchouc mousse, choix de deux coloris — deux tables — joli mobilier de chambre à coucher de style scandinave, sommier-caisse et matelas garanti 10 ans — mobilier de cuisine fini arborite (imitation de bois), quatre chaises rembourrées de caoutchouc mousse — réfrigérateur 15' cu., 2 zones — poêle électrique 30", minuterie complète, porte vitrée sur le devant et bar-b-cue inclus.

VAL. REG. DE $1695 POUR $1069.00

A Gagner: GROS LOT de $3500.00

OUVERT TOUS LES SOIRS

GASTON Levesque INC.

CONDITIONS DE PAIEMENT

122 AVE PLANTE - QUEBEC-O. — TEL.: 683-3471

Conséquence des enquêtes et poursuites

Le nombre des faillites a diminué, l'an dernier

PAR BENOIT HARVEY

L'enquête sur les faillites frauduleuses et les poursuites judiciaires intentées par la suite ont joué un rôle déterminant dans la diminution du nombre de procédures engagées au greffe des faillites de Québec.

Telle est l'opinion qu'émettait hier le protonotaire de la Cour supérieure de la capitale, Me Robert Côté, alors qu'il livrait aux journalistes la statistique relative à l'administration de cette loi.

En 1965, des individus et des sociétés, au nombre de 358, ont engagé des procédures pour la cession de leurs biens, faire des propositions à des créanciers ou pour se déclarer en faillite. C'est un nombre sensiblement moins élevé qu'en 1964, alors que 389 dossiers avaient été ouverts.

Le protonotaire est d'avis que l'enquête et les poursuites judiciaires ont freiné le mouvement de hausse que l'on enregistrait d'année en année, sous le rapport des faillites, avec le résultat que l'on peut annoncer une diminution de 31 procédures à la fin de 1965. Me Côté déplore cependant que la loi joue en faveur de certains individus rusés; "mais, ajoute-t-il, il s'agit d'exceptions. En général, nous avons affaire à des persones sincères, et à des créanciers qui savent se montrer compréhensifs'.

STATISTIQUE INCOMPLETE

Le protonotaire de la Cour supérieure ne peut accompagner cette statistique de chiffres touchant la valeur des biens impliqués dans les faillites, non plus qu'il n'est en mesure de faire la répartition des faillis entre les différents types d'entreprises. "Ces données seraient non seulement intéressantes, mais très utiles," a-t-il commenté.

Me Côté signale à cet égard que le greffe des faillites ne dispose pas d'un personnel suffisant pour compiler des informations semblables. "Il faudrait que le ministère de la Justice du Québec nous en fournisse les moyens," ajoutait-il.

Les procédures engagées sont ainsi énumérées:

Genre de procédure	1964	1965
CESSION DE BIENS:		
Cession volontaire sommaire (moins de $500)	97	69
Cession volontaire ordinaire	108	102
Propositions aux créanciers sur cession	1	1
Cessions après pétition	0	3
Procédures annulées	1	4
PROPOSITIONS AUX CREANCIERS:		
Acceptées	51	68
Refusées	13	15
Retirées	5	5
Autres	24	11
TOTAL DES PROPOSITIONS:	93	99
Pétition des créanciers pour faillite	24	20
Retirées	15	22
Rejetées	2	4
Autres	19	14
TOTAL DES PETITIONS DEPOSEES	60	60
RESUME:		
Cessions	222	182
Pétitions	93	99
Liquidations	14	16
TOTAL	389	358

AUTRES PROCEDURES

Le protonotaire de la Cour supérieure a signalé que l'augmentation de juridiction accordée à la Cour de magistrat a permis de diminuer considérablement le nombre de brefs d'assignation émis, ceux-ci étant passés de 7,745 à 6,355 de 1965 à 1965. Si cette juridiction était encore augmentée pour les causes de $500 à $1,000. Ces procédures diminueraient d'une autre tranche de 500, selon Me Côté.

C'est ainsi que le nombre de jugements rendus dans des causes contestées a également diminué de 501 à 483. La somme des jugements implique une somme de $2,220,311.11 en 1965, comparativement à $2,426,809.71 un an plus tôt.

Le protonotaire eut à rendre jugement dans 932 cas de procédures non contentieuses, ce qui comprend la reconnaissance de testaments olographes, les cas de tutelle, de curatelle, de conseils de famille, l'exécution de testaments, l'exhumation de cadavres, et le reste. En 1964, ce nombre était de 777.

Le fonctionaire supérieur de la Cour a reçu 2,755 déclarations de société l'an dernier (2,382 en 1964). Le greffe dut apposer des timbres de loi pour $164,407.10 ($176,115 un an plus tôt), et a dirigé l'administration d'une somme de $536,679.09, représentant les sommes saisies entre les mains de patrons, au bénéfice de créanciers de leurs employés. Ce poste apparaissait pour $446,916.25 en 1964.

Gisements trouvés grâce à la science

Bien que le hasard ait permis de découvrir plusieurs gisements intéressants, il n'en reste pas moins que plus de 90 p.c. de la production minière provient de propriétés dont la valeur fut démontrée grâce à des données scientifiques tant géologiques que géophysiques ou géochimiques.

Le sous-ministre des Richesses naturelles du Québec, le Dr P.-E. Auger, a fait une revue des découvertes minières dans cette province et a indiqué ce que nous réserve l'avenir, au cours d'une conférence prononcée au Centre d'études nordiques de l'université Laval.

Les régions où l'on a déjà exploité du minerai sont encore des endroits prometteurs, même si elles sont abandonnées depuis longtemps. C'est ce qui s'est produit pour les gites de cuivre des Cantons-de-l'Est, où les Beauchemin du groupe Sullivan ont fait surgir les mines Solbec, Quebec Copper et autres.

Dans le domaine des recherches, le conférencier a situé le rôle de Soquem, une société formée dans le but de lancer un programme bien organisé, fondé sur la science, afin de découvrir de nouveaux gisements. Il a signalé que depuis 1958, on explore des gisements de nickel et d'amiante dans l'extrême nord du Québec, où les seuls moyens d'accès sont le bateau et l'avion.

"Grâce à ce développement, de nouvelles richesses naturelles seront produites au Québec, et cette région inhospitalière deviendra plus habitable et facilitera la subsistance à un grand nombre d'Esquimaux qui, actuellement, doivent lutter bien fort pour survivre.

"Les découvertes de richesses minérales ont commencé dans le sud de la province, mais avec de nouvelles voies d'accès, on atteint des régions éloignées. Maintenant, on explore l'extrême nord de l'Ungava, et il reste à compléter nos connaissances du territoire qui va vers l'intérieur de ces immences steppes.

"De nombreux géologues du ministère des Richesses naturelles ont contribué à toutes ces découvertes, et c'est en continuant à mettre en application les procédés les plus modernes de la technologie, en favorisant la recherche et en multipliant les voies d'accès vers l'intérieur que nous accroîtrons à un rythme accéléré la découverte de nouvelles richesses minérales," a conclu le conférencier.

BOUCHERIE
WEISBERG'S
TEL.: 522-2785
862, St-Joseph Est

3 lbs boeuf haché	.95
3 lbs saucisses fraiches	.95
3 lbs rognons de lard	.95
4 lbs foie de boeuf	.95
3 lbs saucisson tranché	.95
3 lbs saucisses fumées	.95
Lard haché, lb	.45
3 lbs de boudin	.95
Oeufs, "A" L., 3 doz	1.49
"A" poulette, 3 doz	1.29
Poule "A" vidée, lb	.24 .29
Epaule de veau, lb comp.	.49
4 lbs rognons de boeuf	.95
Bas côte	.19
Steak T-Bone	.69
Steak minute, lb	.69
Steak délicatisé, lb	.69
Steak de ronde, lb	.89
Talon de ronde (comp.)	.69
Lard frais,	.59
Côtelettes de lard, lb	65
Steak de lard, lb	.89
Côtelettes de veau, lb	.49
Devant de veau,	.29
Côtelettes de veau ou d'agneau congelées, 3 lbs	.95
Boeuf haut de côte, lb	.39
Boeuf haché spécial, lb	.59
Beurre No 1, lb	.59
Boeuf pr bouillir dés., lb	.29
Saucisson - complet	.25

Comité québécois d'étude des programmes d'assurance-santé en visite dans l'Ouest

EDMONTON (PC) — La profession médicale de l'Alberta avait fait d'impressionnants progrès vers la mise en vigueur d'un programme d'assurance-santé, avant même que le gouvernement provincial n'intervienne, a déclaré un porte-parole du gouvernement québécois.

M. Claude Castonguay, président d'un comité québécois chargé d'étudier les programmes d'assurance - santé subventionnés par le gouvernement dans l'ouest du pays, a fait ce commentaire lors d'une interview qui a suivi son entretien avec des représentants du gouvernement de l'Alberta, de la profession médicale de cette province, de l'université de l'Alberta et des Services médicaux incorporés.

Ce dernier organisme est une agence d'assurance-santé volontaire, dirigée par les médecins. A l'instar d'autres agences privées et de compagnies d'assurance, le S.M.I. participe au programme gouvernemental.

Selon ce régime, les compagnies et agences acceptent de vendre des polices d'assurance-santé ordinaires à des prix ne dépassant pas un maximum prévu par le gouvernement. Le gouvernement provincial prévoit des subsides accordés aux citoyens à revenus modiques qui désirent se procurer ce régime volontaire.

Le groupe que dirige M. Castonguay a visité l'Angleterre, la France, la Belgique et la Suède, en octobre dernier. Il s'est ensuite arrêté en Saskatchewan pour étudier le programme gouvernemental dans cette province. Après l'Alberta, le comité doit se rendre en Colombie-Britannique.

M. Castonguay a dit que le régime actuel de l'Alberta était l'évolution naturelle du régime d'assurance médicale qui existait dans la province avant l'intervention gouvernementale. Il a précisé qu'il n'existe pas de programme d'assurance dirigé par des médecins au Québec.

Le président du comité a ajouté que partout où il a été, son groupe a découvert une nouvelle approche au programme d'assurance-santé visant à régler les problèmes particuliers de chaque région.

"On a nécessairement trouvé plus logique de construire sur ce qu'on avait déjà", a-t-il mentionné.

Laurentide accorde des taux encore plus avantageux pour les prêts personnels d'importance!

POUR UN PAIEMENT MENSUEL DE	VOUS POUVEZ OBTENIR pour 12 paiements	pour 18 paiements	pour 24 paiements	pour 30 paiements	pour 36 paiements
$ 55	591.67	858.74	1,111.37	1,355.73	1,529.28
$ 65	702.97	1,021.65	1,327.63	1,567.97	1,807.34
$ 75	814.65	1,186.60	1,507.75	1,809.19	2,085.39
$ 80	870.53	1,269.71	1,608.26	1,929.81	2,224.41
$ 90	982.56	1,437.10	1,809.30	2,171.03	*2,502.46
$105	1,151.68	1,650.24	2,110.85	2,532.87	2,919.54

Prêts jusqu'à $5,000 remboursables en 5 ans.

Voyez le gérant de la succursale Laurentide de votre localité aujourd'hui même.

LAURENTIDE



Signet hardtop à 2 portes, empattement de 111.0"

une "vive allure" hardtop!

Si vous appartenez à la nouvelle génération "active", la Valiant offre des hardtops d'un style à la hauteur de vos aspirations. Oui, il y a de l'action à *vive allure* avec le moteur facultatif 235 C.V. V-8, que l'on peut dompter avec le "bâton" des 4 vitesses ou avec la meilleure transmission automatique. Nulle part ailleurs vous ne pouvez trouver autant de hardtop à si peu de frais. Voilà pourquoi la Valiant se vend plus que toute autre. Voyez votre vendeur Plymouth ou Dodge. Il peut vous fournir aussi des décapotables et des sedans à 2 et à 4 portes!

La valeur de la Valiant est insurpassable

CHRYSLER CANADA LTD.

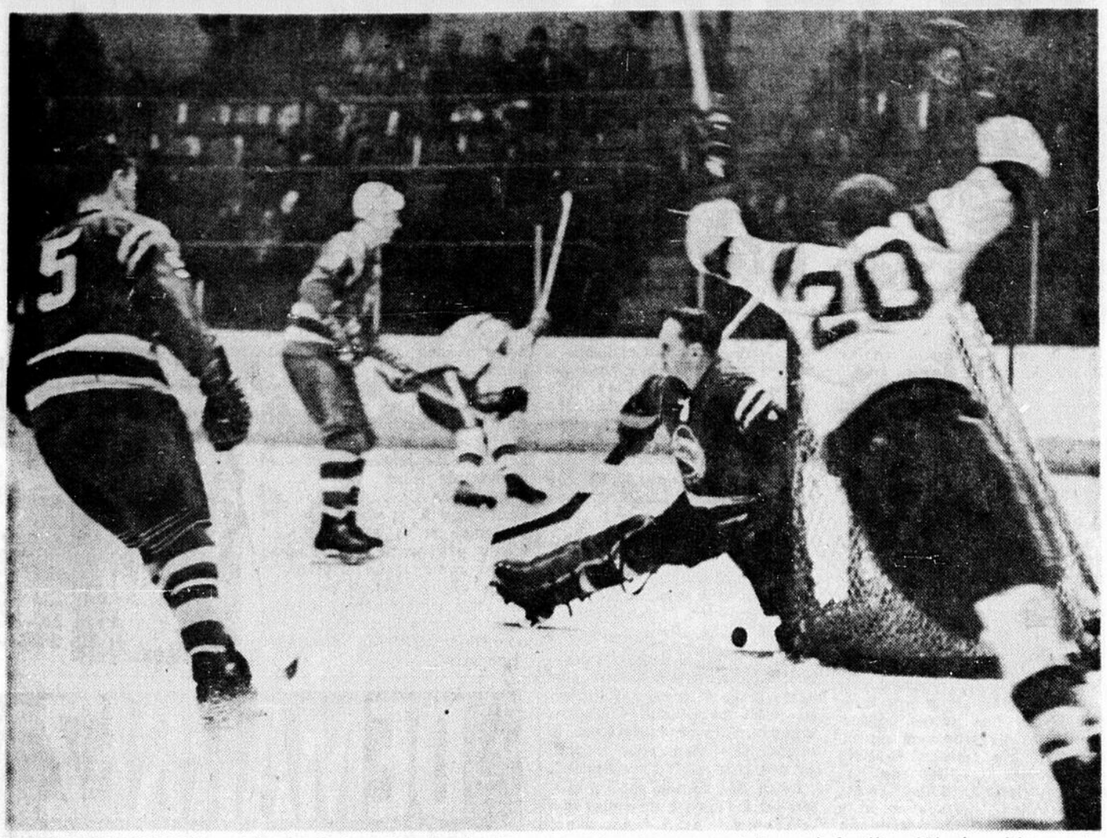
GARANTIE DE 5 ANS — 50,000 MILLES DU ROUAGE D'ENTRAÎNEMENT

AUTOS USAGÉES de Qualité

UNIVERSAL AUTO LIMITED 777, 1re Ave Québec 3, P.Q.
ARMAND FOURNIER AUTOMOBILES INC. Rond-Point, Lévis, P.Q.
CHAMPOUX AUTOMOBILES INC. 2015 Ouest, Boul. Charest, Ste-Foy, Québec
R. TANGUAY AUTOMOBILES LTEE Rond-Point, Lévis, P.Q.
CHOUINARD AUTOMOBILES INC. 150 Boul. St-Sacrement, Québec 8, P.Q.

AUTOS USAGÉES Dependable

Bauman blanchit les Bisons 2-0



LE BUT DE ROCHEFORT — Léon Rochefort (20 des As de Québec lève son bâton après avoir réussi le deuxième but des siens contre Ed Chadwick des Bisons de Buffalo à la troisième période du match joué hier soir au Colisée. Les autres joueurs sont Roger Lafrenière (5) des visiteurs et son coéquipier Ed Van Impe ainsi que Keke Mortson des As à l'arrière-plan. On distingue la rondelle qui rebondit hors de la cage sous les jambes de Chadwick.

Les deux buts par Gray et Rochefort

par Léonce JACQUES

On ne pourra jamais reprocher aux Bisons de Buffalo de ne pas avoir fait leur possible hier soir au Colisée contre les As mais ils ont eu affaire à un Gary Bauman en grande forme et c'est avec une défaite de 2-0 à leur débit que Phil Watson et ses protégés ont quitté Québec hier soir en direction de Providence où ils joueront ce soir.

Pendant que Terry Gray et Léon Rochefort se chargeaient des deux seuls buts de la soirée aux dépens d'Ed Chadwick, Bauman repoussait une trentaine de lancers dans ses filets pour finalement s'en tirer avec son quatrième blanchissage de la saison. Et il ne l'a pas volé.

Contrairement à mardi dernier, alors que les Bisons n'avaient offert aucune sorte d'opposition aux As, les visiteurs ont joué avec beaucoup plus d'énergie et d'entrain hier soir et ont patiné sans arrêt du commencement à la fin et les 3,621 spectateurs au match ont été à même de se rendre compte que Bauman avait fait toute la différence.

Il réussit son arrêt le plus spectaculaire de la soirée aux dépens du rusé Jerry Melnyk qui se présenta seul devant lui à la troisième période alors que les As n'avaient qu'une avance de 1-0. Vers la quinzième minute de la même période, il sauva tout-à-tour avec brio contre des lancers à bout portant de Billy Carter et d'Alain Caron. A la première reprise, les Bisons lui donnèrent passablement d'ouvrage et on vit Bauman se signaler contre Billy Dea et Richardson au tout début du match et de nouveau contre Dea vers le milieu de la période.

A l'autre bout de la patinoire, Chadwick afficha lui aussi une belle tenue et n'eut absolument aucune chance contre les buts de Gray et de Rochefort.

L'arbitre Wally Harris imposa quatre punitions mineures dont trois contre les Bisons mais aucune ne figure dans le pointage.

LES DEUX BUTS

Terry Gray ouvrit le pointage avec son 16e but de la saison à la troisième minute de jeu après un jeu entre Gendron et Red Berenson. En possession de la rondelle dans la zone des Bisons, Gray contourna pas moins de deux adversaires avant de percer Chadwick avec un dur lancer dans le coin inférieur des filets.

Ce n'est qu'au milieu de la troisième période que les As devaient marquer leur deuxième but de la partie par l'entremise de Léon Rochefort. Depuis le but de Gray au début du match, on avait vu les deux équipes batailler à chances égales mais sans réussir à compter.

C'est à la suite de l'arrêt de Bauman contre Melnyk que Rochefort accepta dans la zone des visiteurs une belle passe de Wayne Hicks et il laissa partir un boulet d'une trentaine de pieds qui prit Chadwick complètement par surprise.

En arrière 2-0, les Bisons refusèrent d'abandonner la lutte et seule l'excellente tenue de Bauman les empêcha d'éviter le blanchissage.

ENTRE LES PERIODES: Les As quittent Québec aujourd'hui à destination de Pittsburgh et Providence où ils joueront demain et dimanche . . . Simon Nolet a fait un retour au

(Suite à la page 16 3e col.)

L'ÉVÉNEMENT
Québec, vendredi 21 janvier 1966

Au tournoi de badminton

Voici l'horaire des joutes pour ce soir dans le tournoi-invitation de badminton "Dow" qui se continuera jusqu'à dimanche après-midi, au Québec Winter Club, avec 90 participants de toutes les régions du Québec:—

7 HEURES

F. Grenier, Qué. vs M. Légaré, Qué.
L. Bisson et J.M. St-Pierre, Sept-Iles vs. C. Havard et G. Hamel, Qué.
B. Jacques et L. Joncas, Sept-Iles vs. J. Masson et J. Doré, Qué.
G. Gagnon et G. Jean, Qué. vs.
J. McLeod et J. Day, St-Jean, Qué.
F. Drouin et M. Gagnon, Qué. vs.
M. Légaré et J. Paquet, Qué.

7H.30

R. Fradette et R. Plante, Qué. vs. P. Jobin et S. Veilleux, St-Jean, Qué.
R. Wintle et J. Millen, Ottawa, vs.
G. Laprise, Qué. et partenaire
M. Morel, Qué. et partenaire vs.
A. Martineau et A. Guy, Qué.
R. Bédard et Y. Dufour, Qué. vs.
A. Boucher, Qué. et partenaire.

8 HEURES

R. Jacques, Sept-Iles vs. Joe Day, St-Jean
A. Pageot, Qué. vs. J. Pike, Ottawa
M. Gagnon, Qué. vs. L. Bisson, Sept-Iles
P.H. Laprise, Qué. vs. S. Joncas, Sept-Iles
J. Masson, Qué. vs J.G. Lavoie, Qué.

8H.30

F. Drouin, Qué. vs. J. McLeod, St-Jean, Qué.
P. Jobin, St-Jean vs. J.M. St-Pierre, Sept-Iles
G. Laprise, Qué. vs. G. Fréchette, Mont.
A. Martineau, Qué. vs J.P. Hardy, Mont.
G. Fellelier, Qué. vs C. Pubie, Ottawa
S. Veilleux, St-Jean vs. F. Bernier, Mont.
J.P. Havard et G. Gilbert, Qué. vs gagnant
W. [illegible]iller-Laprise et partenaire
G. Robitaille et J.M. Doré, Qué. vs. gagnant Gagnon-Jean-McLeod-Day.

Les Sabourinades sportives



avec Roland Sabourin

PHIL NOUS REVIENDRA COMME TOURISTE

Notre bon ami Phil Watson a quitté Québec, hier soir, avec la promesse de nous revenir au cours de l'été avec son épouse et son fils. Même si ses Bisons avaient subi une sixième défaite consécutive contre les As, il était plus satisfait de ses hommes qu'il l'avait été après la joute de mardi soir.

"Il ont mieux joué que l'autre soir", nous a-t-il dit. "franchement, mardi soir, j'étais découragé d'eux. Si Melnyk avait pu compter sur la chance qu'il a eue, le score serait devenu 1-1 et tout aurait pu arriver. En tout cas, j'te dis que ce Geoffrion est venu proche de marcher jusqu'à Montréal."

L'instructeur des Bisons s'est dit très satisfait du travail affiché par le nouveau venu Dave Richardson. "Il a très bien travaillé pour un gars qui n'est pas en condition", a-t-il expliqué. "Si je pouvais en avoir deux ou trois autres comme lui, ça ferait du bien."

Malgré tout, Phil ne se fait pas d'illusions. Il sera probablement le plus surpris du monde si jamais ses hommes devançaient les Barons de Cleveland pour la troisième position de la Section Ouest. Et si jamais il revenait à Québec pour affronter les As dans les séries éliminatoires. il faudrait dire que nous aurions assisté à la "surprise de l'année" dans le monde du sport.

Même si Buffalo n'a pas une équipe formidable, il faut admettre qu'un séjour de Watson est toujours quelque chose de très intéressant. Il est déplorable qu'il n'y en ait pas plus comme lui.

BAUMAN A SAUVE SON INSTRUCTEUR

"Je ne marcherai pas", s'est écrié un Bernard Geoffrion plutôt soulagé après cette victoire de 2-0 contre les Bisons. L'instructeur des As se demandait tout de même si Watson allait être prêt à marcher jusqu'à Montréal, mais nous lui avons rappellé que c'est lui, non le pilote des Bisons, qui avait pris un tel engagement.

Geoffrion a été le premier à admettre que les Bisons avaient mieux joué que ses hommes.

"Mais nous avons gagné pareil", a-t-il déclaré. "Ces gars-là ont bien travaillé pour lui (Watson) ce soir et nous avons été chanceux que Bauman soit en aussi bonne forme. C'est lui qui nous a gagné la partie."

Geoffrion attendait le gérant d'affaires Frank Carlin pour savoir s'il pourrait avoir un joueur de centre pour la fin de semaine. Comme Gordie Labossière n'avait pas reçu le protecteur spécial pour son genou malade, le meilleur compteur de l'équipe n'a pas revêtu l'uniforme. Il semble que Gordie ne jouera pas non plus en fin de semaine.

Malgré leur tenue plus ou moins satisfaisante, les As ont ramassé deux autres points au classement. Ils ne sont plus qu'à deux points des Americans de Rochester. Nos représentants sont donc encore dans la lutte pour le grand championnat, et il est à souhaiter qu'ils recevront de l'aide des autres équipes en attendant de jouer leurs trois autres parties contre les hommes de Joe Crozier. Tous leurs blessés seront probablement de retour à ce moment-là, ce qui ne sera pas un luxe.

BOUILLABAISSE DU VENDREDI MATIN . . .

M. Charles-Eugène Côté, sportif et homme d'affaires bien connu de notre ville, sera conduit à son dernier repos ce matin . . . Nous en profitons pour offrir à la famille éprouvée nos plus sincères condoléances . . . "Charlot" était toujours très fier des exploits sportifs accomplis par ses enfants et ne manquait jamais de leur accorder l'encouragement le plus complet . . .

Roland Hébert a donné sa démission comme instructeur des Saguenéens de Chicoutimi, dans la Ligue Junior Régionale Saguenay-Lac-St-Jean, décision qui ne nous surprend pas du tout car Hébert nous avait confié en fin de semaine qu'il n'a pas le temps nécessaire de s'occuper d'une telle fonction . . . Il est remplacé par Germain Munger . . . D'ailleurs, nous aurons l'occasion de vous faire part au cours des prochaines semaines d'entrevues que nous avons eues avec les deux hommes . . .

Il s'en est fallu de très peu pour que l'équipe de Detroit brille par son absence au prochain Tournoi International de hockey peewee . . . Heureusement, les difficultés qui étaient survenues ont été réglées juste à temps . . . Toute l'affaire résultait d'un problème de régie interne . . .

Mardi prochain, à la Salle Tanguay, Rond-Point, Lévis, l'Association des Chasseurs et Pêcheurs Lévisiens, Inc., tiendra une soirée spéciale. A cette occasion, il y aura distribution des prix aux gagnants des concours de chasses au chevreuil, au lièvre et à l'orignal avec un film sur la faune . . . Les membres sont priés de ne pas oublier leurs panaches d'orignaux . . .

Au concours de Stoneham

Voici les ordres de départs pour le championnat senior de la Division de Québec de l'Association Canadienne de Ski Amateur qui se déroulera à Stoneham, demain et dimanche,dans la côte No 4:

SAMEDI

Slalom géant Classe "A"

1—Jocelyn Dufresne, Stoneham; 2—Les Streeter, Martien; 3—Jacques Gadbois, Université de Sherbrooke; 4—Guy Thibault, Club Victoria; 5—Jim Quarles, Red Birds; 6—Marc Morency, Union Commerciale; 7—Paul Quinn, Ottawa Ski Club; 8—Georges Marier, Stoneham; 9—Robert Fugère, Eperviers; 10—Pierre Savoie, Stoneham; 11—Claude Brunelle, Redskins; 15—René Boulay, Club de Matane; 16—Pierre Gadbois, Université de Sherbrooke; 17—Barry Baunel, Montréal; 18—André Fournier; Es-Ki-Mo; 19—Marcel Maheu, Université Laval; 20—Marc-André Girard, Mont Sainte-Anne; 21—John Courson, Red Birds; 22—Denis Deslauriers, Mont Sainte-Anne; 23—François Jobin, Université Laval; 24—Simon Genest, Université Sherbrooke; 25—David Simms, Université Bishop; 26—Jean Picard, Thetford Mines; 27—Georges Girard, Mont Sainte-Anne; 28—Arthur Bourbeau, Club de Ski Sutton; 29—Jean Cloutier, Stoneham; 30—Carrel Wright, Thetford Mines; 31—Gus Prévost, Loyola; 32—Peter Hubert, Ptarmigan; 33—Louis Dufour, Ptarmigan; 34—Ken Power, Thetford Mines.

Slalom géant Classe "B"

41—Chris Howlett, Loyola; 42—Mike Hunt, Nordick; 43—François Gagnon, Redskins; 44—Richard Grégoire, Vallée Pruneau; 45—Denis Croteau, Thetford Mines; 46—Lucien Maheu, 47—Barry Fournier, Ottawa Ski Club; 48—Paul Pouliot, Lac Beauport; 49—Claude Dumontier, Mont Plante; 50—Chris Bowles, Ottawa Ski Club; 51—Clark Rifferstein, Martian; 52—Grégoire Huard, Université Sherbrooke; 55—R. Prudhomme, Sutton; 56—Alain Arsenault, Rougemont; 57—Walter Royce, Ottawa Ski Club; 58—André Tardy, Mont Plante; 59—Steeve Mulhall, Université Bishop; 60—André Moisan, Stoneham; 61—Jean Gagnon, Redskins; 62—Serge Breton, Club Victoria; 63—Michel Colère, Université Sherbrooke; 64—Don Derry, Mont Tremblant; 65—Conrad Guay, Club Eperviers; 66—Pierre Lapointe, Val Mauricie; 67—Guy Boivert, Mont Tremblant; 68—Robert Morency Union Commercial; 69—Marc Langelier, Club Victoria; 70—Pierre Duchatel, Université Sherbrooke; 71—Pierre Lavergne, Vallée Pruneau; 72—Joe Hanson, Vallée Pruneau; 74—Guy Castonguay, Stoneham; 75—Thomas Dupéré, Smatts; 76—Guy Donahue, Université Sherbrooke; 77—Guy Turcotte Smatts; 78—André Sauvageau, Val Mauricie; 79—Georges Kletter, Université Bishop; 80—Michel Lapointe, Val Mauricie; 81—Louis Cliche, Stoneham.

DIMANCHE

Slalom géant Classe "A"

1—Les Streeter, Martian; 2—Georges Marier Stoneham; 3—Guy Thibault, Victoria; 4—Jacques Gadbois, Université Sherbrooke; 5—Jocelyn Dufresne, Stoneham; 6—Marc Morency, Union Commerciale; 7—Pierre Savoie, Stoneham; 8—Paul Quinn, Ottawa; 9—Jim Quarles, Red Birds; 10—Robert Fugère, Eperviers; 11—Claude Brunelle, Redskins; 15—David Simms, Bishop; 16—François Jobin, Université Laval; 17—René Boulay, Matane; 18—Denis Deslauriers, Mont Sainte-Anne; 19—Jean Picard, Thetford Mines; 20—Barrie Maumel, Montréal; 21—Marcel Maheu, Université Laval; 22—Georges Girard, Mont Sainte-Anne; 23—Marc-André Girard, Mont Sainte-Anne; 24—Pierre Gadbois, Université Sherbrooke; 25—John Courson, Red Birds; 26—Louis Dufour, Ptarmigan; 27—Simon Genest, Université Sherbrooke; 28—Ken Power, Thetford Mines; 29—Jean Cloutier, Stoneham; 30—Darrel Wright, Thetford Mines; 31—Peter Huber, Ptarmigan; 32—Arthur Bourbeau Sutton; 33—Gus Prévost, Loyola; 34—André Fournier, Es-Ki-Mo.

(Suite à la page 16, 1ère col.)

Calendrier sportif

BADMINTON

Québec Winter Club: Ouverture du tournoi ouvert de Québec "Dow", à 7 heures.

CURLING

British Consols: Match Cambrai contre Fleur de Lys, 8 heures, glace 2, Club Québec.
Club Jacques-Cartier: Continuation de la compétition "Eastern Canada Steel-Laurier Drouin", 7h.30.
Club Etchemin: Autres joutes dans le tournoi féminin interclubs "Bizier & Caron".

HOCKEY

Ligue Progression: Programme double à l'aréna du parc Victoria, 7.00 p.m.

Voulez-vous
PARLER ANGLAIS
Bilingue en 6 mois
grâce à la
METHODE
AUDIO-VOCALE
RESULTATS GARANTIS
Pour informations appelez
525-5134
ou remplissez le coupon ci-dessous:

LES ECOLES AUDIO-VOCALES NANTEL INC.
20, rue St-Jean, Suite 328
Québec
Nom .....
Adresse .....
Tél.: .....Comté.....



Jamais encore
les SALONS VENAPOLI,
coiffures pour dames et messieurs,
n'ont offert un programme
aussi vaste et si bien adapté
aux exigences modernes,
qu'aujourd'hui.

LES SALONS Venapoli

1100, rue St-Jean (sous sol des Galeries St-Jean) 522-0033
613, rue St-Vallier ouest 523-1856 98, rue Commerciale, Lévis 837-7783



AUTREFOIS COMME
AUJOURD'HUI,
CELUI QUI Y MET LE
PRIX A DROIT
AU MEILLEUR
RHUM QUI SOIT



Captain Morgan
Black Label.
Vieilli dans des fûts
de chêne, ce qui lui
donne son velouté,
voilà un rhum qui
offre beaucoup.

Savant mélange
des meilleurs rhums,
ce qui lui donne son
goût raffiné,
voilà un rhum
qui s'offre beaucoup.

Le rhum qui offre
beaucoup...

Le rhum qui s'offre
beaucoup!



CAPTAIN MORGAN RUM
DISTILLERS LIMITED
Montréal, Québec

Fournisseurs de la
Marine Royale Canadienne

EXCLUSIVITÉS LATULIPPE



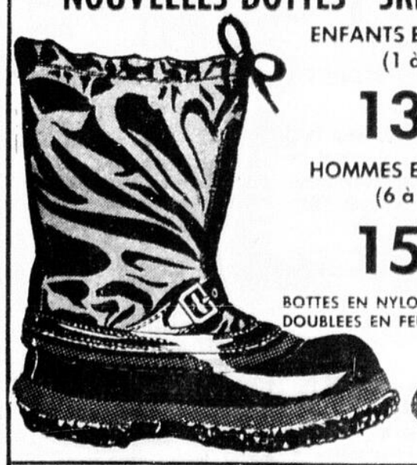
HABITS D'ENVOL
FLYING SUITS
GARANTIE 60 SOUS ZERO
100% NYLON
ENTREDOUBLURE ANTIGEL
Seul à avoir ces authentiques habits d'envol. Confectionnés tel que les habits utilisés par l'armée ou l'aviation dans l'Arctique.

HOMMES
Petit, Moyen, Grand 32.50
Extra-Grand 35.50
FEMMES
30 à 36 32.50
ENFANTS
8 à 14 ans 22.50

NOUVEL HABIT D'ENVOL
Doublé en imitation de peau de mouton
Confectionné en popeline de nylon.
Très résistant et imperméable.
SPECIAL 34.95
GRANDEURS 36 A 46.

Enfin Mesdames NOUS POUVONS VOUS CHAUSSER

NOUVELLES BOTTES "SKI-MO"



ENFANTS ET FEMMES
(1 à 5)
13.95
HOMMES ET FEMMES
(6 à 12)
15.95
BOTTES EN NYLON TRES LEGERES
DOUBLEES EN FEUTRE TRES EPAIS
credico

FAMEUSES BOTTES
"ARCTIQUE" en toile
blanche - strictement neuves
MUK - LUK
SPECIAL $7.95
QUANTITE LIMITEE
HATEZ-VOUS



OUVERT JUSQU'A 9.30 HRS JEUDI et VENDREDI SOIR



LATULIPPE
SURPLUS DE GUERRE ENR.
637
ST-VALLIER OUEST
DEUX STATIONNEMENTS GRATIS A VOTRE DISPOSITION

Eclatant triomphe de Nancy Greene



NANCY GREENE S'AFFIRME — La skieuse canadienne Nancy Greene est vue à l'oeuvre contournant une porte dans le slalom de la compétition "Cruche d'Argent" pour dames à Badgastein. La concurrente canadienne a gagné l'épreuve avec des temps de 42.28 et 45.60 secondes pour un total combiné de 87.88 secondes.
(Téléphoto P.A.)

Dans le slalom pour la "Coupe d'Argent"

BADGASTEIN, Autriche — (PC-PA) — En triomphant des soeurs Goitschel, de France, dans le slalom de la "Coupe d'Argent", la Canadienne Nancy Greene s'est classée deuxième dans le combiné alpin de cette compétition, derrière l'Autrichienne Traudl Hecher, qui avait remporté la descente mercredi.

Mlle Greene a pris les troisième et premier rangs dans les deux slaloms hier tandis que Mlle Hecher se classait 11e et 3e, récoltant un total de 11.648 points contre les 14.4874 de la Canadienne. L'Autrichienne Christ Haas a fini au troisième rang dans le combiné avec 30.968 points, suivie de Marielle Goitschel avec 31.397 points.

"J'ai effectué deux bonnes descentes", a conclu la Canadienne après avoir réussi des temps de 42.28 et 45.60 secondes.

Mlle Greene, 22 ans, secrétaire à Ottawa, a remporté le slalom spécial d'hier avec un temps total de 87.08 devant la Française Marielle Goitschel 88"93, et l'Autrichienne Hecher 89"70.

"Enfin, ma première grande victoire internationale. Il y a longtemps que je l'attendais", s'écria la Canadienne Nancy Greene après sa victoire. A Grindelwald, j'avais été battue de peu par Marielle Goitschel, aussi bien dans le slalom que pour le combiné. Et à Oberstaufen, après une bonne première manche, j'avais chuté dans la seconde, aujourd'hui, j'ai pris ma revanche. J'espère faire aussi bien à Maribor."

Les deux manches comportaient une dénivellation de 172 mètres mais la première avait 50 portes et la seconde 55. Dans la première manche, la Française Marielle Goitschel réalisait le meilleur temps en 42S 26-100 devant la jeune Américaine Wendy Allen 42S 27-100, Nancy Greene 42S 28-100 et la Belge Patricia du Roy, de Blicquy, 42S 58-100.

Dans la seconde manche, l'ordre des départs dans chaque série étant inverse, Marielle Goitschel s'élançait la première. La championne n'avait pas son brio habituel et devait se contenter de 46S 67-100 alors que Nancy Greene, partie immédiatement derrière elle, réalisait 45S 60-100, temps qui devait rester le meilleur de cette seconde manche. Traudl Hecher, tout en restant prudente, réussissait le troisième meilleur temps avec 48S 17-100. Les autres concurrentes étaient nettement distancées, Thérèse Obrecht (Suisse) 4ème étant créditée de 48S 02-100. Victime d'une chute, Wendy Allen — révélation de la première manche — terminait en 48S 51-100.

Compteurs du Circuit Riley

	B	A	Pts
Gamble, Rochester	25	27	80
Zhmar, Rochester	22	25	66
Labossière, Québec	**18**	**27**	**45**
Ha... Pittsburg	...	26	64
Pappin, Rochester	20	23	63
Horvath, Rochester	15	28	63
Beaudin, Pittsburgh	22	20	62
Blackburn, Québec	**18**	**24**	**42**
Hicks, Québec	**16**	**26**	**42**
...	...	...	42
Gendron, Québec	**16**	**25**	**41**
Huckstra, Québec	**12**	**26**	**38**
Meinyk, Buffalo	11	27	38
Walton, Rochester	...	19	37
Morison, Québec	**13**	**25**	**38**

Clay révèle qu'il a prolongé la bataille

NEW YORK (B.P.I.) — Le réseau de télévision de l'American Broadcasting Company a présenté, hier, un interview sur ruban avec Cassius Clay dans lequel le champion poids lourd a fait l'admission qu'il avait permis à Floyd Patterson de durer plus longtemps qu'il n'en avait l'intention dans la bataille pour le titre à Las Vegas en novembre dernier.

"Le combat aurait dû être arrêté à la fin de la sixième ronde", de dire Clay dans un interview qui doit être utilisé dans une émission sportive de l'A.B.C. le 29 janvier.

Quand on lui a demandé pourquoi il ne s'est pas montré plus agressif au moment où Patterson était en difficultés, Clay a répondu: "Je ne voulais pas le blesser seulement pour le plaisir des gens dans l'assistance".

Cette déclaration est complètement à l'opposé de celles que le champion avait faites avant le combat alors qu'il disait qu'il permettrait à Patterson de demeurer sur pieds afin de le punir avec des coups supplémentaires.

Au cours de l'émission sportive, on verra Clay surveillant le film du combat au cours duquel il triompha par knockout technique à la 12e ronde. A la fin de la sixième ronde, un reporter demande à Clay pourquoi ces hésitations à se débarasser de Patterson et Clay répond qu'il n'était pas monté dans l'arène pour commettre un meurtre.

"Est-ce que vous tentez de me faire comprendre que vous avez prolongé le combat intentionnellement ?" de demander le reporter.



SKI A STONEHAM = LOISIRS + SANTÉ

DESIREZ-VOUS AUGMENTER VOS REVENUS?
DISTRIBUTRICES AUTOMATIQUES
Si vous avez:
Quelques heures de temps libre par semaine.
Une automobile.
Un petit capital à investir.
Vous pouvez augmenter considérablement vos revenus en opérant une route de distributrices automatiques. Notre representant sera à votre disposition pour plus d'information. Pour rendez-vous, écrire à Distributeur BRITE Inc. a/s
DEPT 2027 LE SOLEIL, QUEBEC

DEMARREZ et PARTEZ avec MOR-POWER SUPER SERVICE


Mor-Power SUPER SERVICE
Plein rendement et puissance garantis pour 48 mois; allie le "fort pouvoir" de faire tourner le moteur plus rapidement et plus longtemps, par des températures sous zero, à l'avantage du "haut niveau d'eau", qui protège les plaques produisant le pouvoir, quand vous oubliez d'ajouter de l'eau. Egalement, la caractéristique exclusive d'une charge sèche à puissance scellee, qui assure le bon état de l'accumulateur. Surpasse la qualite des équipements de voitures neuves.
6 volts — Pour les Chev., 1950-54; Dodge, 1935-55 (la plupart); Plymouth, 1939-55; Pontiac, 1949-54 (série 20-22) et plusieurs autres. 15.95 avec échange CHARGE SECHE
12 volts — Pour les Chev., 1955-65; les produits Chrysler, 1956-65 (la plupart); les produits Ford (la plupart), 1956-65; Pontiac, 1955-65; et plusieurs autres modèles récents. 19.95 avec échange CHARGE SECHE
Installation, 50 cents

LE 2e PNEU $1 seulement


ACHETEZ LE PREMIER AU PRIX REGULIER
C'est le NOUVEAU Hiway-Byway à profil-de-force, conçu en conformité des dimensions des autos neuves 1965-1966. Il est trapu, à centre de gravité surbaissé pour meilleure adherence à la chaussée; plus grande surface de caoutchouc sur la route, d'ou meilleure traction.
UTILISEZ VOTRE CREDIT $5.00 PAR MOIS LA PAIRE
CANADIAN TIRE CORP'N
3% ESCOMPTE EN COUPONS SUR ACHATS COMPTANT
CANADIAN TIRE ASSOCIATE STORE
200, RUE DORCHESTER, Québec
ROND-POINT, LEVIS
BOULEVARD STE-ANNE, Québec

Banff a d'excellentes chances d'obtenir les Jeux de 1972

LAUSANNE, Suisse (U.P.I.) — Banff, au Canada, semble être le centre qui a les meilleures chances d'obtenir les Jeux Olympiques d'hiver de 1972, selon une source du Comité Olympique Internationale.

On se souvient que Banff avait présenté une demande pour les Jeux de 1968 mais que c'est finalement la ville de Grenoble qui les a obtenus à la suite d'un vote serré.

Pour les Jeux d'hiver de 1972, Banff, Salt Lake City et Sapporo, au Japon, ont été officiellement acceptées comme candidats tandis que les villes de Detroit, Montréal, Munich et Madrid ont des chances d'obtenir les Jeux d'été.

Les Etats-Unis et le Canada sont donc les deux seuls pays susceptibles de se voir accorder pour la même année les Jeux d'hiver et les Jeux d'été.

Cependant, on dit que les chances de Salt Lake City et de Detroit sont minces parce que les Jeux d'hiver de 1960 avaient été présentés à Squaw Valley et que l'on ne voudrait pas retourner aux Etats-Unis aussi rapidement.

Par contre, plusieurs membres du comité International ont fait remarquer que Detroit est une ville d'usines et que le site serait mal choisi. On a aussi laissé entendre que la ville de Sapporo au Japon est beaucoup trop éloignée. Le nom de cette ville a été retenu mais ses chances sont aussi très minces.

Actuellement, c'est la ville de Munich qui semble avoir les plus belles chances d'obtenir les Jeux d'été de 1972, selon un porte-parole du comité qui a énuméré les désavantages que présentent les autres villes.

Le choix définitif sera fait au mois d'avril, à Rome, lors d'une réunion du Comité Olympique International.

Curling

BRITISH CONSOLS

La jeune équipe du skip Don Wayland, du Club Cambrai, a continué sa marche invincible dans le tournoi régional "British Consols", hier soir, l'emportant par 8-7 contre Jacques-Cartier (Pierre Greco) après un bout supplémentaire.

C'était la quatrième victoire consécutive pour le groupe de Wayland et sa deuxième en autant de soirs contre Greco qui est maintenant éliminé.

Dans l'autre match joué hier, Jean Roberge, Etchemin, l'a emporté 10-9 contre Québec (Ian Michaud) pour également éliminer cette dernière équipe.

Wayland a maintenant deux chances de gagner ce tournoi à double-élimination, étant le seul à ne pas avoir subi la défaite. Ce soir, à 8 heures, sur la glace No 2 du Club Quebec, il jouera contre Fleur de Lys (Marcel LaHaye). Et demain après-midi, à 2 heures, il rencontrera l'équipe d'Etchemin. Advenant une victoire dans chaque cas, une finale ne sera pas nécessaire, mais si Wayland gagne une seule de ces rencontres, il aura la chance de se reprendre une autre fois à 8 heures contre l'équipe qui aura réussi à le battre. Dans le cas de deux défaites du Cambrai, il y aurait une finale Fleur de Lys contre Etchemin.

TOURNOI FEMININ

Ce ne fut une surprise pour personne, hier après - midi, quand Mme Rita Proulx et sa puissante équipe du Quebec Winter Club ont obtenu le droit de représenter le district de Québec dans le prochain tournoi provincial "MacDonald Lassie" qui se jouera dans notre ville, du 7 au 11 février prochain. Ceux qui suivent le curling savent que c'est une coutume pour Mme Proulx de remporter les principaux honneurs chez les dames curlers de la région.

Hier, Mme Proulx a vaincu l'équipe de Mme Stevens, du Victoria, par 12-5 pour remporter une quatrième victoire consécutive. Comme les équipes les plus rapprochées ont deux défaites dans ce tournoi-rotation à six clubs, il ne sera pas nécessaire de jouer la cinquième élimination qui était prévue pour cet après-midi.

Encore une fois, Mme Proulx comptait sur Mme G. MacWilliam, lead; Mlle Geneviève Comtois, deuxième; Mme G. Gibson, troisième.

CLUB ETCHEMIN

Deux parties ont été jouées dans le tournoi féminin interclubs "Bizier & Caron", hier soir. Mlle C. McCann, du Cambrai, l'a emporté 9-3 contre Mme Jacques Saint-Hilaire, du Club Etchemin, puis Mme Rita Proulx, Winter Club, a triomphé contre Mme Jacqueline Coveney, Québec, 11-5.

CLUB JACQUES-CARTIER

Dans le tournoi "Eastern Canada Steel-Olivier Drouin", hier soir, les résultats ont été les suivants: Dr Jean Fortier 5, L. Mainguy 6; Jacques Nadeau 3, Dominique Labbé 7; Olivier Samson 3, Gaston Amyot 7; Robert Poulette 4, Dr A.D. Beaudin 7.

Au concours de Stoneham...

(Suite de la page 15)

Slalom géant Classe "B"

41—Chris Howlett, Loyola; 42—Paul Pouliot, Lac Beauport; 43—François Gagnon, Redskins; 44—Clark Riffenstein, Martlet; 45—Barry Fournier, Ottawa; 46—Mike Hunt, Nordick; 47—Grégoire Huard, Université Sherbrooke; 48—Denis Croteau, Thetford Mines; 49—Chris Bowles, Ottawa; 50—Lucien Mateu, 51—Richard Grégoire, Vallée Pruneau; 52—Claude Dumontier, Mont Plante; 55—Serge Breton, Victoria; 56—Pierre Lavergne, Vallée Pruneau; 57—Georges Kletter, Université Bishop; 58—Louis Cliche, Stoneham; 59—Guy Castonguay, Stoneham; 60—Mike Staniforth, Red Birds; 61—Conrad Guay, Eperviers; 62—Steeve Mulhall, Université Bishop; 63—Pierre Duchastel, Université Sherbrooke; 64—Don Derry, Mont Tremblant; 65—Alain Arsenault, Rougemont; 66—R. Prudhomme, Sutton 67—Jos. Hanson, Vallée Pruneau; 68—André Tardif, Mont Plante; 69—André Moisan, Stoneham; 70—Thomas Dupéré, Smatts; 71—Michel Codère, Université Sherbrooke; 72—Marc Langelier, Victoria; 73—Guy Donahue, Université Sherbrooke; 74—Roger Morency, Union Commercial; 75—Jean Gagnon, Redskins; 76—Walter Royce, Ottawa; 77—Guy Turcotte, Smatts; 78—André Lauzageau, Val Mauricie; 79—Pierre Lapointe, Val Mauricie; 80—Guy Boisvert, Mont Tremblant; 81—Michel Lapointe, Val Mauricie.

Bauman blanchit...

(Suite de la page 15)

jeu mais Labossière n'a pas encore reçu son protecteur et n'a pas joué... On ignorait hier soir s'il fera le voyage et si les As obtiendront du renfort... Si personne n'est rappelé, Geoffrion n'aura que deux centres à sa disposition pour la fin de semaine... Ed Van Impe a été blessé à la figure par un lancer de Hicks vers la fin du match... Blackburn rata une belle chance durant l'absence de Van Impe à la deuxième période... C'était la dernière visite des Bisons à Québec pour ce qui est de la saison régulière.

AS 2 — BUFFALO 0

Première période

1—Québec, Gray (Gendron, Berenson) 2:34
Punitions: Richardson, 10:54

Deuxième période

Aucun but.
Punitions: Van Impe, 8:01; Lafrenière, 13:47.

Troisième période

2—Québec, Rochefort (Mortson, Hicks) 8:48
Punition: Price 1:55.

Arrêts:

Chadwick:	8	7	6—21
Bauman:	9	4	12—25
Assistant:			3,621.

LOUEZ UNE AUTO POUR CETTE FIN DE SEMAINE
$12.95
LEGER SUPPLEMENT PAR MILLE

Louez une voiture neuve Chevrolet - Fury 3 - Ford "Hard Top"
Vendredi 5 p.m. au Lundi 9 a.m.
Essence, huile et assurance comprises.
ROMPRE DRIVE YOURSELF LTEE
(Membre de l'Association Tilden)
1040 rue Saint-Jean
Tél.: 529-9978

2 MAGASINS
pour vous mieux servir
BEAU CHOIX DE DISQUES CLASSIQUES, MODERNES, POPULAIRES
33 1/3 - 45 tours
APPAREILS, TOURNE-DISQUES, RADIOS TRANSISTORS, GUITARE ELECTRIQUE
Le Royaume du Disque
CENTRE D'ACHATS LA CANARDIERE 661-4286
CENTRE D'ACHATS, Rond-Point LEVIS 837-2572

GIN & LIQUEURS
de la Hollande
à des prix domestiques
Faits d'authentiques concentrés importés de Wynand Fockink, Hollande, ces liqueurs et gin de genièvre tout à fait délicieux sont distillés et embouteillés au Canada par Corby.
Crème de Menthe WF 25 oz $4.75
Triple Sec WF 25 oz $5.40
Gin de Genièvre WF 40 oz $7.30 — 25 oz $4.80 10 oz $2.10


WF WYNAND FOCKINK
H. CORBY DISTILLERY LIMITED MONTREAL

LOISIRS + SANTE

Les RED WINGS grimpent en tête

Avec une victoire sur Canadien, 5-2

DETROIT (PC) — Les Red Wings de Detroit sont montés au premier rang de la ligue Nationale de hockey hier soir en triomphant des Canadiens de Montréal 5-2 alors que les Black Hawks de Chicago cédaient au compte de 4-3 devant les Bruins de Boston.

Norm Ullman et Gordie Howe ont dirigé l'offensive des vainqueurs avec deux buts chacun tandis que la recrue Bert Marshall contribuait trois aides lors de la septième partie sans revers des Wings.

Alex Delvecchio a complété le total des Wings qui en étaient à leur 13e match local sans revers avec les Canadiens.

Les deux buts des visiteurs ont résulté de jeux de puissance, le premier par Yvan Cournoyer qui en était à son 13e sur 14 cette saison et le second par Gilles Tremblay après que les Wings eurent pris une avance de trois buts.

Cependant, les Wings perdaient deux opportunités avec l'avantage numérique au cours des deux premiers engagements et n'étaient pas plus chanceux dans la dernière reprise.

Les joueurs de défense Marshall et Bill Gadsby ont préparé quatre des cinq buts des locaux alors que Delvecchio interceptait une passe de Jean Béliveau pour prendre Charlie Hodge par surprise dans le dernier engagement. Entre temps, Roger Crozier brillait pendant la présence de l'un des siens au frigidaire.

DETROIT 5 — CANADIEN 2

Première période

1—Detroit, Ullman 23e (Henderson) 7:14
2—Montréal, Cournoyer 14e (Rousseau, Duff) 12:12

Punitions: Laperrière, 1:55; Duff, Ullman, 8:35; Balon, 9:08; Barkley, 10:37; Béliveau, 18:14.

Deuxième période

3—Detroit, Ullman 24e (Henderson, Marshall) 1:49

Punitions: G. Tremblay, 13:56.

Troisième période

4—Detroit, Howe 17e (Gadsby, Marshall) 3:54
5—Detroit, Delvecchio 14e 7:49
6—Montréal, G. Tremblay 14e (Rousseau, Richard) 11:41
7—Detroit, Howe 18e (Delvecchio, Marshall) 18:36

Punitions: Barkley, 9:57; Gadsby, 16:29; Larose, 19:08.

Lancers:

Montréal:	5	11	11—27
Detroit:	7	9	10—26

De la boxe dimanche

Un programme de boxe amateur sera présenté dimanche après-midi à l'Ecole de Boxe Amateur Georges Drouin rue de la Reine tout près du Salon de Quilles Saint-Roch.

Plusieurs boxeurs locaux seront opposés à des athlètes de Montmagny et Edmunston, N.-B., à compter de 2 heures. Voici le programme de la journée:

1: Jos Vick, Québec vs Jeannot Turgeon, Edmundston, 126 livres.

2: Kid Raymond, Québec vs Claude Denault, 130.

3: Ghislain Fortin, Québec vs Buddy White, Edmundston, 140 livres.

4: (Combat surprise - juvénile)

5: Kid Renald, Québec vs Claude Langlois, Montmagny, 120 livres.

SEMI-FINALE

6: Pierre Bilodeau, Québec vs Reno Volte, Edmundston, 135 livres.

FINALE

7: Ted McNeil, Québec vs Kid Thibodeau, Edmundston, 145 livres.

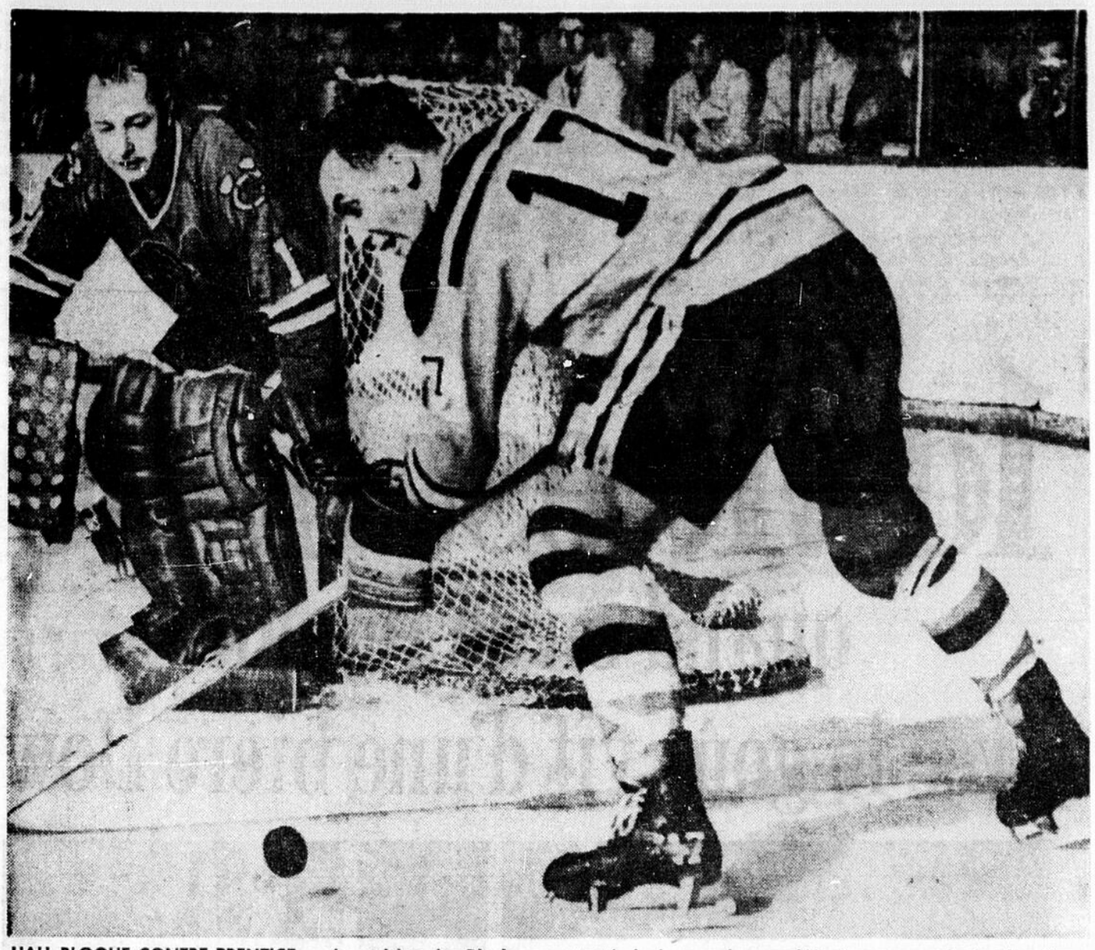
Compteurs de la ligue Nationale

	B	A	Pts
Hull, Chicago	37	23	60
Ullman, Detroit	24	26	50
Mikita, Chicago	19	27	46
Rousseau, Montréal	16	28	44
Howe, Detroit	18	24	42
Delvecchio, Detroit	14	26	40
Béliveau, Montréal	13	23	36
Richard, Montréal	13	23	36
Nevin, New York	17	18	35
Pulford, Toronto	17	17	34
Provost, Montréal	8	25	33
Smith, Detroit	12	20	32
Marshall, New York	12	18	30
Mohns, Chicago	12	18	30

EPARGNEZ
AU-DELA DE
40%
sur pantalons de toilette prêts à porter
$10.88 REG. 18.95

Pantalons tout laine en une variété de modèles et teintes. D'aucuns à coupe fuselée et devant uni, d'autres à plis au devant. Ceinture avec ganses ou à même. Tous à rabais exceptionnel durant cette vente de liquidation.

TIP TOP TAILLEURS
vous vêtira à la perfection — ou vous remboursera
Un seul magasin à Québec, unique en son genre, maintenant à Place Fleur de Lys.
credico
- Compte Tip Top facultatif
- Ouvert mardi, jeudi et vendredi soir jusqu'à 9h.30. 529-8131 - 32



HALL BLOQUE CONTRE PRENTICE — Le cerbère des Black Hawks, Glenn Hall fait dévier un lancer de Dean Prentice (17) des Bruins près de son but, après que ce dernier eut tenté de le prendre en défaut au cours de la deuxième période de la joute disputée à Boston. (Téléphoto P.A.)

HOCKEY

Boston surprend les Hawks, 4-3

BOSTON (PA) —Les piètres Bruins de Boston ont délogé les Black Hawks de Chicago du premier rang dans la ligue Nationale de hockey hier soir en triomphant 4-3 quand Ron Stewart a compté le but victorieux avec moins de deux minutes à disputer dans le match alors que les locaux avaient un avantage numérique de deux joueurs.

Stewart a fait dévier un long lancer de Bob Woytowich encouronnant un retour des Bruins dans un match rude marqué par une bagarre entre Pat Stapleton et Forbes Kennedy, des locaux, au cours du dernier engagement.

Le revers des Hawks, ainsi que celui des Canadiens à Detroit, a permis aux Wings de monter au premier rang du circuit.

Après avoir écopé de mineures pour bâton haut, Stapleton et Kennedy se sont affrontés et le Bostonnais a poursuivi son rival même si le sang l'aveuglait. Stapleton a hérité de deux majeures et d'une mauvaise conduite tandis que Kennedy s'en tirait avec une mineure, une majeure et une mauvaise conduite.

Une autre bataille a failli éclater vers la toute fin du match quand Ed Westfall, qui avait surveillé Bobby Hull pendant toute la partie, a été projeté sur la glace par Stan Mikita. Hull a blessé accidentellement Westfall dans la mêlée subséquente et le Bostonnais a dû être conduit au vestiaire de son équipe.

Tom Williams a d'abord ouvert le pointage au profit des locaux dans la première période, mais Ken Wharram a égalé le compte moins de quatre minutes plus tard, puis Hull a profité d'une punition locale pour réussir son 37e but de la saison. Pit Martin a égalé les chances en profitant également d'une punition aux visiteurs avant la fin de ce premier engagement.

Doug Mohns a encore profité de l'avantage numérique des visiteurs pour leur redonner l'avance au début de la deuxième reprise, mais John McKenzie a égalé de nouveau le pointage à mi-chemin du dernier engagement.

Punitions: Nesterenko 2:44; Stapleton, deux majeures et mauvaise conduite, Kennedy, mineure, majeure et mauvaise conduite, 10:36; Marotte 14:05, Hodge 17:22, Boivin 18:58.

Lancers:

Chicago	8	10	12—30
Boston	13	4	11—28

Assistance: 10,060.

BOSTON 4, CHICAGO 3

Première période

1—Boston: Williams 10e (Dillabough) 8:04
2—Chicago: Wharram 15e (Hodge, Vasko) 11:37
3—Chicago: Hull 37e (Mikita) 12:36
4—Boston: Martin 5e (Marotte, Stewart) 14:13

Punitions: Langlois 5:01, Green 11:49, Maki 13:17, Stapleton 18:24, Marotte 19:14.

Deuxième période

5—Chicago: Mohns 12e (Mikita, Nesterenko) 1:50

Punitions: Williams 1:45, Stapleton 8:32, Dillabough 17:00.

Troisième période

6—Boston: McKenzie 7e (Boivin) 9:05
7—Boston: Stewart 7e (Woytowich, Martin) 18:18

MERCREDI

Ligue de l'Ouest
Portland 6, San Francisco 5
Vancouver 2, Victoria 3
Ligue Centrale
Tulsa 2, Minnesota 5
Ligue de l'Est des E. U.
Long Island 5, New Haven 4
Ligue Internationale
Muskegon 4, Des Moines 3
Ligue Junior "A" du Québec
Saint-Jérôme 4, Sorel 3
Ligue Interuniversitaire
Western 11, McMaster 4

HIER

Ligue Américaine
Buffalo 0, Québec 2
Ligue Nationale
Chicago 3, Boston 4
Montréal 2, Detroit 5
Ligue Interuniversitaire
Guelph 1, Waterloo 3
Ligue de l'Est des Etats-Unis
Greensboro 9, Jacksonville 7
Nashville 3, Knoxville 2
Ligue Junior de l'Ontario
St. Catharines 1, Hamilton 2
Kitchener 3, Peterborough 3
Toronto 3, Montréal 3
Joutes hors-concours
Halifax 8, Lancaster 3

AUJOURD'HUI

Ligue Américaine
Springfield à Baltimore
Pittsburgh à Cleveland
Buffalo à Providence
Seattle à Rochester
Ligue Nationale
Aucune joute.
Ligue Centrale
Saint-Louis à Minnesota
Tulsa à Memphis
Ligue de l'Est des Etats-Unis
New Haven à Long Island
Charlotte à New Jersey
Clinton à Johnstown
Jacksonville à Greensboro
Ligue de l'Ouest
Los Angeles à Vancouver
Ligue Interuniversitaire
Montréal à McMaster
McGill à Toronto
Ligue Junior "A" du Québec
Trois-Rivières à Thetford
Ligue Progression
Castors vs Bulldogs
Loups vs Aigles
Ligue Junior de l'Ontario
London à Niagara Falls
Montréal à Kitchener

LIGUE AMERICAINE

Section Est

	PJ	G	P	N	PP	PC	Pts
Québec	39	26	10	3	162	104	55
Hershey	35	18	15	2	117	101	38
Springfield	37	15	21	1	104	129	31
Providence	36	12	21	3	90	132	27
Baltimore	35	13	22	0	96	114	26

Section Ouest

	PJ	G	P	N	PP	PC	Pts
Rochester	37	27	7	3	161	108	57
Pittsburgh	38	23	14	1	132	103	47
Cleveland	36	14	21	1	102	112	29
Buffalo	38	10	26	2	89	135	22

LIGUE NATIONALE

	PJ	G	P	N	PP	PC	Pts
Detroit	38	21	12	5	131	97	47
Montréal	37	21	12	4	129	97	46
Chicago	38	21	13	4	142	102	46
Toronto	37	18	14	5	102	102	41
New York	38	9	21	8	109	145	26
Boston	38	8	26	4	83	159	20

LIGUE DE L'OUEST

	PJ	G	P	N	PP	PC	Pts
Victoria	37	24	10	3	142	108	51
Portland	36	22	11	3	134	88	47
Vancouver	38	18	19	1	125	126	37
Seattle	39	17	21	1	120	134	35
San Francisco	33	13	18	2	93	111	28
Los Angeles	40	12	27	1	112	170	25

LIGUE CENTRALE

	PJ	G	P	N	PP	PC	Pts
Memphis	37	19	14	4	127	115	42
Oklahoma C.	36	16	13	7	94	104	39
St. Louis	37	16	16	5	116	114	37
Minnesota	36	16	15	5	107	101	37
Tulsa	37	14	19	3	110	108	32
Houston	35	14	18	3	108	122	31

LIGUE JUNIOR DE L'ONTARIO

	PJ	G	P	N	PP	PC	Pts
Peterborough	34	19	8	7	139	118	45
Niagara Falls	32	18	8	6	146	106	42
Oshawa	34	17	11	6	167	122	40
Hamilton	33	15	14	4	143	157	34
Canadien Jr	30	12	12	6	120	107	30
Totonto	33	11	15	7	137	135	30
St. Catharines	32	10	18	4	126	157	24
Kitchener	30	9	14	7	107	114	25
London	34	9	21	4	106	167	22

LIGUE JUNIOR "A" DU QUEBEC

	PJ	G	P	N	PP	PC	Pts
Shawinigan	32	27	4	1	202	101	55
Thetford M.	30	17	13	1	130	98	35
Trois-Rivières	32	14	17	1	140	157	29
Sorel	33	10	22	1	113	177	21
St-Jérôme	32	10	22	0	124	165	20

LIGUE JUNIOR QUEBEC-DISTRICT

	PJ	G	P	N	PP	PC	Pts
C.T.R.	23	18	2	3	106	50	39
Québec-Ouest	23	11	10	2	97	82	24
Lévis	23	8	14	1	66	104	17
Montmorency	23	4	15	4	62	105	12

LIGUE INTERUNIVERSITAIRE

	PJ	G	P	N	PP	PC	Pts
Waterloo	7	7	0	0	42	26	14
Western	8	7	1	0	49	26	14
Toronto	6	5	1	0	37	19	10
Queen's	7	3	4	0	39	24	6
Laval	8	3	5	0	26	36	6
Montréal	6	2	4	0	24	25	4
McGill	7	2	5	0	26	40	4
McMaster	7	2	5	0	34	52	4
Guelph	6	0	6	0	15	24	0

LIGUE MIDGET QUEBEC-DISTRICT

	PJ	G	P	N	PP	PC	Pts
Lauzon	20	14	3	3	79	28	31
Castors	20	11	7	2	75	41	24
Loretteville	19	5	11	3	35	59	13
Donnacona	19	4	13	2	34	84	10



CIGARETTES
"EXPORT"
BOUT UNI
ou FILTRE
RÉGULIÈRES ET "KING"

O.F.C.
UN WHISKY CANADIEN
Un des 3 Grands Whiskys Canadiens
EXPORTÉS AVEC FIERTE VERS PLUS DE 50 PAYS
DISTILLÉ, VIEILLI ET EMBOUTEILLÉ À VALLEYFIELD PAR CANADIAN SCHENLEY DISTILLERIES LTD.

CONTREMAITRE DE PRODUCTION
Ciment

Le Poste...

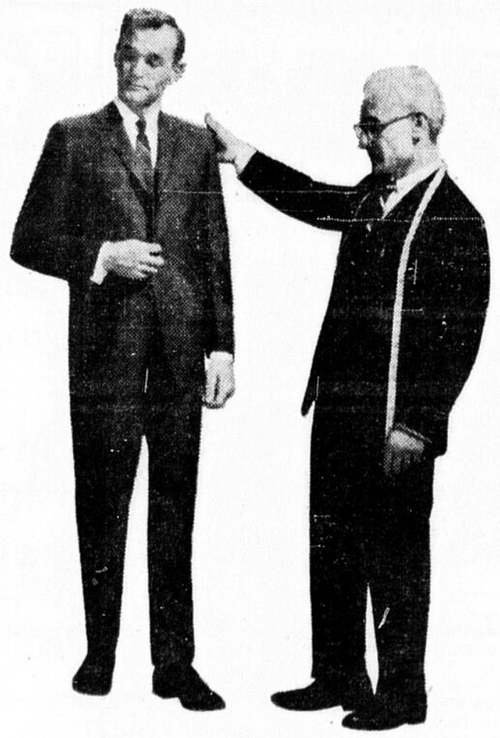
Une des usines les plus modernes dans la fabrication du ciment située dans la banlieue de Montréal, crée ce poste de Contremaitre de la Production. Relevant directement du Gérant de la Fabrication, le Contremaitre sera appelé à surveiller une équipe en charge des différents stages de la fabrication et contrôlera la quantité et la qualité du ciment produit. Le salaire initial sera proportionnel aux qualifications.

Le Candidat...

Agé de 30 à 40 ans, il aura peut-être suivi des cours techniques. Il a plusieurs années d'expérience dans l'industrie du ciment ou d'un domaine connexe. Organisé, travailleur, il possède aussi des qualités de meneur d'hommes qui lui permettront de developper un esprit d'équipe parmi ses hommes. Il est intéressé à faire partie d'une équipe jeune et dynamique dans un poste qui fera appel à son initiative et à ses qualités de chef.

Vous référant au dossier 8-11-107, veuillez adresser votre demande qui sera traitée confidentiellement à:

P. S. ROSS ET ASSOCIÉS
CONSEILLERS EN ADMINISTRATION
880 Chemin Ste-Foy, Québec



UNE FOIS L'AN
COMPLETS SUR MESURE
Liquidation

Venez choisir et commandez tôt — à prix d'épargne hors pair — parmi notre épatante et exclusive collection de tissus à complets. Il nous faut faire place à la nouvelle collection printanière et vous épargnez actuellement sur notre réputée qualité Fleet Street. Chaque complet est taillé à la main et soigneusement façonné sur mesure exacte et au modèle de votre choix. Venez tôt alors que l'assortiment est complet.

$77.90
Au prix régulier de $95 après la vente
COMMANDEZ 2 COMPLETS POUR $150.00 ET EPARGNEZ $40.00

Fleet Street
COMPLETS SUR MESURE
TIP TOP TAILLEURS
Tip Top Tailleurs vous vêtira à la perfection — ou vous remboursera!
Un seul magasin à Québec, unique en son genre, maintenant à Place Fleur de Lys.
credico
- Compte Tip Top facultatif
- Ouvert les mardis, jeudis et vendredis soirs jusqu'à 9h.30 p.m.

CONSEILS GRATUITS aux BRICOLEURS



Vous songez à finir votre sous-sol? Il n'y a rien de plus facile... surtout si vous savez profiter des meilleurs produits en ce qui concerne la finition d'intérieurs.
LISEZ BIEN CE QUI SUIT et courez vous en prévaloir chez
ISIDORE GARON Ltée
2901 Chemin Ste-Foy, Ste-Foy, 653-7258
"La qualité, c'est encore ce qui revient le meilleur marché."

MESSAGE IMPORTANT
concernant L'ISOLATION de votre sous-sol



L'isolation est la partie la plus importante de la finition d'un sous-sol... il y a entre autre la
LAINE MINERALE
disponible en plusieurs épaisseurs. Conseils et estimé gratuits. Mur démonstrateur.
ISIDORE GARON Ltée
2901 Chemin Ste-Foy, Ste-Foy
653-7258
"La qualité, c'est encore ce qui revient le meilleur marché!"

MESSAGE IMPORTANT
concernant L'ISOLATION de votre sous-sol



L'isolation est la partie la plus importante de la finition d'un sous-sol... il y a entre autre le
STYROSPAN
● Régulier ou S.E. ● épaisseur 1", 1½" et 2" ● pose très facile ● mur démonstrateur. Conseils et estimé gratuits.
ISIDORE GARON Ltée
2901 Chemin Ste-Foy, Ste-Foy
653-7258
"La qualité, c'est encore ce qui revient le meilleur marché!"

MESSAGE IMPORTANT
concernant L'ISOLATION de votre sous-sol



L'isolation est la partie la plus importante de la finition d'un sous-sol... il y a entre autre
LE LIEGE
● très décoratif ● léger ● facile à poser ● différentes épaisseurs et dimensions ● mur démonstrateur. Conseils et estimé gratuits.
ISIDORE GARON Ltée
2901 Chemin Ste-Foy, Ste-Foy
653-7258
"La qualité, c'est encore ce qui revient le meilleur marché"

Geiberger en tête à Pebble Beach avec 68

PEBBLE BEACH, Californie (PA) — Al Geiberger a roulé un 68, trois sous la normale, hier en prenant les devants à l'ouverture du tournoi de golf Bing Crosby, dont l'enjeu est $104,000.

Il détient un coup d'avance sur quatre rivaux, qui ont également évolué sur le parcours Monterey, une des trois pistes officielles dans cette compétition pro-amateur.

Ken Towns, Paul Bondeson, Lee Raymond et Ernie Vossler ont réussi des 69.

Arnold Palmer et Tony Lema se sont avérés des candidats sérieux avec des 70 sur le parcours Cypress, tandis que le champion actuel Billy Casper tournait un 71. Cependant, Jack Nicklaus devait se contenter d'un 73.

Sur un pied d'égalité avec Palmer, on note Chris Blocker, Rex Baxter et Don Massengale, qui ont réussi leur ronde sur les autres parcours.

Les pros visent à la première bourse de $11,000 et à un autre de $4,000, accordée à l'équipe pro-amateur championne.

Doug Ford a dû se contenter d'un 78 sur le parcours le plus difficile, le Pebble Beach, tandis que Bruce Crampton ne pouvait faire mieux qu'un 72 sur le Monterey.

Quatre équipes pro-amateurs sont sur un pied d'égalité en tête avec des scores nets de 62, y compris Don Drysdale, des Dodgers de Los Angeles, et Al Besselink. Sandy Koufax, des Dodgers, suit avec un 63 net en compagnie de Ken Still.

Allen Geiberger	34	34—68	
Lee Raymond	34	35—69	
Paul Bondeson	34	35—69	
Ernie Vossler	33	36—69	
Ken Towns	35	34—69	
Chris Blocker	34	36—70	
Rex Baxter jr	35	35—70	
Don Massengale	36	34—70	
Tony Lema	35	35—70	
Arnold Palmer	37	33—70	
Ken Still	38	33—71	
Al Besselink	38	33—71	
Bud Holscher	35	36—71	
Tom Weiskopf	39	32—71	
George Bayer	33	38—71	
Rod Funseth	35	36—71	
Joe Campbell	39	32—71	
Billy Casper	36	35—71	
Larry Mowry	35	36—71	
Glenn Stuart	35	36—71	
Tom Shaw III	33	38—71	
Billy Martindale	35	37—72	
Joe Carr	37	35—72	
Paul Harney	38	34—72	
Bill Ogden	36	36—72	
Al Mengert	36	36—72	
Ray Floyd	38	34—72	
Joe Taylor	36	36—72	
George Archer	36	36—72	
Tommy Jacobs	38	34—72	
Bruce Crampton	34	38—72	
Don Cherry	36	36—72	
Frank Wharton	37	35—72	

Ted Williams élu au Panthéon du baseball

BOSTON (PA)—Ted Williams, un des meilleurs frappeurs de tous les temps, a accepté son élection au Panthéon du baseball hier avec l'enthousiasme d'un garçonnet qui vient de cogner un circuit de quatre points.

"C'est un jour merveilleux pour moi, a déclaré l'ancien cogneur des Red Sox de Boston, car c'est certes le plus grand désir de tout joueur de baseball.".

Williams était présent au Fenway Park, local de certains de ses plus grands triomphes, quand Hy Hurwitz, secrétaire-trésorier de l'Association des rédacteurs de baseball d'Amérique, a annoncé son élection.

Par contre, Red Ruffing, qui a remporté 273 victoires en 22 saisons avec les Red Sox, les Yankees de New York et les White Sox de Chicago, a été l'objet d'un deuxième grand désappointement successif. Ruffing qui avait suivi Luke Appling dans le scrutin en 1964, a récolté 208 votes, soit 18 de moins que les 75 pour cent requis.

Roy Campanella a pris le troisième rang chez les candidats avec 197 votes, suivi de Joe Medwick avec 187, Lou Boudreau avec 115, Al Lopez avec 109 et Enos Slaughter avec 100.

HEUREUX

"Je ne puis vous dire combien je suis heureux d'avoir été élu au Temple de la Renommée", a ajouté Williams.

"Je me suis toujours considéré chanceux de faire partie de la famille de Tom Yawkey et des Red Sox.

"De même, je me suis toujours considéré chanceux d'être secondé par des amateurs aussi enthousiastes que ceux de Boston. En jetant un coup d'oeil sur la liste des autres joueurs non élus, je regrette qu'ils ne soient pas avec moi.

"Je tiens également à remercier les journalistes qui m'ont élu dès ma première année d'éligibilité. Je suis très fier de cet honneur."

CARRIERE

Williams a affiché une moyenne à vie de .344 en 19 saisons avec les Red Sox. En dépit de blessures nombreuses et deux séjours dans l'armée pendant le deuxième conflit mondial et la guerre de Corée, il a cogné 521 circuits, venant après Babe Ruth et Jimmy Foxx. Il a également affiché une moyenne de .401 en 1941, soit la dernière fois où .400 a été dépassé au cours des 35 dernières années.

Malgré une moyenne de .316 et 29 circuits, plus un salaire de $125,000 par année, Williams a pris sa retraite à l'âge de 42 ans après la saison 1960.

Ainsi après une absence de cinq ans, Williams a été élu à sa première année d'éligibilité, honneur que n'ont pu se mériter des étoiles comme Joe DiMaggio.

Williams sera admis officiellement au Tempie de Cooperstown, N.Y., le 26 juillet, en tant que 30e membre encore vivant de ce groupe sélect.

Ligue de l'Ouest

VICTORIA 3, VANCOUVER 2

Première période

1—Victoria, Arlow (Hebenton-Marcetta) 10:57
Punitions: Erickson 6:58, Vejprava 14:25, Sleaver 14:35.
Arrêts: Millar 12, Villemure 10.

Deuxième période

2—Vancouver, Maloney (Evans) 14:01
3—Victoria, Sleaver (Hebenton-Marcetta) 15:00
Punitions: Brunel 3:12, Carmichael 13:22, McCusker 19:25.
Arrêts: Millar 9, Villemure 12.

Troisième période

4—Vancouver, Popein (Maloney) 0:22
Punitions: Shvetz 7:58.
Arrêts: Millar 10, Villemure 8.

Supplémentaire

5—Victoria, Hebenton (Marcetta-Barlow) 3:21
Aucune punition.
Arrêts: Millar 2—34, Villemure 3—33.
Assistance: 2,656.

PORTLAND 6, SAN FRANCISCO 3

Première période

1—San Francisco, Gravel 6:27
2—San Francisco, Connelly 16:12
3—Portland, Hills 19:13
Punitions: Donaldson, Por., 0:43, Madigan, Por., 6:03, Maxner, S.F., 8:42; Topoll, S.F., 18:37.
Arrêts: Kelly, Portland, 3, McCartan, S.F., 9.

Deuxième période

4—Portland, Jones (Saunders) 8:40
5—Portland, Messier (seul), 11:04
6—San Francisco, Maxner (seul) 17:31
Punition: Messier, Por., 15:00.
Arrêts: Kelly 11—24, McCartan 7—28.

Troisième période

7—Portland, Holmes (Saunders, Messier) 9:02
8—Portland, Messier (Goyer, Donaldson) 12:57
9—Portland, C. Schmautz (Hills, Jones) 17:25
Punition: Hay, Por., 19:21
Arrêts: Kelly 11—24, Mc Cartan 7—28.
Assistance: 4,492.

Bourse d'études en biologie à Daryl Guignion, de Laval

Deux bourses d'études en biologie seront présentées aux étudiants John Grimaldi de l'Université McGill de Montréal et Daryl Guignion de l'Université Laval de Québec lors de la réception annuelle du Club de Pêche Molson qui se déroulera dans la métropole samedi prochain.

Les présidents des clubs et associations de pêche de la province ont été invités à cette réunion à laquelle assistera l'honorable Alphonse Couturier, m.d. ministre du Tourisme, de la Chasse et de la Pêche, en tant que président d'honneur. Une médaille de directeur honoraire du Club de Pêche lui sera présentée.

M. J.D. Molson, vice-président du club fera la présentation des bourses d'études cependant que onze associations de pêche recevront des octrois de $200 chacun pour les aider à poursuivre leurs travaux de conservation de la faune.

Ces associations sont celles de Rouyn-Noranda, de Saint-Raymond de Portneuf, du Lac-Saint-Jean, de Baie-Comeau Hauterive, de Montmagny-L'Islet, de Vallée-Jonction, d'Asbestos, de Brome, la Société de Chasse et Pêche Laurentien, l'Association des propriétaires du Lac Labelle et le Comité de Conservation de la Faune du Québec.

Ici et là

A BOISCHATEL

Dimanche le 30 janvier 1966, à deux heures de l'après-midi aura lieu une course de ski-doos, organisée par le comité de la duchesse du Carnaval de Boischatel, Gisèle Bédard. Le départ se fera dans la rue Notre-Dame, à Boischatel. Un trophée sera remis aux champions de chaque catégorie, également plusieurs autres prix seront attribués aux deuxième et troisième gagnants de chaque catégorie. Pour inscription et informations, s'adresser à Richard Vézina, 58, Notre-Dame, Boischatel.

BALLON-BALAI

C'est sur la patinoire des Loisirs Notre-Dame de Lévis, les 4, 5 et 6 février prochains, qu'aura lieu le tournoi de ballon-balai organisé dans les cadres du Carnaval d'hiv r de Québec, de concert avec le duché de Lévis.

Ce tournoi groupera des équipes masculines et féminines. Le tournoi est ouvert à toutes les équipes qui aimeraient y participer.

Pour informations supplémentaires, prière de s'adresser à Michel Fortin, 165 rue Commerciale Lévis.

Coup d'oeil sur le fil

SYDNEY (U.P.I.) — Cliff Richey, brillant joueur de tennis des Etats-Unis, a quitté hier l'Australie en route pour le Texas quelques heures après avoir reçu un télégramme du comité américain de la coupe Davis l'avertissant de s'inscrire au High School de Dallas avant le 24 janvier s'il ne voulait pas être sous les drapeaux.

SAINT-LOUIS (U.P.I.) — Les Cardinals de Saint-Louis ont annoncé hier que le vétéran Barney Schultz, un artiste de la "knuckleball", participera au camp d'entrainement de l'équipe ce printemps.

NEW YORK (U.P.I.) — Ron Swoboda, jeune et excellent frappeur de la ligue Nationale, a signé hier son contrat avec les Mets de New York en vue de la prochaine saison. On dit qu'il aura un salaire de $12,000.

INDIANAPOLIS (U.P.I.) — Gary Johnson, joueur de premier-but de 27 ans des Indiens d'Indianapolis, a été nommé hier, joueur-instructeur de l'équipe. La nouvelle a été annoncée par Ownie Bush, le président du club.

MINNEAPOLIS - SAINT-PAUL (U.P.I.) — Les lanceurs gauchers Mel Nelson et Jim Roland ont accepté hier les conditions des Twins du Minnesota, les champions de l'Américaine, en vue de la prochaine saison.

Les Quilles

SALON LAURIER

Lors du 2e Tournoi Invitation de grosses-quilles tenu au Salon de Quilles Laurier, Marcel Delisle a remporté la victoire en totalisant 1036 en cinq parties dont le plus haut simple 255. Dans le tournoi féminin Mariel-le Tremblay quilleuse émérite tant dans les petites que les grosses quilles, a remporté la palme en roulant 733 pour les quatre parties dont la plus haute partie simple avec un 200 — En plus de recevoir une bourse les 7 quilleurs suivants représenteront Québec au Tournoi de l'Heure des Quilles à Montréal le 22 janvier prochain. Voici le classement de ces quilleurs: Marcel Tremblay, 979; André Masse, 977; Paul Ferron, 974; Jean-Louis Paquet, 969; et chez les dames Marielle Tremblay, 735; Geraldine Mélançon, 650.

Le 3e tournoi invitation aura lieu le 12 février au Salon de Quilles Laurier.

LIGUE FEMININE QUEBEC DISTRICT

Lors du premier programme de la Ligue Féminine Québec District, Le Restaurant Grand Boulevard a disposé du Centre Durocher par 3-1, Thérèse Rossano a roulé 516, Cécile Mainguy 428 et Rollande Desgagné 405; chez les perdantes Gisèle Gilbert 434 et S. Lebel 420.

Le Salon Frontenac et le Centre Saint-Jean - Baptiste, ont fait match nul 2-2. Pour le Frontenac, Jeannine Bernard 464 et Françoise Gobeil 445; pour le Saint - Jean - Baptiste Yolande Robert 467.

Le Henri Hébert a disposé du Salon Lévis par 3-1; Lucienne Bergeron 477, Louise Vézina 451; chez les perdantes, Jeannine Bonneau 425.

Le Centre Saint-Pascal, a vaincu le Fournel par 3-1; Madeleine Thomassin 420; chez les perdantes, Huguette Joncas 432.

Le Tournoi Provincial a disposé du Salon Montmartre par 4-0; pour les gagnantes, Marie Turgeon 400 et Raymonde Tremblay 407; chez les perdantes Céline Pichette 387.

Henri Hébert Inc.	39	24012	24
Salon Lévis	39	25303	22
Ctre Saint-Pascal	39	24488	20
Salon Montmartre	39	23220	15

Records à Date

P.H.S. Individuel:
R. Laroche, Ctre Durocher 218
P.gh.T. Individuel:
C. Maranda, Salon Lévis 342
P.H.S. d'Equipe:
Salon Lévis 812
P.H.T. d'Equipe:
Salon Lévis 2317

Moyennes

	Quilles	P.J.	Moyenne
C. Mainguy	5048	36	140.8
R. Desgagné	3723	27	137.24
H. Joncas	4393	32	137.9
G. Gilbert	4311	33	136.23
C. Maranda	4067	30	136.7
T. Rossano	4493	33	136.5
F. Gobeil	3646	27	135.1
R. Laroche	3972	30	132.12
G. Belleau	3961	30	132.1
M. Bédard	4089	31	131.28
N. Cook	4998	38	131.20
L. Bergeron	5102	39	130.32
J. Bonneau	3924	30	130.24
H. Carrier	3923	30	130.23
M. Grenier	3921	30	130.21

Positions des Equipes

	P.J.	Total	Pts
Au Grand Boulevard	39	25550	37
Tournoi Provincial	39	24422	34
Ctre S.-J.-Baptiste	39	25006	30
Fournel Bicycle Enr.	39	23912	26
Ctre Durocher	39	25205	25
Salon Frontenac	39	24732	25

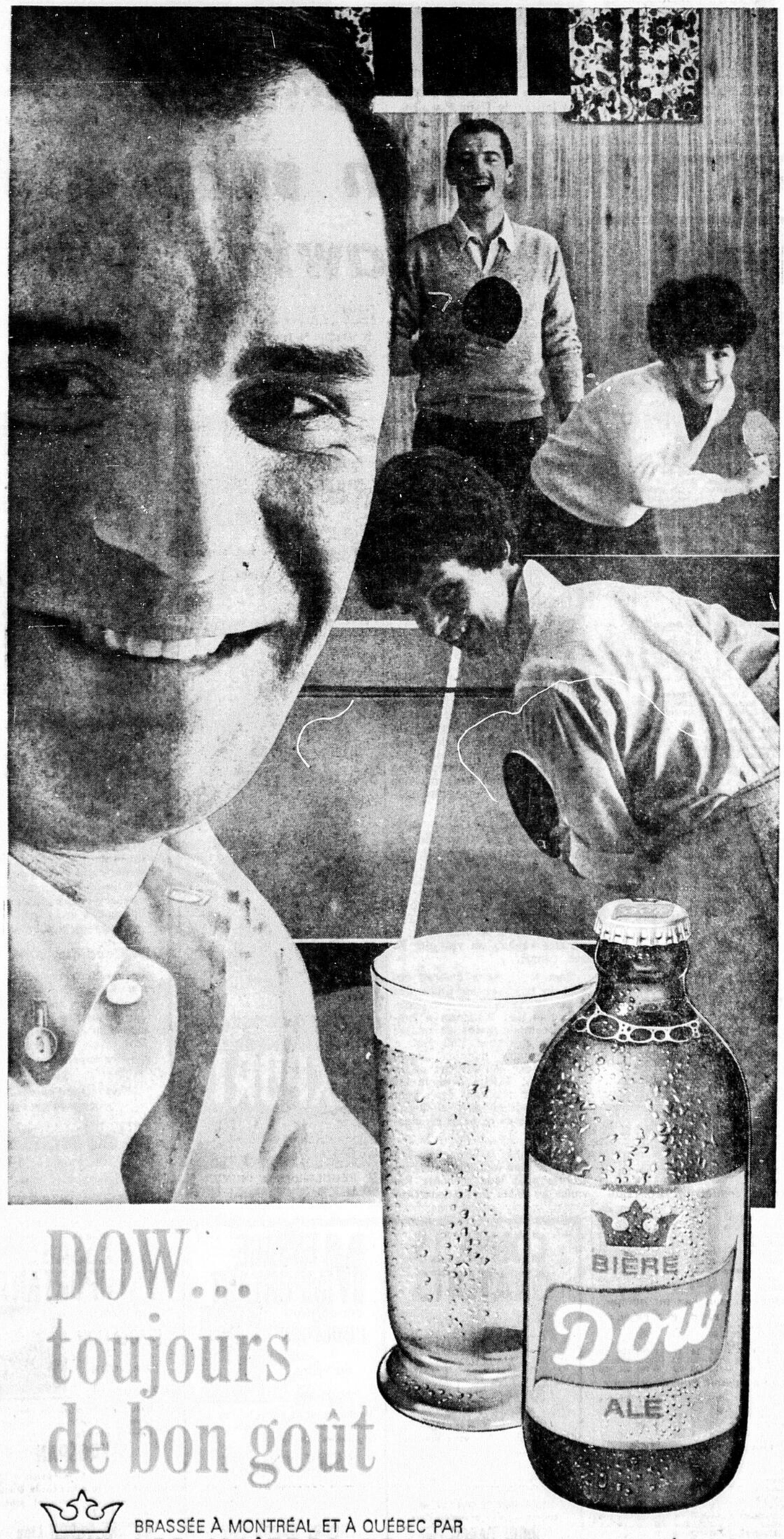


LE MAGASIN AU PLUS GRAND CHOIX DE COUVRE-PLANCHERS

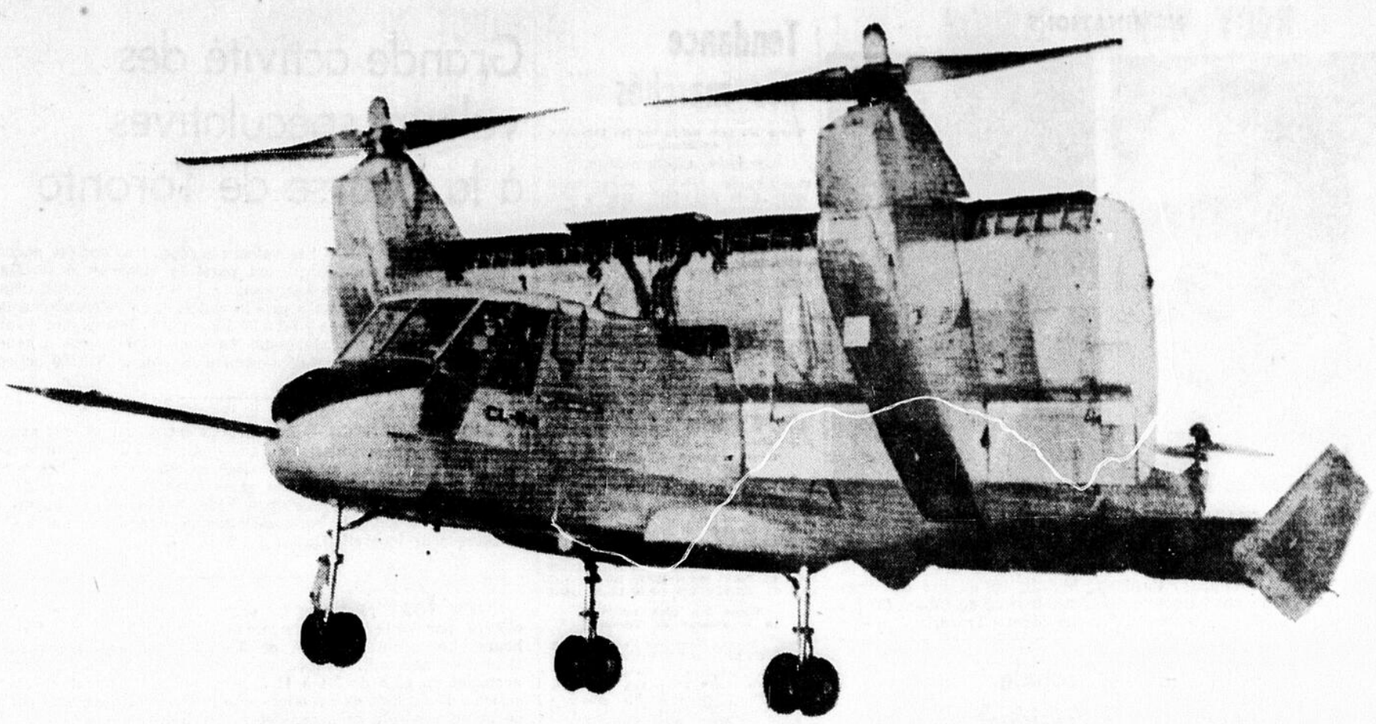
TAPIS 100% NYLON
REGULIER $9.80
SPECIAL $5.85 la verge carrée
M&A COUVRE-PLANCHER LTEE
326 Boul. Hamel - Québec-Ouest
Ouvert vendredi soir jusqu'à 9h.30

LIQUIDATION COMPLETE
de tous nos
Vêtements tout faits:
HABITS, PARDESSUS, PANTALONS..... ESCOMPTE DE 33 1/3 %
Sur les vêtements FAITS SUR MESURES ESCOMPTE de..... 25 % sur le prix de la manufacture
VETEMENTS FORTERESSE LTEE
344 RUE ST-DOMINIQUE — 524-2367

la vie est belle
quand on se réjouit
avec le goût vif d'une bière Dow



DOW... toujours de bon goût
DOW BRASSÉE À MONTRÉAL ET À QUÉBEC PAR LES MAÎTRES-BRASSEURS DU QUÉBEC



AVION-HELICOPTERE — Le premier avion canadien qui peut décoller et atterrir à la verticale, le Canadair CL-84 prend son envol de l'aéroport de Cartierville. Après l'envol, les moteurs sont remis en place pour un vol normal. (Téléphoto P.C.)

Dunfield poursuit la course au trésor

OAK ISLAND, N.-E. (PC) — M. Robert R. Dunfield, qui est à la recherche d'un trésor, a déclaré hier qu'il a découvert un grand trou d'environ 40 pieds de profondeur à plus de 140 pieds en-dessous de la surface de cette île de 123 acres sise en Nouvelle-Ecosse.

M. Dunfield a découvert ce trou en creusant quatre trous d'une profondeur allant de 155 à 206 pieds dans la région du fameux "puits d'argent".

Les dernières recherches ont rapporté des morceaux de chêne et un petit morceau de métal à à la surface. Il s'attend à recevoir le rapport d'une experti e du métal qu'il a fait faire à l'Université de California, à Los Angeles.

Ce trou qu'il a découvert serait le même que celui découvert par George J. Greene, du Texas. M. Greene a dit qu'il avait rempli ce trou avec plus de 100,000 gallons d'eau dans l'espoir de pouvoir en déterminer la nature, sans succès.

M. Dunfield, géologiste de Los Angeles, a déclaré qu'il recommencera le creusage dans la région du "puits d'argent" lorsque les expertises du métal seront connues.

Cinq mois de creusage avec une grue de 80 tonnes ont dû être arrêtés lorsque des tonnes de terre ont glissé dans le trou d'une profondeur de 134 pieds. On a finalement rempli ce trou.

Entre-temps, M. Dunfield a ajouté qu'on avait débuté des creusages dans la région au nord du "puits d'argent" pour déterminer la nature du sol, et un trou sera creusé sur la côte sud de l'île pour faire une inspection du tunnel qui aurait rempli le "puits" d'eau de mer.

Le tunnel qui a empêché plusieurs expéditions à la recherche du trésor d'aboutir ne serait pas le seul et les deux auraient été construits de main d'homme.

Ces excavations ont déjà coûté la somme de $106,000 mais il faut noter qu'on est à la recherche d'un trésor de $30,000,000 qui aurait été caché sur l'île par des pirates au 18e siècle.

ANNONCE

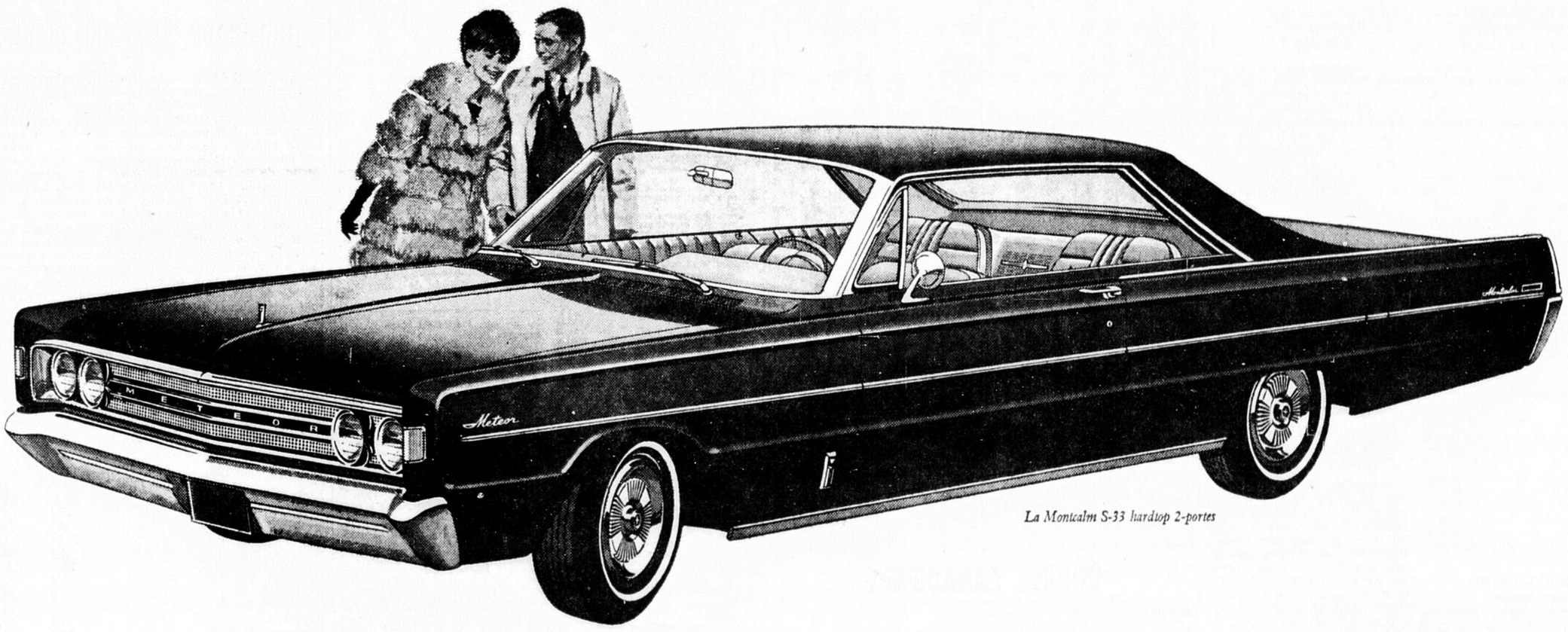
Les reins paresseux peuvent causer des nuits blanches

Si vous êtes en proie à l'insomnie, et que vous vous tourniez et retourniez toute la nuit, sans savoir vraiment pourquoi — voici quelque chose qui vous aidera peut-être! Cette agitation est peut-être due à des reins paresseux, ce qui peut entraîner une irritation des voies urinaires et des malaises de la vessie, d'où peut-être un mal de dos et un sommeil agité. C'est alors que les Pilules Dodd's pour les Reins peuvent aider à procurer du soulagement. Les Dodd's stimulent les reins et aident à soulager l'état d'irritation qui cause le mal de dos. Prenez des Dodd's — vous vous sentirez mieux et vous dormirez mieux. Depuis 70 ans, des millions de gens en prennent avec succès. Nouveau gros format économique.

A LA RECHERCHE D'UN
PROFESSEUR PRIVE?
utilisez les
ANNONCES CLASSEES

Des milliers de Canadiens sont d'accord:

l'admirable
Meteor



La Montcalm S-33 hardtop 2-portes

est à nulle autre comparable!

On est ravi par son confort et son luxe

Une des premières choses qu'on remarque dans la Meteor, c'est le luxe raffiné de son intérieur. Quand on a vu les sièges confortables, profonds, rembourrés mousse, on ne résiste pas à la tentation de s'y asseoir pour goûter pleinement toute cette élégance. Les tissus sont somptueux; le souple vinyle cloqué donne l'impression du cuir. Ce n'est pas étonnant que tant de gens choisissent l'admirable Meteor . . . après avoir découvert tout le luxe de cette voiture prestigieuse à prix abordable!

On est ravi par ses lignes magnifiques

La splendeur de la nouvelle Meteor ne peut passer inaperçue; ses lignes pures, racées, sculpturales . . . ses garnitures sobres et raffinées . . . son toit gracieusement profilé . . . son coffre arrière allongé en font la voiture qui, partout où elle passe, provoque l'admiration. De plus, les Meteor hardtop à 2 et à 4 portes peuvent aussi être dotées d'un élégant toit vinyle, sur demande. De fait, beaucoup de gens choisissent l'admirable Meteor pour la beauté de sa silhouette — uniquement!

On est ravi par sa souplesse, sa maniabilité

La Meteor se conduit avec une surprenante facilité: elle se gare et se manoeuvre le plus aisément du monde. Sa tenue de route est simplement merveilleuse: sa suspension à ressorts hélicoïdaux indépendants "aplanit" les routes les plus raboteuses. Son châssis équilibré, à boîtes de torsion, amortit cahots et vibrations et procure un roulement extraordinairement souple et silencieux. Voilà pourquoi tant de gens choisissent l'admirable Meteor surtout pour son exceptionnelle docilité.



L'essayer, c'est constater sa supériorité

Meteor

la voiture prestigieuse à prix abordable

QUE VOUS DÉSIRIEZ ACHETER OU LOUER UNE VOITURE, VOYEZ UN VENDEUR MERCURY

Essayez les merveilleuses Comet, Meteor, Mercury, Anglia et Cortina — chez un vendeur Mercury.

MONTCALM AUTOMOBILES INC.
901, 1ère Avenue, Québec — Tél.: 529-2131

ARTHUR BLAIS AUTOMOBILES INC.
61 rue St-Henri, Lévis — Tél.: 837-3681

Ford MERCURY

10388AF

L'optimisme règne dans l'industrie minière

"L'industrie minière au Canada se tourne vers 1966 avec une très grande confiance, déclare, dans un article écrit pour le Financial Counsel, M. V. C. Wansbrough, vice-président et directeur gérant de l'Association minière du Canada. On sait que l'industrie minière vient de terminer une année où de nombreux records ont été atteints.

"On estime que la valeur de la production totale de métaux et de produits minéraux au cours de 1965 a atteint un nouveau sommet de $3,700,000,000, soit une augmentation de 9 pour cent par rapport à l'année précédente. L'accroissement dans le secteur des métaux, qui compte pour la moitié de la valeur, devrait vraisemblablement s'accentuer cette année, soit quelque 12 pour cent.

"Les exceptions au progrès enregistré par l'ensemble sont représentées par les mines d'or et d'uranium. La production d'or a continué de décliner alors que nombre de producteurs établis depuis longtemps ont cessé leurs opérations avec l'épuisement de leurs réserves de minerai. Même si de nouvelles mines d'or ont été mises en opération, leur production ne pourra en aucune façon contrebalancer le déclin de la production en général.

L'industrie de l'uranium

"Les trois producteurs d'uranium qui survivent sont assistés durant une période difficile par le programme de constitution de réserves mis de l'avant par le gouvernement fédéral. Les perspectives d'avenir pour les producteurs d'uranium sont, cependant, plus brillantes alors que d'ici quelques années les exigences de la production d'énergie nucléaire commenceront à requérir plus d'uranium.

'Les plus fortes hausses de production apparaîtront dans le minerai de fer, le nickel, le cuivre, le plomb, le zinc, le molybdène et la potasse. La production de fer a continué à monter, accrue par le rendement de nouveaux dépôts.

"Tous les métaux usuels ont continué d'être en forte demande et il n'y a pas d'indication que cette demande ralentisse à une date hative. Les grands producteurs ont annoncé des programmes substantiels d'expansion, et de nouvelles mines sont en voie de préparation pour la production.

Le Canada conservera le premier rang

"Le Canada maintiendra sa position de premier producteur au monde de nickel et de zinc. Une production accrue sera enregistrée pour le plomb et le cuivre. Au fait, le cuivre est en si forte demande que le gouvernement du Canada a suivi l'exemple du gouvernement des Etats-Unis en établissant un système de contrôle des exportations, comme mesure de précaution. Le molybdène, plutôt un nouveau venu sur la scène canadienne, atteindra un remarquable record de production, grâce surtout aux deux nouvelles mines de la Colombie - Britannique. L'un des plus importants faits nouveaux de l'année écoulée est le progrès de l'industrie de la potasse en Saskatchewan. La production de cette matière est déjà substantielle et elle augmentera rapidement au cours des années à venir à mesure que de nouveaux producteurs entreront dans ce secteur".

Taux de rendement de 4.64% pour les bons du trésor

L'émission hebdomadaire de bons du trésor à 91 jours du gouvernement canadien — on en a vendu, hier, pour un montant de $110,000,000 — a été adjugée sur une base moyenne de rendement de 4.64 pour cent à comparer à 4.60 p.c. la semaine dernière. Le prix moyen des offres acceptées est passé de $98.865 à $98.857. Par ailleurs, les bons arrivant à maturité dans 182 jours au montant de $30,000,000 ont rapporté 4.88 pour cent au lieu de 4.84 p.c. jeudi dernier.

NOMINATIONS



PHILIPPE FALARDEAU



ODILON DE LA DURANTAYE

"M. Martial Bourgeois, Administrateur et Directeur Général de la Fonderie de L'Islet Limitée, a le plaisir d'annoncer la nomination de Philippe Falardeau, M.S.C., en qualité de Vice-Président - Assistant Directeur Général, et celle de Odilon De La Durantaye, C.A., en qualité de Vice-Président - Trésorier." —

Charles B. Neapole deviendra le président de la Bourse de Montréal

MONTREAL (PC) — M. Charles B. Neapole, 61 ans, un des vice-présidents de la Banque Royale du Canada, deviendra le nouveau président de la Bourse de Montréal et de la Bourse Canadienne, a-t-on annoncé hier. Il succède à M. George Hees qui a démissionné pour revenir à la politique; on sait que ce dernier a été élu député progressiste-conservateur pour le comté de Northumberland aux élections fédérales tenues le 8 novembre dernier.

On apprend que M. Neapole assumera ses nouvelles fonctions le 1er juin alors qu'il mettra fin à sa carrière de banquier. Entré au service de la Banque Royale en 1921, il en devint le directeur général en 1960. Quatre ans plus tard, il accéda à la vice-présidence de cette institution.

Tendance des marchés

Titres les plus actifs sur les marchés de Montréal

SECTION INDUSTRIELLE

Ventes	Titres	Ferm.	Chang.
33287	Mass F	34⅝	+ ⅛
9425	Brinco	6¼	Inch.
5560	Bell Phone	60½	— ½
4185	Husky Oil	14⅝	+ ½
3735	Alumin	36	— ⅝
3330	Cdn Brew	8½	Inch.
3250	Commodore	1.05	Inch.
3200	Mcallister	8¼	+ ¼
2650	Mont Trust	23¾	+ ½
2434	Brazi	10	+ ⅛

SECTION MINIERE (en cents)

262500	Pitt Gold	9½	+ ½
177300	Patricia Silver	159	+ 5
147000	Chipman Lake	23	+ 4
99500	Dolsan	65	+ 11
83500	South Dufault	17½	— 1½

Volume des ventes: —2,150,000 actions comprenant 178,100 actions industrielles et 1,971,900 actions minières et pétrolières.

Cours moyens à Montréal

	65 Ind.	13 Util.	7 Banq.	85 Tit.	8 Pap.
Jeudi	169.30	157.55	132.55	163.56	121.79
Mercr.	169.76	158.07	132.68	164.00	123.83
Sem. dr	169.14	158.01	132.06	163.49	123.88
Mois dr	162.14	152.58	126.79	156.94	117.38
Haut 65	174.05	161.78	138.56	166.93	147.43
Bas 65	151.81	143.06	118.03	147.25	112.39
Haut 64	168.74	153.46	134.75	160.93	147.43
Bas 64	131.87	121.59	118.90	129.68	118.24

Titres les plus actifs à la Bourse de Toronto

Titres	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	Chang.
TITRES INDUSTRIELS					
Mass-F	34693	$35	34⅝	34½	
James Un	22690	$13⅛	12¼	13	+ ⅝
Int Sti P	22111	$6⅝	6⅝	6⅝	+ ⅛
Husky Oil	17396	$15¼	14½	15	+ ⅝
C Brew	10284	$8½	8⅜	8½	
HUILES					
Vandoo	367200	16	11½	14	+3
Spooner	305610	59	48	51	+9½
Dynamic	57450	145	131	134	—8
Fermo	55260	31½	29	31½	+1½
Mill City	40000	99	94	95	—2
MINES					
Duvan	566800	30	26	29½	+3½
D'Elda	552691	350	275	320	—10
Wilco	502285	168	125	145	—20
Nat Exp	438100	30	20	25	+6½
McWat	338925	93	63	70	—28

Volume des ventes: 10,423,000 actions.

Cours moyens à Toronto

	86 Ind.	12 Or	15 Mét.	9 Huil.	122 Tit.
Jeudi	174.54	171.67	90.29	108.99	164.75
Mercr.	175.21	167.71	91.16	197.90	165.31
Sem. dr	174.68	167.50	90.34	106.51	164.70
Mois dr	166.16	155.94	82.90	103.96	156.52
1965	171.04	169.08	77.21	98.27	160.22
Haut 65	178.02	187.90	91.52	114.73	165.53
Bas 65	156.59	150.88	73.26	92.34	147.21
Haut 64	170.05	183.82	73.62	103.02	158.83
Bas 64	137.73	129.30	58.82	81.00	128.73

Cours moyens à New York

	30 Ind.	15 C.f.	15 Util.	60 Tit.
Jeudi	534.2	205.5	168.9	368.0
Mercr.	535.8	204.9	169.2	368.5
Sem. dr	532.7	203.6	169.7	366.8
Mois dr	521.4	194.1	168.5	357.7
1965	478.5	174.1	173.4	333.6
Haut 65-66	537.9	206.1	178.2	369.7
Bas 65-66	451.4	149.3	162.6	308.0
Haut 64	475.8	189.6	167.2	332.6
Bas 64	406.0	150.7	148.9	286.7

Cours moyens de Dow Jones

30 industries	987.80	—	3.34
20 chemins de fer	258.28	+	1.09
15 services publics	151.15	—	0.69
65 titres	348.43	—	0.41

Volume des ventes: 8,680,000 actions.

A Londres, la moyenne des titres ordinaires a baissé hier de 0.2 point à 345.6.

Les obligations à New York

	20 C.f.	10 Ind.	10 Util.	10 V.Ec.	10 H.C.
Jeudi	79.5	101.1	85.8	91.8	90.5
Mercr.	79.5	101.1	85.9	91.8	90.6
Sem. dr	79.4	101.0	86.0	91.7	90.6
Mois dr	79.7	100.7	86.4	91.5	90.1
1965	82.6	101.7	88.9	93.8	94.1
Ht 65-66	83.7	102.5	88.9	95.0	94.3
Bas 65-66	79.3	99.9	85.8	91.4	90.1
Haut 64	82.9	103.5	88.6	92.2	94.2
Bas 64	80.5	100.8	87.2	90.1	92.9

Titres les plus actifs à la Bourse de Toronto

Titres	Ventes	Ferm.	Chang.
Bcunswk	239600	11¾	+ ¾
Roan Sel Tr	225300	8⅝	+ ⅛
Spectr Rd	195900	19⅜	— 1⅛
Ak Indust	140000	4½	+ ⅜
Wsbb Del	120800	4⅜	
Chrysler	119700	59¾	+ ⅛
Int Paper	115700	34⅝	+ ⅝
Penney Jc	95400	61⅝	
Cert Teed	93200	26	+ 1⅝
Ami Tel Tel	887000	60⅛	+ ⅛
Cruc Steel	77100	34⅝	+ ⅝
Martin	70000	24⅜	— ⅛
Carter Wallace	69500	23⅛	+ 1⅝
Ford Mot.	65300	55	— 1⅞
Cities Svc	65200	42¾	+ 2

Le marché minier

LONDRES (Reuter) — L'indice des mines d'or de l'Afrique du Sud a monté hier de 0.1 point à 64.9 à la Bourse de Londres.

Grande activité des valeurs spéculatives à la Bourse de Toronto

TORONTO (P.C.) — Les valeurs spéculatives ont été particulièrement en faveur hier et ont porté le virement à 10,423,000 actions, soit le plus imposant volume d'affaires enregistré depuis le 11 janvier 1965. Duvan a pris la vedette aux valeurs spéculatives, accusant un gain de 3 1-2 à 29 1-2 sur un déplacement de plus de 566,000 actions cependant que National Explorations a haussé de 6 1-2 cents à 25 sur un déplacement de plus de 438,000 actions.

MONTREAL (P.C.) — Les métaux ont poursuivi leur mouvement de progression hier alors que l'ensemble de la cote présentait une légère tendance à la baisse en Place locale. Les pertes avaient prédominance sur les gains dans la proportion de 107 contre 86 et l'indice composé a cédé 0.44 à 163.56. Parmi les banques, la Banque de Toronto-Dominion a cédé un point à 67 et la Banque de Nouvelle-Ecosse 1-4 à 76 3-4.

NEW YORK (P.A.) — La cote accusait une baisse hier en clôture par suite d'un mouvement de liquidation de dernière heure. Le virement a été de 8,680,000 actions au regard de 10,250,000 mercredi. Brunswick a été la valeur la plus active, accusant un gain de 3-4 à 11 5 8 sur un déplacement de 239,600 actions. Des titres de premier choix se sont effrités. Les pertes, de façon générale se limitaient à des frictions.

Prix mixtes sur le marché canadien des obligations

TORONTO (P.C.) — Les prix étaient mixtes au cours d'une séance calme hier, sur le marché canadien des obligations. Les fonds d'Etat canadiens à court terme étaient inchangés, alors que l'émission portant intérêt à 3 3-4 pour cent et venant à maturité le 1er octobre 1967 terminait la séance à $97.75 à l'offre et $97.85 à la demande. Les fonds d'Etat à long terme étaient également inchangés. Les bons du trésor étaient à la baisse, les bons d'une durée de 91 jours terminant à 4.65 pour cent et ceux d'une durée de 182 jours à 4.86 pour cent. L'argent au jour le jour a gagné 1-4 pour terminer à 4 1-4 pour cent. Les obligations des provinces étaient calmes et inchangées.

MONTREAL (P.C.) — Les fonds d'Etat à court et à long terme, les obligations des provinces et les émissions industrielles sont restés inchangés hier, sur le marché des obligations de Montréal.

NEW YORK (P.A.) — Les prix des bons du Trésor américain et ceux des émissions industrielles étaient généralement inchangés hier.

Nouvelles brèves des sociétés

Plus forte concurrence parmi les institutions financières au Canada

"Les changements proposés à la loi des banques devraient améliorer le climat de concurrence dans le monde de la finance au Canada et fournir de nouvelles et bonnes occasions d'affaires à celles des compagnies qui peuvent s'adapter aux changements rapides et à l'évolution actuelle", a déclaré M. Peter Paul Saunders, président de la Laurentide Financial Corporation Limited, lors d'un dîner d'hommes d'affaires de l'Institut des analystes en placement de Montréal.

"Nous sommes face à un monde dans lequel la demande de crédit ne cesse d'augmenter. La façon d'obtenir du crédit peut changer, mais les compagnies expérimentées et possédant un personnel averti trouveront toujours un bon public désireux d'obtenir des services du crédit".

"C'est sa stabilité qui a permis à la Laurentide de s'établir dans sept autres pays et de servir ainsi plus de 335,000 clients. Même si nous devons faire face à des problèmes au Canada, cela ne veut pas dire que nous ayions à faire face aux mêmes problèmes dans les autres pays", de conclure M. Saunders.

L'Imperial Oil gagne $2.71 par action

Le rapport préliminaire de l'Imperial Oil Limited pour l'année 1965 révèle que ses bénéfices nets ont marqué une hausse appréciable par rapport à ceux de l'année précédente; ils s'établissent, en effet, à $86,000,000 soit l'équivalent de $2.71 par action comparativement à $79,000,000 ou $2.50 l'action en 1964.

Une commande de $3,300,000 à la C. Gen. Electric

La Canadian General Electric Company Limited vient d'obtenir une commande d'une valeur d'environ $3,300,000 pour 12 transformateurs d'une puissance extraordinaire qui seront livrés à la Commission hydroélectrique de la Colombie-Britannique. La livraison de ce matériel devrait être complétée au début de 1968.

Une émission d'obligations de $1,000,000

Les Laiteries Leclerc Inc. ont émis $1,000,000, valeur au pair, d'obligations hypothèque générale 6 3-4 pour cent, à fonds d'amortissement, série A, échéant le 1er février 1981. Ces obligations, accompagnées de certificats de droits de souscription, sont offertes au public par Morgan, Ostiguy & Hudon Ltée.

Les Laiteries Leclerc Inc., qui depuis dix ans ont investi en immobilisations une somme de plus de $3,500,000 ont décidé d'émettre des obligations pour rembourser certains emprunts à court terme et augmenter leurs disponibilités. En prévison de cet emprunt, la compagnie a payé toutes les dettes à long terme comportant hypothèques. De cette façon, les nouvel'-s obligations auront premier rang et représenteront la seule dette de la compagnie garantie par hypothèque.

La filiale de Siscoe a produit moins d'argent l'an passé

Siscoe Mines Limited révèle que sa filiale à part entière, Siscoe Metals of Ontario Ltd, a produit 341,562 onces d'argent au cours du quatrième trimestre de 1965, soit 3.9 pour cent de plus que durant la même période un an auparavant. Cependant, la production totale de l'année 1965 est tombé à 1,103,785 onces, soit une baisse de 21.2 pour cent. Une pénurie de mineurs expérimentés serait à l'origine de la baisse de la production.

A la présidence de la Saguenay Shipping

L'Aluminium Limited (ALCAN) annonce la nomination de M. John L. Eyre, spécialiste des questions de transports maritimes et de l'exploitation des installations portuaires, à la présidence de la Saguenay Shipping Limited au siège de cette compagnie à Montréal. M. Eyre succède à M. F. Leslie Parsons qui, ayant atteint l'âge de la retraite, résignera la présidence le 1er mars 1966 après avoir passé 30 ans dans l'industrie de l'aluminium où il a occupé de hauts postes.

Revue hebdomadaire des marchés aux bestiaux

MONTREAL (PC) — Les prix des bovins ont varié de soutenus à 50 cents à la baisse tandis que ceux des veaux n'ont pas bougé et que les porcs se sont vendus $1 de plus cette semaine aux marchés aux bestiaux de la métropole. Les transactions ont été actives et la demande a été bonne.

Les arrivages comprenaient 1,858 bovins, 1,131 veaux, 204 porcs, 91 agneaux et brebis.

Les bons bouvillons se sont vendus de $25.25 à $27.50; les communs, de $15 à $22.60; ceux de qualité moyenne de $20 à $24.60.

On vendait les bonnes vaches de $16 à $17.25; celles de qualité moyenne de $15 à $16.25 et les communes, de $12.50 à $15; les sujets destinés à la charcuterie et à la mise en conserve se sont vendus de $7 à $13.75.

Les bonnes génisses ont rapporté de $20 à $21.75; celles de qualité moyenne, de $18 à $20.50 et les communes, de $12.50 à $19.

Les bons boeufs se sont vendus de $18 à $19.50; ceux de qualité moyenne et les communs, de $13 à $18.50 Les bons veaux de lait ont rapporté de $31 à $38; ceux de qualité moyenne de $25 à $31; les communs de $10 à $25.50.

Les porcs de catégorie A se sont vendus de $41.50 à $42.50 tandis que les truies ont rapporté de $27.50 à $29.50.

Les prix des agneaux et ceux des brebis n'ont pas été fixés.

BOURSE DE MONTREAL

Cours transmis par la Presse Canadienne

Titres	Ventes	Haut	Bas	Frm.	Chan.
Abitibi	3330	$12⅜	12¼	12¼	— ⅛
Algoma	495	$70	69¾	70	+ ⅛
Alliance	300	$6⅝	6⅝	6⅝	
Alumin	3735	$36⅛	36	36	— ⅝
Alumin 4½ p	750	$43	42¾	42¾	— ¼
Alcan 1 pr	1500	$22	22	22	—1
Alcan 2 pr	250	$46½	46¼	46¼	— ¼
Anglf pr 2.90	30	$52½	52½	52½	+ ½
Arg C pr	200	$13⅜	13⅜	13⅜	
Asbestos	1082	$24½	24¼	24½	+ ⅜
Bank Mont	1027	$67¾	67	67	
Bank NS	75	$76¾	76¼	76¾	— ¼
Banq CN	85	$70	70	70	
Banq D Epa	250	$16⅞	16⅞	16⅞	— ⅛
Bell Phone	5560	$60⅞	60½	60½	— ⅜
Brazil	2434	$10	9⅞	10	+ ⅛
B A Oil	680	$32	31⅞	31⅞	— ⅛
BC Forest	1425	$24⅜	24	24⅛	
BC Phone	145	$72⅜	72½	72⅜	— ⅛
Brinco	9325	$6⅛	6	6⅛	
Bruck A	25	27	27	27	—1
CAE	575	$12½	12¼	12¼	— ¼
Cal Pow	3155	$29	28⅞	29	+ ⅛
Can Cem	727	$48½	48	48	—1
C Dom Sug	600	$24⅜	24	24⅜	+1⅛
Can Iron	450	$69¾	68¾	69¾	+1⅛
CSL	50	$38½	38¼	38¼	— ¼
CSL pr	600	$6⅝	6⅝	6⅝	
Cdn Brew	3230	$8½	8⅜	8½	
Cdn Brew B	140	$50½	50½	50½	
C Br Alum A	300	$18¼	18⅛	18⅛	— ⅛
C Chem wts	150	780	780	780	—35
C Imp Bk C	642	$69¾	69¾	69¾	+¾
CIL	800	$20½	20⅜	20½	+ ⅛
CI Pow	1555	$30⅜	29	30¾	+ ⅜
C Marconi	1150	$6⅞	6¾	6⅞	+ ⅛
CPR	1215	$66⅝	66¼	66⅝	— ⅜
CPR 4 pr	500	$9½	9	9⅛	
Cdn P Pina	400	$12⅞	12¾	12⅞	— ⅛
C Refract	200	$17½	17½	17½	+ ¼
C Vickers	200	$21	20¾	21	+ ⅛
Cent Del	900	$11⅜	11⅜	11⅜	
Chemcell	2435	$14¼	14¼	14⅜	+ ⅛
Con MS	765	$48⅛	48⅛	48⅜	+ ⅛
Con Paper	470	$40⅝	40	40	—1
Coronatn	400	290	275	275	—20
Crain RL	100	$32	32	32	+ ⅛
Credit F	100	$68	68	68	
Cr Zell A	100	$28⅜	28⅛	28⅜	+ ⅛
Crush Int	400	$14⅞	14⅝	14⅞	+ ⅛
Denison	110	$38¼	38⅛	38¼	+ ⅛
Dist Seag	1200	$39½	38⅞	39¼	
D Glass	150	$14¼	14⅛	14¼	— ⅛
Dosco	1400	$15½	15⅜	15½	+ ⅛
D Stores	175	$24⅞	24⅝	24⅞	— ⅛
Dom Text	550	$33⅞	33½	33⅞	+ ⅜
Domtar	1885	$19	18⅝	19	
Donohue	1700	$8½	8½	8½	
Du Pont	175	$45	44¾	44¾	— ⅜
Dupuis A	100	$9¾	9¾	9¾	
Fals n	100	$111½	111½	111⅜	— ¼
Fam Play	50	$25½	25½	25½	
Filetwood	50	$30	30	30	— ½
Fraser	400	$31½	31½	31½	+ ¼
GL Paper	800	$23¾	22	23¼	
Hawk Sid	1030	$6⅝	6½	6⅝	+ ⅛
Hollinger	2790	$27½	27	27	
Home A	285	$18¼	18	18	
Home B	1500	$19	19	19	— ¼
Hud Bay	1360	$85¼	84½	85¼	+ ¼
H B C	300	$15⅝	15½	15⅝	— ⅛
Husky Oil	4185	$15	14⅜	14⅝	+ ⅛
Imp Oil	742	$53⅞	53¾	53½	+ ⅛
Imp Tob	1275	$15½	15⅜	15½	
IMP Tob pr	204	$6⅛	6¼	6⅛	+ ⅛
Ind Accep	1625	$23	22⅞	22⅞	— ⅛
Inglis	350	$8⅞	8¾	8⅞	— ⅛
Int Nickel	910	$102½	102	102½	
Int Pap	392	$37¼	37⅛	37¼	+ ⅛
Int Util	1275	$31⅝	31⅜	31½	— ⅛
Inter PL	335	$87⅞	86½	86½	
Inv Grp A	900	$15⅝	15⅜	15⅝	+ ⅛
Int Util pr	825	$34	33⅞	34	+ ⅛
Jamaica PS	300	$14½	14½	14½	— ⅛
Laur Fin	580	$13¾	13¼	13¾	+ ⅛
Loblaw B	325	$11¼	11¼	11¾	+ ⅛
Loeb M	2895	$17⅝	17	17	— ⅛
MacKinn	1000	$19	18⅝	18½	+ ⅛
MB and PR	2010	$28½	27½	27½	—1
Maritime E	800	$23½	23½	23½	
Maritime T	1265	$23	22	22	+ ½
Mass-F	35232	$35	34½	34⅝	+ ⅛
McAllister	3200	$8¾	8	8¼	+ ⅛
Met Stores	225	$13¾	13½	13½	+1
Miron 6 pr	240	$10⅝	10⅝	10⅝	
Molson A	190	$33⅞	33½	33½	— ⅛
Molson B	174	$34¼	34	34	— ⅛
Mont Trst	2650	$23¾	23¾	23¾	+ ⅛
Moore Corp	835	$79½	78½	78½	—1
Mussens	425	$9½	9½	9½	
Nfld Light	600	$12	11⅞	11⅞	— ⅛
Noranda	1121	$54	53½	53¾	— ⅛
Nor Cent	500	$30½	30½	30½	— ⅛
NS LP	420	$34½	34½	34½	— ⅛
Ocean Fish	1375	$13¾	13¼	13¼	
Oilvie	1950	$15¾	15⅜	15⅝	— ⅛
Phillips C	205	$33½	32	33½	+1½
Pow Corp	450	$13¾	13⅜	13½	+ ⅛
Pow C 4⅜	80	$47¼	47	47¼	+ ¼
Price Br	3161	$41⅞	41½	41⅞	+ ⅛
QN Gas	725	$14⅝	14⅝	14⅝	— ⅛
Que Phone	50	$28⅜	28⅜	28⅜	+ ⅛
Reitman	125	$12¼	12¼	12¼	
Reitman A	500	$10½	10½	10½	
Rolland A	2760	$12	11⅞	12	+ ⅛
Ronalds F	100	$13	13	13	
Rothmans	690	$25½	25¼	25½	
Royal Bank	1065	$81	80½	81	
Salada-F	625	$11	10⅞	10⅞	
Scott Las	100	$14¼	14¼	14¼	— ⅛
Shell Can	1125	$20½	20¼	20½	— ⅛
Shop Save	125	$15⅝	15⅜	15⅝	
Sicard	200	$6¼	6¼	6¼	
Simpsons	100	$29⅜	29¼	29⅜	+ ⅛
Soge Mine	1174	$12⅜	12⅜	12⅜	+ ⅛
Steel Can	2045	$26⅞	26⅝	26¾	— ⅛
Steinbg A	180	$53	53	53	
Texaco C	325	$58	57⅝	58	+ ⅛
Tor Dom	238	$67¾	67	67	—1
T Fin A	750	$12¾	12½	12⅝	+ ⅛
Tr C Corp	120	$8⅝	8⅝	8⅝	— ⅛
Tr Can PL	1717	$38⅜	38⅛	38⅛	
Tr Mt PL	450	$18⅜	18⅛	18⅜	— ⅛
Un Carbide	450	$28⅛	28⅛	28⅛	
Walk GW	1925	$36	35⅝	35⅞	— ⅛
Weldwood	200	$10¼	10¼	10¼	
Weoast Tr	1625	$24¼	24¼	24¼	+ ⅛
Zellers	10	$24¾	24¾	24¾	— ¼

BOURSE CANADIENNE

Cours transmis par la Presse Canadienne

Titres	Ventes	Haut	Bas	Frm.	Chan.
Ajax	2790	11	10½	11	+1
Alscope	2200	178	175	175	—5
Amb G Bel	1234	22	22	22	— ½
Amran	1000	5	5	5	+ ½
Arno	16500	6	5	5	— ½
Arassiz	23500	37	35	37	
Band Ore	4000	21½	20	21	—1
Barman	44500	9¼	8	8½	— ½
Beauce	3500	6¼	6	6	— ½
Black Hawk	500	290	280	280	—9
Black Rlv	41800	28½	27	27½	— ½
Blue Bon	1500	345	340	340	—5
Bluewtr	2800	35	30	30	+6
Bornite	500	7	7	7	
Bruce Pre	49000	12¼	13	13	— ½
Burnt Hill	3000	31	30	31	+3
Camflo	2500	345	340	340	—5
C Inturban	500	290	290	290	+5
C Magnite	10000	85	83	85	—5
C Secur A	950	315	315	315	
Carbec	3000	15	15	15	
Cartier Q	2000	10	9	10	+1
Casslar	100	$15½	15½	15½	
Cessland	600	720	710	710	—10
Chemaloy	2375	144	135	135	—9
Chipman	147000	24	21	23	+4
oastal M	6000	28¾	28	28	—1
Com Oil G	5510	45	44	45	+1
Comdore	3250	110	100	105	
Cominga	1000	16	16	16	+1
C Canora	4000	26	25	25	
C Manitoba	2000	40	40	40	
C Mogador	6000	24	23	23	
Co Yell	4500	7	7	7	+ ⅛
Copstrm	8000	12	11	11	—1
Couvrette A	150	$6½	6½	6½	+ ⅛
Credit M G	100	$8⅝	8¾	8¾	— ⅛
Crbridge	1000	33	33	33	+1
Dauphin	2000	24	24	24	—1
Delta Elect	200	220	220	220	
Delta Min	2500	15½	15½	15½	—1½
Denault	175	$10¾	10¾	10¾	
Dolsan	99500	65	53	65	+11
D explors	4000	18	15½	16	+1½
D Lease	3500	22	20	22	+1
D Oilcloth	260	$24	24	24	
Dumont	7500	36	35	35	
Duvan	8500	28	28	28	+6
E Ventures	500	28	28	28	— ½
Emp Oil	3500	7½	7	7½	
Equity Ex	31100	74	73	73	
Fab	63100	30	29	29½	— ½
Fano	1000	9	9	9	+ ½
Fontana	46000	11	10	10½	
Ft Reliance	4700	50	48	48	+3
Fox Lake	13000	25	23½	23½	— ½
Funday	1500	5	4½	4½	
Futurity	10500	88	85	86	
Garney	1500	62	60	62	—1
G Autotron	400	65	65	65	
Ghislau	4500	22	21	22	
Glen Lake	700	173	172	173	
Gr W Ms	15400	165	151	164	+8
Gui Por Ur	3000	30	29	29	+1
Inspratn	200	185	185	185	
Int Ceram	1500	7	7	7	
Int Dredg	17100	19	19	19	—1
Jubilee	2300	320	305	310	—10
Jubilee	2300	320	305	310	—10
K Desmond	1500	60	58	58	+1
Keltic	14300	40	38	38	—1½
Kenting	200	8¼	7¼	7¾	
Kiena	12900	49	47	49½	+2½
Kodiak P	1200	305	295	305	+5
Kontiki	2000	11	11	11	
Lingside	76800	8	7	8	+1
Louanna	21700	25	23	24	
M Hyrrade	1000	13	13	13	
Massval	825	9½	9¼	9½	
Matach	44800	80	66	74	—6
McKinney	5000	18½	18	18½	+1½
Melchers	175	$22	22	22	
Mer Chip	4000	11⅞	10½	11½	+ ⅜
Merrill	21500	72	67	72	+5
Mid Chib	5000	25	21	25	+1½
Midepsa	10100	510	500	510	
Miro	4000	20½	20	20	— ½
Mistango	14500	35	32½	33	—1

BOURSE DE TORONTO

Cours transmis par la Presse Canadienne

Titres	Ventes	Haut	Bas	Frm.	Chan.
INDUSTRIES					
Abitibi	5225	$12¼	12¼	12⅛	— ⅛
Alta Gas	1979	$37⅝	37½	37⅝	
Alta G C p	55	$97	97	97	— ½
Alta Gas w	1760	$11¼	10⅞	10⅞	
Alta Nat	600	$18⅛	18	18	— ½
Alg Cen	2496	$11⅞	11½	11⅝	— ⅛
Alg Cen w	100	720	730	730	— 20
Algoma	1251	$70	69½	69½	
Alumini	5118	$36¼	35⅞	36	— ¼
Alum 4¼ p	505	$43	42⅜	43	+ ½
Alum 1pr 4	z50	$22	22	22	
Ang CP4½	z125	$24	23	24	
Anthes A	1085	$26½	25½	26	— ¼
Anthes C p	z10	$100	100	100	
Argus +	z10	$18⅝	18⅝	18⅝	
Arg B pr	80	$50½	50	50¼	+ ¼
Arg C Ppr	3070	$13¾	13¾	13¾	+ ⅛
Arg 250 pr	z20	$48	48	48	
Asbestos C	z229	$25¼	24½	24⅝	
Atl Sugar	870	$27⅝	27½	27½	— ¼
Atl Sug A	100	$22¾	22¼	22¼	+ ⅛
Avco	150	$28⅛	28¼	28⅛	— ⅛
Bank Mont	991	$67⅞	67	67	— ⅛
Bank NS	1727	$76¾	76	76⅞	+ ⅝
Bartaco	100	160	160	160	+ 10
Bath P	250	$24⅜	24	24	— ½
Bath P A	100	$54	54	54	— ⅝
Bath P w	z10	990	990	990	
Bell Phone	6033	$61	60⅝	60⅝	— ⅛
Bicks	690	$15½	15¼	15⅜	— ¼
Biltmor pr	z25	$16	16	16	
Bow Valey	1350	$16¾	16	16¾	+1
Bow Val w	300	920	900	920	+100
Bowater	100	$7⅝	7⅝	7⅝	— ⅛
Bramalea	100	$8½	8½	8½	— ¼
Brazil	3687	$10¼	9⅞	10	+ ⅛
Br Tnk	250	$7½	7¼	7½	+ ¼
BA Constr	200	$7⅝	7⅜	7⅜	
BA Oil	1225	$32	31⅜	31⅞	— ⅛
BC Forest	1105	$24⅜	24	24	+ ⅛
BC Pack B	400	$18⅝	18½	18⅝	+ ⅛
BC Sugar	145	$38	38	38	
BC Phone	299	$72⅜	72½	72⅜	
BCPh 5⅜p	z5	$103	103	103	
BIFinanc	585	$9¼	9⅛	9⅛	+ ⅛
Bruck A	25	$26⅜	26½	26½	—1
Bulolo	500	$9½	9⅜	9½	
Burns	400	$16¼	16¼	16¼	— ⅛
CAE Ind	510	$12⅜	12¼	12⅜	+ ⅛
Cal Pow	860	$29	28⅝	29	
Can Bread	z20	$16¼	16¼	16¼	
Can Cem	79	$48½	48½	48½	
Can Iron	670	$69⅛	67½	69⅛	+1½
Can Malt	z50	$23	23	23	
C Pack A	35	$86¼	86¼	86¼	—1
Can Perm	900	$13⅜	13½	13⅜	— ⅛
CSL	z5	$39	39	39	
C Brew	10284	$8½	8⅜	8⅜	
C Brew A	55	$42⅜	42¾	42⅜	+ ⅝
CB Alm A	585	$18¼	18	18	
CB Al A w	4870	485	475	480	
CB Al B w	1800	480	465	475	— 5
C Chemw	300	780	780	780	— 25
C Coll 63p	100	$18¼	18¼	18¼	— ⅛
C Curt W	200	75	75	75	
C Dredge	3835	385	370	385	+ 25
CFProd 1p	z5	$52½	52½	52½	
C Found	200	$8⅞	8⅝	8⅝	— ⅛
C Found p	z25	$17	17	17	
CGE pr	125	$54	53½	53½	—1
Cdn G Inv	105	$59½	59½	59½	+1
CG Sec A	410	$11½	11¾	11¾	— ¾
C Hydro	75	$28½	28½	28½	+ ⅛
CImp BkC	1599	$69⅞	69⅝	69⅝	— ⅛
CInd G O	3686	$12¾	12½	12¾	
Ind GO p	100	$12¾	12¾	12¾	— ⅛
CIL	689	$20½	20⅝	20⅝	
C Mare	1150	$6⅝	6⅝	6⅝	
CPR	2709	$66⅝	66⅝	66⅝	— ⅛
CPR Pr	1210	$9¾	9¾	9¾	
Cdn Pet	z92	$12½	12½	12½	
C Refract	z100	$18	17½	18	
Cdn Tire	50	$62	62	62	
C Tire A	125	$56	56	56	
C Util	50	$37¼	37¼	37¼	— ¼
C Vickers	200	$20	20	20	
C Westng	110	$93½	93½	93½	+ ½
Cap Bldg	1300	73	70	73	
Chat-Gai	z5	$13	13	13	
Chemcell	835	$14⅝	14⅜	14⅝	+ ⅛
Carysler	590	$64½	63½	64¼	+ ⅝
Clairtone	1525	$5⅜	5⅜	5⅜	— ⅛
Clairton w	500	270	270	270	
Codville D	4300	$5½	5⅜	5⅜	— ⅛
C Savings	800	$14	14	14	
Computr	905	$23	22½	22½	
Col Cell	750	$7¼	7	7	— ¼
Col Cell pr	z110	$24⅜	24	24⅜	
Con Bldg	425	260	250	260	+ 10
Con M S	2645	$49	48¼	48⅝	+ ⅜
Con Paper	623	$40⅜	40¼	40⅛	— ⅛
Con Gas	7887	$16⅜	16⅜	16⅜	— ⅛
Corby vt	375	$20⅜	20⅜	20⅜	+ ⅛
Corby B	135	$20⅜	20⅜	20⅜	— ⅛
Coronatn	1409	290	280	280	— 10
Coron w	1000	40	32	32	— 3
Cosmos	850	$12⅜	12¼	12¼	— ⅛
Couvret Pt	500	$6½	6¼	6½	
Crain RL	1935	$31½	31⅛	31½	— ½
Crow Nest	200	$15	15	15	+ ½
Crush Int	2765	$15¼	14⅞	15¼	+ ⅜
Cygnus A	570	425	420	425	+ 5
Cygnus B	1500	$7	6⅞	6¾	+ ¼
Delta B pr	100	$135	134	135	+5
Distl Seag	1123	$39¼	39	39¼	
D Bridge	89	$27¼	27¼	27¼	— ⅜
Dom Elect	3760	$17½	16⅜	17¼	+ ⅜
Dom Ell pr	10	$102	102	102	
D Fab 2pr	200	$5½	5½	5½	
Dofasco	1020	$29¼	29	29¼	+ ¼
Dofasco p	210	$98¾	98	98¼	+ ¼
Dom Glass	100	$14½	14½	14½	
Dom Lime	301	330	320	330	+ 10
Dosco	1333	$15⅝	15⅜	15⅝	+ ⅛
Dom Store	335	$25	25	25	— ¼
Domtar	3145	$19⅛	18¾	18⅞	
Domtar p	z25	$20	20	20	
Dom Text	130	$33⅜	33⅜	33⅜	
Du Pont	425	$44½	44	44	— ½
Emco	z70	$16	15⅝	16	
Exquisite	207	$11⅜	11⅜	11⅜	+ ¼
Falcon	855	$111⅜	111	111⅜	— ⅞
Fam Play	100	$25½	25½	25½	
Fed Grain	1500	$7⅞	7¾	7⅞	+ ⅛
Fleet Mfg	7300	72	68	71	+ 3
Fleetwood	125	$30½	30½	30½	+ ⅛
Ford US	130	60	60	60	— ½
Ford Cda	25	$147	147	147	—2½
FPE-Pion	700	$19	19	19	— ⅛
Fraser	100	$31⅜	31⅜	31⅜	
Fntr Acept	150	495	495	495	+ 20
Gen Bak	100	$8	8	8	
GS Wares	23	$11	11	11	
Goodyear	45	$205	202	205	+5
G Mack B	200	$12	12	12	
Grafton	235	$14	13¾	13¾	
G Bahama	4800	240	225	240	+ 15
GL Paper	1175	$23	23	23	
GL Power	625	$31¼	31	31	
Gt West L	z10	$85	85	85	
Greyhnd	1429	$13⅞	13½	13⅞	+ ⅛
Guar Tr	425	$13	12⅞	13	+ ⅛
Hardee	3200	83	82	82	— 1
Hard Carp	178	$40⅜	40¼	40¼	— ⅛
Hard CrpA	345	$38	37½	37⅝	— ⅜
Hawker S	2495	$6⅜	6½	6½	+ ⅛
Hayes Stl	645	$26	25⅝	26	
Horne Pf	7105	335	325	335	+ 10
Home A	2541	$18¼	18	18	— ⅛
Home B	285	$19	18⅞	18⅞	— ¼
Hur Erie	1350	$13	13	13	
Husky	17396	$15¼	14½	15	+ ⅝
Husky Bpr	25	$52¾	52⅜	52⅜	+ ½
Husky D w	5035	800	755	800	+ 45
HBC	500	$15½	15½	15½	— ⅜
HB Oil G	1450	$19½	19¼	19½	+ ⅛
Imp Oil	4751	$53⅜	53	53⅜	+ ⅛
Imp Tob	525	$15⅜	15¼	15¼	— ⅛
Ind Accep	1045	$23	22⅞	23	+ ¼
Ind Min	125	88	8	8	—1
Ind Wire	1000	280	275	275	
Inglis	1355	$8⅜	8¼	8¾	
Inland Gas	860	$10	9⅞	9⅞	
Inland Gpr	125	$18¼	18⅛	18¼	+ ¼
Int-Cty G	25	$18½	18½	18½	
IMC	60	$81	81	81	+1
Int Nickel	2765	$102½	102	102	— ¾
Int Util	2080	$31⅜	31⅜	31⅝	+ ⅛
Intl Util p	2230	$34⅛	33⅞	33⅞	
Intpr P L	1082	$87⅜	86½	87¼	+ ¼
Int Stl P	22313	$8⅜	6⅜	6¾	+ ⅜
Ip Stl P pr	1950	$23	22⅝	23	+ ¼
Inv Group	200	$16⅜	16⅜	16⅜	+ ⅛
Inv Grp A	2840	$15⅞	15½	15⅝	— ⅛
ITL Ind	200	$11⅜	11¼	11⅜	— ⅛
Jamaic PS	200	14	14	14	
James Stl	7690	$13⅛	12¼	13	+ ⅝
Jefferson	6090	$30¼	29½	30	— ⅛
Jeff Bw	6610	$22⅞	21⅜	22⅛	— ⅛
Jockey C	2799	$5½	5¼	5¼	— ⅛
Jock B pr	100	$9⅞	9⅜	9⅝	+ ⅛
Kelly D A	900	$6	5⅞	5⅞	
Kelsey Co	455	$18¼	18	18	+ ⅛
Kelvinatr	340	$7¾	7⅝	7⅝	+ ⅛
Labatt	704	$17⅜	17¼	17⅜	+ ⅛
Lafarge A	150	$12	12	12	+ ¼
LOnt Cem	1175	$6⅝	6½	6⅝	
LOCem w	1700	265	260	260	
Lakelnd w	200	500	500	500	+ 15
Laura Sec	155	$30	29⅝	29⅝	— ⅛
Lau Fin	2775	$13¾	13¼	13½	+ ½
Lau F2.00	300	$31⅝	31¼	31½	+ ⅜
Lau Fin140	z50	$21½	21½	21½	
Lau F1.25	200	$19⅝	19⅝	19⅝	
Lau F 63w	100	385	385	385	+ 25
Levy	575	$17⅞	17⅜	17⅝	— ⅛
Levy B pr	400	$19⅜	19⅜	19⅜	— ⅛
Life Inv wt	475	275	270	275	— 20
LobCo A	1155	$11	10⅞	11	
LobCo B	1440	$11¼	11¼	11¼	
LobCo pr	80	$47	47	47	+ ½
LobG 1 pr	525	$30	30	30	
Lob Inc	500	$8⅛	8	8	
Loeb M	8705	$17⅜	17	17	— ¾
Maclarn A	z25	$24⅜	24¾	24⅝	
Maclean H	225	$34½	34¼	34½	+ ½
M B P R	3550	$28½	27⅞	27⅝	— ⅜
Maher	200	$12⅞	12¼	12¼	+ ⅛
Maher p	100	$9⅝	9⅝	9⅝	
MLf Gard	480	$28⅝	28	28	
M Leaf Ml	200	$16¾	16⅜	16⅝	+ ⅛
M Lf M pr	z1	$106	106	106	
Mass-F	34693	$35	34⅜	34½	
MEPC	z50	325	325	325	
Met Stores	575	$13¾	13½	13½	
Met Stre p	z50	$21½	21½	21½	
MGF	100	$8½	8½	8½	
Molson A	100	$33½	33½	33½	— ½
Mon Foods	3000	$8¼	7⅞	8¼	+ ⅛
Montex	450	$15⅜	15⅜	15⅜	
Mont Trst	1400	$23	23	23½	+ ½
Moore	1438	$80	78½	78½	—1¼
Morse A	1260	$19¼	19	19¼	+ ⅛
Morse B	3525	$18½	17⅞	18½	+ ¾
Nt Contain	175	$6⅝	6⅜	6⅜	+ ⅛
Nat Cnt w	z20	235	235	235	
Nat Drug	400	$15½	15¼	15½	
Neon	100	$8⅝	8¼	8⅝	
Nia WireB	225	$19½	19½	19½	
Noranda	2344	$54¼	53⅝	53¾	— ⅛
Nor Cti G	2610	$31	30⅝	31	+ ⅜
Nor CIG p	100	$29⅜	29½	29½	— ½
Nor TrCh	200	$6¼	6¼	6¼	— ⅛
Nor Phone	z110	$10½	10¼	10½	
Ocean Cem	300	$22⅜	22⅜	22⅜	+1
Ogilvie	755	$15½	15⅜	15½	
Ont Steel	200	$41	41	41	
Oshawa A	1590	$30	29⅜	30	+ ⅛
Overlnd pr	100	$9¾	9¾	9¾	
Pac Pete	2060	$11⅜	11⅜	11⅜	
Parker	200	475	475	475	
Peel Eldr	455	$15	15	15	+ ⅛
Pembina	525	$10⅝	10⅝	10⅝	
Pow Corp	1390	$13⅜	13⅜	13⅜	
Pow Crp p	125	$47	47	47	
Premium	750	270	250	270	+ 10
Price Bros	320	$42	41½	42	+ ¾
QN Gas	2042	$14¾	14⅝	14⅝	
QN Ga 63w	100	790	790	790	— 20
Rank Or A	1650	475	455	455	— 10
Reichhld	450	$28	28	28	
Reid Litho	z25	$50	50	50	
Revelstk	100	$9⅝	9⅝	9⅝	— ⅛
Revelstk p	100	$20¼	20¼	20¼	+ ¼
Revenue pr	100	$22½	22½	22½	
Robertsn	40	$26	26	26	
R Nodwell	200	195	195	195	— 5
Rockowr p	z50	$17	16½	17	
Rolland A	1025	$12	11⅞	12	+ ¼
Romfield	1000	190	180	190	+ 5
Ronald Fd	100	$13	13	13	
Rothman	705	$25½	25¼	25⅝	
Royal Bnk	2182	$81¼	80⅝	80⅝	— ⅛
Russel H	100	$19¼	19¼	19¼	— ¼
St Maurice	500	53	53	53	+ 12
Salada	676	$10⅞	10⅞	10⅞	
Saywette	100	460	460	460	+ 5
Secur Cap	715	415	400	410	+ 10
Shell Can	2708	$20½	20⅜	20½	+ ⅛
Shell I pr	735	$26⅞	26½	26⅝	— ⅛
Shell I w	2954	720	710	720	
Shop Save	453	$15⅝	15½	15⅝	+ ⅛
Shopper Ct	2775	$5⅝	5⅝	5½	
Sherwd A	1585	$16½	16½	16½	+ ¼
Simpsons	1495	$29¾	29¼	29¼	+ ⅛
Simpsons S	214	$17⅞	17⅝	17⅝	
SKD Mfg	250	$10	9⅜	9⅜	
Slater Stl	4980	$15⅞	15⅜	15⅝	+ ⅛
Slat Stel p	z50	$18¼	18¼	18¼	
Slater A w	700	990	935	960	+ 10
Sogemine	520	$13	12⅝	12⅞	
Somville p	30	$51	51	51	+1
St Pav	845	$15	14⅝	15	+ ⅛
St Radio	2555	$21¼	20⅜	21¼	+ ½
Steel Can	4027	$26⅜	26⅜	26⅜	— ⅛
Steinbg pr	10	$102½	102½	102½	+1½
Steinbg A	z10	$53	52½	53	
Suptest od	z50	$22	22	22	
Surveille p	z20	$26¼	26¼	26¼	
Texaco	420	$58½	57⅜	58½	+ ¾
Texaco pr	z5	$86½	86½	86½	
Thd CGInv	125	$10⅜	10⅜	10⅜	— ⅜
Thom N P	1540	$15⅜	15⅜	15⅜	
TorDm Bk	541	$68	67¾	67¾	— ⅜
T Fin A	2096	$12¾	12⅛	12¾	+ ⅜
T Fin B	150	$12¼	12¼	12¼	— ¼
T Fin A p	50	$27¼	27¼	27¼	— ¼
Transair	2600	415	410	410	
Tr C Fund	125	$9	9	9	— ⅛
Tr Can PL	1356	$38½	38¼	38¼	— ⅛
Trans Mt	2250	$18½	18⅛	18⅜	— ⅛
Trans PPL	400	$9⅜	9⅜	9⅜	
Tru-Wall	300	445	440	440	
Turnbull	325	$6	5⅞	6	+ ⅛
Union Acc	300	440	440	440	
UnAcc 2 p	z10	460	460	460	
Un Carbid	688	$28½	28¼	28¼	— ⅛
Un Gas	925	$33⅜	33¼	33¾	— ⅛
UGas A pr	z5	$53	53	53	
U Corp B	400	$12⅞	12⅝	12⅝	+ ⅜
Vanadium	100	86	86	86	— 4
Venez pr	200	200	200	200	— 20
Versafd	210	425	415	420	
Versatile	3915	$22½	21⅞	22¾	+ ⅜
Vic G Tr	360	$14⅜	14¼	14⅜	+ ⅛
Vulcan	275	325	325	325	
Wainwr	800	95	85	85	— 5
Walk GW	3479	$36¼	35¾	36	
Weldwod	445	$10¼	10¼	10¼	+ ⅛
Well Fin B	200	$5	5	5	
Well Fin te	z10	6¾	5¼	5¼	
West Ind	900	265	255	260	+ 5
West Ind A	310	455	445	455	— 5
Weste'st	3730	$24⅜	24	24⅛	— ⅛
Westeel	1600	$23	22½	23	
W Pacific	310	$17½	17½	17½	+ ¼
WSupplS A	100	$10½	10½	10½	+ ½
Weston A	2050	$21⅞	21⅜	21⅜	
Weston B	260	$23⅜	23¼	23¼	
West A wt	1155	$12⅜	12⅜	12⅜	— ⅛
White Pas	400	$12	11⅞	11⅞	— ⅛
Woodwd A	325	$26¼	26½	26¼	+ ¾
Zenith	700	275	265	265	— 10

HUILES

All Rox	3000	25	24	25	+8
Alminex	3250	470	465	470	
Am Leduc	26600	17½	16	17	
Anchor	1000	14	14	14	— ½
Asamera	4908	230	217	226	+ 1
Banff	820	$10⅞	10¾	10¾	— ⅛
Calvert	8500	31	31	31	
CS Pete	21200	325	305	305	— 15
C Dehi	788	275	271	271	— 6
C Delhi w	z100	60	60	60	
C Exs Gas	16500	350	335	340	— 5
C High Cr	18925	40	34	40	+6
C Homestd	200	192	192	192	— 8
C LI Pete	1000	20	20	20	
Cdn Sup O	3832	$20⅞	20¾	20⅞	+ ⅛
Cent Del	3530	$11⅞	11⅝	11¾	+ ⅛
Charter	400	320	320	320	+ 20
Dome Pete	855	$17⅞	17⅝	17⅞	+ ⅜
Dynamic	57450	145	131	134	— 8
Fargo	400	300	297	297	— 3
French Pt	z150	390	375	380	
Gridoil	942	89	89	89	— 1
Midcon	4130	60	58	60	+ 4
Mtl City	40000	99	94	95	— 2
Murphy	250	550	550	550	— 10
Nat Pete	500	275	275	275	— 5
N Cont	4550	26	26	26	
N Davies	2500	27	26½	27	—1
N Americn	500	61	61	61	
NC Oils	1440	430	430	430	— 5
NCO pr	z50	$42	42	42	
Northld	1500	10	10	10	
Numac	600	142	140	142	— 3
Numac wt	2040	35	34	34	
Permo	55260	31½	29	31½	+1½
Petrol	3100	68	68	68	— 1
Place G	4450	160	158	158	— 3
Ponder	1000	51	51	51	
Prairie II	2900	390	380	390	
Provo Gas	8770	250	246	246	— 4
Ranger	1300	208	207	207	— 3
Scurry Rn	1200	$21⅜	21	21	— ⅜
Spoon	335610	59	48	51	+ 3
Stanwell	6933	46	42	42	
Triad Oil	4940	240	235	240	+ 3
Union Gas	920	$26⅞	26⅝	26⅝	— ¼
Unispher	2166	16½	16⅜	16½	
U Canso	3500	390	380	385	+ 5
Un Reef P	11725	36	32	35	+3
Vando	367200	16	11½	14	+3
Wstates	300	600	600	600	
Wsburne	1500	130	125	130	+ 2
W Decalta	6500	375	370	375	+ 5
W Decit w	600	195	195	195	+ 5

MINES

Acad Uran	11000	7	6	7	+1
Accra	22900	20	19	19½	+1
Acme Gas	34300	28	25	26	+2
Aetna Inv	600	128	128	128	
Agnico	4675	135	125	130	+ 5
Akaitcho	3000	68	68	68	+ 1
All Pitch	20800	24	19	20½	—3½
Am Larder	6500	22	20½	20½	—2½
AAm Moly	25400	199	190	192	
Ang Ruyn	8700	275	266	266	— 11
Ang U Dev	62170	74	67	73	+ 3
Ansil	305488	20½	15	20	+4½
Area	3200	88	85	87	
Arjon	3000	10	10	10	
Armore	6020	26½	24	26½	
A Arcadia	21500	26½	25	26½	+1½
A Arcd Bw	8500	4	3½	3½	
Argosy	10340	48	45	45	—2
Atl C Cop	4800	161	155	155	— 5
Bankeno	2280	40	34	35	
Bnkfld	161000	28	25	26	+1
Barex	1000	44	44	44	+2
Barnat	1220	70	69	70	+ 6
Bary Expl	1000	28	28	28	— ½
Baska	47700	16	15	15½	+ ½
B-Dqu	1000	19	19	19	
Belcher	z200	40	34	40	
Bellechre	4500	32	32	32	
Bethlm	2125	600	595	600	+ 5
Bidcop	6220	9½	8½	9½	+ ½
Big Nama	15956	54	52	53	— 1
Bl Bay	291800	20	18½	20	+1
BL Hawk	8550	282	275	275	— 8
Bralorne	1275	445	430	445	+ 10
Brunswk	4346	$16½	16	16	— ¼
Bunker H	11000	37	34	34	—2½
Cadamet	32340	11½	10½	11½	+1½
Cam Mine	20250	22	21	21	
Camflo	2800	345	340	340	— 5
Camp Chib	1762	850	820	820	— 40
C Tung	94350	224	195	224	+ 29
C Dyno	20540	190	175	180	— 5
C Faraday	300	320	320	320	
C Jamiesn	21250	134	121	131	+ 10
Cdn Keely	8500	15	14	15	+ ½
C Lencourt	2000	19	18	18	—1
C Malart	4500	14½	14	14	— ½
Candore	17000	19	17½	19	+1
Cantre	38375	44	41	42	
Captain	34400	47	42	46	+2
Cariboo	1000	53	53	53	— 2
Cassiar	5020	$15¼	15⅛	15⅛	
Cent Pat	1100	175	165	170	+ 4
Chest	299800	27	23	25	+2
Chib Kay	43600	28	22½	27	+5
Chib M	3300	72	70	70	— 2
Chimo	1700	160	155	158	— 2
Chrom	310	190	190	190	— 5
Coch Will	3000	450	435	440	
Coin L	115370	54	43	51	+ 6
Comb Met	36050	29½	26	28½	+2½
Coniagas	5800	95	90	90	— 2
Coniaur	z100	23	23	23	
Conigo	3020	29½	27	27	—3
Con-Key	21500	14½	13½	14	
Con Shaw	10083	26	24½	25	
C Bellek	20500	11	10	11	
Cons Brew	1500	26½	24½	24½	
Con Gillies	11500	8½	8	8½	+1½
CG Arrow	1000	23	23	23	+1
C Halli	5900	58	56	56	— 1
C Marben	13500	370	345	365	+ 15
C Marcus	500	61	61	61	
C Mogul	23215	445	420	425	— 20
C Morrisn	13550	260	250	255	
C Mosher	200	105	105	105	+ 1
Con Negus	52733	19½	18½	19	
Con Nichol	4000	12½	12	12	— ½
C Rambler	5300	253	247	250	— 3
C Red P	117285	16	14	16	+2
Conwest	11000	770	760	770	+ 5
Cop Corp	25900	75	70	73	+ 4
Cop Fields	7643	142	136	140	
Cop-M	245300	18	14	18	+3½
Coulee	8000	34	32	32	+ ½
Cowich	3800	85	84	85	— 2
Craigmt	1810	$13⅞	13⅛	13¼	— ⅛
Croinor	27400	10	9	9½	
Crowpat	18500	10½	9	10	+1
Daerg	124500	17½	16½	17	— ½
D'Aragon	4000	19	18	18	
Deer Horn	500	38	38	38	— ½
D'Elda	552691	350	275	320	— 10
Delhi Pac	8000	19½	19	19	— ⅛
Denison	1095	338	337½	38	
Dickson	950	515	510	515	+ 15
Discovry	835	265	265	265	
Dome	825	$41	40¼	40½	+ ½
Donal	169300	35½	35	36	—3
Dunraine	20567	50	44½	48	+ 4
Duvan	566800	30	26	29½

A Québec aujourd'hui

Arts

Peinture: Exposition de Sindon Gécin au Musée du Québec.

Rétrospective Morrice: Salles Plamondon et Ranvoyzé, Musée du Québec.

Semaine du film musical américain: "Silk Stockings", 7 h 30 et 9 h 45 à l'Estoc.

25 estampes européennes: Atelier d'Art de l'Académie de Québec.

Photographies: Exposition au Chalet des Employés civils.

Exposition Fernand Auger: Vernissage à la Galerie Zanettin.

Exercice pédagogique public: "Procès à Jésus" de Diego Fabbri, interprété par les élèves du Conservatoire à 8 h 30.

Théâtre populaire Champlain: Récital du chansonnier Georges Dor à 8 h 30 et 10 h 30.

Ion-K: Spectacle de Sylvain Lelièvre à 8 h 30, à 1950, 8e avenue.

Cro-Magnon: Récital de Louise Poulin à 9 h et 11 h.

Groupe instrumental: Les Van't Zell au Corduroy, de 8 à 12 p.m.

Convocations

Chambre de Commerce de Québec: Rencontre avec le Board of Trade des Maritimes au Château Frontenac à 7 heures. Réception à 5 hres à la maison Maillou.

Le Carnaval d'hiver: Pose de la pierre angulaire du palais de glace à 2 hres p.m., Place d'Armes.

Cabarets

A la Porte Saint-Jean: Les Cyniques — Piet. Coomans — 9h.45, 12h.15.

Au Bal Tabarin: Topsy — Gloris Flame — Sylvia Paris. Ce soir: 10h.30 et 12h.30.

Au Baril d'Huitres. Revue: "Paris à la carte" (14 artistes) — Gloria Marcon. Aujourd'hui: 5h., 10h.30, 12h.30.

Au Coronet: Dracula et ses Monstres — Marcel Tardif. Ce soir: 10h., 12h.

Château Frontenac: Salle Jacques-Cartier: Roland Martel, 9h.30 à la fermeture.

Chez Gérard: Darlene Kelly — Lynn Taylor — Kim — Richard Caze — Bob Vocelle. Ce soir: 10h.15 et 12h.15.

Congress Inn - Auberge des Gouverneurs: Pierre Roche au piano Bar. 10h. à la fermeture.

Hôtel Victoria: Gerry Tousignant, son trio et ses chansons. Spectacle continuel à partir de 9h.30.

Lafayette: Les Dalcos — Les Danseuses Go Go — Jose & Mireille — Line Robert — Musiciens: Trio de Berthe McGrath — Paul Touzin. Ce soir: 10h.15, 12h.30.

Le Colonel: Marc Drolet et son ensemble. A partir de 9 h.

Louis XIV: Umeekae — Lise Desbiens — Gaston Boileau. Ce soir: 10h.30, 12h.30.

Méditerranée: "The Fabulous Galypso Bandit".

Motel Le Voyageur: A la Salle Rendez-vous. Trio Gérard Hébert. Ce soir: de 9 h. à la fermeture.

Nouvelle-Orléans: César et les Romains — Trio Roger Lachance. 10h., 12h.30.

Sirène Tropicale — Hôtel-Motel Neptune: Los Suspiros. Ce soir: 10h.30, 12h.30.

Cinéma

COTES MORALES ET HORAIRES

On trouvera dans cette rubrique quotidienne la classification morale des films actuellement projetés sur les écrans dans les cinémas de la Québec et de la Rive Sud.

La classification morale est établie par l'Office catholique national des techniques de diffusion sur les films tels qu'approuvés par le Bureau de Censure de la province de Québec. Elle est adaptée au public des grands centres urbains.

Les cotes morales s'inspirent aux meilleures sources. Elles ont une valeur pour le film auquel elles s'appliquent. Il va sans dire qu'elles ne peuvent témoigner pour le reste du programme si reste il y a.

SIGNIFICATION DES COTES MORALES

T — Films qui peuvent être vus par tout le monde.
AA — ADULTES et ADOLESCENTS: Films qui, en général, peuvent être vus sans danger par tous les spectateurs ordinaires des salles de cinéma (16 ans et plus).
A — ADULTES: Films qui ne conviennent qu'aux gens formés, soit qu'ils présentent des problèmes moraux d'adultes, soit qu'ils traitent d'un sujet trop sérieux pour les jeunes. Les adultes n'en tireront pas d'impression malsaine, à condition de vouloir réfléchir et réagir. Ces films ne conviennent donc généralement pas aux adolescents.
AR — ADULTES AVEC RESERVES: Films qui présentent des dangers, soit à cause des scènes suggestives de la thèse qu'ils développent, de certaines idées qu'ils émettent, soit encore en raison de l'atmosphère qui s'en dégage. Ces films s'adressent à un public d'adultes particulièrement avertis et ne conviennent jamais aux adolescents.
D — A DECONSEILLER: Films dangereux pour tous, ne peuvent que nuire à la majorité des adultes et porter préjudice à la santé spirituelle et morale de la société.
P — A PROSCRIRE: Films franchement condamnables au point de vue religieux et moral.

Bienville: — "La rose de Bagdad" (T) couleurs, 7h.30. "La montagne des 9 Spencers" (AR), CinémaScope, couleurs, 8h.50.

Capitol: — "Représentation continue de 1h.00 à 11h.30: "Jerry Souffre-Douleur" (T) (103 min.), couleurs à 2h.45, 6h.15, 9h.50. "Les Bateliers de la Volga" (—) (102 min.) couleurs, CinémaScope à: 1h.00, 4h.30, 8h.00.

Cartier: — "Sink Think" cartoon, 3h30; 6h.05; 8h.35. "Spring in scandinaring" (—) 1h.; 3h.35; 6h.10; 8h.40. Annonces: 1h.15; 3h.50; 9h. "Thunderball" (AR) couleurs 1h.20, 3h.55; 6h.25; 9h. 05. FIN: 11h.15.

Cinéac: — "L'amour à l'italienne" (A), 1h.00, 4h.55, 9 hres. "Cet enfant est mien" (A), 2h.59, 6h.54. Fin: 11 hres.

Cinéma Canardière: — "Angélique marquise des Anges" (D), 12h.00, 3h.10, 6h.15, 9h.25. "Je ne suis qu'une femme" (AR) 1h.50, 5h.00, 8h.05. Fin: 11h.20.

Cinéma de Paris: — Actualités françaises: 12h.35; 4h.05; 7h.50. "En effeuillant la marguerite" (A) 12h.45; 4h.15; 8h.00. "Le Gendarme de St-Tropez" (P) 2h.15; 5h.55; 9h.40.

Classic: — "La chute de l'Empire romain" (AA), ultra-panavision, technicolor, 1h.15, 3h.50, 8h.00. Sujets courts: 4h.50, 7h.30. Fin: 11 hres. Dernière représentation à 8 hres.

Empire: — "La chasse à l'homme" (AR), 1h.00, 3h.00, 5h.00, 7h.00, 9h.00. Fin: 11.00 heures.

Impérial: — "Le Seigneur d'Hawaï" (D), 2h.32, 5h.57, 9h.25. "X-3, Agent spécial" (AR), 12h.53, 4h.21, 7h.49. Sujets: 12h.50, 4h.18, 7h.43. Fin: 11.11 heures.

Lairet: — "Et la femme créa l'amour" (D), 12h.30, 4h.00, 7h.35. "L'éveil de l'amour" (—), 1h.55, 5h.25, 9h.00. Programme à venir: 2h.25, 9h.35. "La déesse du Rio Beni" (AA), 2h.30, 6h.00, 9h.40. Nouvelles: 7h.30. Fin: 11.15 heures.

Théâtre Laurier: — "Samar, l'Ile des Révoltés" (A), couleurs, 6h.30, 9h.30. Nouvelles: 9h.15. "La jeune fille et l'amour" (—), 7h.55. Fin: 10h.55.

Cinéma de Lévis: — "Passeport Diplomatique" (A), 7h.30. "L'aventurier magnifique", couleurs, (AA), 9h.18.

Cinéma Lido: — "Un dimanche à New York" (AR), 7h.00. "Choc en retour" (A), 9h.45.

Cinéma Saint-Romuald: — "Cherchez l'Idole" (A), 7h.30. "Boccacio 70" (P), 9h.05.

Cinéma Sainte-Foy - Salle Alouette: — The Great Race" (T), 2h.15, 8h.15.

Cinéma Sainte-Foy - Salle Champlain: — "et la femme créa l'amour" (D), 12 h.30, 4h.00, 7h.35. "L'éveil de l'Amour" (—), 1h.55, 5h.25, 9h.00. Programme à venir: 2h.25, 9h.35: "La déesse du Rio Beni" (AA), 2h.30, 6h.00, 9h.40. Nouvelles: 7h.30. Fin: 11h.15.

Le Pigalle: — "L'Honorable Stanislas Agent Secret" (A) 12h.15; 3h.40; 6h.45; 10h.05; "Le bourreau de Venise" (AA) 1h.45; 5h.15; 8h.30. Actualités: 3h.30; 8h.20. Dernier spectacle complet: 8h.15.

Princesse: — "Sous le plus grand chapiteau du monde" (—), 1h.18, 7h.11. "Fabrique d'espions" (A), 3h.45, 9h.35. "Le siège de Syracuse" (AR), 5h.13. Sujets: 1h.00, 6h.50. Fin: 11.03 heures.

Rialto: — "L'Aventurier du Kenya" (—), 1h00, 5h00, 9h10. "L'affaire de la station 3" (A), 3h06, 7h16. Nouvelles et annonces: 2h54, 7h04. Fin: 11h.04.

Cinéma de Sillery: — "Les enfants du capitaine Grant" (T) 7h.30, couleurs. "Pas de printemps pour Marnie" (A), 9h.15, couleurs. Fin: 11h.20.

Victoria: — "L'aventurier du Kenya" (—), panavision, couleurs). 1h.15, 4h.30, 7h.50. "L'affaire de la station 3" (AA) panavision, couleurs, 3h.00, 6h.05, 9h.35. Continuel de 1h.15 à 11h.20.

Studio 9: — "Silk Stockings" (AR), 7h.30, 9h.45.

Jean Gascon doublement honoré par un journal torontois

Le comédien et metteur en scène montréalais Jean Gascon a été honoré récemment par le quotidien torontois "Daily Star". Dans un cahier spécial consacré aux Arts et aux Lettres, le journal a décerné ses prix aux artisans de la vie artistique canadienne qui ont imposé leur personnalité au cours de l'année 1965.

"C'est encore en tant qu'acteur et directeur du Théâtre du Nouveau-Monde que Jean Gascon a obtenu le plus grand succès. On ne le dira jamais assez, mais il a construit et animé l'organisation théâtrale la plus complète et la plus versatile du pays. Disons toute la vérité: le Théâtre du Nouveau Monde est la meilleure compagnie de théâtre en Amérique du Nord, tant si l'on considère la qualité de ses réalisations que la portée de ses objectifs".

C'est en ces termes que Nathan Cohen expliquait aux lecteurs du Toronto Daily Star pourquoi Jean Gascon avait été choisi "L'acteur de l'année" par le grand quotidien torontois. Nathan Cohen est l'un des critiques d'art les plus respectés et... les plus craints: il fait des comptes rendus sur toutes les activités artistiques tant anglaises que françaises au Canada.

Dans un grand article où il relate la vie bien remplie de Jean Gascon, une vie centrée sur le théâtre, Nathan Cohen dit que pour lui la meilleure nouvelle de 1966 est l'annonce que Jean Gascon jouera et dirigera à Stratford, l'été prochain, "La Danse de Mort" de Strindberg.

Rappelant l'excellente présentation de "Lorenzaccio" par le T.N.M., le critique torontois dit cependant toute sa déception d'apprendre que la compagnie de théâtre se retrouve "sans toit", au moment où elle atteint les plus belles heures de son histoire.

Ce qui étonne davantage le journaliste de la Ville-Reine c'est qu'un homme qui a donné vingt-cinq ans de sa vie à une carrière unique de comédien, et quinze années à la tête d'une troupe qui a présenté des milliers d'heures d'un théâtre de qualité, doive encore passer la moitié de son temps à chercher des subsides, multipliant les démarches pour pouvoir loger sa troupe, faisant des demandes à droite et à gauche pour pouvoir boucler ses budgets annuels.

Mais, influencés par la personnalité de "Mère Courage", la pièce de Brecht à l'affiche au T.N.M., les comédiens de la troupe affirment qu'ils survivront, même s'il leur faut errer.

Publication de livres sur l'Afrique

Un répertoire de livres sur l'Afrique, en édition bilingue, vient d'être publié par la Commission nationale canadienne pour l'Unesco, à titre de contribution au Projet majeur de l'Unesco pour l'appréciation mutuelle des valeurs culturelles de l'Orient et de l'Occident.

Préparée principalement à l'intention des lecteurs canadiens, la liste comprend quelque 350 titres qui représentent un échantillon des meilleures oeuvres récentes, ainsi qu'un certain nombre d'oeuvres fondamentales sur l'Afrique. Ils sont groupés par sujets: l'évolution des sociétés africaines; langues et études linguistiques; l'histoire de l'Afrique; la montée du nationalisme moderne et les nouveaux Etats d'Afrique; le panafricanisme et le mouvement pour l'unité africaine; la littérature et les arts en Afrique. Chaque chapitre est précédé d'une notice d'introduction; la brochure est préfacée par le professeur L. Gray Cowan de l'Université Columbia.



LES MILLE ET UNE VIES DE POLLY BERGEN — La chanteuse Polly Bergen, bien connue par sa voix chaude et vibrante, ne se contente pas d'être l'un des artistes de music-hall les plus renommés aux Etats-Unis et ailleurs, mais elle exerce ses talents dans plusieurs autres sphères. Directrice de quelques maisons d'affaires, elle contribue de son temps à certaines organisations humanitaires et civiques. Elle trouve même le temps de dessiner des tapis pour le commerce.

(Téléphoto PA)

LAURIER
(à St-Sauveur)
Un film bourré d'action!
Ils maudissaient ce paradis tropical infesté de fantômes et de coupeurs de têtes!
George Montgomery, Gilbert Roland
SAMAR
L'ILE DES REVOLTES
en couleurs
aussi: LA JEUNE FILLE ET L'AMOUR
Christian Pezey, Colette Descombes
Samedi, dimanche: Continuel 1h. à 11h.

IMPERIAL
Deux films en couleurs:
"LE SEIGNEUR D'HAWAII"
CHARLTON HESTON & YVETTE MIMIEUX
"X-3, Agent spécial"
Dirk Bogarde, Sylva Koscina

PRINCESSE
"FABRIQUE D'ESPIONS"
BERNARD LEE
Film spectaculaire, en couleurs:
"SOUS LE PLUS GRAND CHAPITEAU DU MONDE"
CORNEL WILDE & BETTY HUTTON
"LE SIEGE DE SYRACUSE"
ROSSANA BRAZZI & TINA LOUISE

SPECTACLE! PASSIONS! BARBARIES!
LA CHUTE DE L'EMPIRE ROMAIN
Sophia Loren
Stephen Boyd, Alec Guinness
Ultra-Panavision — Technicolor
classic 1.15 3.50 8.00

Tony Curtis · Jack Lemmon
Natalie Wood
BLAKE EDWARDS' "The Great Race"
Le grand combat aux tartes... La course d'autos endiablée... La bagarre du cabaret de l'Ouest... La tente du Cheik... Le dirigicycle ... Le cachot de Satan... L'iceberg submergé... Voici quelques épisodes de
La plus fameuse comédie encore réalisée!
TECHNICOLOR PANAVISION FROM WARNER BROS.
PETER FALK · KEENAN WYNN
2e semaine
A PRIX POPULAIRE
CINÉMA Ste-FOY
SALLE ALOUETTE 656-0592
tous les jours à 2h. et 8h. p.m.

LA COMEDIE LA PLUS COCASSE DE L'ANNEE!
LA CHASSE A L'HOMME
LE GIBIER JEAN-PAUL BELMONDO JEAN-CLAUDE BRIALY CLAUDE RICH
LES CHASSERESSES CATHERINE DENEUVE FRANCOISE DORLEAC MICHELINE PRESLE
Cinéma Empire
1H. 3H. 5H. 7H. 9H.
24 côte de la Fabrique 524-2880

A LA DEMANDE GENERALE
GARDE A L'AFFICHE
UNE AUTRE SEMAINE

TECHNICOLOR Released thru UNITED ARTISTS
SEAN CONNERY
"THUNDERBALL"
Produced by KEVIN McCLORY PANAVISION
Dernier spectacle complet à 8.30 h.
Cinéma CARTIER
1019 Ave. Cartier — 525-9340

A L'AFFICHE
Robert Mitchum - Carroll Baker
L'AVENTURIER DU KAYNIA
en couleurs (Mister Moses)
Aussi
George Maharis
Richard Basehart
L'AFFAIRE DE LA STATION 3
Panavision couleurs
VICTORIA
27 Côte du Palais - 522-8465
RIALTO
198, 4e Rue - 524-2510

Commençant aujourd'hui
JERRY LEWIS DANS
ENFIN... SUR NOS ECRANS, LE FILM LE PLUS DROLE DE L'ANNEE!
Jerry SOUFFRE DOULEUR
INA BALIN · KEENAN WYNN · PETER LORRE
TECHNICOLOR
2e Film! John DEREK · Elsa MARTINELLI
"LES BATELIERS DE LA VOLGA"
CHARLES VANEL GERT FROBE DIANA ADDAMS
EASTMAN COLOR
2 grands films qu'il ne faut pas manquer
Continue de 1h. à 11h.30
Jerry souffre douleur 2h.45, 6h.15, 9h.50
Les Bateliers de La Volga 1h., 4h.30, 8h.
CAPITOL
UN THEATRE FAMOUS PLAYERS
972 rue St-Jean - Tel.: 522-6300

CINEMA de PARIS & PIGALLE
COMMENCANT DEMAIN
Son amour l'avait entraîné jusqu'au délire et, brusquement, il avait sombré dans les ténèbres.
GUY GODIN
ANDRÉE LACHAPELLE
LA CORDE AU COU
Un film de Pierre Patry
JEAN DUCEPPE · HENRI NORBERT
ROLAND D'AMOUR · DENISE PELLETIER
GABBI SYLVAIN · MONIQUE SIROIS
ANDRÉE BOUCHER · TANIA FÉDOR
Scénario et dialogue de Claude Jasmin
Deuxième film au Cinéma de Paris
Martine Carol - EN PLEIN CIRAGE
Deuxième film au Pigalle
Fernand Raynaud - LE MOUTON
Aujourd'hui dernier jour au Cinéma de Paris
LE GENDARME DE ST-TROPEZ - EN EFFEUILLANT LA MARGUERITE
Aujourd'hui dernier jour au Pigalle
L'HONORABLE STANISLAS AGENT SECRET - LE BOURREAU DE VENISE

A LA DEMANDE GENERALE
SAMEDI SEULEMENT
— EN MATINEE —
10.00 - 1.00 - 3.30
TINTIN ET LES ORANGES BLEUES
EN COULEURS

Depuis que je suis devenue une grande fille, je suis en amour avec TINTIN
Cinéma 661-8575
CANARDIERE
Situé au Centre d'Achats de La Canardière

Aussi

TROY DONAHUE CONNIE STEVENS
DOROTHY McGUIRE LLOYD NOLAN
CET ENFANT EST MIEN
(Susan Slade) en couleur

Troy Donahue · Angie Dickinson
Rossano Brazzi · Suzanne Pleshette
"L'amour à l'italienne"
TECHNICOLOR WARNER BROS.
653-2112
CINEAC
Pl. Laurier

COMMENCANT AUJOURD'HUI
SENSATIONNEL!
EXCLUSIF!
POUR LA PREMIÈRE FOIS LE MIRACLE DE LA NATURE EN COULEURS
LES HANTISES ET LES SOUFFRANCES DE LA MATERNITÉ PEUVENT ÊTRE SUPPRIMÉES!
L'ÉVEIL DE L'AMOUR
UN FILM RÉVÉLATEUR QU'AUCUN LIVRE NE PEUT DÉCRIRE!
avec la plus jeune actrice du monde, la petite Christine dans la scène de sa naissance
Voyez! L'ACCOUCHEMENT NATUREL SANS DOULEUR!
CAPTIVE DES SAUVAGES DANS LA FORÊT VIERGE. ELLE DÉFIE TOUS LES DANGERS!
LA DÉESSE DU RIO BENI
PIERRE BRICE GILLIAN HILLS GIL DELAMARE
SCOPE et COULEURS
DÉSIRS! AMOUR! PLAISIRS!
ET LA FEMME... CRÉA L'AMOUR
OLIVIER DESPAX
l'idole de ces dames
JULIETTE VILLARD DIANA LEPVRIER CLAUDINE COSTER BEATRICE ALTARIBA
Et la Femme... 12h.30 - 4h. 7h.35
L'éveil de l'amour 1h.55 - 5h.25 - 9h.
La Déesse du... 2h.30 - 6h. - 9h.40
Dernier spectacle complet: 7h.30 - Fin: 11h.13
Cinéma LAIRET
SALLE CHAMPLAIN Cinéma STE-FOY



CA N'ARRIVE QU'A HOLLYWOOD — La Mecque des acteurs de cinéma américains est souvent le théâtre de scènes cocasses qui font la joie des photographes. Récemment, un propriétaire d'une importante maison à logements multiples avait décidé d'utiliser un éléphant du nom de Lulu pour inaugurer l'ouverture officielle de sa maison. Mais Lulu décida de partir en goguette dans les rues de la capitale du cinéma américain, histoire d'aller flirter avec Liz Taylor qui ne s'y trouvait pas. Déçu, l'éléphant est revenu à la maison, remplir son rôle officiel, c'est-à-dire celui de transporter une jeune fille et ses valises. (Téléphoto PA)

Mastroianni dans le rôle de Valentino

ROME (PA) — Un personnage important de l'industrie cinématographique américaine, Joseph E. Levine, annonçait récemment à Rome, qu'il avait engagé Marcello Mastroianni pour tourner trois films, ajoutant que ce contrat apporterait à l'acteur italien "beaucoup plus d'argent qu'il en avait réalisé jusqu'à présent".

M. Levine, assistant à une conférence de presse, avec Mastroianni à ses côtés, n'a pas voulu donner de chiffres en rapport avec ce contrat, et l'acteur n'a pas davantage fourni de détails. Parlant de Mastroianni, M. Levine a dit qu'il était "la personnalité la plus recherchée actuellement".

Le comédien joue en ce moment dans un théâtre de Rome, revenant à la scène après plusieurs d'années d'absence, pour incarner Rudolph Valentino qui fut l'idole du cinéma muet, dans une nouvelle opérette italienne "Ciao, Rudy".

Selon les termes du contrat avec Levine, le tournage du premier film de Mastroianni commencera en mars, à Rome

Réputation ternie

L'empereur romain Caracalla avait fait massacrer une bonne partie de la population d'Alexandrie, au IIIe siècle, parce que des rumeurs circulaient dans la ville sur sa faiblesse de caractère.

Par ses affiches, Fiorucci résume l'essor culturel de la Métropole

Par MALCOLM REID

MONTREAL (PC)—La Métropole du Canada connaît présentement un essor, tant sur le plan culturel que dans le domaine de la construction. L'artiste montréalais Vittoria Fiorucci a combiné ces deux atouts pour connaître lui-même un succès inespéré.

Fiorucci se spécialise dans la conception d'affiches et il est difficile de déambuler dans les rues du bas de la ville de ce temps-ci sans apercevoir sur la clôture de quelque chantier de construction une affiche vous conseillant de voir un film, une pièce ou simplement une exposition d'oeuvres d'art.

En général, ses pancartes utilisent généreusement des fonds sombres sur lesquels il peint ses messages. Ses autres marques de commerce sont un certain sens de l'absurde et la signature "Vittorio" apparaissant sur un curieux angle dans un coin.

L'été dernier, trois pancartes signées Vittorio vous dévisageaient simultanément sur un même pan de mur. Le premier était basé sur deux lettres spectaculaires du mot "IL", titre d'une pièce qui était à l'affiche au Hhéâtre de la Place Ville-Marie. L'unique personnage de la pièce était symbolisé par un ballon tout souriant sorti de l'une des lettres.

Fiorucci avait concu cette affiche en utilisant des ciseaux et du papier multicolore avant même de voir la pièce, comme j' le fait d'ailleurs pour toutes les productions de ce théâtre canadien subventionné par un industriel dont les rapports annuels et les entêtes de lettre sont concus par cet artiste dont ce travail est sa principale préoccupation.

Une autre des trois affiches représentait un oeil humain dont le regard fixe exhortait le piéton à ne pas manquer le Festival international du film de Montréal, dont Fiorucci est d'ailleurs le directeur artistique.

La troisième affiche était séparée par deux énormes zig-zag et comportait ce message: CONFRONTATION '65.

Fiorucci avait 19 ans quand il a quitté son Italie natale pour s'établir au Canada, il y a 14 ans. Il ne possédait alors aucune formation artistique. Il s'est intéressé à la caricature avec un journal du nom de "L'Autorité" et il a travaillé dans divers départements d'art.

Au début des années 1960, un homme d'affaires montréalais, M. Robert Hershorn, l'a invité à dessiner la page couverture d'une revue intellectuelle appelée "Exchange". Le magazine a fait long feu mais Fiorucci a gagné un prix pour son dessin de la page couverture.

Par la suite, M. Hershorn a décidé de promouvoir le premier long métrage de la nouvelle vague de films canadiens-français, "A tout prendre", de Claude Jutra.

"C'est ce qui a véritablement lancé le mouvement d'affiches parlant de son affiche "A tout prendre". Pour celle-là, il avait fait appel à un autre art où il excellait, la photographie. Il s'agissait simplement d'une photo de Johanne Harelle, la vedette du film. La photo avait été développée au point de présenter un tel contraste que l'expression faciale était rendue par un soupçon de la pommette et de la bouche.

L'automne dernier, Fiorucci a été mêlé à une controverse à cause d'une pancarte qu'il avait conçue pour son ami le sculpteur Robert Roussil, dont les oeuvres faisaient l'objet d'une rétrospective au Musée d'art contemporain de Montréal, qui relève de la province.



Fiorucci photographié en face d'une de ses affiches.

Theodor Bikel dans le plus long rôle de sa carrière

HOLLYWOOD (PA) — Theodor Bikel, l'un des folkloristes les mieux connus du monde entier, vient de décrocher le plus long rôle de sa carrière cinématographique, mais il ne dira pas un seul mot d'anglais durant toute la durée du film.

"La raison en est que je m'exprimerai en russe" a dit Bikel au cours d'une entrevue. "Mon rôle est de semer la confusion chez les spectateurs, tout comme je le fais pour les personnages du film que je rencontre". "Il n'y aura pas de sous-titres et les versions traduites ne comporteront pas de passages doublés pour mon personnage".

Le titre du film sera "Les Russes Arrivent, Les Russes Arrivent". Le film raconte l'histoire d'un groupe de Russes qui mettent pied à terre à Cape Cod, par erreur, et sèment la panique parmi la population qui s'imagine assister à une invasion.

"Plus je parle", dit Bikel, "plus les personnages du film sont confus. Personne ne comprendra ce que je dis, si ce n'est en Russie".

POLYGLOTTE

Le russe est l'une des sept langues que Bikel parle couramment. Son anglais est tellement bon, qu'il a déjà remporté un trophée pour son interprétation d'un shérif sudiste dans le film "The Defiant Ones".

Après le tournage du film sur les Russes, Bikel est venu au Canada pour l'enregistrement d'une émission de télévision. Il vient de commencer à répéter son rôle dans une comédie musicale de Broadway, dont Duke Ellington a écrit la musique.

"Cela s'appelle "Pousse-Café"; c'est basé sur le film "L'Ange Bleu" de Emil Jannings qui mettait en vedette Marlène Dietrich". Le décor de la comédie situe les personnages dans une atmosphère des années '20, ce qui donne encore plus de réalisme à la musique de Duke Ellington.

"J'ai écouté la musique de Duke Ellington pour cette pièce; elle s'apparente à ses grands succès comme "Mood Indigo", "Solitude" et "The Old Cotton Club". Je pense que ça fera fureur. Mon impression à l'égard de cette comédie est la même que j'avais pour "The Sound of Music". N'oubliez pas que Mary Martin et moi avons joué cette comédie durant deux ans". Mais Bikel ne s'illusionne pas: il sait que le public et la critique sont ceux qui font le succès ou la déchéance d'un spectacle.

Le film "Le Misanthrope" en première lundi à Québec

La première du "Misanthrope" de Molière, film fait en collaboration par le ministère de l'Education du Québec et l'Office du Film du Québec aura lieu lundi, le 24 janvier à 8 heures p.m. au pavillon Pollack.

Le décor et les costumes sont modernes et dans le style de notre époque. Les personnages apparaîtront donc avec des robes et des habits de 1965.

La distribution est la suivante: Alceste : Guy Provost ; Philinthe: Albert Millaire; Célimène: Andrée Lachapelle; Oronte: Guy Hoffman; Eliante: Elisabeth Lesieur; Arsinoé: Denise Provost; Clytandre: Edgar Fruitier; Acaste: Gaétan Labrecque; Dubois : Victor Désy ; Basque : Edmond Grégoire et un garde: Jacques Kanto.

Le lendemain, une autre présentation de ce film se fera au Centre social de l'Université de Montréal.

Signalons qu'il s'agit d'une version intégrale de la pièce de Molière, pièce en cinq actes.



Afin de permettre à tous ceux qui n'ont pu le voir, la direction du CINEMA CANARDIERE se voit dans l'obligation de présenter à nouveau à la demande générale le grand succès en couleurs, "TINTIN ET LES ORANGES BLEUES" pour trois représentations SEULEMENT DEMAIN (SAMEDI) à 10.00 a.m., 1h. et 3h.30 p.m. DESTINATION CINEMA CANARDIERE...

theatre de l'estoc STUDIO 9
9 rue st louis 529-9947
HOMMAGE AU MUSICAL USA
Ce soir à 7h.30 et 9h.45
SILK STOCKINGS
(1957) Ruben Mamoulian - Couleurs
avec Fred Astaire - Cyd Charisse
Peter Lorre - Janis Paige
Musique de Cole Porter

Palais MONTCALM
BILLETS EN VENTE AU GUICHET
DEMAIN LE 22 JANVIER
Les CAILLOUX
jeunes folkloristes déjà célèbres
Samedi 29 janv., 8h.30 p.m.
"Ils ont découvert la formule pour faire écouter et aimer le folklore à tous". "Virtuosité, sobriété, vitalité, fraîcheur, variété, telles sont les qualités qui font leur succès".
Les critiques ne tarissent pas d'éloges à leur sujet.
ADM.: $1.50 à $2.50

LE TLNF (OPÉRA DE QUÉBEC)
présente
LES 6, 7, 9 FEV. EN SOIREE ET LE 12 FEV. EN MATINEE
Le chef-d'oeuvre de l'opérette viennoise
la veuve joyeuse
de FRANZ LEHAR
avec:
PIERRETTE ALARIE et RUIS MASCARENAS
Au pupitre: Jean DESLAURIERS
Billets: de $2.50 à $5.00, en vente à l'Office Municipal du Tourisme, 60 rue d'Auteuil, de 10h. a.m. à 6h. p.m. excepté le dimanche. Tél.: 525-7383

PALAIS MONTCALM
De l'expression, de la sensibilité... une nouvelle valeur de la belle chanson.
NE MANQUEZ PAS
GEMMA BARRA
Dimanche, le 23 janvier à 8h.30 au Palais Montcalm
Billets: balcon — $2, $1.75, $1.50, $1.25, $1
orchestre — $2, $1.75, $1.50

A la CHANDELLE
du restaurant La Fayette
565 Boul. Charest est
Tous les vendredis et samedis soir
DANSE
jusqu'à 3h. a.m.
Entrée gratuite le vendredi
Samedi 50¢

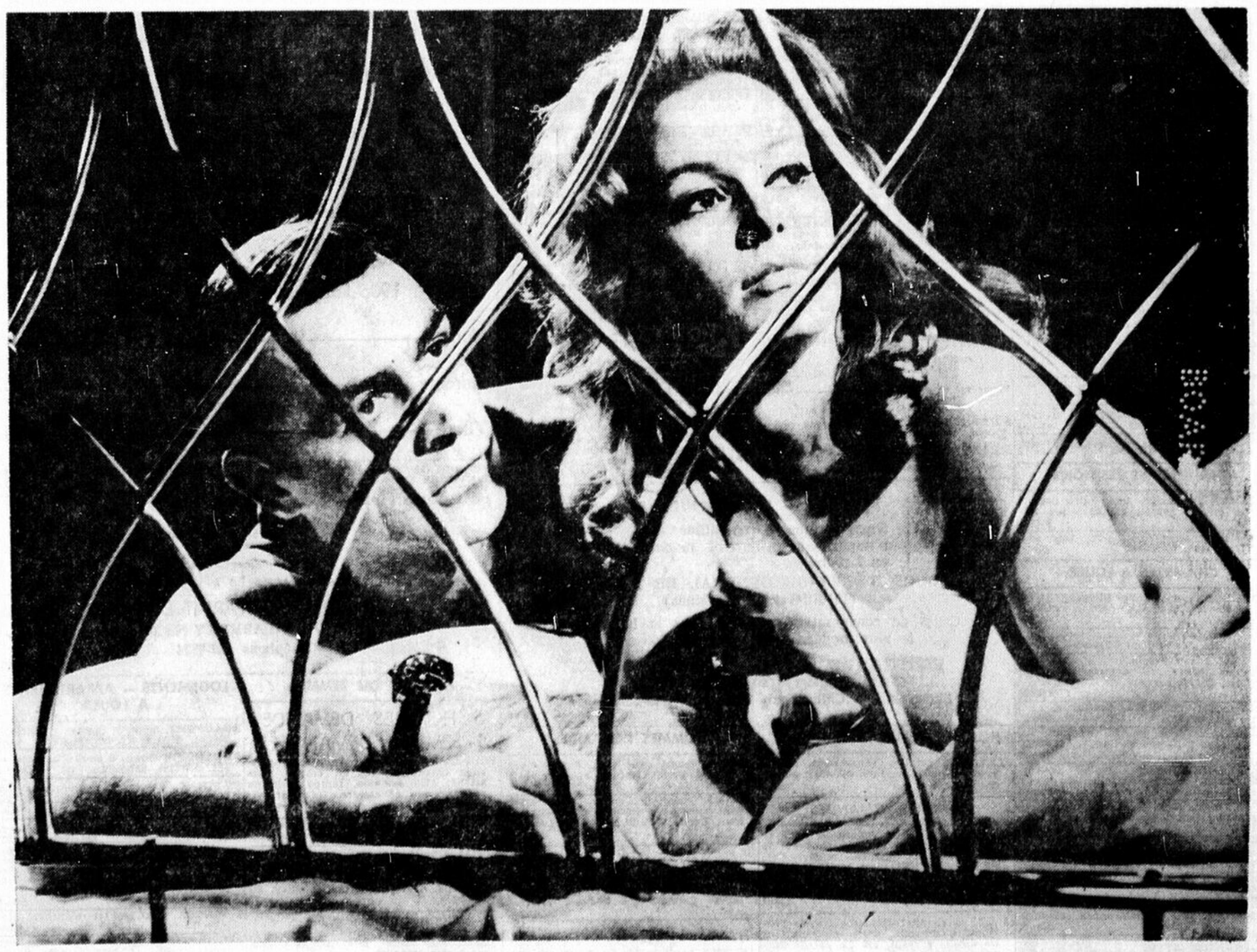
La Nouvelle Orléans
BOUL. LAURIER
CÉSAR ET LES ROMAINS
et
● TRIO DE DANSE
● HEURES DE SPECTACLES:
Semaine: 10h. et 12h.30
Samedi: 9.15, 11h. et 12.30
Dimanche: 9h. et 11h.
● Rés.: M. Charles Chouinard, 656-1632

CINEMA ST-ROMUALD
3 milles du Pont de Québec - Tél.: 839-7553 - A l'affiche
'BOCCACCIO 70'
en couleurs avec
SOPHIA LOREN, ANITA EKBERG, ROMY SCHNEIDER
Tous les "grands" de la chanson d'aujourd'hui
"CHERCHEZ L'IDOLE"
Dany Saval - Charles Aznavour - Sylvie Vartan En Franscope

CINEMA LIDO
A l'affiche — A l'affiche
Centre d'Achats, Rond-Point, Lévis — 837-2272
UN DIMANCHE A NEW YORK
avec
CLIFF Robertson - JANE Fonda
EN COULEURS
AUSSI
CHOC EN RETOUR

SPECIAL POUR TOUTE LA FAMILLE
(enfants de 10 ans et plus)
Samedi 22 janv. — Matinée seulement 2h. — Adm.: .50
PATROUILLEUR 109
Avec Cliff Robertson
Couleurs — CinémaScope
Une aventure véridique relatant un exploit du lieutenant John F. Kennedy dans le Sud du Pacifique.
A L'AFFICHE DES CE SOIR - VENDREDI
PAS DE PRINTEMPS POUR MARNIE
Avec Sean Connery
LES ENFANTS DU CAPITAINE GRANT
avec Hayley Mills
1720 St-Michel Sillery Air climatisé
CINÉMA SILLERY
Tél.: 527-6684 Stationnement facile

Le point de mire de tout Québec !
IL N'Y A PAS UNE FEMME AU MONDE QUI N'AIT RÊVÉ D'ÊTRE ANGÉLIQUE
IL N'Y A PAS UN HOMME AU MONDE QUI N'AIT RÊVÉ D'ANGÉLIQUE
5e CINÉMA CANARDIÈRE
Semaine Angélique!
ANGÉLIQUE
Marquise des Anges
EN COULEURS
COMPLÉMENT DE PROGRAMME MARIA SHELL (en couleurs) JE NE SUIS QU'UNE FEMME...
Salle climatisée CANARDIÈRE CENTRE COMMERCIAL CANARDIÈRE—BOUL. LA CANARDIÈRE 661-8575 STATIONNEMENT GRATUIT



Une demande générale... La direction du CINEMA CARTIER a décidé de garder cette superbe production une autre semaine, après le succès des dernières représentations. THUNDERBALL en 5e semaine — Cinéma Cartier — Du James Bond à son meilleur, qu'il faut avoir vu.

L'Evénement, fondé en 1867, est imprimé au No 590, rue de la Couronne, à Québec, par Le Soleil Limitée, qui en est l'éditeur. Seule La Presse Canadienne est autorisée à utiliser et à diffuser les informations publiées dans l'Evénement.

En plus de ses nombreux correspondants, l'Evénement est abonné à La Presse Canadienne, La Presse Associée, Reuters, France-Presse et United Press International ainsi qu'aux services de Télépholo de La Presse Canadienne et de La Presse Associée.

L'Evénement est membre de plusieurs associations et groupements professionnels, dont les principaux sont :

L'Association des Quotidiens de Langue Française (AQLF), "Canadian Daily Newspaper Publishers Association" (CDNPA), "Audit Bureau of Circulation" (ABC), Union internationale de la Presse Catholique (UIPC), "Commonwealth Press Union" (CPU), Institut International de la Presse (IIP), "Newspaper Advertising Executives Association" (NAEA) et "Institute of Newspaper Controller and Finance Officers" (INCFO).

La direction du journal l'Evénement ne peut garantir la publication d'une annonce à la date exigée par le client, mais elle s'efforce toujours de se rendre à son désir. La direction du journal l'Evénement n'assume aucune responsabilité des ennuis, des pertes pécuniaires ou des dommages attribuables à une erreur ou à une inexactitude dans l'illustration ou le texte d'une annonce.

Le ministère des Postes, à Ottawa, a autorisé l'affranchissement en numéraire et l'envoi comme objet de deuxième classe de la présente publication.

ANNONCES CLASSEES

L'EVENEMENT

RESULTATS
LA JOURNEE MEME

Une petite annonce publiée dans les annonces classées de

L'EVENEMENT

le matin produira des résultats le jour de sa publication

Signalez: 529-9231

TARIF AU COMPTANT

1 ins. la ligne comptée de 5 mots .25
Coût minimum .65
3 ins. consécutives, la ligne comptée .23
6 ins consécutives, la ligne comptée .21
Minimum 2 lignes comptées, par ins.
Titre individuel, par insertion .35
Avis de naissance, mariage, fiançailles $1.50
Avis de décès, remerciements, service anniversaire $1.00

Facture non payée dans les 5 jours ouvrables après la date de facturation frais additionnels de 0.25

ABONNEMENT A L'EVENEMENT

Prix de l'abonnement à "L'Evénement" : Lévis, Québec, Québec-Ouest, Saint-Romuald, Sainte-Foy, Saint-Rodrigue, Beauport, Giffard, Villeneuve, Charlesbourg, Breakeyville, Charny, Lorettville, Village Huron, Château d'Eau, Courville, Ville Montmorency, livraison à domicile, 35c par semaine (5 jours) de publication, ou $17.50 par année, payable à nos bureaux ou à un de nos représentants.

PAR LA POSTE :

PROVINCE DE QUEBEC : 1 an, $9.00; 6 mois, $4.75; 3 mois, $2.50; 1 mois, $1.00.

AILLEURS AU CANADA : 1 an, $12.00; 6 mois, $6.25; 3 mois, $3.50; 1 mois, $1.50.

ETATS-UNIS et PAYS ETRANGERS : 1 an, $25.00; 6 mois, $13.00; 3 mois, 7.00; 1 mois, $2.50.

AGENTS

COMMERCE, commencez le vôtre à crédit. Soyez votre propre patron. 578 ont gagné $3,000 à $5,000 en 1965. Nous vous fournissons le stock à crédit. Plaisant, profitable, endossé d'un bout à l'autre du Canada. Renseignements gratuits. Ecrivez Produits Paula, 21 St-Paul, Est, Montréal ou téléphonez à Roméo Fiset, 525-9006. quo-31

ANIMAUX A VENDRE

DOBERMAN Pinscher, 4 mois, pure race, noir et feu. 837-1843 quo-21

CHAT angora, tout blanc, Poméranienne, 1 1-2 an, $50. 663-3848. quo-22

DALMATIEN, femelle, 8 mois, opérée. Le soir, tél. 661-4989. quo-22

PETITS chiens, 2 mois de maison, $15 à $20. 661-7694. quo-22

AUTOS — CAMIONS, A VENDRE

AUSTIN-HEALY, Morris, MG, représentant vente et service 185 avenue St-Sacrement, Québec. 681-0525. quo-25

PLYMOUTH 1962, hard-top, Chevrolet 1958, 6, automatique; Vauxhall 1959, station-wagon. 683-7218. quo-24

PARTICULIER, Buick Spécial 1958, automatique, propre, mécanique parfaite. $275. 842-1818. quo-21

CORVAIR Monza 1961, automatique, radio, $650. Tél. 653-8557. quo-22

VOLKSWAGEN 1963, 2 portes, modèle 1500. Tél. 837-9363. quo-22

METEOR sedan 1961, très propre. Soir, tél. 653-2266. quo-22

DODGE 1961, coach, propre, radio, pneus d'hiver d'été. Tél. 653-9892. quo-22

CHEVELLE décapotable 1965, toute équipée. Tél. 681-2694 523-4708. quo-22

VOLKSWAGEN 1957, très propre, bonne mécanique. Tél. 523-5480. quo-22

PONTIAC Parisienne, 1964, V-8, particulier, finance. 842-5016, après 5 heures. quo-24

SPECIAL Falcon 1961, Station-wagon de luxe, mécanique en parfait ordre. 663-7203 ou 661-4915. quo-22

VOLKSWAGEN 1500, modèle 1964, état neuf, cause auto fournie. 623-3717. quo-24

VALIANT 1964, automatique, 6, presque neuf, excellente occasion, $1,400. 653-9731. quo-22

A VENDRE, camion 5 tonnes, Mercury 1963, avec dompeuse et "donkey". Après 6 heures. 527-2909. quo-24

CORVAIR 1965

CORSA, décapotable, moteur turbo, 4 vitesse, 5,000 milles. Tél. 681-8060. quo-24

HUDON AUTOS

AVEC GARANTIE — 1965 Chevrolet; 1965 Super Sport Chevrolet; 1965 Acadian Sport; 1964 Chrysler; 1964 Camionnette Chevrolet; 1964 Impala 327; 1964 Ford; 1964 Buick; 1964 Rambler; 1963 Starfire 1963 Envoy; 1962 Camionnette Ambassador, trois bancs; 1962 Envoy; 1962 Mercury; 1962 Galaxie; 1961 Oldsmobile; 1961 Volkswagen panel; 1961 Gordini; 1961 Buick; 1960 Monarch; 1959 Chrysler; 1959 Peugeot; 1958 Custom Royal; 1957 Chevrolet; 1957 Volkswagen; 1957 Ford; 1956 Plymouth; 1956 Custom Royal; 1956 Dodge Panel; 1963 Pontiac; 1956 Meteor; 1955 Dodge; 1955 Buick, transmission ordinaire et plusieurs autres. 1299 Dorchester, coin Jullen. Tél. 525-4769. quo-24

MEILLEURES VALEURS
A PLUS BAS PRIX

Roger AUTOS

BARRE et Camions

centre de l'auto et camions usagés à Québec

1095 CANARDIERE

529-3335

245-25

BUREAUX A LOUER

BUREAUX ultra-modernes différentes grandeurs, ménage journalier, vaste stationnement privé, situés Place d'Youville, Grande-Allée, centre d'achats Canardière et Lévis. 529-9077. quo-3

CHALETS A LOUER

LAC BEAUPORT, 4 pièces, meublé, foyer, etc., $125 mois. 529-1233. quo-21

LAC Beauport, situé arrière du Château, chalet 4 pièces. 522-4113. quo-22

CHAMBRES ET PENSIONS

CHAMBRE, pension, une, deux personnes, maison privée. 476 Richelieu. 529-7720. quo-22

CHAMBRE et pension pour monsieur, 377, 9e Rue, 525-5811. quo-24

CHAMBRES A LOUER

COTE Salaberry, près St-Jean, dame, demoiselle tranquille, permis cuisine. 524-7396. quo-25

GIFFARD, chambre à louer, permis cuisine. Tél. 661-9039 ou 522-0474. quo-21

BELLES grandes chambres à louer, pour dames âgées ou demoiselles distinguées. S'adresser par tél. 523-0415. quo-22

BEAUPORT, chambres, pension si désiré. Tél. 661-2282. quo-22

ST-FIDELE, belle grande chambre, sur rue, pour personne distinguée. 823-6373. quo-22

CHAMBRE-BOUDOIR, lavabo, douche, télévision, permis cuisine, entrée privée. 870 Moreau, 653-8685. quo-22

ST-ALBERT, chambre gaie, près église, autobus, bon stationnement. Tél. 626-1417. quo-22

BELLES, simple, double dans cottage moderne, garage chauffé, stationnement. 527-2804. quo-21

CHAMBRE pour personne tranquille. Tél. 681-0352. quo-24

CENTRE St-Roch, chambre, avec eau courante, eau chaude année. 524-6175. quo-27

ST-SACREMENT, permis cuisine, réfrigérateur compris, entrée seule. 527-1130. quo-22

RUE Fraser, grande chambre, propre et ensoleillée. Tél. 681-8835. quo-27

12 ST-STANISLAS, libre immédiatement. Entrée privée, poêle, réfrigérateur, 529-4717. quo-27

CHALETS A VENDRE

CHALET neuf, meublé, lac privé, St-Tite, 10 minutes Mont Ste-Anne, aussi terrains. Cazeau, propriétaire. 623-9343. 612-24

COMMERCES A LOUER

SALON barbier à louer, tout meublé, neuf, conditions avantageuses. 623-0090. quo-21

COMMERCES A VENDRE

PART de restaurant à vendre ou à échanger. Tél. 661-2953. quo-7

DIRECTEMENT propriétaire, prix sacrifice, cause départ, $6,500, acompte discuter. 523-3905. quo-26

SALON de coiffure à vendre, Ste-Foy, près Congress Inn, équipement récent, conditions faciles. 681-9944, 681-6565. quo-22

OCCASION

RUE Lacroix, restaurant licencié, bar-salon, plus 21 chambres, toute offre raisonnable acceptée. Informations Royal Trust, courtiers, demander Robert Blais, 529-0171; soir, 656-1524. quo-24

DEPART

COMMENCEMENT du Chemin Ste-Foy, propriété commerciale, 3 étages, avec épicerie, chiffre d'affaires $100,000, acompte $17,000. L'épicerie peut être vendue séparément. Informations : Royal Trust, courtier, demander Robert Blais, 529-0171; soir : 656-1524. quo-21

URGENT

EPICERIE licenciée, au début du Chemin Ste-Foy. Acompte $7,000, chiffre d'affaires $100,000 par année, peut être aussi vendue avec la bâtisse. Royal Trust, courtier, demander Robert Blais, 529-0171; soir : 656-1524. quo-21

ENSEIGNEMENT

STENOTYPIE

Cours du jour ou du soir. Cours en français et en anglais. Pour plus de renseignements, adressez-vous ou remplissez cet espace :

Nom _____
Adresse _____ Tél.: _____
Ville _____

à L'ECOLE DE STENOTYPIE DE QUEBEC
67 rue Buade (Place de l'Hôtel de Ville) Québec 4
ou Boîte Postale 2132. Tél. : 524-7619

41-24

I.B.M. DEVENEZ SPECIALISTES SUR MACHINES I.B.M. I.B.M.

SUIVEZ LES COURS DE

PROGRAMMEURS (cerveau électronique 1401) et autres
POINCONNEUSES-VERIFICATRICES —

LES DEUX SPECIALITES LES PLUS EN DEMANDE A L'HEURE ACTUELLE

L'INSTITUT DE DATA PROCESSING DE QUEBEC Inc.
525-7463 20, St-Jean 525-7476
Succursale à Chicoutimi, 441 Racine est, 543-1557.

624-20

FEMMES, FILLES DEMANDEES

INFIRMIERES licenciées et gardes-auxiliaires, licenciées demandées pour hôpital privé. S'adresser : 510 Chemin Ste-Foy. 681-7882. quo-24

FEMME ou fille demandée pour travail à temps partiel, très très bon salaire. 524-5474, 661-4468. quo-21

DEVENEZ modèles à la Clinique d'Etudes Esthétique, pour soins exécutés par des élèves sous la surveillance de professeurs d'expérience. Ces soins élimineront, pores dilatés, points noirs, acné, rides du visage du cou, etc... Renseignez-vous, 524-6544. quo-26

VOUS voulez faire surplus d'argent pour vacances, vendez Beauty Counselor, travail intéressant, rémunérateur. 626-0513. quo-21

FILLES demandées pour coudre. Se présenter Perfection Corset, 38 Champlain. quo-16

GAGNEZ $23 par semaine plus garde-robe gratuite, dans vos temps libres. Montrez seulement Fashion Frocks aux amies. Aucun capital sollicitation ou expérience nécessaire. North American Fashion Frocks Ltd, 3425 Industrial Boul., Dépt. W-2440, Montréal 35. 136-12

IMMEDIATEMENT

5 REPRESENTANTES demandées, temps plein ou partiel, pour une compagnie depuis 40 ans en affaires, travail de 4 heures par jour pour $200 par semaine, auto nécessaire. 653-3168. quo-22

FEMMES, FILLES DEMANDEES

SERVEUSES de tables demandées avec expérience. Restaurant Miracle Mart, Centre d'achats Ste-Foy. quo-21

APPRENTIE-COIFFEUSE sortant de l'école, pour Sillery. Tél. 653-2386. quo-24

MAITRE coiffeur demandée. Tél. 626-4741. quo-21

INTERESSANTES ouvertures pour personnes actives, débrouillardes. Vendez cosmétiques Régine de France. Ecrivez à C.P. 88, Station C, Montréal, ou téléphonez: Québec: 523-1990. quo-21

2 VENDEUSES pour brassières sur mesure, marque bien connue (Nubone) bonne commission, entraînement gratuit. Tél. après 6 hres, 842-2858. 56-29

GAGNEZ $50., $75., $100.

ou plus par semaine, pendant vos heures de loisirs, en devenant représentante Monique Lepage. Informations: Les Cosmétiques Monique Lepage, 3555 Est Boul. Metropolitain, Suite 801, Montréal P.Q. quo-22

VOICI AVON

POUR toute femme qui désire réussir et faire de l'argent dans ses loisirs. La garantie de remboursement rend facile la vente des cosmétiques Avon. Téléphoner, 523-7706, territoires : Giffard, St-Paul-Apôtre, Notre-Dame de la Paix, Sacré-Coeur, St-Thomas D'Aquin, St-Sacrement. quo-21

I.B.M. FEMMES — JEUNES FILLES I.B.M.

Soyez prêtes à travailler dans n'importe quel bureau moderne en 2 mois.

COURS D'OUVRAGE GENERAL DE BUREAU
(10 différentes machines)

Cours de conversation anglaise dans le laboratoire le plus moderne (enregistreuse fournie)

INSTITUT DE SECRETARIAT DE QUEBEC
785 De Salaberry (suite 206) — 522-6624
Succursale à Chicoutimi, 441 Racine est, 543-1557

135-21

HOMMES DEMANDENT EMPLOI

PLATRIER, peintre, réparations, plâtre, joints, gyproc, peinture. 527-6645, ouvrage garantie. quo-8

HOMMES DEMANDES

BELLE occasion de vendre la ligne la plus complète et la plus nouvelle de calendriers et d'articles publicitaires, commissions lucratives payées chaque semaine références essentielles. Ecrire à Casier Postal 185, Station Delorimier, Montréal. quo-1

A QUI la chance? Hommes mariés possédant automobile. Ecrire donnant tous les détails à Dépt. 729 Le Soleil. Garder confidentiel. quo-22

$12,000 au candidat qualifié, dépassant 40 ans, dans région Québec. Fera courts voyages en auto pour visiter clients. Ecrire au : Vice-prés., Dépt. no P.O. Box 70, Station R, Toronto 17, Ontario. quo-22

HOMMES DEMANDES

HOMME marié avec auto, base salaire. 781 Est Boul. Charest, entre 9 et 11 matin. quo-29

HOMME pensionné, sobre, actif, possédant auto pour voyager avec distributeur. Ecrire C.P. 22 Haute-Ville, Qué. 4. quo-21

COMMIS CHAUSSURES

AVEC expérience, bon salaire, bonnes conditions travail. S'adr. gérant Bally Dolcis Canada, 906 St-Jean, 522-8947. quo-22

POSITION

JEUNES hommes de 21 à 26 ans, 10e année, références $60 à $90 par semaine, prêt à travailler immédiatement pour assister le gérant dans la distribution d'un nouveau produit. Se présenter à 10 heures A.M. précises samedi à 350 Est, boul Charest, chambre 305. quo-21

COMMERCES A VENDRE

RESTAURANT comptoir-lunch avec épicerie, vendre. 164 De l'Espinay. 524-0029. quo-22

RESTAURANT Chez Oscar, 67 Sault au Matelot. Tél. 692-1555. quo-31

SALON de barbier. 529-7671, demander Armand, soir et dimanche. quo-22

COUPLES DEMANDENT EMPLOI

COUPLE demande emploi, ouvrage général, entretien dans communauté etc. 661-1495. quo-25

DIVERS

SALARIES ou en affaires. Faites préparer votre déclaration d'impôt dès maintenant. 623-5508. quo-29

DIVERS — A VENDRE

2 CABANES de chantier, pouvant servir de bureau 10 x 16, 10 x 25 pieds, $500. M. Landry, entre 6 et 9 hres p.m., 653-9891. quo-27

VENTE d'inventaire sans égard au prix coûtant, pour 5 jours seulement, 6 poêles, 8 réfrigérateurs, 11 sets de salon, 2 sets de chambre, 2 laveuses, 2 sécheuses, 5 laveuses ordinaires, 3 lits continentaux, 9 sets cuisine, 18 stéréos, 32 téléviseurs, 4 machines à enregistrer, 7 machines à écrire. Payable $10 par mois. Visible à 3128 Ave Royale, Giffard. Tél. 661-8434

CONTINUEZ les termes pour ménage complet, 20 morceaux, encore entreposé en magasin. Prendrais arrangements. M. Grégoire: 524-9635 ou 529-9648. quo-11

8 COUVERTS vaisselle, 8 couverts coutellerie, les deux services $12, 1ère qualité, livraison gratuite. 529-1019, soir; 523-2383, le jour. quo-22

SERIE d'anglais, sur disques, neuve, à sacrifier. Soir : 522-6291. quo-14

SET de chambre, complet, en noyer suédois, flambant neuf, $89, payable $8 par mois, également un poêle électrique de $319 pour $189, balance des paiements, état neuf. Tél. 661-8434. quo-28

MACHINE à coudre White, sur meuble secrétaire, à sacrifier, $40; une Singer portative, $24. 522-7397. quo-22

1965, BOMBARDIER, 10 1-2 forces, parfait ordre. Jour, 523-4615; soir, 849-3284. quo-24

MICRO 664, avec pied, un échelette, amplificateur Showstar, guitare Stratocaster Fender. 527-8917. quo-21

MANTEAU de chat sauvage naturel pour dame, à vendre, 14 ans, règlement de succession. 522-0616. quo-21

COMPTOIR réfrigéré, 4 portes avec machinerie, $365. Tranche-jambon électrique, marque Berkel, $240. Coffre-fort, bas prix, $85. Pousseur à saucisses, capacité 15 lbs, $70. Chambre froide avec machinerie $825. Enseigne néon, parfaite condition, $330. Lucien Bilodeau, 310 Est St-François, 529-2149. quo-22

TABLE pool Brunswick, 4 1-2 x 9, $125. 680 Est des Chênes. quo-22

UN moise habillé à vendre. Tél. 523-0776. quo-22

CONTRE-BASSE, robe de mariée, à vendre. Tél. 523-7775. quo-22

MANTEAU rat musqué, teint brun, très propre. Tél. 683-7572. quo-24

HUS-SKI, reconditionné à neuf. $375. Tél. 656-0960. quo-24

ROBE mariée, longue, dentelle, crinoline, voile, diadème. $70. 523-1265. quo-22

A VENDRE, ski-doo bombardier, 14 forces, de 5 à 6 1-2 heures, Tél. 872-7867. quo-22

ROBES, costumes 12-14 ans, haute couture, presque neuf. 522-8471. quo-22

TONDEUSE à gazon avec siège, 3 vitesses. Moteur Lauson 4 1-2 forces, lames 24 pouces, à sacrifier, raison déménagement. 626-0515. quo-22

BASSINETTE 30 x 54, $8. Pousse-pousse $4. Stérélisateur $2. 842-4621. quo-24

ATT: RESTAURATEURS

ROTISSERIES au charbon de bois pour poulet B.B.Q., valeur $500 pour $250, et un pour griller steck Southbend, valeur $400 pour $250, bonnes conditions. 837-8943, Rudy Bleau. quo-22

ENSEIGNEMENT

INSTITUT Technique Aviron. Méthode accélérée. 210 rue Lee, Québec. Tél. 529-9566. 1240-31

DONNERAIS cours rattrapage toutes matières, en onzième soir. 529-7099. quo-27

HOMMES DEMANDES

VENDEUR, temps partiel, nouveau pour les appareils TV. Ecrire: M. J. Bérubé, Boîte Postale, 1571, Québec 2. quo-21

IMPORTANT manufacturier de literie et meubles rembourrés recherche représentant expérimenté travail ville Québec, Lac Saint-Jean, Rives nord et sud de la province, à l'est de la ville de Québec. Ecrire au Dépt. 706 Le Soleil. quo-22

CUISINIER demandé (Short-Order), avec expérience. S'adresser en personne : Relais Place d'Armes, 16, rue Ste-Anne, entre 11 et 2 heures. quo-24

JEUNES hommes demandés pour ensemble. Avons besoin d'un pianiste, d'un guitariste-solo, d'un "Base-man". Salaire intéressant. 522-6161, 523-2233, demander M. Tremblay. quo-24

BARBIER d'expérience, demandé avec références. Tél. soir : 656-6111 25-21

HOMMES demandés, temps plein ou partiel automobile obligatoire. Informations, 2383 Chemin Ste-Foy, suite 101, tous les jours à 9 heures a.m. prédists. quo-29

J'AI besoin de 10 hommes immédiatement, à temps plein, 5 à temps partiel, auto nécessaire, âgés 22 ans ou plus. Présentez-vous 988 Boulevard Pie XII, Ste-Foy, samedi le 22 janvier à 10 heures a.m. précises. quo-21

PHARMACIEN licencié ou assistant pour travail à Montréal. Bilingue, place avenir, bon salaire, bonnes conditions de travail. Ecrire à C.-A. Charette, 4019, rue Lacombe, Montréal. quo-22

SURINTENDANT. Manufacturier de produits domestiques requiert les services d'un surintendant des ventes, pour prendre charge d'un groupe de vendeurs déjà en fonction, district de Québec. Ecrire C.P. 65 Drummondville. 5-21

DEUX représentants pour manufacturier de chesterfields. Territoires: Trois-Rivières, Québec, Chicoutimi, Drummondville, Thetford Mines, Lévis, Rimouski. A commission. Ecrire 10.574 Lamoureux, Montréal Nord. quo-21

MESSAGER demandé, travail de jour seulement, bicycle fourni. S'adresser en personne Pharmacie G. Robitaille, 1238 1ère Avenue. quo-22

VENDEURS demandés, Tél. 661-4390. quo-24

POUR travail immédiat. Jeune homme ambitieux possédant automobile, désirant se faire un salaire de plus de $8,000 par année. Pour informations, communiquer avec M. Jerry Durocher, gérant régional. 523-3729 ou 653-4923. quo-27

REPRESENTANT

EXPERIMENTE dans la vente demandé par compagnie canadienne-française, vente au gros et détail et institutions. Possédant automobile et résidant de Québec. Répondre donnant détails complets, éducation, rémunération, salaire, commission, en écrivant au Dépt. 730 Le Soleil. 56-22

HOMMES DEMANDES

VENDEUR d'expérience pour compagnie de marchandise sèche en gros bien connue. Max Weiser Ltée, 2044 St-Laurent, Montréal, Qué. quo-21

AURAIS besoin de latteurs compétents en lattes clouées pour travail Montréal, logés sans frais, $3.20 de l'heure. Tél. Montréal après 6 p.m., 665-6603 ou 725-8663. quo-24

COMMIS-comptable pour emploi à St-Pamphile, Comté L'Islet, de préférence avec expérience, opération forestière ou moulin à scie. 20 à 30 ans, bon salaire, bénéfices marginaux. Ecrire à : Directeur du personne, 615 Ouest, St-Cyrille, Ch. 104, Québec 6. quo-24

GUITARISTE rythmique, demande orchestre après 7 heures. 523-1129. quo-21

CARRIERE dans la vente, possibilité $10,000 et plus, expérience non nécessaire, automobile indispensable, entraînement complet, salaire et commission si désiré. Ecrire Dépt. 738 Le Soleil. quo-22

SI vous êtes ambitieux, lisez ceci: Une importante compagnie recherche 2 vendeurs pour la région, 25 ans et plus, mariés, avec expérience si possible dans la vente et automobile. Territoire bien organisé, bel avenir. Pour entrevue, se présenter au Holiday Inn, Rivière Point, Québec, lundi le 24, 9.30 a.m. à 9.00 p.m., demander F. Touchette. 46-22

AGENTS d'immeubles avec permis de vendeur et intéressés à faire une carrière dans le courtage immobilier requis pour compléter notre personnel, 1 gérant des ventes, section résidentielle, 2 agents, Léo Vallerand, 836 rue Myrand Sud, Ste-Foy, P.Q. quo-21

INVESTIGATEUR expérimenté demandé, mentionner expérience et salaire désiré à Dépt. 805 Le Soleil, Québec. quo-21

AVONS besoin de 10 hommes 22 à 45 ans, temps plein ou partiel, salaire au-dessus de la moyenne. Rendez-vous 2383 Chemin Ste-Foy, suite 101, vendredi le 20 à 9 heures p.m. précises. quo-21

REPRESENTANT, ambitieux, honnête, possédant auto, pour compagnie internationale, salaire au-dessus de la moyenne. Pour appointement: 623-9496. quo-25

QUI VEUT TRAVAILLER ?

POURQUOI rester sans travail, venez immédiatement, un emploi vous attend, $150 par semaine, avec ou sans expérience, temps plein ou partiel. Ouverture pour 3 représentants seulement. Auto nécessaire. 653-3168. quo-22

REPRESENTANT

EXPERIMENTE dans la vente, demandé par importante compagnie de vins canadiens pour le district de Québec. Age en dessous de 40 ans, doit être parfait bilingue, salaire, automobile fournie, dépenses et bénéfices usuels. Répondre en anglais, donnant détails complets et incluant photographie récente au Dépt. 802 Le Soleil. quo-21

ELECTRICIEN LICENCIE

demandé immédiatement pour gros projets dans les environs de Bathurst, Nouveau-Brunswick. Salaire $2.63 de l'heure, chambre et pension dans le camp de la compagnie. Téléphoner: Bathurst, code 506, 546-6611, extension 248, Gérant de personnel, Mace Ltée, Turgeon, N.-B. quo-24

Contremaître général

pour l'électricité, demandé immédiatement pour une grande industrie aux environs de Bathurst, Nouveau-Brunswick. Doit être pleinement qualifié pour l'installation de hauts voltages et contrôles. Salaire d'après qualifications et expérience. Fournir un résumé détaillé ou téléphoner, Bathurst, code 506-546-6611 extension 248, gérant du personnel, Mace Ltée, Turgeon, N.-B. quo-24

Dosco Steel Ltd

RECHERCHE

Des électriciens d'entretien pour le nouveau laminoir de tiges et de barres, situé à Contrecoeur, Québec.

Les candidats devront : 1ère, Posséder un diplôme d'école technique en électricité ou électronique; 2e, Avoir acquis au moins 5 ans d'expérience dans l'entretien de machinerie lourde industrielle, ainsi que dans l'entretien de contrôle électronique et des pièces les composant; 3e, Etre bilingues.

Cet emploi est stable, bien rémunéré et offre un programme avantageux de bénéfices marginaux.

Les personnes intéressées devront écrire au soin du : Superviseur des relations industrielles, C. P. 100, Contrecoeur, Québec. quo-22

HOMMES OU FEMMES — HOMMES OU FEMMES

COURS PREPARATOIRE
A L'EXAMEN D'ADMISSION DU COMITE PARITAIRE de la COIFFURE

A ceux et celles qui veulent devenir coiffeurs ou coiffeuses et qui n'ont pas leur certificat de 9ème année.

Durée du cours 4 mois

Pour information, remplir le coupon ci-dessous.

COLLEGE IBERVILLE
1905 LaFontaine, suite 5, Québec 3

Nom _____ Age _____
Adresse _____ Tél. _____
Ville _____ Prov. _____

4-6-22

JEUNES GENS . . . JEUNES FILLES . . . SAUVEZ UNE ANNEE COMPLETE D'ETUDES ET SOYEZ PRETS A TRAVAILLER EN "TROIS MOIS" EN SUIVANT LE COURS ACCELERE DE COMPTABILITE ET TENUE DE LIVRES DE L'INSTITUT DE SECRETARIAT DE QUEBEC.

— Comptabilité
— Mathématiques commerciales
— Dactylographie
— Machines inptiables
— Droit commercial, etc . . .

GRANDES FACILITES DE PAIEMENT

INSTITUT DE SECRETARIAT DE QUEBEC
785 DE SALABERRY No 206
Téléphone 522-6624

246-22

HOMMES OU FEMMES

5 HOMMES DEMANDE
5 FEMMES DEMANDEES

VOULEZ-VOUS faire de l'argent. Voulez-vous travailler? Ici un emploi vous attend, $150 semaine, temps plein ou partiel, auto nécessaire. Informations: 661-6696, M. Martin. quo-21

LOCAUX A LOUER

LOCAL à louer, rue St-Jean, conviendrait tout genre commerce. 527-7514. quo-24

3 PIECES, chauffé. 622 Châteauguay, St-Sauveur. quo-22

411 DORCHESTER, coin St-Joseph, plancher 1,100 pieds, chauffé, deuxième, libre. Pour visiter, informations supplémentaires, 527-8269. quo-24

Vos messages sont transmis quotidiennement à des milliers de personnes avec la plus grande diligence quand vous utilisez les annonces classées du Soleil.

LOGEMENTS — APPARTEMENTS A LOUER

RUE St-Jean, bachelors, construction nouvelle, édifice en béton, chauffés, électricité incluse, concierge $70. 529-9077, 681-2580. quo-12

RUE St-Gabriel, 1 1-2, 2 1-2, 3 pièces, ultra moderne, service concierge, buanderie, incinérateur électricité incluse, $85 et plus. 529-9077. quo-11

RUE St-Gabriel, 1 1-2 pièce, ultra-moderne, service concierge, buanderie, incinérateur, électricité incluse, à compter de $75. Tél. 529-9077. quo-11

4 PIECES, salle bains, chauffé, entrée laveuse, sécheuse, $75 libre immédiatement 2836 Mgr Gosselin, 683-3216. quo-24

2335 BOUL. Montmorency, occupation immédiate ou 1er mai, 3 pièces, chauffé, poêle, réfrigérateur, buanderie, stationnement avec prise, piscine, remise, près église, centre d'achats Canardière, hôpital de l'Enfant-Jésus. Information : 527-5126, 527-9088, ou avec concierge, M. Landry, 661-1805. Autobus No 6, Niverville. quo-24

PRES Université, 4 pièces, meublé, chauffé, libre 1er février. 527-7794. quo-24

3 PIECES, salle bains, non chauffé, 2e étage, eau chaude. S'adresser : 613 Ouest, St-Vallier. 523-1856. Soir : 681-1029. quo-21

90, 96 DES Lilas Ouest, 4 pièces, plus salle de bains, chauffés, plus taxes, vidanges, balcons, stationnement, près autobus, écoles, églises, propres, $83. 626-0812, 529-5972. quo-25

2475, 2495 CHAMPFLEURY, 5 pièces, plus salle de bains, chauffés, aucune taxe, stationnement, balcons, près autobus écoles, église, peinture, $85, $88. 661-4204, 529-5972. quo-25

LIMITE Giffard, 3 pièces, chauffé, entrée laveuse, $65. 529-3481 524-2869. quo-15

1798, RUE Desroches, 4 pièces, plus salle bains, chauffé, aucune taxe, $75. 661-8887, 529-5972. quo-25

LOGEMENTS, 658, 666 D'Aiguillon, 3 pièces, non chauffés, salle bains, "220" chauffe eau. 683-7823. quo-22

BEAUPORT, 18 des Prés, 4 pièces, salle bains, chauffé. 661-8382. quo-21

ST-PASCAL, 3 pièces, meublé, non chauffé, $15., chauffé, $20. 661-1495. quo-25

4 1-2 pièces, moderne, chauffé, libre immédiatement, 1 mois gratuit. 626-1069. quo-25

3 PIECES plus salle bains, meublé, chauffé éclairage et eau chaude fournis. 3235 Chemin St-Louis, près du Pont de Québec, $80. par mois. 653-2885. quo-21

LAUZON, à louer immédiatement, 4 pièces, chauffé. Tél. 837-9142. quo-26

ST-SACREMENT, 4 pièces, non meublé, chauffé, $95, libre 1er juillet. 681-8412. quo-22

2015 BERGEMONT, 2 pièces, chauffé, salle bains, poêle et réfrigérateur, buanderette. Tél. 683-3216. quo-26

ST-FLAVIEN, 2 pièces, meublé, chauffé, réfrigérateur, permis cuisine, service concierge. 522-0671 ou 837-1332. quo-22

COURVILLE, 4 pièces moderne à louer. Tél. 663-3960. quo-22

FLATS modernes, poêle, réfrigérateur, 2 1-2 pièces, eau chaude, éclairé. 653-2871. quo-5

BEAUPORT, 4 pièces, libre 1er mai. Tél. 663-7682. quo-22

PRES Exposition, 3 pièces, moderne, $70, entrée seule. 522-2119, 663-7516. quo-24

LIBRE 1er mars, St-Pie X, 5 pièces, chauffé, premier, très propre, thermostat, stationnement, $95. 661-1737. quo-24

4 PIECES, neuf, non chauffé, St-Thérèse Lisieux. Soir, 661-6820. quo-22

LIBRE 1er mars, 6 pièces, chauffé, eau chaude, 2e étage, Avenue Bougainville, cause départ. 527-8915. quo-24

LOGEMENT 3 1-2 pièces, pas d'enfant. Tél. 529-2747. quo-22

ST-PIE X, 4 pièces, chauffé, entrée laveuse, sécheuse, $85, libre mars ou avril. 2065 Vézina, appt. 6. quo-22

ST-FRANCOIS d'Assise, 3 pièces, meublé, chauffé, $90 mois. 529-3481, 524-2869. quo-17

CONCIERGERIE "Le Garnier" 2116 Chemin Ste-Foy, appt. 105, 5 pièces, eau chaude, taxes payées, piscine, $150, libre 1er février. 681-4346. quo-22

ST-THOMAS d'Aquin, logements neufs, 4 et 5 pièces, libres immédiatement ou 1er mai. 683-0507. quo-22

2330-2340 BRUNEAU

OCCUPATION immédiate ou 1er mai, logements, 3, 4 1-2, 5 1-2 pièces, avec grande cuisine, chauffés, buanderie, piscine, stationnement avec prise, remise, près école, église, centre d'achats La Canardière. Informations : 527-5126 ou 527-9088 ou avec concierge M. Landry, 661-1805, autobus No 6, Niverville. quo-24

2335-2345 18e RUE

OCCUPATION immédiate ou 1er Mai, logements 3, 4 1-2 et 5 1-2 pièces, avec grande cuisine, chauffés, buanderie, piscine, stationnement avec prise, remise, près école église, centre d'achats La Canardière. Informations : 527-5126 ou 527-9088 ou avec concierge M. Landry, 661-1805, autobus No 6, Niverville. quo-24

2335-2345 BRUNEAU

OCCUPATION immédiate ou 1er mai, logements 3, 4 1-2, 5 1-2 pièces, avec grande cuisine, chauffés, buanderie, piscine, stationnement avec prise, remise, près école, église, centre d'achats La Canardière. Informations : 527-5126 ou 527-9088 ou avec concierge M. Landry, 661-1805, autobus No 6, Niverville. quo-24

LE SEJOUR

315 RUE St-Jean, 370, rue Lockwell, appartements 1 1-2 pièce, $75 et plus; 2 1-2 pièces, $95 et plus, comprenant électricité, réfrigérateur, cuisinière, eau chaude, enlèvement des vidanges et neige. Meublés si désiré. Visibles tous les jours, midi à 9 heures p.m. Tél. 524-1836, Le Séjour. quo-24

LOGEMENTS — APPARTEMENTS DEMANDES

4 PIECES, chauffé, si possible avec stationnement, pour 2 personnes, dans St-Sacrement ou Sillery. Après 6 heures, 525-9285. quo-22

MACHINERIES A VENDRE

Règlement de la succession de Félicien Frappier de Windsor Co. Richmond. 1 souffleuse (n'a que 70 heures de travail) équipée sur tracteur à l'huile David Brown 990 (1963) avec cabine et gros réflecteur. 2 grosses charrues à neige "One Way", 2 grosses charrues à neige "V", 4 trailers pour sortir du bois, dont 2 sont commandés. 3 boîtes de camions "Soucoupes" avec treuil "winch" et équipement de câble d'acier. 2 boîtes de camions ordinaires.

Tél.: Windsor 845-2834 quo-21

MAISONS A VENDRE

ST-LOUIS France, de Courcelles, 6 pièces, 45 x 28, garage chauffé, terrain boisé 90 x 88, acompte $5,500. Demander Jacques Cantin, Trust Royal, courtiers, 529-0171; soir, 839-8647. quo-24

DES Lilas, près 1ère Avenue, 3 logements, un 6-5-2 pièces, brique américaine, grand terrain, prix $23,500, revenu $3,100, acompte $5,000. Jacques Cantin, Trust Royal, courtiers, 529-0171; soir, 839-8647. quo-24

MAISONS A VENDRE

412 NAPOLEON, 2 revenus, pourcentage net 12 pour cent, $5,850, acompte $2,500, conditions faciles, cause départ. 661-8618. quo-8

CHARLESBOURG, 79e Rue Est, 5 pièces, neuf, 43 x 26, direct entrepreneur, $15,300 dont $1100 comptant ou sans comptant. 661-5764. quo-14

STE-FOY 5 pièces, salle jeux, chambre sous-sol, acompte $3,000. Royal Trust, courtier.



UN HOMME DE LA MER — M. Harold E. Holt, qui a été élu chef du parti libéral et premier ministre d'Australie hier, ajuste ses "pattes de grenouille" avant de partir pour une expédition de chasse sous-marine près de sa maison à Melbourne. Holt, âgé de 57 ans, a succédé à sir Robert Menzies qui a démissionné cette semaine après 16 ans à son poste. (Téléphoto P.A.)

RHODESIE

On prévoit l'ouverture d'une "offensive de paix" de la part de la Grande-Bretagne, bientôt

LONDRES (PC)—Un ministre britannique a lancé hier un nouvel appel à la collaboration au Canada pour que celui-ci aide la Grande-Bretagne à réduire son énorme déficit commercial avec le Canada.

Lord Brown, qui, à titre de ministre adjoint du ministère du Commerce, a une responsabilité spécifique dans le domaine des exportations, a lancé son appel devant la Chambre de commerce canadienne de Grande-Bretagne, en présence du haut commissaire canadien à Londres, M. Lionel Chevrier.

Laissant entendre que le gouvernement canadien est trop lent à agir et que les hommes d'affaires canadiens ne collaborent pas, M. Brown a proposé certains remèdes à la situation.

C'est ainsi qu'il voudrait voir le gouvernement canadien agir sur le double plan des barrières tarifaires et des dépenses gouvernementales.

Il a rappelé que le gouvernement avait promis d'apporter des modifications aux règlements tarifaires susceptibles de favoriser les exportations britanniques dans son budget il y a déjà près d'un an mais que ces modifications n'ont pas été mises en oeuvre aussi rapidement qu'il aurait été souhaitable.

A ce sujet, M. Brown s'est fait l'écho des nombreuses revendications qui se font jour dans les milieux gouvernementaux britanniques.

Le ministre a également noté que le gouvernement favorise dans ses dépenses les entreprises canadiennes et que pour cette raison la Grande-Bretagne se trouve dans une situation concurrentielle désavantageuse.

Quant au secteur privé, M. Brown considère que les exportateurs britanniques y rencontrent toutes sortes de difficultés, les Canadiens semblant notamment ne pas prendre conscience de l'importance de la Grande-Bretagne comme client du Canada.

Un ministre britannique lance un appel au gouvernement canadien

LONDRES (AFP) Les entretiens secrets de M. Harold Wilson avec Sir Hugh Beadle, juge suprême de Rhodésie préludent à une "offensive de paix" en vue de ramener la Rhodésie à la légalité, estime-t-on dans les milieux politiques de Londres.

Un "plan de paix" probablement assorti de nouvelles sanctions économiques, pourrait, ajoutent ces milieux, être présenté la semaine prochaine non seulement au nom du gouvernement travailliste, mais d'un "front uni" des partis politiques britanniques.

On prête au premier ministre britannique, qui a reçu Sir Hugh Beadle, hier matin, au 10 Downing Street, pour la troisième fois, l'intention de grouper en conférence, dans les 24 ou 48 heures qui viennent, lui-même et Sir Hugh avec des représentants des deux partis d'opposition.

Le magistrat suprême de Rhodésie, apprend-on, a recommandé à M. Wilson une reprise du "dialogue" avec M. Ian Smith.

Son point de vue, qui refléterait celui de Sir Humphrey Gibbs, gouverneur légal de la Rhodésie, serait que la grande majorité des rhodésiens de souche européenne continuent de soutenir le régime "rebelle", et il aurait brossé à M. Wilson un tableau de la situation beaucoup moins optimiste que celui des dirigeants britanniques.

Le départ de M. Menzies constitue une perte pour la Gde-Bretagne

LONDRES (AFP)—Le retrait de sir Robert Menzies de la vie politique active constitue une perte pour la Grande-Bretagne, dont il était l'un des meilleurs amis, et pour le Commonwealth, au sein duquel il était devenu le "grand conseiller" (elder statesman), estime-t-on à Londres.

L'homme qui, au début de la guerre de 1939-1945 avait déclaré que "les frontières de l'Australie étaient sur le Rhin et sur la côte est de l'Angleterre" avait ainsi gagné et conservé l'affection du peuple britannique: le plus grand hommage qu'il en reçut fut sa nomination récente, en tant que successeur de sir Winston Churchill au titre de "gardien des cinq ports" sur la côte sud-est.

Ses idées politiques, franchement conservatrices en politique intérieure, étaient en revanche très libérales sur le plan des relations raciales, ce qui explique le respect avec lequel ses conseils étaient accueillis par les représentants plus radicaux des pays du Commonwealth.

Venez nous voir
VOS SOIREES... UN SUCCES!
Nous avons plus de 3,000 farces et attrapes (jokes).
ANDRE DUBOIS
50 Côte de la Montagne
Tél.: 692-0264

C'est unique... la conciergerie
Le Tillery Plaza
le choix des connaisseurs Garçonnières à 6 ou plus
681-3023 MONTREAL TRUST

Mme Eugène Vaillancourt

Dame Laura Théberge, épouse de feu M. Eugène Vaillancourt, est décédée le 19 janvier à l'âge de 76 ans. Elle demeurait au 604, rue Joffre, Québec.

Madame Vaillancourt laisse dans le deuil ses fils, filles, belles-filles et gendres: M. et Mme Fernand Gagnon (Jeannine), M. et Mme Pat Allen (Rose) M. et Mme Jules Côté (Laurette), Mme veuve Raymond Vaillancourt, M. Romuald Vaillancourt, M. et Mme Jean-Paul Vaillancourt (Blanche Carmichael), M. et Mme Martin Vaillancourt (Rachelle Bourret), M. et Mme Guy Martineau (Rita), M. et Mme André Vaillancourt (Audette Lapointe), M. et Mme Jean Martin (Cécile), M. et Mme Maurice Vaillancourt (Jacqueline Castonguay), M. et Mme Raymond Pacaud (Gisèle), M. et Mme Marc Vaillancourt (Ghislaine Gauthier), M. et Mme Claude Vaillancourt (Françoise Turgeon); son beau-frère, M. Ernest Vaillancourt, de Saint-Mathieu de Rimouski.

Madame Vaillancourt repose à la résidence funéraire Arthur Cloutier & Fils, 975, avenue Marguerite - Bourgeoys.

Les funérailles auront lieu samedi en l'église Saint-Sacrement et l'inhumation au cimetière Belmont.

Colonel Gérard Charlebois

Le Colonel Gérard Charlebois, ancien commandant du Royal 22ième Régiment, époux de dame Freida Klaus, est décédé subitement le 20 janvier à l'âge de 57 ans. Il demeurait au 2596 Chemin Gomin, Sainte-Foy.

Outre son épouse, le Colonel laisse dans le deuil son fils, Guy Charlebois; sa belle-mère, Mme Eva Julien; ses frères, ses beaux-frères et ses belles-soeurs: M. et Mme Robert Charlebois, M. et Mme Lionel Charlebois, M. et Mme Jean Charlebois, M. et Mme Henri Charlebois, tous de Timmins, M. et Mme Oscar Klaus, M. et Mme Gérard Venne, ainsi que plusieurs neveux et nièces.

La dépouille mortelle est exposée à la résidence funéraire Arthur Cloutier & Fils Ltée, 1025 Route de l'église, Sainte-Foy. Les funérailles militaires auront lieu lundi en l'église Saint-Vincent (St-Lawrence College) et linhumation au cimetière Saint-Patrick.

Mme G. Bleau

Dame Alma Clavet, épouse en premières noces de feu Hubert Lapierre et en secondes noces de feu Georges Bleau, est décédée le 20 janvier à l'âge de 86 ans. Elle demeurait au 499, rue Turcotte, Québec.

Elle laisse dans le deuil ses enfants et gendres: M. Alphonse Lapierre, Mlles Lucia et Pauline Lapierre, M. et Mme Jean-Paul Dugal (Marie-Blanche Bleau), M. Joseph Dion et M. Paul-Henri Grenier.

La dépouille mortelle est exposée au salon funéraire Sylvio Marceau Inc., 270 Marie-de-l'Incarnation; Les funérailles auront lieu samedi, en l'église Notre-Dame de-la-Recouvrance, et l'inhumation au cimetière Saint-Charles.



Goûtez à toutes les variétés d'une véritable cuisine orientale au
WOO'S HOUSE 胡家樓 Restaurant
Pour un agréable dîner en famille ou peut-être votre prochaine réception, dimanche.
761 BOUL. CHAREST EST
OUVERT JUSQU'A 3H. A.M.
METS CHINOIS ET CANADIENS
Service de livraison gratuite à domicile
524-7187 - 522-0039

Mme Vve Achille Labbé

Dame Obélina Bernard, épouse de feu Achille Labbé, est décédé le 19 janvier, à Québec, à l'âge de 77 ans. Elle demeurait autrefois à Cap-Rouge.

Elle laisse dans le deuil un fils, cinq filles et beaux-enfants: M. et Mme Antonio Labbé (Simone Beausoleil), M. et Mme Arthur Faucher (Adrienne Labbé), de Saint-Augustin M. et Mme Alfred Martel (Augustine Labbé), de Saint-Romuald, M. et Mme Georges Labelle (Yvette Labbé), de Montréal, M. et Mme Oscar Hamel (Cécile Labbé), de Charlesbourg, M. et Mme Paul-Emile Jobin (Gilberte Labbé); ses soeurs et son beau-frère: Mme Narcisse Couture (Lydia Bernard), M. et Mme Lévi Tangua, (Ernestine Bernard), ainsi que plusieurs petits-enfants.

La dépouille mortelle est exposée au 318 Chemin de la Canardière.

Les funérailles auront lieu samedi en l'église de Saint-François d'Assisé.

L'inhumation se fera au cimetière Saint-Charles.

La direction des funérailles a été confiée à la maison Germain Lépine Ltée de Québec.

EDIFICE COMMERCIAL A VENDRE
5 milles de Québec. Pour tout genre de commerce. Prix avantageux.
Ecrire à dépt 2024, Le Soleil.

BUREAU A LOUER
Pour professionnels
Occupation immédiate. 5 pièces, rez-de-chaussee. Conviendrait pour deux. Bien situé Avenue De la Tour, près Grande-Allée. Maison seule.
TEL.: 522-1794

Mme G. Prévost

Mme Gaudias Prévost, née Marie Fournier, épouse de feu Gaudias Prévost, est décédée le 20 janvier, à Lévis, à l'âge de 83 ans et 5 mois. Elle demeurait à 76 Saint-Joseph, Bienville.

Outre son époux, elle laisse dans le deuil ses enfants, gendres et belles-filles: MM. et Mmes Noël Prévost (Gisèle Cantin), de Lévis, Roland Prévost (Yvette Lachance), Anne-Laurette, Mlle Rita Prévost, Bienville, M. et Mme Frédéric Turgeon (Noëlla), de Saint-Joseph de Lévis; ses beaux-frères et belles-soeurs: Mme Napoléon Prévost, Saint-Michel de Bellechasse, MM. Georges Prévost, Sainte-Foy, Anselme Prévost, Saint-François de Montmagny, M. et Mme Josaphat Prévost, de Vancouver et plusieurs petits-enfants, neveux et nièces.

La dépouille mortelle est exposée à 9 rue Commerciale, Lévis. Les funérailles auront lieu lundi en l'église de Bienville.

La direction des funérailles a été confiée à la maison Gilbert & Turgeon Ltée de Lévis. L'inhumation aura lieu au cimetière de Saint-Michel de Bellechasse où un libéra sera chanté.

PHILATELISTES
Participez au concours
"Tout le monde gagne"
1er prix: Album Scott 1964.
2e prix: Album de timbres (20,000 insertions)
3e prix: 25 timbres du monde pour tous les perdants.
Vous n'avez qu'à envoyer 25 ¢
JEUNES PHILATELISTES
53 rue de l'Eglise, Stoneham

COURS de POINCONNEUSE
I.B.M. (Key punch)
Si vous avez une 10e année et si vous connaissez la dactylographie, vous pouvez suivre le cours de poinconneuse.
Cours de 80 hres $125
Ecole de Mécanographie Enr.
Huguette Demers, Directrice
Dans local de l'Université Laval
Tél.: 656-3065 - 832-3408

DECOUPEZ ET CONSERVEZ
OFFRE VALABLE JUSQU'AU 4 FEVRIER 1966
SUR LIVRAISON OU AU RESTAURANT
PIZZA KING
393 RUE ST-JEAN
COUPON 35¢ COUPON
EN MOINS AVEC CE COUPON
POUR VOTRE PIZZA

à la T.V.

VENDREDI

CFCM-TV — Canal 4

11.00 Mire et musique
12.00 Dessins animés
12.15 Horaire commenté
12.20 Nouvelles
12.30 De tout de tous
1.00 Palmarès
1.30 T.V. Bingo
2.01 Féminité
2.30 La sieste : "Ronde de nuit" avec Pierre Larquay et Tilda Thamar
4.00 Capitaine Bonhomme
5.00 Télé-Popeye
5.30 Histoire du Far-West
6.00 Télé-Québec
6.45 Nouvelles
7.00 La famille Stone
7.31 En première : "Ombre sous la mer" avec Alan Ladd et Sophia Loren
9.30 M. Banco
10.00 Arrêt
11.00 Nouvelles
11.12 Météo
11.13 Nouvelles sportives
11.20 Heure exquise : "Rapt au deuxième Bureau" avec Frank Villard et Dalida
11.50 FIN DES EMISSIONS

CKMI-TV — Canal 5

9.00 Test patern and music
9.28 Opening
9.30 Quebec Schools
10.00 Canadian Schools
10.30 Friendly Giant
10.45 Chez Hélène
11.00 Butternut Square
11.20 Across Canada
11.50 CBC-TV News
2.30 Test patern and music
2.55 Opening
3.00 To tell the truth
3.25 Take Thirty
4.00 The Bonnie Prudden Show
4.31 Razzle Dazzle
5.00 Cartoons
5.30 Music hop
6.00 Winter edition
6.30 Hullaballo
7.00 12 O'Clock High
8.00 Get Smart
8.30 The Tommy Hunter Show
9.00 Friday night at the movies : "The Sundowners" avec Deborah Kerr et Robert Mitchum
11.00 CBC-TV News
11.14 Viewpoint
11.20 Late scores
11.25 Penthouse 5 : "Boccacio 70" avec Anita Ekberg, Peppino de Filipo et Romy Schneider
1.00 FIN DES EMISSIONS

CBVT-TV — Canal 11

9.30 Mire
10.30 Mire et musique
11.25 Aujourd'hui à CBVT
11.30 Long métrage : "Arizona"
1.00 Téléjournal
1.05 Long métrage : "Cité disparue" avec Sophia Loren, John Wayne et Rossanno Brazzi
3.00 Femme d'aujourd'hui
4.00 Bobino
4.30 La boîte à surprises
5.00 Les cadets de la forêt
5.30 Nos frères les hommes
6.00 Jeunesse oblige
6.30 Téléjournal
6.45 Supplément régional
6.50 Rond Point
7.01 Aujourd'hui
8.00 Du côté de Québec
8.30 Cinéma international : "Mission secrète à Zagreb"
10.15 Les couche-tard
10.45 Micheline
11.00 Téléjournal
11.19 Supplément régional
11.24 Bulletin météorologique
11.26 Nouvelles du sport
11.31 Cinéma : "Commando représailles"

SAMEDI

CFCM-TV — Canal 4

10.00 Mire et musique
10.40 Horaire commenté
10.45 Dessins animés
11.00 Encan des jeunes
11.30 En matinée : "Sidi-bil-Abes"
12.45 De tout, de tous
1.00 Safari
2.30 La sieste : "La patronne" avec Annie Ducaux
4.00 Les petits bonshommes
5.00 Défi au danger
5.30 Mademoiselle de Paris
6.00 Dernier recours
6.30 Court métrage O.N.F.
6.45 Nouvelles et météo
7.00 Jeunesse d'aujourd'hui
8.00 Comment ? Pourquoi ?
8.30 A la brunante : "Pardonne-moi" avec Raif Valone et Antonella Lualdi
10.00 Nouvelles
10.12 Météo
10.13 Nouvelles sportives
10.20 Les incorruptibles
11.20 Adagio : "La fugue de M. Perle" avec Noël Noël
1.05 FIN DES EMISSIONS

CKMI-TV — Canal 5

1.30 Test pattern and music
1.58 Opening
2.00 CBS Sports presents : "Cross Canada Curling"
3.00 CBS Golf Classic
4.00 Bowling
5.00 Forest Rangers
5.30 Bugs Bunny
6.00 Teen Club
7.00 The Beverly Hillbillies
7.30 The Untouchables
8.30 NHL Hockey : "Detroit à Montréal"
10.15 The Juliette Show
10.45 The Outdoorman
11.09 Penthouse 5 : "Battle Cry"

CBVT-TV — Canal 11

8.30 Mire et musique
9.13 Aujourd'hui à CBVT
9.15 Cours universitaire : "Géographie humaine"
10.00 Cours universitaire : "Civilisation traditionnelle du Canada français"
10.45 Cours universitaire : "Eléments d'anthropologie"
11.30 Tour de la terre
12.00 La souris verte
12.30 Pépinot
1.00 Golf et tennis
2.00 Elle
3.00 L'enfant du cirque
3.30 100 millions de jeunes
4.00 Sir Winston Churchill
4.30 Images en tête : "La tragédie de la mine"
6.30 Téléjournal
6.45 Langue vivante
6.30 Téléjournal
7.00 Jeunesse oblige : "Variétés"
8.00 La poule aux oeufs d'or
8.30 La soirée du hockey : "Detroit à Montréal"
10.15 Votre choix
10.45 C'est écrit dans le ciel
11.00 Téléjournal
11.16 Nouvelles du sport
11.32 Cinéma : "Larry, agent secret"
1.00 FIN DES EMISSIONS

DIMANCHE

CKMI-TV — Canal 5

12.00 Test patern and music
12.28 Opening
12.30 Sacred Heart Program
12.45 The living World
1.00 French for Love
1.30 Country calendar
2.00 Through the eyes of tomorrow
3.00 Some of those Days
3.30 Heritage
3.57 CBC-TV News
4.00 Wonderful World of Golf
5.00 Nature of things
5.30 Hymn sings
6.00 Voyage to the bottom of the Sea
7.00 Hank
7.30 Flashback
8.00 Ed Sullivan
9.00 Bonanza
10.00 Seven Days
11.00 CBC-TV News
11.09 Weekend report
11.14 FIN DES EMISSIONS

CBVT-TV — Canal 11

8.30 Mire et musique
9.13 Aujourd'hui à CBVT
9.15 Cours universitaire : "Biologie humaine"
10.00 Cours universitaire : "Initiation biblique"
10.45 Cours universitaire : "Histoire de la musique"
11.30 Le Jour du Seigneur
12.30 Bonjour dimanche
1.01 Récital
1.30 Les travaux et les jours
2.00 Grand prix
2.30 Magazine international des jeunes
3.00 L'univers des sports : "Place au ski"
4.00 Cinéma '66
4.30 Trois étoiles
5.00 Signes du temps
5.30 L'heure des quilles
6.30 Expo '67
7.00 Walt Disney présente...
8.01 Music Hall
9.00 Télétheâtre : "La parisienne"
10.00 Conférence de presse
10.35 Professeur Guillemin : "La tragédie de juin 1848"
11.00 Téléjournal
11.25 Sports-Dimanche
11.30 D'hier à demain : "Visa pour l'avenir"

HORAIRE SUJET A CHANGEMENTS

Qui dit marabout dit livres de bon goût

Décès

BEAULIEU — A l'hôpital Saint-Paul, Saint-Roch, le 18 janvier 1966, à l'âge de 67 ans, est décédée dame Marie-Jeanne Fortin, épouse de Joseph-Arthur Beaulieu, demeurant 160, Saint-Joseph, Lauzon.
Les funérailles auront lieu samedi à 9 heures.
Départ du salon funéraire Gauthier Ltée, no 239, rue Saint-Joseph, Lauzon à 8h45 pour l'église Saint-Joseph, Lauzon et de là au cimetière paroissial.

BLEAU — A Québec, le 20 janvier 1966, à l'âge de 86 ans, est décédée dame Alma Clavet, épouse en premières noces de feu Hubert Lapierre et en deuxièmes noces de feu Georges Bleau, demeurant au 499 ave Turcotte, Québec-Ouest.
Les funérailles auront lieu samedi à midi.
Départ des salons funéraires Sylvio Marceau Inc., 270 Marie de l'Incarnation à 11 heures 45 pour l'église Notre-Dame de la Recouvrance et de là au cimetière Saint-Charles.

CHARLESBOIS — A Sainte-Foy, le 20 janvier 1966, à l'âge de 57 ans, est décédé subitement le Colonel Gérard Charlesbois, ancien commandant du Roy..l 22e Régiment, époux de Dame Freida Klaus, demeurant 2596, Chemin Gomin, Sainte-Foy.
Les funérailles militaires auront lieu lundi à 9 heures.
Départ de la résidence funéraire Arthur Cloutier & Fils Ltée, No 1025 route de l'Eglise à 8h.30 pour l'église St-Vincent (St. Lawrence College) et de là au cimetière St. Patrick. Trajet en automobiles.

CHARRIER — A Québec-Ouest, le 18 janvier 1966, à l'âge de 46 ans, est décédé M. Joseph Charrier, barbier, époux de dame Annette Labrecque, demeurant au 216 Ave Proulx.
Les funérailles auront lieu samedi à 11 heures.
Départ du funérarium Germain Lépine Ltée, no 90, avenue Proulx, à 10h45 pour l'église Notre-Dame de la Recouvrance et de là au cimetière Saint-Charles.

COTE — A Québec, le 17 janvier 1966, à l'âge de 66 ans, est décédé M. Charles-Eugène Côté, premier vice-président du Syndicat de Québec Ltée, époux de dame Alberline Marois, demeurant au 855 ave des Braves.
Les funérailles auront lieu vendredi à 10 heures.

M. A. Verret

M. Amable Verret, époux de feu Blanche Rhéaume, est décédé le 20 janvier à l'âge de 80 ans et 10 mois. Il demeurait au 547, rue St-Luc, Québec.

Il laisse dans le deuil ses enfants et gendres: MM. et Mmes Alfred Bernard (Rose-Alma), Alexandre Gravel (Jeanne d'Arc) et Donat Bernard (Germaine), M. Roland et Paul Verret; son frère, ses soeurs, beaux-frères et belles-soeurs: MM. et Mmes Arsène Verret et Lionel Mercier, Mme veuve Emile Verret, M. et Mme Wilfrid Rhéaume et Mme veuve Jean Verret.

La dépouile mortelle est exposée au salon funéraire Sylvio Marceau, Inc, 270 Marie de l'Incarnation. Les funérailles auront lieu lundi, en l'église Saint-Joseph, et l'inhumation au cimetière Saint-Charles.

M. Lionel Lemieux

M. Lionel Lemieux, époux de dame Hermance Bélanger, est décédé le 19 janvier à l'âge de 47 ans et 3 mois. Il demeurait au 217, rue Bernatchez, Québec.

Il laisse dans le seuil, outre son épouse, ses enfants: Claude, Denis et Anne-Marie; sa belle-mère, Mme veuve Léo Bélanger; ses frères, soeurs, beaux-frères et belles-soeur: MM. et Mmes Gaston Lemieux (Nativa Pelletier), Wilfrid Lépine (Thérèse Lemieux) et Lucien Emond (Liliane Lemieux), M. Paul-Emile Allard, MM. et Mmes Gérard Nadeau (Liliane Bélanger), Aurélien Carpentier (Rita Bélanger), Robert Bélanger (Dina Doyon), Robert Garneau (Annette Bélanger), Philippe Doddridge (Yolande Bélanger), Jean-Claude Careau (Pauline Bélanger) et Dominique Haberlin (Anne-Marie Bélanger) ainsi que Mlles Thérèse et Jeanne d'Arc Bélanger.

La dépouille mortelle est exposée au salon funéraire Sylvio Marceau, Inc., 270, Marie de l'Incarnation. Les funérailles auront lieu samedi, en l'église Saint-Eugène, Québec-Ouest, et l'inhumation au cimetière Saint-Charles.

M. J.-A. Guillot

Monsieur J-Aza Guillot, époux en premières noces de feu Albertine Brousseau, en secondes noces, de feu Flora Hanley, et en troisièmes noces, de dame Marie St-Hilaire, est décédé à Courville, le 19 janvier, à l'âge de 78 ans. Monsieur Guillot fut, pendant plusieurs années, à l'emploi de la Compagnie Donnacona Paper. Il fut aussi un des fondateurs de la Caisse Populaire de Courville et remplit également les fonctions de marguillier, d'échevin et de maire de la localité.

Outre son épouse, le défunt laisse dans le deuil ses enfants Mme J.-E. Goulet (Georgette), de Montréal. Mme Edouard Théberge (Marguerite), de Courville; Hanley, de Québec; Mme Jean-Louis Boucher (Willa), de Saint-Cuthbert; Mme Jacques Plourde (Louise), de Barraute, Mme J.-B. Giroux (Florence), de Clermont, Edouard, de Courville; Joseph, de Montmorency; ses gendres et belles-filles: M. Joseph-Emile Goulet, de Montréal; M. Edouard Théberge, Mme Hanley Guillot (Georgette Giroux); le Dr Jean-Louis Boucher, le Dr Jacques Plourde, M. Jean-Baptiste Giroux, de Clermont, Mme Edouard Guillot (Lucie Pelletier), Mme Joseph Guillot (Pauline Simard), son frère et sa belle-soeur, M. et Mme Alonzo Guillot, de Courville; sa soeur, Mme veuve Georges Loughren, de Champigny, Ancienne-Lorette; plusieurs beaux-frères et belles-soeurs ainsi que de nombreux petits-enfants.

La dépouille mortelle est exposée au salon funéraire F.-X. Bouchard Enr., 2290, ave Royale, Courville. Les funérailles auront lieu le samedi 22 janvier, en l'église de Courville, et l'inhumation sera faite au cimetière paroissial.

COURCHESNE — A Québec, le 18 janvier 1966, à l'âge de 14 ans, est décédé M. Cha-Edouard Courchesne ing. professionnel, arp. géomètre, époux de dame Alberta Legendre, demeurant au 3029, rue Raudot, Sainte-Foy.
Les funérailles auront lieu vendredi à 9 heures.
Départ de la résidence funéraire Arthur Cloutier & Fils, no 1025 route de l'Eglise à 8h45 pour l'église Saint-Louis de France et de là au cimetière Belmont.
Le trajet se fera en automobiles.

GAGNON — A l'hôpital Notre-Dame de Charny, le 18 janvier 1966, à l'âge de 86 ans et 10 mois, est décédé le Dr Arthur Gagnon, époux de feu dame Lumina Maltais, demeurant au 1010, 9ième avenue, Charny.
Les funérailles auront lieu vendredi à 10 heures.
Départ de la résidence funéraire Claude Marcoux Ltée, no 821, 10e Rue, à 9 heures 30 pour l'église de Charny et de là au cimetière paroissial.

GUILLOT — A Courville, le 19 janvier 1966, à l'âge de 78 ans, est décédé M. J. Aza Guillot, époux en premières noces de feu dame Albertine Brousseau, en deuxièmes noces de feu dame Flora Enly, en troisièmes noces, de dame Marie Saint-Hilaire, demeurant au 2383 ave Royale, Courville.
Les funérailles auront lieu samedi à 3 hres.
Départ du salon funéraire F-X Bouchard Enrg. No 2290 avenue Royale, Courville à 2h. 30 pour l'église de Courville, et de là au cimetière paroissial.

LABBE — A Québec, le 19 janvier 1966, à l'âge de 77 ans, est décédée dame Abélina Bernard, épouse de feu Achille Labbé, autrefois de Cap-Rouge.
Les funérailles auront lieu samedi à 10hres.
Départ du funérarium Germain Lépine Ltée, No 318 de la Canardière, à 9h. 45 pour l'église Saint-François d'Assise, et de là au cimetière Saint-Charles.

LACHANCE — A Québec, le 18 janvier 1966 à l'âge de 72 ans, est décédée dame Eugénie Landry, épouse de feu Arthur Lachance, demeurant au 1440, Champfleury.
Les funérailles auront lieu samedi à 9 heures.
Départ de la résidence funéraire Arthur Cloutier & Fils, no 1720, de la Canardière à 8h30 pour l'église Saint-Pascal de Maizerets et de là au cimetière Belmont.
Le trajet se fera en automobiles.

LEFRANCOIS — A Québec, le 18 janvier 1966 à l'âge de 69 ans, est décédé M. Alphonse Lefrançois, ex-employé du C.N.R. époux de Marie-Jeanne Baril, demeurant au 700, 18e Rue.
Les funérailles auront lieu vendredi à 10 heures.
Départ du foyer funéraire J. Bouchard & Fils, no 1290, 1re Avenue à 9h45 pour l'église Saint-Fidèle et de là au cimetière Saint-Charles.
Le trajet se fera en automobiles.

LEMIEUX — A Québec, le 19 janvier 1966, à l'âge de 47 ans et 3 mois, est décédé M. Lionel Lemieux, époux de dame Hermance Bélanger, demeurant au 217 Bernatchez.
Les funérailles auront lieu samedi le 22 à 10 heures.
Départ de la résidence funéraire Sylvio Marceau Inc., No 270 Marie de l'Incarnation, à 9h 45 pour l'église Saint-Eugène et de là au cimetière Saint-Charles.

LEMIEUX — A Québec, le 17 janvier 1966, à l'âge de 55 ans est décédé M. Marc-Aurèle Lemieux, président de M. Lemieux Inc., distributeur industriel, époux de dame Françoise Fecteau, demeurant au 1300 Ave Pelletier, Sillery.
Les funérailles auront lieu vendredi 9 heures.
Départ de la résidence funéraire Arthur Cloutier & Fils Ltée, 975 Marguerite Bourgeoys à 8 h. 40 pour l'église de Saint-Colomban et de là au cimetière Belmont.
Le trajet se fera en automobiles.

PAQUET — A Québec, le 18 janvier 1966, à l'âge de 55 ans, 5 mois, est décédé subitement M. Paul Paquet, employé de la compagnie Québec-Autobus, époux de dame Valdérée Delâge, demeurant au 1336, 4e Avenue.
Les funérailles auront lieu vendredi à 9 heures.
Départ de la résidence funéraire J. Bouchard & Fils Ltée, no 1290, 1re Avenue à 8h45 pour l'église Saint-Fidèle et de là au cimetière Saint-Charles.
Le trajet se fera en automobiles.

PERRON — A Québec, le 19 janvier 1966, à l'âge de 67 ans 4 mois, est décédée dame Marie-Paule Côté, épouse de M. J.-Eloi Perron, ex-principal des écoles retraitants, demeurant à 527, 4ième Avenue.
Les funérailles auront lieu samedi le 22 janvier à 9 heures.
Départ des foyers funéraires J. Bouchard & Fils Ltée, 1290, 1ère Avenue à 8.45 heures pour l'église Saint-Charles de Limoilou et de là au cimetière de Baie Saint-Paul, où un libera sera chanté avant l'inhumation.
Le trajet se fera en automobiles.

PREVOST — A l'Hôtel-Dieu de Lévis, le 20 janvier 1966, à l'âge de 83 ans, 5 mois, est décédée dame Marie Fournier, épouse de feu M. Gaudiose Prévost, demeurant à 76 St-Joseph, Bienville.
Les funérailles auront lieu lundi à 10 heures.
Départ du salon funéraire Gilbert & Turgeon Ltée no 9 rue Commerciale à 9h45 pour l'église de Bienville et de là au cimetière St-Michel de Bellechasse où un libera sera chanté.

ROULEAU — A Québec, le 19 janvier 1966, à l'âge de 74 ans, est décédé M. J.-Horace Rouleau, époux de feu dame Jeanne Adam.
Les funérailles auront lieu samedi à 9hres
Départ du funérarium Germain Lépine, No 300, Chemin Sainte-Foy, à 8h 45 pour l'église Saint-Vincent Paul et de là au cimetière Belmont.

ROYER — A Sainte-Foy, le 18 janvier 1966, à l'âge de 63 ans, est décédé M. Paul-Emile Royer, gérant de la compagnie Sherwin Williams, époux de Dame Anne-Marie Dumontier, demeurant au 1026 ave Fournier, Sainte-Foy.
Les funérailles auront lieu vendredi à 10h30.
Départ de la résidence funéraire Arthur Cloutier et Fils Ltée, 1025, Route de l'Eglise à 10h15 hres pour l'église Saint-Denis et de là au cimetière Belmont.
Le trajet se fera en automobiles.

VAILLANCOURT — A Québec, le 19 janvier 1966, à l'âge de 76 ans, est décédée Laura Théberge, épouse de feu Eugène Vaillancourt, demeurant au 604 Ave Joffre.
Les funérailles auront lieu samedi, à 11 heures.
Départ de la résidence funéraire Arthur Cloutier & Fils, No 975 avenue Marguerite-Bourgeoys, à 10 h. 45 pour l'église Saint-Sacrement, et de là au cimetière Belmont. Le trajet se fera en automobiles.

VERRET — A Québec, le 20 janvier 1966, à l'âge de 80 ans, est décédé M. Amable Verret, époux de feu dame Blanche Rhéaume, demeurant 547 St-Luc.
Les funérailles auront lieu lundi le 24 à 9 hres.
Départ de la résidence funéraire Sylvio Marceau Inc. No 270 rue Marie de l'Incarnation à 8.45 hres pour l'église St-Joseph et de là au cimetière St-Charles.

Services anniversaires

BOURRET — Samedi le 22 janvier à 8 heures a.m. en l'église Saint-Sacrement sera chanté le service anniversaire de M. Ernest Bourret, époux de dame Alvina Jobin.

Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

L'art separatiste dans les Fleurs
Coin Henri-Bourassa Canardière
523-6901 623-2950 José FLEURISTE

NOUVELLE ADRESSE
A.-F. BARDOU ENR.
fleuriste
1664 Ch. St-Louis
527-3568



POUR LA CAUSE DE LA PAIX — L'ancien président Harry S. Truman, à gauche et le président Lyndon Johnson ont été photographiés ensemble dans le bureau de M. Truman, hier, à la bibliothèque Harry Truman, à Independance. Le président Johnson présidait l'inauguration du "Centre Truman pour l'Avancement de la Paix". (Téléphoto P.A.)

"Les Nord-Vietnamiens n'ont pas encore compris que nous sommes déterminés" L.B.J.

INDEPENDANCE, Missouri (AFP) — Le président Johnson a déclaré hier que ses efforts en vue de rétablir la paix au Vietnam sont restés jusqu'à présent sans réponse parce que les dirigeants nord-vietnamiens estiment encore, à tort, que les Etats-Unis finiront par se lasser et abandonneront le Sud-Vietnam à son sort.

Le chef de l'exécutif s'est écarté de son texte préparé à l'avance pour aborder la question vietnamienne au cours du discours qu'il a prononcé à l'occasion d'une cérémonie consacrée à l'annonce de la création du "Centre Harry Truman pour le progrès de la paix" qui sera installé à l'université hébraique de Jérusalem.

M. Johnson a toutefois réitéré la détermination des Etats-Unis de poursuivre leurs efforts en vue d'aboutir à un réglement négocié du conflit, tout en continuant de résister à l'agression communiste.

"Les portes de la paix doivent demeurer grandes ouvertes", a-t-il déclaré. Mais, a-t-il ajouté, "les portes de l'agression doivent être fermées et verrouillées".

M. Johnson a affirmé que tous ses efforts en vue d'amener les Nord-Vietnamiens à la table de conférence se sont soldés jusqu'à présent par un échec parce que "les agresseurs estiment à tort que nous allons renier nos principes . . . abandonner nos alliés, ou bien nous lasser et nous en aller".

LA VIOLENCE DES AUTRES

Le président a ajouté que si les dirigeants nord-vietnamiens sont disposés à parler de paix "ils n'ont qu'à se rendre à un lieu de rencontre quelconque et nous les y rejoindrons".

Affirmant qu'il s'exprimait au nom du peuple américain tout entier, M. Johnson a déclaré: "Nous voulons une paix durable dans l'honneur et la justice".

Le chef de l'exécutif s'est également entretenu, en soirée dès son retour à Washington, avec le secrétaire d'Etat Dean Rusk et l'ambassadeur itinérant Averell Harriman rentrés tous deux la nuit précédente dans la capitale fédérale. M. Johnson avait déjà reçu un rapoprt préliminaire de MM. Rusk et Harriman hier matin avant de quitter Washington pour Independance.

M. Johnson, qui parlait sur un ton visiblement sombre, a ajouté: "Il me semble que n'importe quel écolier sait que la paix ne peut être unilatérale, qu'on ne peut signer un accord tout seul. Il est clair pour tout le monde que ce ne sont pas les Etats-Unis d'Amérique qui entravent la paix mondiale aujourd'hui".

"Le jour où les autres se décideront à faire usage de la raison plutôt que de la terreur, se saisiront de la plume plutôt que de la grenade, auront recours à la logique plutôt quà l'invective enflammée, ce jour-là alors la marche vèrs la paix pourra véritablement commencer".

Pour amener des négociations de paix

Des accords bipartites sur les caractéristiques d'un gouvernement sud-vietnamien U Thant

NATIONS UNIES (AFP)—Le secrétaire général des Nations unies U Thant, au cours d'une conférence de presse presque entièrement consacrée à la guerre du Vietnam, a déclaré hier qu'un accord entre les parties au conflit du Sud-Est asiatique sur les caractéristiques du gouvernement sud-vietnamien "représentatif autant que possible, de toute la population" qui pourrait assumer la responsabilité d'élections générales "rendrait injustifiable un refus d'ouvrir des négociations destinées à mettre fin à la guerre".

Dans un exposé empreint d'un optimisme naissant sur les possibilités d'acheminer le conflit vietnamien vers la table des conférences, U Thant, tout en refusant de commenter spécifiquement l'offensive de paix américaine, et en insistant sur la nécessité d'une "patience extraordinaire", a souligné que "la situation issue de la suspension des bombardements du Nord-Vietnam est plus propice à des négociations de paix fécondes qu'il y a quelques semaines lorsque ces bombardements avaient lieu".

"J'espère", a poursuivi U Thant, "que cette situation continuera de prévaloir afin que les parties puissent se rendre à la table de conférence avec des idées claires sur ce qu'elles veulent discuter et sur la signification de leurs discussions".

RAPPROCHEMENT INDENIABLE

Le secrétaire général des Nations unies a déclaré que, malgré les horreurs d'une guerre qui se poursuit, il était "indéniable" qu'un "certain rapprochement" s'était opéré entre les positions des parties au conflit. Il a fait valoir en ce sens que ces parties s'accordent à constater que les accords de Genève de 1954 constituent le "cadre approprié de la recherche d'une solution négociée" et que cette solution doit recueillir l'accord "de toutes les grandes puissances, y compris la Chine populaire". C'est là, a souligné U Thant, "un progrès fondamental".

Les parties au conflit, a poursuivi le secrétaire général, s'accordent également sur le fait que ni le Nord-Vietnam, ni le Sud-Vietnam ne devront faire partie d'alliances militaires ou solliciter une assistance militaire étrangère. Elles s'accordent aussi sur le fait que les deux Vietnam devront être libres de décider de leur unification ainsi que sur le fait que les deux Vietnam doivent être libres de régler leurs propres affaires sans intervention étrangère.

C'est après ces considérations que U Thant, après avoir rappelé qu'il restait de nombreuses divergences sur les modalités d'application des principes déjà convenus, a déclaré que le moment était venu pour les parties au conflit de faire connaître leurs vues sur les caractéristiques du gouvernement sud-vietnamien qui pourrait être chargé de l'organisation d'élections générales et qu'un accord réalisé sur ce point rendrait injustifiable un refus d'entrer dans des négociations de paix.

PARTICIPATION DU F.N.L.

A cet égard, U Thant a réitéré qu'il était partisan d'une participation du Vietcong à des négociations éventuelles car, dit-il, il est évident qu'il faut négocier avec ceux qui se battent. C'est, dit-il, "la seule façon raisonnable d'aborder le problème".

Après l'avoir exprimé à nouveau l'espoir que "le climat psychologique favorable" créé par la cessation des bombardements du Nord-Vietnam sera maintenu, U Thant en réponse à une question, a déclaré que les Nations unies ne pouvaient intervenir dans le conflit vietnamien au stade actuel. A un moment donné, a-t-il expliqué, les Nations unies pourraient jouer un rôle utile en veillant à l'application d'un accord qui serait intervenu. De toute façon, il faudrait, dans une telle éventualité, le consentement de toutes les parties intéressées.

Dans le même ordre d'idées, U Thant a déclaré qu'une réunion du Conseil de sécurité pour tenir un débat public sur la guerre du Vietnam ne serait d'aucune utilité à l'heure actuelle. Rappelant que les accords de Genève de 1954 avaient été négociés et conclus en dehors des Nations unies "en raison du fait que certaines des parties à ces accords n'étaient pas membres de l'O.N.U.", U Thant a souligné que le fait que la République populaire de Chine n'était pas représentée aux Nations unies constituait "l'obstacle principal à un rôle éventuel des Nations unies dans le conflit vietnamien".

En réponse à une question, U Thant a déclaré qu'il n'avait pas joué un rôle d'intermédiaire dans la transmission en Birmanie d'une communication américaine au gouvernement d'Hanoi. Cependant, a précisé U Thant, "le gouvernement américain a bien voulu m'informer de ses activités".

LA CHINE

Au cours de sa conférence de presse, U Thant a fait appel à la communauté mondiale pour qu'elle aide la Chine à revenir "à une attitude normale". Il a comparé la situation des Etats à celle d'individus en proie à des tensions qui peuvent amener parfois à des dépressions nerveuses et a plaidé pour un effort de compréhension des facteurs de tension auxquels la Chine populaire a été soumise.

Le président Johnson profiterait de la trêve du Tet pour faire un bilan

WASHINGTON (AFP) — La trêve militaire observée au Vietnam à l'occasion des fêtes du Tet va permettre au président Johnson de faire un bilan détaillé de la situation à la lumière des informations que le secrétaire d'Etat Dean Rusk et l'ambassadeur itinérant Averell Harriman, rentrés depuis quelques heures de Saigon et de diverses capitales, vont lui fournir.

A ces renseignements qui feront état des entretiens de M. Harriman dans onze pays, de ceux de M. Rusk à la Nouvelle-Delhi en compagnie du vice-président Humphrey avec M. Alexis Kossyguine et des deux hommes à Saigon avec les dirigeants sud-vietnamiens, s'ajoutent les multiples indications que le gouvernement américain s'efforce d'obtenir d'un peu partout à travers le monde sur les perspectives de l'offensive de paix. Les efforts des uns pour aider les Etats-Unis dans leur entreprise pour parvenir à une négociation, les rejets catégoriques des autres de toute discussion, les doutes, enfin, de certains sur les méthodes employées sont pesés attentivement par les experts américains.

LES COLOMBES L'EMPORTENT

La dernière indication officielle américaine sur l'état de l'offensive de paix est que rien n'est parvenu de Hanoi qui ne manifeste "aucun intérêt" pour participer à une discussion sans conditions.

Cette attitude négative ne semble cependant pas avoir encore découragé le président quoique la plupart des observateurs se rendent compte que, dans l'état actuel des choses, les positions des deux camps sont "gelées" de telle manière que bien peu de points pourraient faire l'objet d'une négociation susceptible de réussir.

La pression parlementaire pour que le président mette fin à la pause dans les bombardements aériens du Nord-Vietnam, est beaucoup moins forte qu'on aurait pu le prévoir. Les "colombes" ont visiblement pris le dessus au Congrès, joignant leurs voix à celles de nombreux pays étrangers qui voudraient que le président ne reprenne pas les raids aériens contre le Nord-Vietnam. Malgré les avis contraires qui paraissent lui parvenir des militaires américains à Saigon, de certains secteurs du Pentagone et du gouvernement sud-vietnamien, il est évident que M. Johnson est d'autant plus sensible à la poursuite de la pause que les résultats stratégiques obtenus par les raids n'ont pas été particulièrement satisfaisants, n'ayant même pas atteint leur objectif initial de mettre fin aux infiltrations du Nord vers le Sud-Vietnam.

LE FACTEUR TEMPS

Un autre argument qui semble devoir influencer le président est celui qui lui vient de diverses sources prônant notamment la thèse selon laquelle il faut laisser plus de temps à Hanoi pour réfléchir et à Moscou pour que son influence dans le sens de la modération puisse porter ses fruits.

Un nouvel élément tend à s'introduire dans le débat: l'insistance de plus en plus grande de pays communistes pour qu'en plus de l'arrêt des raids sur le Nord-Vietnam, les Etats-Unis mettent fin au renforcement militaire au Sud-Vietnam et suspendent même leurs interventions aériennes contre les positions communistes au Sud-Vietnam.

Le ministre des Affaires étrangères yougoslave Marko Nikezic s'est prononcé hier à Belgrade dans ce sens. De nombreuses émissions de radio communistes continuent leurs attaques acerbes contre l'offensive de paix de M. Johnson et englobent dans leur insistance pour des gestes concrets de la part de Washington le Nord et le Sud-Vietnam.

Les avis sont très partagés sur ce que M. Johnson sera amené à décider. Pour certains, il tentera de prolonger la trêve du Tet en donnant pour ordre aux forces américaines de ne tirer que si elles sont attaquées, ou en prolongeant la pause aérienne dans le ciel du Nord-Vietnam. Pour d'autres, la fausse situation causée par cette pause et le caractère négatif de toutes les réactions de Hanoi en réponse à l'offensive de paix, lui imposeront une reprise de l'activité militaire sur une échelle encore plus grande que par le passé.

Mais, malgré l'opposition de Saigon à la pause comme à la "dé-escalade" militaire, M. Johnson doit tenir compte du bénéfice psychologique et de propagande que son offensive de paix et la pause lui rapportent malgré les risques qu'elles comportent.

M. McNamara prédit des pertes plus lourdes au Vietnam en '66

WASHINGTON (AFP-PC) — Les Etats-Unis ont perdu 275 avions et 76 hélicoptères au Vietnam en 1965, a déclaré hier le secrétaire à la Défense Robert McNamara devant les commissions sénatoriales des forces armées et des crédits.

Le secrétaire à la Défense a prédit que ces pertes supérieures à celles de 1964 — 38 avions, 24 hélicoptères — croîtraient encore en 1966.

Il a souligné que le pourcentage des pertes restait bas, mais que les sorties effectuées par les forces aériennes américaines augmentaient régulièrement. Elles sont passées pour les hélicoptères de 19,000 en moyenne par mois en 1964 à 125,000 en 1965. Les sorties d'avions au Sud-Vietnam sont passées de 1,200 en moyenne en 1964 à près de 13,000 en décembre 1965. De plus les bombardiers lourds B-52 basés à l'île de Guam ont effectué 300 sorties par mois depuis juillet dernier.

"En mars 1965 nous avons effectué 800 sorties pour arrêter le flot de matériel de guerre et de personnel vers le Sud-Vietnam. En juin ce chiffre était passé à 2,800, en décembre il avait dépassé 5,000", a par ailleurs annoncé le secrétaire à la Défense sans préciser toutefois qu'il s'agissait des attaques effectuées au Nord-Vietnam et au Laos.

M. McNamara a dit aux sénateurs que $1,800,000,000 des crédits demandés seront utilisés au remplacement des avions abattus et $168,000,000 à la création de nouvelles compagnies d'hélicoptères.

LA PUISSANCE DE FEU

Convoqué par les deux commissions sénatoriales pour expliquer la demande de $12.7 milliards de crédits supplémentaires présentée par le gouvernement américain pour la poursuite de la guerre au Vietnam, M. McNamara, en réponse aux questions des sénateurs, a justifié point par point les besoins des forces armées et l'utilisation de ces crédits supplémentaires.

Il a dit que les Etats-Unis ont préparé des plans d'opérations prévoyant "une application massive de puissance de feu" dans la guerre au Vietnam et a révélé que le budget de la défense avait été élaboré en se basant sur des opérations militaires se poursuivant au Vietnam jusqu'en juin 1967.

"Nous devons être préparés à mettre davantage de forces en action si les communistes décident d'étendre leurs opérations au Vietnam", a-t-il dit, ajoutant: "Nos plans opérationnels prévoient une application massive de puissance de feu pour accroître l'efficacité de nos forces et réduire les pertes.

Les deux commissions sénatoriales étaient réunies à huis-clos mais certaines déclarations faites par le secrétaire à la Défense ont été rendues publiques immédiatement.

M. McNamara a précisé que 190,000 militaires américains étaient actuellement au Sud-Vietnam et qu'à ces effectifs devait s'ajouter le personnel de la Septième flotte participant aux opérations.

Les explications concernant la puissance de feu américaine ont été données pour justifier une demande de $2.1 milliards de crédits supplémentaires pour les munitions, portant ainsi le total des crédits sur ce point à $4.1 milliards pour l'année fiscale en cours.

Quant à l'envoi possible de nouvelles unités au Vietnam, M. McNamara après avoir souligné que le budget était établi "en prévision d'une guerre se poursuivant jusqu'en juin 1967", a ajouté que le Pentagone envisageait la création d'une nouvelle division de "marines".

La trêve du Tet se poursuit

SAIGON (UPI) — La trêve du Tet, commencée hier, se poursuit toujours alors que les activités militaires tant vietcongs qu'américaines et sud-vietnamiennes sont "paralysées"

Au début de la période de cessez-le-feu, les autorités de Saigon avaient annoncé que le Vietcong avait violé sa propre trêve en lançant des attaques contre des potes gouvernementaux, mais la nouvelle a été corrigée pour expliquer que le système horaire du Vietcong n'est pas le même que celui employé par le gouvernement sud-vietnamien et que les attaques, pour le Vietcong, se sont déroulées avant le début de la trêve.

Commencée le 20, la trêve se poursuivra, en principe jusqu'au 23. Les troupes américaines ont reçu l'ordre de n'ouvrir le feu sur l'ennemi que si elles sont attaquées.

MAGASIN A LOUER
Libre le 1er mai. Rue St-Jean, côté nord, près du Carré d'Youville. Superficie: 1,000 pi. 525-9833

JEUNE FILLE DEMANDEE
Pour travail de bureau l'après-midi seulement. Bonne dactylo, bilingue. Ecrire à Dept 2020, Le Soleil

LOCAL A LOUER
1,500 pieds de plancher, 190 Ave Lamontagne, 2e étage, en face de l'Exposition. Stationnement. Finition au goût du locataire. Tél.: 529-9941

COURS DU SOIR
donnés au Collège des Jésuites

ANGLAIS
4 sections différentes — 75 heures de cours
Insistance particulière sur la conversation. Utilisation du laboratoire de langues. Les cours se donnent le lundi et le mercredi. Inscription et test de classement: le lundi 24 janvier et le mercredi 26 janvier à 7 heures 30. Inscription et test: $5 Scolarité: $60 (pour le semestre)

ASTRONOMIE
30 heures de cours
Cours élémentaires d'astronomie spécialement recommandé aux élèves du cours scientifique et aux élèves de Belles-Lettres du cours classique. Utilisation du telescope sur le toit du collège. Le cours se donnera le mardi soir de 8 heures à 10 heures. Professeur: M. Jacques Rondeau. Premier cours: le 25 janvier. Inscription: $5. Scolarité: $20.

LITTERATURE
Cours de 30 heures.
Le Roman du XIXe siècle. Stendhal, Balzac, Flaubert, Zola, Bloy. Professeur: P. Georges Gamache. Le cours se donne le jeudi soir de 8 heures à 10 heures. Premier cours: le jeudi 27 janvier. Inscription: $5. Scolarité: $25.

LECTURE RAPIDE
Cours de 30 heures
Ce cours permet d'augmenter à la fois la rapidité et la compréhension de la lecture. Chaque session dure 2 heures et demie. Le cours se donne le jeudi à 1 heure, à 3 heures et à 7 heures 30 (quelques places seulement disponibles). Professeurs: M. et Mme Marcel Breton. Inscription et scolarité: $60.

MARXISME
Cours de 30 heures.
Sur la theorie philosophique du marxisme et ses applications sociales. Le cours se donne le mardi soir de 8 heures à 10 heures. Premier cours: le mardi 25 janvier. Professeurs: P. Irénee Champagne, P. Alfred Dumais. Inscription: $5. Scolarité: $25.

SCIENCES RELIGIEUSES
Cours de 30 heures.
L'Eglise: considérations bibliques, théologiques et historiques. Cours rendu très actuel par la période du Concile. Le cours se donne le jeudi de 8 heures à 10 heures. Premier cours: le jeudi 27 janvier. Professeur: P. Gilles Cusson. Inscription: $5. Scolarité: $20.

Pour tout renseignement, s'adresser à
L'EXTENSION DE L'ENSEIGNEMENT
LE COLLEGE DES JESUITES
1150 ouest, St-Cyrille
Québec 6
Tél.: 681-0107, poste 62

VENTE ANNUELLE DE JANVIER SE CONTINUE!
NAP. JACQUES
333 de la COURONNE


le lait Laval écrémé est beaucoup moins cher c'est à tout moment du bon lait tout frais!... savoureux!
QUALITE VERIFIEE LAITERIE LAVAL ENR. LAIT ÉCRÉMÉ PASTEURISE FAT FREE 875 - 4e AVENUE, QUÉBEC
protégé depuis la ferme jusqu'à votre porte
service qualité courtoisie
tél.: 529-9021